



مائنام

ادبی شخصیات نمبر ۱

آسٹا ادب

جلد: ۴۱ سال ۲۰۲۳ء

نگران: ہروندر کور (JKAS)

مدیر: محمد ایوب میر

معاون: عبدالواحد منہاس

جموں ایسند کشمیر اکیڈمی آن آرٹ، کچھ ایسند لینگویجز

ادبی شخصیات نمبر

1

آسٹا ادب، جلد: 41

ناشر:

سکریٹری جموں اینڈ کشمیر اکیڈمی آف آرت، کلچرائینڈ لینگو تیجرا۔ لامنڈی سرینگر
 کمپوزنگ: عبدالواحد منہاس رامايز احمد خان / بشیر احمد نجار
 چھاپ خانہ: جموں و کشمیر گورنمنٹ پر لیس۔ سرینگر
 تعداد: 100
 سرورق: بشیر احمد بصیر
 قیمت: 200 روپے
 پبلیکیشن آفسرز: ڈاکٹر شاہزاد بشیر
 پبلیکیشن معاون: طاہر سلطان

نوٹ:

اس شمارے پر شامل مقالیاں تدوینگر مشمولات
 پر ظاہر کیتی گئی آراء نال ادارے ناگلایا جو اتفاق
 ضروری نہیں (ادارہ)

رابط انہاں موبائل نمبراں اپر کرو:
 9149477730, 7006613674

چھٹی اس پتے پر:

ایڈیٹر
 (پہاڑی)
 جموں اینڈ کشمیر
 اکیڈمی آف آرت، کلچر
 اینڈ لینگو تیجرا
 لامنڈی سرینگر



پہلی گل

مقالات:

- | | | |
|-----|--------------------|--|
| 4 | محمد ایوب میر | |
| 6 | میر غلام حیدر ندیم | ظفر اقبال منہاس: پہاڑی زبان و ادب دایسما |
| 32 | میر غلام حیدر ندیم | رجمند ربو نیاری ہور آندی ادبی کائنات |
| 47 | سلیمان علی بخاری | ثاراء: حیات و خدمات |
| 78 | محمد عظیم خان | محمد سرو ریحان: حیات و خدمات |
| 91 | میر غلام حیدر ندیم | عبدالرشید قریشی: پہاڑی قبیلہ داعل |
| 104 | عبدالرشید لون غمکن | عبدالرشید لون غمکن: پہاڑی زبان دا پہلا ڈرامہ نگار عبد الرشید قریشی |
| 117 | زبیر احمد قریشی | خوش دیویتی: یک ادبی ادارہ |
| 125 | ڈاکٹر صابر مرزا | قدارا جوروی: قلم نامزدور |
| 137 | شبنم فردوس | محمد عظیم خان: فن تہ شخصیت |
| 160 | عبدالرشید قریشی | نور احمد قریشی: یک سوانحی خاکہ |
| 173 | محمد عظیم خان | حاجی فیروز الدین بیگ: کوہستانی ہیرا |
| 190 | اطاف حسین جنوجوہ | شیخ ظہور: پہاڑی زبان نانمول موتی |
| 198 | لیاقت عباس | شیر محمد پروازی ادبی خدمات |





چار دہائیاں پہلاں جد پہاڑی زبان وادب ہور ثقافت دی ڈنڈ شروع ہوئی تے جموں
وکشمیر دی ہر گھنچے بچائے تھیں پہاڑی زبان دے باہمے ہور ترقی واسطے اس کارواں دے موہرے
دے لکھاری تے قلمکار زبان دی ترقی تے باہمے واسطے درمے، قدمے سخنے سامنے آگئے۔ انہاں
بُرگاں، دانشوراں، ادیباں ہور شاعر اسُن تلیاں داماں گلیاں لایا ہور پہاڑی زبانی دے محبان تے
فنکاراں وی اپنی جان کو چکھیاتے چاہڑ کے اس زبان دے لکھر ہور ثقافت کو پروان چاہڑیا۔ کسے
شاعر کیہے خوب آکھیا ہے۔

موت سے بچنے کی ایک ترکیب ہے
دوسروں کے ذہن میں زندہ رہو

اس شعر دے مصدق اسدے انہاں بُرگاں وی مختلف موضوعات تے تحقیق دا کم شروع
کیتا یا فکشن دے علاوہ نشر ہور نظم دے حوالے نال اپنی تخلیقات چھاپے چاہڑ کے ماء بولی دی
خدمت کیتی ہور فرج چھ بُرگ لکھاری تے قلمکار حضرات اس دُنیاۓ فانی کو خیر باد آکھ گئے۔ زبان
وادب دے تینیں انہاں بُرگاں دیاں کوششاں ناقابل فراموش ہیں، بلکہ ایہہ آکھنا درست ہوئی
کہ اپنی قلمی کاوشائی ہور ماء بولی دی خدمات دے حوالے نال قیامت دی صح تکر ایہہ قلمکار
حضرات لوکاں دے دلائی ہور ذہناں بچ زندہ وتابندہ رہسن۔

انہاں بُرگاں دی محنت دا صدقہ پہاڑی زبان کو اک سمعت ملی ہور پہاڑی زبان وادب
کو بلندیاں حاصل ہوئیاں۔ پہاڑی قوم و قبیلہ، لسانی، ادبی، ثقافتی، سیاسی ہور سماجی اعتبار نال
ہم عصر زباناں ہور تہذیبیاں دے مقابلے کھڑا ہوئے دے قابل ہو گیا۔ اسی واسطے ایہہ قلمکار
پہاڑی زبان وادب دی آبروتدااثاٹھے ہیں۔

خوشنی ہے کہ ”استادب“ سالنامہ دی 41 ویں جلد جیہڑی انہاں موہرے دے قلمکاراں، شاعراں، ادیباں تے دانشواراں دی ادبی خدمات دے حوالے نال چھاپے چڑھ کے ٹسڈیاں ہتھاں نج پچھی ہے۔ ادبی شخصیات کو نویں نسل دے سامنے پیش کرنا اساساً واسطے باعثِ افتخار ہے کیا انکہ انہاں لسانی محسناں دی ادبی خدمت کو مد نظر رکھ کے ایہہ خصوصی نمبر ترتیب دیتا گیا۔ اس شمارے نج صفحہ اول دے گھج نامور ادیب، محقق تے دانشواراں دی ادبی خدمات دے حوالے نال مقالات شامل ہیں۔

انہاں بچوں گھج محقق تے دانشور حضرات راہی ملک عدم ہو گئے ہیں۔ اندے متعلق ایہہ لکھدیاں اندر اک چھکلی لگدی ہے پر اللہ ہور اللہ داقانوں ڈاہڈا ہے۔ راجہ نذر بونیاری ثار راہی، فدار اجوروی، نور احمد قریشی، محمد سرو ریحان تھ حاجی فیروز الدین بیگ اج اسدے درمیان نیہہ لیکن جسراں میں پہلاں عرض کیتا کہ ایہہ قلمکار اپنی محنت تے ادبی جہد یاں دے موجب لوکاں دے دلائ ہور ذہناں نج زندہ رہسن۔ اس موقعے تے قوم انہاں کو سلام پیش کر دی ہے ہور مغفرت دی دعاوی۔

اسراں دی کوشش ادارہ آگے وی جاری رکھی تاں ہے اسدے رہندے قلمکاراں ہور لکھاریاں تے محقق حضرات دی ادبی خدمات دے حوالے نال استادب یا شیرازہ دے خصوصی ادبی شخصیات نمبر ترتیب دے کے قارئین تکر پہچائے جلن۔ اسراں اسدے طلباء ہور اسکالرز دی مستفید ہو سن ہور نال ہی انہاں بُرگاں دی خدمات تھیات تے مقالات دی شمولیت استادب دی زینت نج مزید باہدا کرسن۔ ٹسڈی رائے تے مشورہ اسدیاں خامیاں تھے کیاں کو دُر کرن نج معاون ثابت ہوئی۔

محمد ایوب میر

ائیڈیٹر (پہاڑی)

سرینگر

۱۸ دسمبر ۲۰۲۳ء



ظفر اقبال منہاس

پھاڑی زبان و ادب دا سیما

قدرت سن انسانی جلت کو گھجھ ممتاز قسم دیاں پنج صلاحیات تحیں نوازیا دا ہے۔ انہاں صلاحیات کو عام فہم زبان پچھے حواسِ خمسہ آکھیا جلد اے۔ میں اپنے حواسِ خمسہ دی طاقت کو بروئے کار آندیاں ہویاں پھاڑی زبان و ادب دی ہک عظیم شخصیت دے کارنا میاں تے تبصرہ کر رہیاں آں۔ دل دماغ دے بو ہے تے کھڑکیاں کھول کا پچھلے چوتھی پیٹھی سال دی رفاقت کو قلم دے ذریعے کاغذ دی نذر کر دیاں ہوئیاں خلوص، نیک نیتی، سچائی ہور ایمانداری نال محسوس کر رہیاں ہاں کہ ظفر اقبال منہاس پھاڑی زبان و ادب دی ہک عہد ساز، پُر وجهہ، جاذب نظر ہوں عورتی شخصیت دے مالک ہیں۔ ماہری زندگی دی پرکھ دا حاصل ایہہ ہے کہ منہاس صاحب نہایت ملنسار، پُر اعتماد صاحب رائے ہو پہنچ پورا اخلاقی طبیعت دا دُوّا ناں ہے۔ اوہ سنجیدگی ہوں قناعت دا چلدا پھر دانمونه ہیں۔ اُندے چہرے تے ہرو یلے مسکراہٹ دی ہک ہلکی جئی لکیر کھنڈری دی رہندی ہے۔ اُندامشکنا ہی دلاں تے راج کردا ہے ہو مرشد یاں مشکد یاں اُندی گل بات دا ہر لفظ محبت تھے شفقت دا پیغام دیندا ہے۔ اوہ ہمت، اثیار، عزم، امانت ہو رہ دردی دا ہک مجسمہ ہیں۔ بلکہ سچائی ایہہ ہے کہ بڑے بڑے عہد یاں تے وی فائیز رہ کا اوہ دیانت، امانت ہو رکدار دی پاکیزگی دی ہک عملی مثال رہے ہیں۔

ظفر اقبال منہاس ہک انتہی ہمہ جہت شخصیت دا دُوّا ناں ہے جیہڑی ظاہری و باطنی صفات، نظریات، اخلاقی اقدار داعمال، احساسات ہو جذبات دا جیند اجاگدا نموونہ ہے۔ ظاہری حسن و جمال وقتو تے کسے دی توجہ اپنی طرف مبذول کرسکدا ہے مرکدار دا دائی حسن ہی

انسان کو زندہ و جاوید رکھدا ہے۔ کردار دی تغیر نج فکر و نظریات دا کلیدی روں ہوندا ہے اس واسطے شخصیت داعم ادا رومار اسدے ظاہر تھیں نہ بلکہ اسدے باطن تھیں ہوندا ہے۔ جیہڑا اُسدی حقیقی فطرت، اُسدی طرزِ زندگی ہو رہا اُسدی سوچ تے مشتمل ہوندا ہے۔ اس سارے فارمولے دے تھت اوہ بک انجم، بک ادارہ ہو فہم فراست دا بک گلستان ہیں۔ بک انسان دے اندر بیک وقت اتنی صلاحیتاں دا ہونا ہی میجا آ کھلد لدا ہے۔ پہاڑی زبان و ادب دے میجائی انہاں تھا گتھا ہو رکسراں کسراں کیتی اُسدی تفصیل ذرا اگا چل کا آرہی ہے لیکن میں اپنے من نج کڑیسے پہر دی اس گل کو واضح کر دا جلاں کہ موجودہ دور نج لوک اپنے میجا تھیں اسقدر ما یوس ہو گئے دے ہیں کہ ہُن کے دے پچکے کم کو دی شک و شبہ دی نگاہ نال دکھیا خلد اے۔ ہر پچکے کمال پچا کوئی مفاد یا وجہ ٹھوٹ دی عادت مندی ہی سہی مگر خلافِ حقیقت نیہ۔ کیا نکہ ایہ سارا بپس موجودہ دور دی مفاد پرست سیاست دا ہے ہو ر اسکو اہدے ہو ر کاشت کیتے والے وی آسائی بچوں ہیں۔ تاہم فروی ہر سنجیدہ انسان ایہ سمجھدا ہے کہ موسم بد لدے رہندا ہے ہیں ہور زبان و ادب دے گلستان نج ہور نالے قومی گلستان نج کے نہ کے گلاب کو کھلنا ہی ہوندا ہے، جس دی خوشبو نال سماج نویں طراں معطر ہوندا ہے۔ ظفر اقبال منہاس وی پہاڑی زبان و ادب ہو ر پہاڑی قوم دے گلشن دا ایجادا ہی بک گلاب ہے ہو ر اس گلاب دی خوشبو ہور زینی نال پہاڑی زبان و ادب، پہاڑی ثقافت، پہاڑی تہذیب ہو ر پہاڑی لوک و رشیدیاں تکر معطر ہو ر خوش رنگ رہسی۔

اختلاف رائے زندہ قوم دی شناخت ہوندی ہے۔ صاحبِ موصوف دی ذات نال وی ہر بکیں کو نظریاتی اختلاف دا حق ہے مگر سچ نہ آ کھنا اپنی عاقبت دی موت ہے۔ سچ ایہ ہے کہ ظفر اقبال منہاس ہوراں پہاڑی زبان و ادب دی خبر زی نج جیہڑی جیہڑی فصلان دی کاشت کیتی نظر اُسد اکوئی جواب نیہ۔ انہاں فصلان دی گوڈی تالی کر دیاں اُندے تھاں دے چھائے اُندے پیراں دیاں پُوریاں، اُندی ذہنی ہو ر جسمانی تھکاوت، دؤر دؤردے پنیڈے مارکا صدیاں تھیں چھلہ پھاگنکری ہوئی دی پہاڑی ثقافت کو بیلنا، عمر ان تھیں دودھڑی تلاویں پہاڑی لوک ورثے کو زندہ کرنا، گراں گراں فرکا پہاڑی ادیب، شاعر ہو ر فکاراں دی ٹھوٹ دی کرنا ہی

اُندی میسجائی دازنده ثبوت ہے۔ کوئی وی شخص ایہ سارے کم تال کر سکدا ہے کہ اُسدے اندر خلوص، نیک نیت، درد ہور گھج کرنے دا حوصلہ ہو ۔ دُنیا نج سب تھیں خوبصورت پودا خلوص دا ہے، جبھر ازیٰ بلکہ دلاں نج اگدا ہے ہور جس شخص دے اندر خلوص تا احساس دا جذبہ موجود ہوندے اُتحا پھل موسمان دے محتاج ہیہ ہوندے۔ بلکہ خلوص تا احساس دی بدولت بے مو سے پھل اپنی رنگت نال گلشن کو نگین کر دے ہیں۔ پہاڑی زبان و ادب دے گلشن نج ان گئے کاغذی پھل سجائے گئے۔ اُندی خوبصورت آسی ہی لیکن اُندی رنگینی دارنگ وی گھج ہی تھیاڑیاں نج پھکہ پے گیا لیکن ظفر منہاس اس گلشن دا ہک ایہجا پھل ہے جس دی خوبصورت غیر وی عاشق رہے ہور پہاڑی زبان و ادب دی لاوارث چھگی وی اُسدی خوبصورتیں معطر ہے۔

اس گل تھیں وی کوئی انکار نیہ کہ ماہرے سمیت پہاڑی زبان و ادب دے ادیباں، شاعر اس ہور فنکار اس سُن اُندی سُنگت نج خاصاً جھسکھیا۔ نجی مجلس اس نج اُندالب ولجه، نرم گنتگو ہور دلائل والی گل بات پہاڑی ادیباں دے مستقبل واسطے نمایاں گھرے دا کم کر دی رہئی۔ اُندے الفاظ دی خوبصورت عطر دیاں چھکاں ادیباں دے تختیل تے پیندیاں رہیاں ہور ہر ادیب دی تحریر معطر ہوندی رہئی۔ بالکل اُسی طراں جسراں شیخ سعدی اپنی شعرہ آفاق تصنیف ”گلتان سعدی“ نج ہک حکایت پیش کر دیاں لکھدے ہیں کہ میں وضوی خاطرا پنے مرشد دے غسل خانے نج داخل ہویاں یہ ملکو سارے غسل نے نج عطر دی خوبصورتیں لگی۔ میں سوچیا شاید اتحاکوئی خوبصورت عطر ڈھل گیا دا ہے مگر ٹھوٹدی تھے پر چول نال پتہ لگا کہ غسل خانے دی گھٹھانج مٹی دا کوزہ ہے جس نالوں اتنی زبردست خوبصورت آ رہئی ہے۔ میں کوڑے کو پچھلیا کہ توہڑے نالوں اتنی زبردست خوبصورتیں آئی۔ کوزے جواب دتا کہ توہڑے مرشد دے ہتھ تھیاڑی نج واریں ماہرے نال لگدے ہیں۔ ایہ خوبصورت اس محبوب دے ہتھاں دی ہے۔ میں سمجھداں آں کہ موجودہ پہاڑی ادیباں دی خوبصورت باڑی تائیں معطر ہے کہ انہاں کو اس کوزے نالوں محبوب دے ہتھ لگدے ہیں۔ لس ایہہ خوبصورت اُندی محنت، مشقت، زبان و ادب واسطے اُنداب جذبہ ہور لوکاں نال خلوص تا نیک نیت دی خوبصورت ہے۔

اوہ کھڑیاں کنیاں مبارک آسیاں جس دیلے 19 اگست 1954ء شوپیاں ٹاؤن تھیں بخیا
 چھکلو میٹر دور شاداب کریوہ نامی گراں فج ہک جندق جیا، جس داناں ظفر اقبال منہاس رکھیا گیا۔
 چنگا چوکھا کھیندے پیندے کھردایہ جندک جمد یاں ہی غیر معمولی دسدا آسا ہور جمدے دی
 انگوری ایہہ دہس رہئی آسی کہ این والے وقت فج ایہہ ہک ابھجا با اثر درخت ہوئی جس دے پھل
 تھیں لوک فیض یاب ہوئن ہور ہک قوم اس دی ٹھنڈی چھاماں تھیں سکون میسر کری۔ اس خوشی
 قسمت جندکا دے آبا و اجداد ۱۸۹۲ء بخیاں ڈوگراں سورنکوٹ پونچھ تھیں بھرت کرا شوپیاں فج
 سکونت پذیر ہوئے دے آسے۔ اسدے والد ٹھیکیداری کر دے آسے ہور رزق حلال دے نال
 نال والدین دی صوم و صلوات دی پابندی، شرم و حیاء ہو رأپی انسانیت اس جندکا دی خوراک رہئی۔
 نیک سیرت ہور نیک صورت والدین دی پروش سُن اس جندکا کو ظفر تھیں ظفر اقبال منہاس بنا
 چھوڑیا۔ اسدی ابتدائی تعلیم اپنے آبائی گراں دے گورنمنٹ پرائمری اسکول تھیں ہوئی۔ اپنے کھر
 تھیں تقریباً چھکلو میٹر دور پیدل ڑکا اس سُن نارہ پورہ ڈل اسکول تھیں اٹھویں پاس کیتی۔ میڑک دا
 متحان ہائی اسکول شوپیاں تھیں پاس کیتا۔ ایس پی کالج سرینگر تول گریجویشن کرن توں بعد شمسیر
 یونیورسٹی تھیں اردو ہور فارسی فج ایم اے کیتا۔ اسی دور فج اندے ادبی گلشن فج بہار آئی ہور اودہ
 فارسی تہ اردو دے عظیم ادب تھیں مالا مال ہوئے۔ تعلیم تھیں فارغ ہوکا انہاں اپنے والدناں
 ٹھیکیداری دا کم سماہیا لیا۔ اس فج دی چنگی کامیابی حاصل کیتی لیکن روحاںی سکون ہور قرار میسر نہ
 ہو سکیا۔ دراصل انہاں سماہیا تہ اودہ شوپیاں دی ہک اتھی مردم خیز تھرتی دے ہک فردا اسے
 جس تھرتی شیم احمد شیم جئے لوکاں کو جنم دتا دا آس۔ شیم زندہ باد دے نعیریاں نال شوپیاں دی
 سرز میں گونخ رہی آسی۔ ”آئینہ“ اخبار دے تقیدی مضامین کشمیر دے لوکاں واسطے اکھیاں دا
 سُر مہ آسے۔ شاید اس آہلی تہ خیز تھرتی دیاں گھر رمز ان اللہ پاک سُن شیم تھیں بجا کا ظفر
 ہوراں واسطے دی رکھی دیاں آسیاں۔ انہاں رمز ان دا جوش تہ ولوہ انہاں کو علیاں ہی تھیں بیقرار
 رکھدا آس۔ جوانی دی جذباتی تہ جوشی عربی فج ہی ظفر ہوریں ہولیاں ہولیاں ٹلکدے ٹلکدے
 شیم صاحب دے نیڑے گھر رہے۔ بس مرشد دی نگاہ پیندیاں ہی جذبات دے دریاں فج کھمن

کئی شروع ہو گیا۔ علم و ادب دی دنیا تھیں فراغت حاصل ہو گئی دی آسی۔ ہک دو روز گراں تھیں نکل کا کانج ہور یونیورسٹی دے پر فضاماحول نج سوچ، اپروچ، تختیل ہور علمی تادبی سرمائے نج خاصاباہد اہو یاد آسنا۔ روح سکون دی تلاش نج بے چین آسی کہ اچانک تحریک نال ہٹا پا ہو گئے۔

ایہ تحریک پہاڑی زبان و ادب دی تحریک آسی جیہڑی جنگل دی اگی نالوں ریاست جموں و کشمیر دے پہاڑی خطیاں نج پھیل دی جمل رہی آسی۔ پہاڑی تحریک دے ہراول دستے نال ہزاراں لوک جو دے جمل رہئے آسے۔ ماڈے دھادیاں ہٹھاراں داؤ انال مادری زبان ہوندا ہے۔ ماء بولی سن جوش ماریا ہور جرامندسپا ہی اتنی ترقی کیتی کہ اس قبیلے دی فوج دے جرنیل بن کاریٹا ہیئر ہوئے۔ اس دور نج انہاں کی محاذال تلڑیا ہور کامیابی دے زینے طے کیتے۔

سال 1984ء نج ظفر اقبال کھرل اکیدمی دے پہاڑی شعبے نج بحیثیت فیلڈ استمنٹ تعینات ہو گئے۔ اُس دیلے پہاڑی شعبے کو یک نفری شعبہ آکھیا جلد آسنا۔ اس شعبے دی ابتداء کریم اللہ قریشی ہوراں دے باہر کرت ہتھوں ہوئی۔ اوہ بحیثیت ریسرچ استمنٹ اس شعبے نج اپنے فرائض انجام دے رہے آسے۔ نج چھ سال دے عرصے نج کریم اللہ قریشی سینہ تن کا نزے مُرے ہی چلدے رہئے۔ انہاں کھلیاں ہی جان فشنی کیتی، تلیاں داماس گلیاں لایا ہور پہاڑی شعبے دی اس چھپنگی کو نکل ٹوکر کانویں اؤڑھ کیتی۔ مگر کھلنا انسان کھلنا ہی ہوندا ہے ہور کھلنا ذات صرف اللہ ہی دی سجدی ہے۔ شاید کریم اللہ قریشی ہوراں ہی دی دعا قبول ہوئی تہ پہاڑی شعبے نج نواں چن چڑھیا۔ فر کیہہ آسنا۔ ”یک نہ شد تہ دو شد“ پہاڑی زبان و ادب دی گڈی کونواں تیل تہ مُبلیل پے گیا۔ چونکہ کسے دی جدید ادبی تحریک کامیاب کرن واسطے اُس زبان دے لوک ادب دے ذخیرے کو چھپت پچھاڑ کا ستریے نال تحریری شکل دتے دی ضرورت ہوندی ہے۔ اکیدمی نج اس دے انہاں دو جانباز سپاہیاں اپنی تھیاڑی راتیں دی محنت نال پہاڑی لوک ادب یعنی پہاڑی لوک گیتاں ہور پہاڑی لوک کہانیاں کو ستاں پانیاں تھوکا کتابی شکل دیتی۔ انہاں سالاں نج پہاڑی سالنامہ ”استادب“ ہور سہ ماہی شیرازہ وی شائع ہوندے رہئے جد کہ نالوں نال لوک ادب دیاں کئی جلدیں وی شائع ہو گیاں۔ دوئی بڑیاں زباناں دیاں کئی کلاسیکی کتاباں دے ترجمے

وی کرالے گئے۔ انہاں دواں متواالیاں دی تحقیقی ہور تحقیقی قوت نجع تھیاڑے کولوں تھیاڑا باہدا ہوندا گیا ہور انہاں اس دور نجع خصوصی شمارے مثلاً استادب لوک ادب نمبر، مشاہیر نمبر، شیر کشمیر نمبر، لل دید نمبر، پریم چند نمبر، نالگا باجی نمبر نہ بابا جی لا روی نمبر چھاپ کا پھاڑی زبان دے ادیاں، شاعراں ہور افسانہ نگاراں دی بک برٹی فونج کو پھاڑی لوکاں نال متعارف کرالیا ہور انہاں کو آہنڈ گماہنڈ دیاں دوییاں زباناں دے نامو رادیاں دی صفحہ نجع آن کھلیا ریا۔

انہاں دو اشخاص دی محنت، مشقت ہور خلوص دی وجہ نال پھاڑی سیشن پنگے دے لارے نجع آسا کہ اچن چیت کسے دی پہنچی نظرگی ہور پینگہ دیاں رسیاں ٹھیلیاں ہو گیاں۔ کریم اللہ قریشی کسے وجہ توں بھرت کر کا مظفر آباد چلے گئے ہور منہاس ہوراں دے نازک موہنڈیاں تے ایہہ سارا پھنار پے گیا۔ اوہ چونکہ اپنی ماں بولی دے جواں سال مرد آسے انہاں موہنڈے باٹے رکھے ہور لک بخھ کا کہنلیاں ہی اس ڈبی ہیزی کو موہنڈادے کہندا۔ پھاڑی زبان و ادب دے مال مسرور کے دی ایہہ پشلانڈ اندے سر پے گئی۔ دکھے نجع اوہ انہتائی نازک مزاج، پاچھی طبیعت ہور چانجے بدن دے مالک دسدا آسے ملکر اندی غیرت ہور جرأۃ قبل دید آسی۔ کچھ عرصہ انہاں ایہہ سفر کہنلیاں ہی طے کیتا جد کہ بعد نجع انہاں نال پھاڑی زبان دے نامور گایکار سیداقبال ملنگا می ہوراں دی وی تقری ہو گئی۔ ہُن بک وار فرایہہ یک فرنی شعبہ و فرنی ہو گیا۔

سال 1989ء نجع ظفر اقبال ہواں دی تقرری پھاڑی شعبے نجع بحیثیت ایڈیٹر کم ٹکرل آفیسر ہو گئی۔ ہُن پھاڑی لسانی تحریک کو فروغ تھے باہدا دتے واسطے اندی گشت پھاڑی علا قیاں دی گٹھاں بچالیاں نجع جاری آسی کہ اسی دور نجع انہاں کو بک ہور ہیرا تھلگ گیا۔ انہاں راجوری نجع کیتے گئے بک پھاڑی پروگرام دے دوران بک نوجواں بانکے تھے سجیلے شاعر کو سینیا جس دے تخلی دی ڈوہنگائی کو نظر مار دیاں سر چکرا گیندا آسما۔ اس خوبصورت ہیرے دی چمک دکھ کا ظفر اقبال اس تے ندا ہو گئے ہور اچھتک بیٹھے چھر تک اس دی تقری اکیڈمی دے پھاڑی شعبے نجع نہ کرالی۔ پھاڑی زبان دے معروف شاعر ہور ادیب فاروق انوار مرزا عین دور شباب نجع تعینات ہو کا اس طوفانی ادبی نہ لسانی تحریک داحصہ بن گئے۔ ظفر اقبال ہوراں دی سر پرستی نجع

ایہہ قافلہ پہاڑی ادبی تحریک دے اس جہاد نئے روای دوں ہو گیا۔ پہاڑی شعبے دی افرادی طاقت بدھ گئی ہورنا لوہک قبل، مختی تپ خلوص افسردی سرپرستی دی وجہ نال شعبے دے فنڈس دی دو گنا ہو گئے۔

ظفر اقبال ہور اپنی ٹیم سمیت جموں و کشمیر دی تمام پہاڑی بستیاں نجع موسیقی دے پروگرام، ڈرامے، مشاعرے، مغفل افسانہ ہو محفل مقاولہ وال انعقاد کیتا۔ ایہہ دور پہاڑی علاقیاں دی انتہائی پسماندگی دا دور آسا۔ شرکاں تک گلڈیاں داناں تک نہ آسا۔ کئی کئی میل دا پینڈا اڑکاٹے کرنا پیندا آسا۔ ظفر صاحب ہور اس کھوٹ کا بخہ کہندہ ہور اپنی ٹیم سمیت کرنا، کیرن، اوڑی، پونچھ، سرکنوت، مینڈھر، راجوری، تھنہ منڈھی ہور درہاں جئے دشوار گزار تھے دو ردر از علاقیاں نئے پیدل چل کا پیچے ہور جھٹا پہاڑی پروگراماں کو کامیاب بنایا اُتحا قوم کو تکھی ہور اتفاق دادرس دتا ہک ہی سماجی ہور سیاسی پلیٹ فارم تے کھٹھا کیتا۔ چھلور چھلا ر ہو ٹھوٹ ٹھنڈ کا انہاں نویں نویں فنکار ادیب، موسیقار، گایکا، فنکار، افسانہ نگار ہور شاعر پہاڑی زبان دی لاوارث چھکی نجح کھٹھے کیتے۔ جدید طرز دے گایکا، فنکار، ادیب ہور شاعر پہاڑی زبان دے سٹیجاں تے بولن لگے ہور نویاں رونقاں لگ گیاں، اس دور نجع ظفر اقبال ہور اس دی پر خلوص قیادت سُن جھٹا پہاڑی زبان دے ہراوں دستے دے ادیباں، شاعر اس، افسانہ نگار اس، فنکار اس ہور موسیقار اس کو ادبی دُنیا نجع جائیز مقام دتے دی کامیاب کوشش کیتی اُتحا انہاں ہک ماہر اُستاد ہور ہک مشتاق جرنیل نالوں نویں نویں سپاہیاں کو ٹھوٹ ٹھنڈ کا ادبی دائرے نجع داخل کیتا ہور انہاں کو اپنی ماں بولی دی خدمت کرن داچھ دھسیا۔ انہاں ہک ماہر نفیات نالوں ہر شخص کو اُسد ا مقام اسراں دتا کہ ہر ہک کو پہاڑی تحریک دا جانباز سپاہی بنا چھوڑیا۔ اس سارے کماں واسطے پیسہ حکومت وقت دی طرفون مل رہیا آسا۔ اس زبان کو صدیاں بعد سرکاری سرپرستی ملی دی آسی مگر کدے وی امانت نجع خیانت نیہہ ہوئی ہور ہک ایماندار قیادت سُن نقشہ ہی بدل چھوڑیا۔ ظفر صاحب ہور اس اس تصویر نجع اپنے رنگ پھرے کہ اسکو ڈکش ہی نہ بلکہ حسین ترین بنا چھوڑیا۔ ایہہ ہک حقیقت ہور سچائی ہے کہ موجودہ دور نجع پہاڑی ادیباں ہور فنکار اس تھے موسیقار اس دی جیہڑی ہک خوبصورت تھے چمکدار کہکشاں اسماں کوں موجود

ہے ایہہ ساری ظفر اقبال ہو راں دی انٹک مخت دا صلہ ہے ہورا یہہ کہکشاں ہک ماہر کار گیر دے کھبے تھیں نکل کا تیار ہوئی دی ہے۔ انہاں ہی تھیاڑیاں ظفر صاحب خودوی ہک نامور تھے مصروف پہاڑی افسانہ نگار دی حیثیت نال اس کہکشاں دے چمکدے ستارے اُس ویلے بن گئے جس ویلے اُندھا تصنیف کیتا دا پہلا پہاڑی افسانوی مجموعہ ”چھمبر“ لوکاں دے ہتھاں نجک پچیا۔ اسراں انہاں کو پہاڑی زبان دے پہلے افسانوی مجموعے دے خالق داعزاً حاصل ہو یا۔ ایہہ ہی پہلا افسانوی مجموعہ آسا جس کو اکیڈیمی دی طرفوں Best book Award نال وی نوازیا گیا۔

1990ء دی دہائی نجک کرناہ تھیں کہمن کا پوچھ توڑیں ساری پہاڑی بستیاں اکیڈیمی دی فلیڈ سرگرمیاں دامر کر تھیں جن گئی دیاں آسیاں ملکوچنگی طراں یاد ہے کہ اُس دور نجک پہاڑی قبیلے دے اندر ماہر توہڑ ہو ریاست جئی شے دا نام و نشان تک نہ آسا۔ ساری قوم ہک جنون ہو ردیاں گی دے نشے نجک پھر آسی ہو راں جنون تد دیاں گی داخیر نیک نیتی ہو رخلوص دے مٹی گارے تھیں گن کا تیار کیتا گیا دا آسا۔ تائیں اسدے خلوص ہو را یا شار دی خوشبوں گھنی جلدی آسی۔ ایہہ اوه سُنہرے دن آسے جدوں اکادمی دے پہاڑی شعبے دی طفوں علاقہ کرناہ دے ٹیلوال، بہادر کوٹ، ٹاؤ، بچیتر ہو رگبراء، اوڑی دے کمل کوٹ، ناملہ، پہلی پورہ اسلام آباد، پوچھ دے چھلاں تھے منڈی، مینڈھر دے چھترال تھے بالا کوٹ، راجوری دے دواں بالا ٹوں، کہمن کا بُدھل دے پیڑی ہو ر درہاں تھنہ منگ تکر شاید ہی کوئی گراں یا گٹھہ بچالا ہو وے آجھا اکیڈیمی دا پہاڑی شعبہ نہ پیچیا ہوئی۔ سامان موہنڈیاں تے چاء کا انہاں دور راز گراویں تکر پیدل چل کا پچھا ہو ر پروگرام کو کامیاب کرنا ظفر اقبال ہو راں دی ٹیم دی ہمت، جتن ہو ر خلوص دا ہی نتیجہ آسا۔ اُندھی مسلسل دوڑا تھائی تھے انٹک کوششاں دے محابے کرناہ تھیں کوئی حیدر ندیم، ظفر اقبال ملڈیاں، شیخ شبیر، لعل الدین مظلوم، میر عالم منصور، ماسٹر محمد مقبول، محمد اکرم حاذق، عبدالرزاق سمیسی، عبد الحمید ماگرے، اقبال نسیم، مفتکور شاد، افتخار قریشی، ایوب نعیم، اوڑی تھیں راجہ شاہد شجاعت، اقبال سرحدی، حنیف دلبر، ریحانہ عزیز، پوچھ تھیں کوئی کرتار چند، پردیپ کھنے، پرویز مانوس، خورشید کرمانی، انور خان، گرشن سنگھ لکش، سُر کوٹ تھیں شیخ طہور، ماسٹر منیر منہاس، مینڈھر تھیں کوئی امتیاز نسیم، ایڈوکیٹ

بشارت خان، ذوق قارئ علی نقوی، راجوری تھیں کوئی اقبال شال، اقبال نازش، پرویز ملک تھے کئی ہور
قدکار پہاڑی دے ادبی تہلسکی منظر نامے تے اُبھرے ہور اسرائیل چھاگئے کہ اج اوہ اسدے ادبی،
تمدنی تہلسکی سرمائے دی شان سمجھے جلدے ہین۔ اس ساری کھنکاہی دی تائید نئی میں اس دور دے
کچھ ادیباں ہور فنکاراں دیاں لکھتاں دے ثبوت تدے سامنے پیش کرنا مناسب سمجھدا ہاں۔

شیرازہ ”پونچھ نمبر“، نج پہاڑی زبان دے ماہی نا ز گلوکار ماسٹر کرتار چند ہوراں دی گایکاری
ہور موسیقاراں تے ہمک تفصیلی مضمون ڈاکٹر علمدار عدم ہوراں لکھیا دا ہے۔ اس مضمون نج ماسٹر
کرتار چند ہوراں دا انٹرو یوشامل ہے۔ اوہ اپنے انٹرو یونج آکھدے ہین کہ اوہ 1988ء تک اُردو
ہور پنجابی نج ہی گیندے نجیندے آسے۔ مگر 1990ء نج ماہری ملاقات پہاڑی زبان دے را کھے
ظفر اقبال خان ہوراں نال ہوئی۔ انہاں مگی پہاڑی نج بولن واسطے آکھیا ہوتا کیدیکیتی کہ پہاڑی
تھے گوجری بولن دی ججہ نال میں ٹساں کی رویہ کشمیر تریڈ یو جموں اور پل Approved کرآسان۔ میں
پہاڑی تھے گوجری نج بولنا شروع کیتا۔ کئی کیٹاں بنائیاں تھے ظفر صاحب ہوراں دی اپنا وعدہ پورا کیتا۔

اسی کتاب ”پونچھ نمبر“، نج پرویز مانوس ہوراں دا ہمک مضمون ”پردیپ کھنہ“، ہرن مولا
فنکار، دے نال شامل کیتا گیا دا ہے۔ اس مضمون نج پردیپ کھنہ ہوراں دا انٹرو یوشامل ہے۔
اوہ لکھدے ہین کہ میں 1978ء تھیں اوراں پونچھ دے ہر سرکاری و غیر سرکاری پروگراماں نج سلیج
سیکریٹری دے فرائض انجام دیندا رہیاں۔ گایکاری تھا ادا کاری دی اُردو پنجابی ہور ڈوگری نج ہی
کردا آسان۔ جدکہ 1988ء سرفکٹ ڈل اسکول نج ہمک پہاڑی پروگرام ہو یا جھنکاہری پہلی
ملاقات ظفر اقبال ہوراں نال ہوئی۔ میں اُندی جو شیلی تھے پرمغز تقریریں کا سخت منتشر ہو یا۔
پہاڑی زبان نال اُندی محنت ہور جنون سُن مکو دی پہاڑی زبان دا مجnoon بننا چھوڑ یا۔ ایہہ اُندی
جو شیلی تقریری ہی دا نتیجہ آسا کہ میں باڈر ہل کلچرل کلب دی تشکیل کیتی ہو رأس کلب دے ذریعے
اجاں توڑیں اپنی ماء بولی پہاڑی دی خدمت کر رہیاں ہاں۔

رجب شاہد شجاعت پہاڑی زبان دے صفت اول دے کھنکی کار ہین۔ اُندے افسانیاں دا
مجموعہ، ”اُس پار“، 2006ء نج شائع ہو یا ہور اُس مجموعے کو اکیڈمی دی طوفوں ایوارڈ تھیں دی نوازیا

گیا۔ اُس مجموعے دے پیش لفظ فتح ظفر اقبال لکھدے ہیں کہ کشمیر یونیورسٹی تھیں ایل ایل بی دی ڈی گری کرن توں بعد یہ نوجوان ملکوا کادمی دے دفتر فتح ملیا ہو رآ کھن لگا کہ میں اردو فتح افسانے لکھدے ہاں۔ لمی چوڑی گل بات توں بعد میں اسکو آکھیا کہ توں اوڑی دا پھاڑی ہیں تھے فر پھاڑی زبان فتح کیاں نیبہ لکھدا۔ اُس نکے ماہری نصیحت پوڑا بخ کہندی۔ اوه دلن تدانج دادن اُس پچھاں مُڑ کا کدے نیبہ دکھیا۔ دکھدیاں ہی دکھدیاں اُس کتنے ہی کہنہ مشق افسانہ نگاراں کو پچھا چھوڑ دیتا۔ اُس نکے کو میں ہُن تھے صاحب دے نال نال یاد کرداں۔ اُسی کتاب ”اس پار“ دی ”اپنی گل“ فتح شاہد شجاعت لکھدے ہیں کہ ”میں سوچدا ہاں اگر ظفر اقبال منہاں نہ ہوندا تھا ماہر یاں افسانیاں دا کیبہ ہوندا۔ انہاں کو تابی شکل کون دیندا تھا سدے ہتھنے کسراں جوچدے۔ ماہرے افسانیاں دے کردار وی ماہر یاں عدالتی مقدمیاں دے کر داراں نالوں لو ہے دیاں متقل الماریاں فتح قیدِ رُوفِ تُرُف کا جان دے گیندے ہو رکاغذی کیڑیاں دی نذر ہو گیندے۔“ پرویز مانوس پھاڑی زبان وادب دی ہک ایجھی ہمہ جہت شخصیت ہیں جیہڑے کے تعارف دے محتاج بالکل نیبہ ہیں۔ اُندے پھاڑی افسانیاں دا پھلا مجموعہ سال 1998ء فتح شائع ہو یا۔ ”چہریٹھاں“ نال دے اس افسانوی مجموعے فتح ”دو گلائیں ماہر یاں“ لکھدیاں مانوس لکھدے ہیں کہ ”میں اردو فتح نکے افسانے لکھنا سا۔ ماہرے کی وی ظفر اقبال نا ماریا نا ہک بیٹھ گیا۔ جس نال ماہرے دماغ نی سُتی نی نس جا گئی تھے ماہرے کی ظفر صاحب نے آ کھے نے اوه الفاظ یاد آئی گئے کہ توں پھاڑی لکھن دی کوشش کرتے فر دکھ آپوں لکھے جاسی گی۔ بس اوه ہی ہو یا۔ ظفر اقبال ہو راں دی دعا لگی تے میں صاحب کتاب ہوئی گیاں.....“ خورشید کرمائی پھاڑی ادب دی ہک ایجھی مععتبر شخصیت ہے جس پھاڑی غزل گوئی دے اندر پہلی وارنکی بھر دی غزل دا تعارف کروا یا۔ اُندا شعری مجموعہ ”ہک مٹھی ز میں“ 2007ء فتح چھپ کا لوگاں دے ہتھاں دی زینت بنیا۔ اُس مجموعے دا انتساب لکھدیاں کرمائی صاحب لکھدے ہیں انتساب..... ظفر اقبال خان نے نال جہاں پھاڑی تھے پھاڑاں واسطے اپنے آپ کی وقف کیتیا نا ہے۔

خورشید کر مانی ”اپنی گل“، پنج لکھدے ہیں کہ ”میں پہاڑی زبان پنج گلابا 1987ء نج لکھنا شروع کیتا۔ وجہ ظفر اقبال ہواں نی کہ تقریری جیہڑی انہاں ہک پہاڑی پروگرام نے دوران کیتی۔ مگی احساس ہو یا کہ ماء بولی ناں اسال لکھاریاں پر کچھ حق ہے تا اسیں جو کچھ وی دے سکنے ہاں اس زبان کی دینا چاہی نا ہے۔ میں ظفر اقبال صاحب ناں ہمیشہ ٹکر گزار رہساں جہاں ماہرے تہ ماہرے جئے ہو رہتی رے لوکاں نے اندر ہک تحریک پیدا کیتی۔“

اقبال نازش پہاڑی افسانہ نگاری دے محل دا ہک مضبوط قلم منے جلدے ہیں۔ اندرا افسانوی مجموعہ ”چھلیاں سُراں“ پہاڑی ادبی دُنیا نج کافی مشہور ہو یا۔ نازش اس مجموعے دی ”اپنی گل“، پنج لکھدے ہیں کہ میں پہاڑی زبان نیاں لکھتاں نے اس سفر نج ہک اہم ناں کدے وی پہلی نیبیہ سکتا۔ ماہری مراد ظفر اقبال منہاس ہے۔ انہاں مگی لکھن دا نج دھسیا۔ ویلے ویلے ہی نیبہ بلکہ ہر ویلے ماہریاں لکھتاں کی سینے نال لایا ہو رکھے وی مقام پر پچھے نیبہ رکھیا۔

زنفر کھوکھ پہاڑی زبان دی ہک خوبصورت نسوانی آواز ہے۔ ایہہ ناں پہاڑی نشر نگاری نج نہایت ہی مقبول ہے۔ اندے پہاڑی انشائیے دا مجموعہ ”چھے“ مشہور ہے۔ اس کتاب ”چھے“ دی ابتدائی کچھ اپنے بارے نج لکھدیاں زنفر کھوکھ لکھدی ہیں کہ ”جدوں ٹچرل اکیڈمی دے سر پرست اعلیٰ ظفر اقبال منہاس ہوراں اپنی پوری ٹیم سمیت راجوری تے پونچھنا دورہ کیتا۔ دور دراز علاقویاں تک جگہ جگہ پہاڑی ادبی پروگرام منعقد کیتے تہ ماہری وی اکھھلی۔ میں سنجیدگی سنگ پہاڑی افسانے لکھنے شروع کیتے ہو رہتے کئی افسانے تہ انشائیے پہاڑی شیرازیاں تہ استاد ادب نج شائع ہوئے۔“

شیخ ظہور پہاڑی زبان و ادب دے ہک نامور نہ معتر شاعر ہیں۔ اندی شاعری نہایت ہی شُستہ، بامعنی ہو رپر مغزے ہے۔ انداشعری مجموعہ ”برفان نے سیک“ پہاڑی شاعری دی دُنیا نج ہک ڈوہنگ تخلی دا بہدا ہے۔ شیخ ظہور اس کتاب دی ”ماہری گل“، پنج لکھدے ہیں:

”1985ء نج راجوری دے ڈاک بیگلے اندر ہک پہاڑی کانفرنس نا اہتمام“

ہُن جائی رہیاںی۔ میں وی مشاعرے نج حصہ لیا۔ مشاعرے نی نظامت اُس دور نے ہکس اُبھرے ہوئے جو شیلے نوجوان نے ہتھی جیہڑا انہاں دنام ماء بولی

نی خاطر پوری ریاست نجک ہو ہے جو اس کی پہاڑی ادب داہر
چھکی چھکی آنساں سی۔ میں تھا اسکی مفت نجھ ہتھ آئی گیا ساں ادھ خصیت کوئی ہور
نیہہ بلکہ جناب ظفر اقبال منہاس نی سی۔ ادھ ہی تھیاڑ اس کے لئے ہور شاعر انال
ظفر اقبال صاحب نی سنگت نی ایتھی لٹ پئی کہ میں مکمل طور پر گل اکیڈمی نے
پہاڑی شعبے نال پیوسٹ ہوئی گیاں۔“

پہاڑی زبان دے اچے پائے دے افسانہ ڈگار اقبال شال اپنے پہلے افسانوی مجموعے ”
تریٹاں“ دی ماہری گل نجھ لکھدے ہیں:

”خاص جیہڑی گل اے، ادھ ایہہ اے جے میں پہاڑی افسانے داخ
کسرال مڑیاں، اس نجھ ملکنی گل ایہہ اے جے اگر ظفر اقبال منہاس صاحب نال
ماہری واقفیت نہ ہونی تاں نہ تے میں پہاڑی زبان داخ مُرنا سی تندہ ہی قلم کی موڑنا
سی۔ ایہہ سارا سہرا ظفر اقبال منہاس صاحب نے سراۓ جے میں ادب نے
اس میدان نجھ بیلیں ٹرنا رہیاں تھاں ایہہ مجموعہ شاں توڑیں پہنچنے نے قابل
ہوئی سکیا۔ ظفر صاحب ڈاہڈا لکش تھاں لنو از انسان اے۔ دُوئے نی رائے خیال تھا
عمل کس طراں بدی سکنین؟ ایہہ فن انہاں کی خوب آؤنا۔ اک واری ہتھ پکڑیا
تھا فرآج توڑیں نیہہ چھوڑیا۔ اس ظفر اقبال ہوراں نی عظمت تکوکہ ماہرے جئے
بے حیثیت قلم کار نی کوشش اپر تبصرہ لکھی ماہری حوصلہ افزائی تھیتی نالوںال اس
مجموعے ناقدوی بدھایا۔“

انہاں تھیاڑیاں اپنی ماہ بولی داعشق کرنا نجھ عروج تے آسا۔ اپنی قومی ہور لسانی شناخت
واسطے لوک یکجا ہی نہ آسے بلکہ مرٹنے واسطے تیار رہنے آسے۔ اکیڈمی دی ٹیم کرنا نجھ دی تھے
لوکاں کو جیاں چڑھ گیندا۔ لوک جو ق در جو ق پروگرام نجھ شامل ہوندے۔ ظفر اقبال ہوراں
دی ذات نال لوکاں کو جنون دی حد تک عشق آسا۔ لوک ست کم سٹ کا پہاڑی پروگرام نجھ شامل
ہونا اپنی سعادت مندی سمجھدے علاقے دے کئی بُرگ، دانشور مفکر، صاحب علم ہور جا گیردار

جیہڑے دوروں آئے دے سماجی تسلیمی کارگناں کو کدے کہنا اتک نہ بہندے آئے اور وی ظفر اقبال ہوراں دے گرویدہ ہوئے دے دکھے۔ ایہہ لوک ظفر صاحب ہوراں نج نویاں جھ چیز اس دکھ کا اندرے عاشق ہو گیندے آسے۔ اندی گل بات داطریقہ، کے وی تقدیم تھیں پہلیاں تحقیق، کے الزام تھیں پہلیاں ثبوت ہور کے علمی یا ادبی اختلاف دے نال دلائل پیش کرنا اہل علم لوکاں کو سخت پیار الگدا آسما۔ اصل نج اکادمی پروگرام ہو گئے یا کوئی ہور پہاڑی دی نسبت نال گل بات لوکاں دا بے پناہ عشق ہور ماء بولی نال ڈوبنگا در اندری حاضری ہور اندرے عمل تھیں ظاہر ہوندا آسما۔ کرناہ دے مرکزی گراں مثلاً با غبالہ، شنگڑ ار کنڈی، کھاؤ پارہ یا دلدار وغیرہ نج جدوں وی کوئی پہاڑی پروگرام منعقد ہوندا تھے علاقے دے تمام بُرگ، بڈیرے تجا گیر دار اپنی شمولیت کو یقینی بنا چھوڑ دے۔ ایہہ شخصیات پروگرام دیاں پہلیاں صفائ نج کر سیاں زینت بندے ہور اندیاں طرے دار لکھیاں تھے فرقلیاں دی شان سارے پروگرام نج باہد اکر چھوڑی۔ آخری سرحد دے خوبصورت گراں ٹیٹوال نج پروگرام ہوندا تھے ابراہیم خاصا صاحب، خواجہ نذری صاحب، سکندر صاحب ہور سید مقبول شاہ صاحب تھے سید یعقوب شاہ صاحب جئے لوک پروگرام نج شامل ہو کا پروگرام کو چارچن لاحچوڑ دے۔ ایہہ ہی پروگرام جدوں بہادر کوٹ نج ہوندا تھے اتحادے دو بڑے خاندانات دے سربراہ سید قلندر صاحب ہو رشی اختر علی خاصا صاحب ظفر اقبال ہوراں دے بجے کھبے بہہ کا پروگرام دی شان و شوکت بن جلدے۔ اکادمی داقافلہ گبراء پئی نج پوچھا تھے شفیع ماگرے صاحب گلاب، ماگرے صاحب، شیخ غلام نبی صاحب، نصیر احمد مرچاں صاحب، ماسٹر محمد عالم اعوان صاحب، ماسٹر بشیر احمد غازی صاحب تھے محمد اشرف بٹ صاحب دے نال علاقے دے باقی سماجی تسلیمی شخصیات پروگرام نج اپنی شرکت کو لازمی قرار دے کا اپنی ماء بولی دیاں رونقان دو بالا کر چھوڑ دے۔ ماء بولی دا جنون ابھیجا آسما کے علاقہ کرناہ دی تمام سماجی تھے تسلیمی شخصیات ساری سیاست تھیں بالاتر ہو کا صرف ہو صرف پہاڑی بن جلدے۔ علاقے دے تمام عالم دین وی ماء بولی دی ترونج و ترقی واسطے وقت دینا ضروری سمجھدے ہو محفل موسیقی، محفل مشاعرہ یا محفل افسانہ دے بعد شام دیر گئے تکڑا ایہہ لوک ڈرامہ وی دکھ کا واپس مُرد دے۔ سماجی تندہ بندیاں ماء

بولي دے پيارتے قربان ہو گيندیاں۔ جنچا جنچا پروگرام ہوندا اتحاداً تھا دے لوک جوش و جذبے نال فرماناں دی خاطر تو واضح کردے۔ غرض اتفاق و اتحاد دا ٹک ابجا سلسلہ آسا جس کو ڈوئے لوک دیکھ کا انگلیاں چدے آئے۔

میں 1980ء نج کانج جوائیں کیتا ہو رہا سدے نال نال پہاڑی ادبی تحریک نال مسلک ہو کا اکیڈمی ہوریڈی یو کشمیر دے پہاڑی پروگرام دا ٹک ادنی جیسا پاہی بن گیا۔ ظفر اقبال ہوراں نال وی نیڑے تھیں تعارف ہو یا ہوراہ تعارف ہی اہڑی پہاڑی ادبی زندگی داتعارف بنیا۔ میں اندی ذات تھیں بہت زیادہ متاثر 1990ء نج اس ویلے ہو یاں جدوں انہاں گبراء کرناہ دے ہائی اسکول نج پروگرام کیتا۔ قلمکاراں ہور فنکاراں دا ٹک برٹ اتفالہ گبراء پہچا۔ اکیڈمی دی ساری ٹیم اس اتفالے نال پیدل گبراء پہچا۔ پورے دن موسیقی دے پروگرام ہوئے۔ مشاعرہ ہور محفل افسانہ وی ہو یا۔ سخاں چرکیاں کرناہ لکھر لکلب دی طرفوں ڈرامہ دتا گیا۔ گبراء دی غیور عوام سن تمام مہماں دے کھانے ہورا تیں رہئے دا انتظام اسکول نج ہی کیتا دا آسا کیا نکہ چرکیاں پیدل اتنا پینڈاٹے کر کا واپس مڑنا مشکل آسا۔ مہماں دی خدمت واسطے جنچا علاقے دے تمام بُرگ شریک رہئے اتحا اس علاقے دے نوجوان لکھاری عبد الرزاق سعیسی، عبد الجمید مگرے، خورشید منور، فاروق مرچاں ہور علی اصغر راٹھر، محمد صدیق مگرے ٹک منظم ٹیم دے تحت شیخ شبیر احمد غازی ہوراں دی قیادت نج خدمت انجام دیندے رہئے۔ کھانے توں بعد اسکول داہل مہماں ہور میزباناں ناپہرے گیا۔ سیف الملوك ہور سی حرفی دی مجلس شروع ہو گئی۔ کرناہ دے اس دور دے نامور گایکار، قول ہور پیدائشی ڈرامہ دا کارجناب بشیر باغاتی کو پہلی وار مہماں سن سعیا۔ سی حرفی دے گجھ بول بول یعنے تھیں بعد سیف الملوك دا دور شروع ہو گیا۔ اندی گائیکی دا انداز ہور عام گایکاراں تھیں ذرہ مختلف آسا۔ انہاں سیف الملوك دے گجھ ہی واز بولے دے آئے کہ ظفر اقبال ہوراں دے اقہروں بے قابو ہو گئے۔ پارشمنا لوں چھم چھم اقہروں اندی اکھیاں تھیں بہر ان پے گئے۔ اندے روح ہور جئے نج بیقراری جئی ہو گئی۔ باغاتی صاحب جیاں بولیا۔

رحمت دا مینه پاء خدا یا باعث سکا کر ہریا

بُوٹا آس امید میری دا کردے میوے پہریا

ظفر اقبال ہو راں دی کلوک نکل گئی ہو راں انہاں کھبے ہتھ نال باغاتی صاحب کوا شارہ کیتا
 کہ بس..... سیف الملوك بند ہو گئی مگر سارے ہاں فتح ہد کنے دیاں وازاں این پے گیاں۔ میں
 پہلی واری عالم قریشی، نور احمد قریشی، عبدالرشید قریشی ہو راں مقبول خان ہو راں کورونڈیاں ڈکھیا۔
 کمہڑی کھنڈ سارا ماحول ڈکھیا جیا ہو گیا۔ اندر دا غبار لکے گیا تھے ظفر اقبال ہو راں ہاں فتح موجود
 بُرگاں تھے نوجواناں دی طرف مخاطب ہوا کا آکھیا کہ سب ہتھ چاء کا دعا منگو۔ اچھے توڑیں اللہ مگو
 موت نہ دیوے بچھے توڑیں پہاڑی زبان وادب دے سکے دے باغان فتح ہر یاں نہ آ جھے۔ پہناؤں
 اُسدے سگ واسطے مگوا پنے لہو دا آخری پھٹکہ تک وی کیاں نہ دینا پوے۔ خطیب عالم دین ہو ر
 پہاڑی دے نامو رشا عرب عزیز ملدا یاں ہو راں ہتھ چائے ہو راں چیاں اچیاں ڈعا فرمائی۔ دُعائی
 دا اثر آسا کہ بکھار فرسارے ہاں بچوں ہد کنے دیاں وازاں این لکھیاں۔ شاید اودہ دعا دی قبولیت
 دا ولیہ آسا ہو را دعا ضرور تقول ہوئی ہو سی لیکن میں ذاتی طور اُس تھیاڑے ظفر صاحب دی
 شخصیت کو قبول کیتا۔ اُندے اُس رات دے رونے ہو رکلوکاں دینے فتح کوئی دساوا، کوئی شعبدہ
 بازی یا کوئی مکاری نہ آسی بلکہ اودہ اتھروں خلوص ہو رنیک نیتی دے اتھروں آسے ہو راں ویلے
 اُس ہاں فتح ظفر صاحب نال اسی ہو رنیس سال دے بدھیڑوی کلوکاں دے کارروندے آسے۔
 اُس دور فتح اپیچیاں کئی ہو را دعا یاں اوڑی ٹنگمر گ، گاندر بل، بانڈی پوری، پونچھ، راجوری، سرگوٹ،
 تھنہ منڈی ہو رہا ہاں جئے پہاڑی علا قیاں فتح وی منگی گیاں ہو سن تھاں گچھ کا اج پہاڑی زبان
 وادب دا بُٹا میوے نال پھر یا دا دس رہیا ہے۔ اُس تھیاڑے مگو اس گل داوی احساس ہو یا کہ
 اسیں اپنے ذاتی کم کات واسطے وی علاقے دے دؤ ردا زگراں فتح پیدل ٹرکا گچھے کو بکھار دے
 تھیں کہٹ نہ سمجھدے مگر ایہہ شخص کس مٹی دابنیا دا ہے کہ نہ ایہہ جنگل دکھنے کھیاں دے نیلے نہ
 اُچے اُچے نکے دکھے تھے نہ پہاڑاں دیاں پُٹو ٹیاں، نہ پگڈنڈیاں دکھے تھے نہ ناڑاں دے لے
 پینڈے مگر اپنی ما بولی دے پر چار واسطے کھر کھر تھوڑے ہو ہے پھر دا ہے۔

ظفر اقبال منہاں ہو راں پہاڑی زبان وادب دی مدھم تھے پھٹکی تصویر فتح ایجھے رنگ
 پھرے جیڑے صدیاں تکر پھٹکے نہ ہو سن تائیں تھے انہاں کو پہاڑی دے عقیم مصورد اعزاز حاصل

ہے۔ اوہ پہاری زبان و ادب دے ڈوگیاں نجخ نویں نویں فصلات دے ہیں راہمندا، گوڑی تالی کردا ہوتا زادہ فصلات دی کاشت کردا آگاہی اگا جبل رہیا آسا کہ 1997ء نجخ ریاستی سرکار دی طرفوں پہاڑی ایڈوائری بورڈ تشکیل دیتا گیا۔ جس بورڈ دا پہلا سیکریٹری ظفر اقبال ہواران کو تعینات کیتا گیا۔ ہب بُرگ ہور مددِ پہاڑی لیدر جناب محمد دین بانڈے ہواران کو اس بورڈ دا واکس چیر مین مقرر کیتا گیا۔ انہاں دوں شخصیات دی محنت ہو رکن نال اس بورڈ دا بتدائی پلٹھ تیار ہو یا۔ اسی پلٹھ تے تعمیر ہوئی دی عمارت اج پہاڑی ایڈوائری بورڈ آکھالدی ہے۔

ایہہ دور ریاست جموں و کشمیر نجخ شورش، افراتغیری ہور مارداھاڑ دا ڈور آسا جس دی وجہ نال جموں و کشمیر پہاڑی کلچر اینڈ ویلفیر فورم جئی تنظیم کافی حد تک غیر منظم ہو کارہ گئی دی آسی۔ پہاڑی تحریک لاوارثی دا شکار آسی ہور پہاڑی زبان و ادب دے گلشن تے وی شردادے چھاڑ کھیرا کر رہئے آسے۔ انہاں ساریاں گلاں کو محسوس کر دیاں ہوئیاں 1998ء نجخ ظفر اقبال ہواران ”پہاڑی ویلفیر سوسائٹی“ نال دی ہب نویں تنظیم تشکیل دی۔ اس تنظیم دے مرکزی ادارے دے علاوہ اسدے ضلعی یونٹ ہور تھصیل لیول دے یونٹ دی تشکیل دیتے گئے۔ مکو وی تھصیل کرناہ دا تھصیل صدر منتخب کیتا گیا۔ ظفر اقبال منہاس صاحب پہاڑی ویلفیر سوسائٹی دے ریاستی صدر فاروق انوار مرتضی و ہور یہ جزل سیکریٹری ہور جناب نذر یہ مسعودی صاحب اس تنظیم دے سرپرست اعلیٰ مقرر ہوئے۔ اس تنظیم سُن جھاتامان پہاڑی خطیاں نجخ ادبی، تمدن پر و گرام دے نال نویں طراں لوکاں دی نیندر جگالی اٹھا پہلی وار ہب سہ رکنی یعنی ترے زباناں تے مشتمل ہب سالانہ رسالہ ”مشس بری“، اجراء کیتا۔ انگریزی، اردو ہور پہاڑی زبان نجخ نکلنے والا ایہہ رسالہ پہاڑی قوم دی بے بُی ہور لاچارگی دے علاوہ پہاڑی زبان و ادب، پہاڑی کلچر ہور پہاڑی ثقافت دی نمائندگی کر رہیا آسا۔ ریاست یا پریونی ریاست اوه لوک جیہڑے پہاڑی زبان نہ پڑھ سکدے آسے انہاں کو انگریزی ہور اردو زبان دے ذریعہ پہاڑی قبیلے پہاڑی تمدن ہور اس قبیلے دی پسمندگی دا پتیہ چلیا ہور اندے مسائل کو سمجھیا گیا۔ اس رسالے داناں ”مشس بری“ بر کھنا وی ظفر اقبال ہواران دی منصف مراجی ہور فکری دیانت داعتراف ہے۔ کیانکہ مشس بری ہب

بڑے پہاڑی سلسلے دنائ ہے جس سلسلے دی چھوٹی نج کرناہ جیا پہاڑی علاقہ ہور آسائ پاسائ کئی
ہور پہاڑی بستیاں صدیاں تھیں زندگی دا پینڈا طے کر رہیاں ہیں۔

پہاڑی زبان وادب دی احیائے نو ہور جدیدیت دادی نہہ اسی شمس بری اُتوں طلوع ہویا
ہور اسدیاں کرناں پونچھ ته راجوری تک پہچاں تائیں اس رسالے دنائ شمس بڑی رکھیا گیا ہور
دوئی وجہ ایہس ہے کہ ذاتی طور ظفر اقبال ہوراں کو کرناہ دی مردم خیز تھرتی نال نج پیار رہیا دا ہے
تائیں اتحادے لوکاں دی طرفوں وی انہاں کو چھوٹیاں پھر پھر پیار دتا گیا۔ ظفر اقبال ہوراں
اپنی کئی جوشیں تقریراں نج کرناہ کو پہاڑی زبان دا کال تخت آکھیا دا ہے۔ میگر ہاں، ابھیو تھیز،
پونچھ راجوری، اوڑی تھہ ہور کئی پہاڑی بستیاں نج انہاں سُن کرناہ کو پہاڑی زبان وادب دا کال
تخت آکھ کرنا ہیاں دے پیار داصلہ دتا دا ہے۔ گل اتحادی نیہہ مکنی بلکہ اس رسالے شمس بڑی دا
پہلا ہور خصوصی ایڈیشن کرناہ دے عظیم فنکار گایکار ہور کرناہ کلچرل کلب دے بانی ڈائیریکٹر مرحوم
عالم قریشی ہوراں دے نام کیتا گیا۔ ایہہ رسالہ پہاڑی ویفیسر سوسائٹی دے زیر اعتمام نکلدا
رہیا۔ اسدے مدیر اعلیٰ ظفر اقبال منہاں ہور معاون مدیر ڈاکٹر فاروق انوار مرزا آسے۔ اس
رسالے پہاڑی قبیلے ہو پہاڑی زبان وادب دی کئی سال اتھچھ پھر پور نمائندگی کیتی کہ پہاڑی لوک
اس رسالے دی کا پیاں خرید کا پڑھ دے ہور آکھیاں تے ملدے رہئے۔ اس رسالے نج لکھے
دے مضمون پڑھ کا عام پہاڑی دے دل کو ٹھنڈک ہور سکون میسر ہوندا ہور ہر شخص اسکو پہاڑی
زبان وادب تھ ثقافت داقیب سمجھدا۔ اس رسالے دی وکالت نال بڑے بڑے ایون ہور انہاں
نج مقیم حکام بالا تر تر ہکیں دوئے داہر دکھن لگ گئے جیاں زبان خاموش نج ہکیں دوئے کو
آکھدے ہوون کہ آخر ایہس نابرابری ہور نا انصافی کدوں تکر.....؟

ظفر اقبال ہوراں دی پہاڑی زبان وادب واسطے انہاں کو ششاش، مختباں تھ راتیں
تھہیاڑی دی دوڑ اتھائی ہور شمس بڑی رسالے دی شروعات دی نسبت نال پہاڑی قبیلے دے صفت
اول دے لبڈر، سابقہ اسمبلی سپیکر ہور سابقہ وزیر صحت جناب مرزا عبدالرشید اپنے ہک خط نج ظفر
اقبال صاحب ہوراں کو لکھدے ہیں:

”ظفر صاحب! میرے نزدیک قوم کے اجتماعی شعور کی بیداری، حقوق

وفرائض کی شناخت، جذبہ خود اعتمادی کی پروش و پرواخت، انسانی مقدروں کا درس آپ کی مساعی کا مرکزی نقطہ ہے اور مسٹر بڑی اسی جذبے کی صداقت اور خلوص کا علمی اظہار ہے۔ مجھے یقین ہے کہ موخر جریدہ لاکھوں بے نور آنکھوں کی روشنی اور بے زبانوں کی زبان بن کر ابھرے گا۔ آج کے اس دور میں جہاں افترفتی، بے راہ روی، تشدد، قتل و غارت اور سماجی بے انصافی کی ہزاروں دردناک داستانوں افسانوں، کہانیوں اور نظموں کے عنوان ہرگلی کو چو بazar میں بکھرے پڑے ہیں۔ ہر زمانے کی طرح آج بھی یہ عنوان چشم بینا کو دعوت فکر و عمل دے رہے ہیں۔ حساس طبیعت کے ساتھ قدرت نے آپ کو خیال کی بلندی، فکر کی گہرائی اور وطن خیالی کے جو ہر سے نوازا ہے۔ مجھے امید ہے کہنا مساعد حالات کے باوجود آپ کی توجہ اور رہنمائی میں ”مسٹر بڑی“، مایوسیوں اور ناامیدیوں کے اندر ہیروں میں روشن چراغ ثابت ہو کا، اللہ کرے زور قلم اور زیادہ.....”

پہاڑی زبان دے عظیم دانشور، مفکرۃ محقق ہو ر پہاڑی کلچرل اینڈ ولیفیر دے ریاستی صدر جناب نذری مسعودی مسٹر بڑی دے پہلے ایڈیشن کو پڑھ کا ظفر اقبال ہو راں دی محنت شاقہ کو سلوٹ پیش کر دیاں خط لکھ دے ہیں جبکہ امیں مسٹر بڑی دے دوئے سالنا مے نج شائع ہو یادا ہے۔
اوہ لکھدے ہیں:

”مرحوم قاضی عالی قریشی کی رحلت کے سلسلے میں بلائی گئی تقریب پر جب آپ نے پہاڑی زبان و ثقافت کے بارے میں ایک جریدہ نکانے کا ارادہ ظاہر کیا تو سچ یہ ہے کہ مجھے جیسے کم ہمت حاضرین نے آپ کے اُس جذبے خلوص کو ایک وقتی ابाल ہی تصور کیا تھا۔ لیکن مسٹر بڑی کی اشاعت نے ثابت کر دیا کہ پہاڑی طبقہ کی محرومیوں کو لیکر آپ کے اندر کس قدر ترپ ہے اور ان نصیب کے ماروں کے حوالے سے آپ کے قول و فصل میں کس قدر ہم آہنگی ہے۔ میں آپ کی اس جدت، خلوص اور جذبہ عوامی ہمود کو بصد عجز و نیاز سلام پیش کرتے ہوئے دُعا گو ہوں کہ آپ کی ان مخلصانہ کوششوں کو قبولیت و دوام حاصل ہو.....“

شوکت علی کشمیری رسالہ شمس بڑی دے مختلف ایڈیشن پڑھنے دے بعد پہاڑی ویفیئر سوسائٹی دے قیام ہورسالے دے ذریعہ پہاڑی قبلی دی علمی، ادبی ہورثقافتی ورشادی حفاظت دے متعلق اپنے خط نگارکھدے ہیں:

”محترم ظفر صاحب! آپ نے پہاڑی ویفیئر سوسائٹی بنانے کے لئے باند و بالا پہاڑوں میں آباد انسانوں کی ترقی کا بیڑا اٹھایا ہے جو بر سہاب مر سے ترقی کی اس دور میں پیچھے ہیں۔ حکمرانوں نے مسلسل انہیں نظر انداز کر کے رکھا ہے۔ انکے مسائل پر آپ نے اور آپ کے دیگر دوست و احباب نے توجہ دی۔ آپ انکی ثقافتی اقدار کو فروغ دے رہے ہیں۔ ان کے علمی، ادبی اور ثقافتی ورشادی حفاظت کی ذمہ داری لی ہے۔ ان کے ماضی کو زندہ کیا ہے۔ یقیناً کسی قوم کے مدنی ماضی کو زندہ کرنا کوئی آسان کام نہیں۔ آپ مبارکبادی کے مستحق ہیں.....“

شمس بڑی دے پہلے ایڈیشن دی پیش گفتار نجع ظفر اقبال منہاس خود اس عظیم مشن دا تعارف کرالدیاں لکھدے ہیں:

” موجودہ دور میں جب دینار دین بن چکا ہے۔ ادبی و ثقافتی رسالوں کی اشاعت ایک غیر مناقع کاروبار رہی نہیں سراسر گھاٹے اور حصارے کا سودا ہے۔ پہاڑی زبان، کلچر اور عوام کے حوالے سے اس طرح کی جسارت محاورے کی زبان میں دن دو پھر کو دیا جانا ہے۔ لیکن ایک ذوق سے بہتر کون جانتا ہے کہ جنون تو بش جنون ہے۔ اسے خرد کی سوسائیتوں اور دُنیاوی مصالح سے بھلا کیا لینا دینا۔ شمس بڑی وی جنون کی، ہی ایک حکایت ہے۔ بس بستی کے تمام اہل جنون کو نوید ہو.....“

پہاڑی زبان و ادب دے سیاپے کو کہن کا ظفر اقبال ہوراں دا تھیاڑی دا سکون ہور راتیں دی نیندر غائب رہی۔ پہاڑی زبان دی کسے دی گل کو کہن کا چُرل گیناں اُندی فطرت بن گیا۔ شمس بڑی دے اجراء توں بعد لوکاں ^{Response} پیار، دل لگی ہور شفقت دلکھا اُندرا جنون ہور بدھدا گیا۔ اُندی تریہہ نجع باہدا ہوندا گیاتا اس تریہہ کو جھائے واسطے انہاں ہک ماہوار

اخبار شروع کیتی۔ ”پکار“ ناں دی ایہہ اخبار اردو زبان نجح ہے۔ اسدے مدیر اعلیٰ وی اوہ خود ہی ہیں۔ اس اخبار نجح حالات، حاضرہ دیاں خبراء تے واقعات دے علاوہ جتنے وی مضمون لکھے جلدے انہاں نجح پہاڑی زبان وادب دی ڈنڈ ہاکٹری ہی ہوندی۔ ایہہ ساری ڈنڈ پہاڑی قبیلے دیاں محرومیاں ہور مجبوریاں داخل اصہ ہوندی۔ 1998ء تھیں کہنن کا 2005ء تک دے ست اٹھ سال ظفر اقبال ہوراں پہاڑی ویفیر سوسائٹی دیاں سرگرمیاں کوشیدہ منال جاری رکھیا۔ ریاست دے تمام پہاڑی خطیاں نجح مشاعرے کرائے، ادبی مخلال جمایاں، موسیقی دے پروگراماں نال رونقاں لائیاں، ڈرامیاں دے ذریعہ لوکاں کو اتفاق و اتحاد دادرس دتا ہور جائی جائی کانفرنس اس دا انعقاد کراپہاڑی زبان وادب دی ذرخیز زمی کو نویں طراں بخیر ہوئے تھیں بچایا۔ اس سارے عرصے نجح اوہ سرکاری طوالت تھیں گھر اکھسا کا انہاں تالمیاں تالمیاں کماں پچھا لگے رہئے ہور آندی اس ڈنڈ ہاکٹری نال پہاڑی زبان دی تحریک ٹھپٹ کری ٹھپٹ کری نویں طراں زندگی دا کٹریسے پھرناں پے گئی۔ سال 2006ء نجح ظفر اقبال ہوراں کو ٹکچرل اکیڈمی دے ایڈیشنل سیکریٹری دے عہدے واسطے تعینات کیتا گیا۔ ایہہ پوسٹ چونکہ یہ ایڈمنیسٹریٹیو پوسٹ آسی جس دی وجہ نال ہن ظفر صاحب ریاست دیاں تمام زباناں دی سماجی ملکیت ہو گئے۔ ہن اندے سامنے صرف پہاڑی زبان دی ترویج و ترقی دامسلہ نہ آسا بلکہ اوہ یہ کاشن دے مالی آسے جس گلشن نجح مختلف زباناں دی رنگینی دے پھل کھل رہئے آسے۔ انہاں اپنی اکھوی تھیوی کو صاف رکھیا ہور سارے گلشن تے پیار ہور ہمدردی دی نگاہ رکھی۔ اس دور نجح جتنا اندے ذریعہ مختلف زباناں نجح بے پناہ ادبی کم ہوئے اتحا اندی فکر و دانش دے ذریعہ یہ کم وی ہو یا جیہہ اس تھیں پہلیاں اکیڈمی دے ذریعہ کدے وی نہ ہو یاد آسما۔ ریاست نجح انگریزی، اردو، کشمیری، گوجری ہور پہاڑی زبان دے جتنے وی نامور ادبی فنکار فوت ہو چکے دے آسے اندیاں قبراءں دی نشاندہی کر کا ٹکچرل اکیڈمی دی طرفوں انہاں قبراءں تے اعزازی قطبے نسب کیتے گئے۔ آندے اس عمل ناں ادیباں ہور فنکاراں کو موت دے بعد وی یہ سماجی اعزاز تھیں نوازیا گیا۔ جہاں تکر قبرستان نجح نسب شدہ کتبے جتنا ٹکچرل اکادمی دی عظمت کو نمایاں کر رہئے ہیں اتحا انہاں ادیباں

ہور فنکاراں دا تعارف اُنہاں کتیاں دے ذریعے نویں نسل نال ہو رہیا ہے ہو رہیا ہے عظمت رفتہ کو
بحال کیتا جوں رہیا ہے۔

ظفر اقبال ہوراں دی نمایاں ادبی کارکردگی دے صلے نجح حکومت وقت سن 2008ء نجح
انہاں کو کلچرل اکادمی داسیکریٹری تعینات کر چھوڑیا۔ اس آڈر دی خوشی کلچرل اکیڈمی دے جملہ
ملازم میں کوتہ ہونی ہی آسی۔ ساری زباناں دے ادیباں ہور فنکاراں دی دُنیا نجح خوشی دی اہر دوڑ
گئی۔ لیکن پہاڑی زبان و ادب دے خیئے نجح جشن منایا گیا۔ پہاڑی لوکاں یار میاں دیتاں
شگرانے دے نفل پڑھے ہور خوشی دے اتھروں نال گلا بیاں نجح گیاں کیا نکہ پہلی وار اس لاوارث
ہور محروم قوم تے زبان دے ہک قابل انسان کو ایہہ مقام ہور رتبہ ملیا دا آسا۔ ہن ظفر صاحب
ہوراں دے سامنے ہک وسیع تہ کھنڈری دی دُنیا آسی۔ اُنہاں ریاست جموں و کشمیر دے مشترکہ کلچر
دی سام سمعہاں ولی کیتی ہور اس کلپر کو ملک ہور دُنیا دے ہور مکان تکر متuarف ولی کرا لیا۔ تعصب
دی عینک لہڑ کا خلوص دی اکھناں جس جس ولی غور نال ڈکھیا اسکوا حساس ہو یا کہ جسراں دہنہہ
چپن، ہواتہ فضاسب دی سماجی دولت ہوندی ہے اسی طراں ظفر اقبال ہوراں دی ذات بجیشت
سیکریٹری سب دی سماجی دولت رہئی۔ اُنہاں کو پہلیاں ہی تھیں چنگے تھیں چنگا کیتے داشوق ہور
جنون تہ آسا ہی مگر سر کاری سر پرستی ہور سر کار دی طرفاں خصوصی مراعات دی وجہ نال ریاستی آرت
کلچر ہو رلینگ تو تجوڑ دے گلشن نجح نویں بہار آگئی۔ اکادمی دے مختلف شعبیاں نجح نویں ہور قابل لوک
تعینات کر کا اُنہاں شعبیاں کو فعال بنایا گیا۔ نجح ساریاں نویاں پوشاں Create کیتیاں گیاں
ہور پُرانے ملازمات کو پر موشاں دے کا ہک لمے عرصے دے جمود کو ختم ولی کیتا گیا ہو رہاں
ملازمات کو انصاف ولی دیتا گیا۔ ادب ہور فن دے لحاظ نال جتحا انگریزی، اردو، ڈوگری، لداخی ہور
پنجابی دی ادبی بارڑی نجح سگ لا کا نویں نویں فصلات دی کاشت ہوئی اُتحا گو جری ہور پہاڑی
زباناں کو ولی اپنا پہر پور حصہ ملیا۔

گل چونکہ پہاڑی زبان دی ہور ہی ہے اس واسطے سچے کھبے تھیں پر ہیز کر کا ایہہ آکھنا
غلط نہ ہوئی کہ اس سنبھارے ادبی دور نجح قرآن کریم جئی عظیم الہامی کتاب دا پہاڑی ترجمہ ہو یا۔

اس تھیں پہلیاں کئی ہور کلاسیکی کتاباں دے ترجمے دے نال نال ”گلستان سعدی“، جئی محلات دی رانی کو ودی پہاڑی زبان دی پچھگی دامہمان بنایا گیا۔ پونچھ نمبر، اوڑی نمبر، راجوری نمبر ہور کرناہ نمبر چھاپ کا انہاں پہاڑی علاقویاں دے نامور تہ معرف شاعر اس، ادیباں، اداکاراں، موسیقاراں ہور فنکاراں دے نال نال انہاں علاقویاں دے اہم شخصیات دی زندگی تے تبصرے کرائے ہور نالونال انہاں علاقویاں دی تواریخ تہ جغرافیہ سیاسی و سماجی تہ اقتصادی حالات کو نمایاں کیتا۔ ثقافت نمبر، گولڈن جوبلی نمبر، علی عدالت نمبر، نذر یہ مسعودی نمبر، غلام مصطفیٰ پچھی نمبر، ڈاکٹر صابر مرزا نمبر تہ شاید کئی ہور ایچے خصوصی نمبر چھاپ کا پہاڑی زبان و ادب دے کوٹھارہ نجھ وی باہدآ کیتا ہور پہاڑی زبان دے انہاں عظیم بنیادی ادیباں دی بعد از مرگ دی حوصلہ افزائی کیتی۔ کرناہ، اوڑی، پونچھ ہور اجوری نجھ پہاڑی کانفرنساں دے ذریعہ لوکاں کو یکجا کر کا اتفاق و اتحاد دی تلقین کیتی۔ انہاں کانفرنساں نجھ پہاڑی ادیباں ہور فنکاراں کو ایوارڈاں نال نوازیا گیا۔ اسدے نال نال ہمیں جائی دے ادیباں ہور فنکاراں کو دوئی جائی کانفرنساں نجھ بک کر کا اندے درمیان پہنائی چارہ، جان پہچان ہور دوستی تہ برادری دی فضا قائم کیتی۔ بیرون ریاست پہاڑی ادیباں دے Tour ہور ورکشاپ منعقد کرائے۔ کرناہ پلچرل کلب کو بک Festival نجھ پہاڑی دی نمائندگی واسطے لداخ جولیا۔ پہاڑی دے مایناز موسیقار، گایکار ہور ادا کار عبدالرشید قریشی کو بحیثیت بخومastr از بکستان دے دورے تے جولیا۔ پہاڑی دے بک ابتدائی کارگن تہ سپاہی عبدالجید زندہ دل کو اُسدی پوری ٹیم سمیت بیرونی ریاست پہاڑی لوک ناج گتکہ تہ تلوار کھیڈے واسطے کئی پروگرام نجھ شرکت کرائی۔ پہاڑی دے ابتدائی سپاہی تہ نامور شاعر عزیز دچھنوی کو ودی بیرون ریاست گتکے دے فن دامظاہرہ کرن واسطے جولیا۔ پونچھ ہور اجوری تھیں وی ایچے کئی فنکاراں دی حوصلہ افزائی کیتی گئی۔ پہاڑی لوک گیتاں دی گایکاری دے شہنشاہ سید اقبال ملنگا می ہور اس کو سنگیت ناٹک اکادمی دے ایوارڈ دے دستاروی لوائی گئی۔ جس دی وجہ تھیں پہاڑی قوم دی شان نجھ بے پناہ باہدآ ہویا۔

ریاست نجھ بولے جلنے والیاں زباناں ہور اندے ادب دی دیکھ ریکھ تہ ترویج و ترقی واسطے ریاستی ایڈوایزری کمیٹی ہوندی ہے جس نجھ تمام زباناں دے اعلیٰ پائے دے ادیب

بھیت مبرکم کر دے ہیں ہور ریاست دے وزیر اعلیٰ اُس کمیٹی دے چیر میں ہوندے ہیں۔
جناب ظفر اقبال ہوراں دی کوششاں نال پہلی وار پہاڑی زبان وادب دے نامور تہ معرف
ادیب پروفیسر جہا نگیر دالت اُس ریاستی ایڈوائیز ری کمیٹی دے ممبر مقرر ہوئے ہور انہاں قریب
چار پنج سال اس کمیٹی دے ذریعہ پہاڑی زبان دی منصوبہ سازی کیتی۔

جسراں میں پہلیاں ہی عرض کیتی دی ہے کہ کرناہ دی تہر تی نال ظفر اقبال ہوراں کو ذرہ
زیادہ ہی دل لگی آسی۔ اتحادے کے وی نوجوان نجاح انہاں فن وادب دیاں رمز اں دکھیاں تا اُسکو
اسراں پڑنچھ کھڑیا جسراں بیل پوتے کوچھوءے مار کا چا کھڑی ہے۔ اُسدے ہب نوجوان فیاض احمد
خان کو سرینگر میوزک کالج نجح داخل کر کا اُسدی ایسی رہنمائی کیتیکھ کہ اُج اوہ پہاڑی ہور گوجری دا
صف اول دا گائیکار دی ہے ہور کشمیر یونیورسٹی دے میوزک ڈپارٹمنٹ نج بھیت طبلہ
انسٹریکٹرم کر رہیا ہے۔ محمد ایوب میر نعم کے تعارف دامغان جیہے، کچھل اکیدمی دے پہاڑی شعبے
نج بھیت ایڈیٹرم کم کچھل آفیسر اپنے فرض منصبی انجام دے رہیا ہے۔ اُسکوؤی ظفر اقبال ہوراں
دے مبارک ہتھاں دالایا دا ہب ٹوٹا ہے آگے ٹورے نج کوئی کسر باقی نیہ چھوڑی۔ اوه وی اج
ہب تناور درخت دی بھیت نج پہاڑی زبان وادب دے مسافراں کو اپنی چھام دی ٹھنڈک دے
رہیا ہے۔ سید کابل بخاری دور حاضر دی ہب خوبصورت آواز منیا جلد اہے۔ بخاری اج صرف
پہاڑی ہور گوجری ہی نہ بلکہ اردو غزل اں، گیتاں ہور قوالیاں نج ملکی یوں تے لوہا منوال رہیا ہے۔
ہندی فلمان نج اُسدے گیت گائے جعل رہئے ہیں۔ اوه ہب متواسط خاندان تھیں تعلق رکھنے والا
ہب معصوم جیاء سولاں سال نوجوان گائیکاری دی دُنیا نج اُبھر کا سامنے آیا۔ اُسدی گائی دی سیف
الملوک سُن کا لوک اپنے اتر و مل نڈک سکدے آسے۔ ظفر اقبال ہوراں دی نذر خیر اُس تے
پئی تکابل تھیں سید کابل بخاری بن گیا۔ اسیں سارے عینی گواہ ہاں کہ نہ ظفر اقبال ہوراں تمام
پہاڑی صاحبِ ثراوت لوکاں نال مل کا کابل بخاری کوئی دے ہب مشہور میوزک کالج نج
داخلہ دیا لیا۔ اج اوہ ہی کابل بخاری میوزک نج پی اتیج ڈی کر کا اپنا ہب میوزک بینڈ چلا رہیا ہے
ہوراں اُسدے ہب پروگرام دی فیس لکھاں نج ہے۔

2009ء نجح حکومت سُن ظفر صاحب کو مزید ترقی دے کا کم شر سیکریٹری دا گریڈ دتا۔ اگست 2011ء ظفر صاحب دی ریٹائرمنٹ آسی مگر حکومت دی طرف اُنہاں کو دوسال مذید دتے مگر اُنہاں 18 نومبر 2011ء کو ہی ملازمت تھیں استعفی دے چھوڑیا۔ 2012ء نجح سیاست نجح قدم رکھیا۔ 2015ء نجح مجلسی پوکونسل دے ممبر پئنے گئے۔ 2018ء نجح اس کونسل دے بہترین ممبر دا یوارڈ وی دیتے گیا، مئی 2017ء کو جموں و کشمیر کلچرل اکیڈمی دے دوے نائب صدر مقرر کیتے گئے۔

گُجھ گلاں دیکھے نجح نجح عکیاں عکیاں نظر ایندیاں ہیں۔ مگر کدے اُنہاں کو دل دیاں اکھیاں نال یکھیا جعلے تے اوہ انسانیت، دوستی، پہائی چارے ہو رہا یا نتداری دا ایہجا درس ہو رہا نہیں نسلائیں واسطے مشعل راہ ہوندیاں ہیں۔ اتحا ہب شخص دادکرنہ کرنا شاید نا انسانی ہو سی ہو رہا اُسدے نال بغیر ظفر اقبال ہوراں دی زندگی دی کہانی ہی ادھوری رہندی ہے۔ شیخ سلیم پہاڑی زبان دا ہب سپاہی ہے جس کو جموں و کشمیر دا ہر نکابڑا پہاڑی سیاندا ہے۔ اُسدی گل بات، اختلافی دلائل، ہر مسئلے کو ہب خوبصورت کہانی دے طور پیش کرنا، بر جستہ پہاڑی دے شعر لوک کہانیاں ہو رہے لوک لطیفے سنانا صرف ہو رہ صرف شیخ سلیم ہی دافن ہے۔ نجح کہٹ پڑھے لکھے آدمی نجح انتیاں خوبیاں لکھوں آئیاں ایہ کوئی چھپی ہیگئی دی گل نیہہ بلکہ ہر شخص جاندی ہے کہ جسدے کھمبے تھیں شیخ سلیم نکلیا اُس کو ظفر اقبال منہماں آکھدے ہیں۔ اوہ آکھدے ہوندے ہیں کہ سنیارے یا لوہار دی دکان تے بہہ کا انسان چنگاریاں نال اپنے کپڑے گموگم کر کا اٹھدے ہے مگر عطار دی دکان تھیں عطر دی خوشبو تھیں دی ہے۔ اسی دی دہائی نجح شیخ سلیم کلچرل اکیڈمی نجح عارضی طور تے تعینات ہو یا۔ سال دے بعد ظفر اقبال ہوراں اسکو فور تھک کلاس تعینات کراں کا پہاری شعے نجح آپا نال یکھ کہندی۔ ظفر اقبال فیلڈ اسٹینٹ رہئے تے سلیم اُندا خدمت گار رہیا۔ اوہ ایڈیٹر بنے تے سلیم دی خدمت نجح ذرہ پہر وی فرق نیہہ آیا۔ اوہ ایڈیشنل سیکریٹری تے سیکریٹری دے عہدیاں تے فائز ہوئے تے سلیم دی تعیید اری ہو رو فاداری دے گلشن تے وی بہار آگئی۔ دوئے پلے بڑے لوکاں دا بڑا پین کے ظفر اقبال ہوراں سلیم کو پیار دیتا، اُسدی وفا کو سینے نال لایا۔ اُسدیاں تمام اڑیاں پوریاں کر دے رہئے۔ نجی ہور سرکاری مجلس اسکو عزت ہو رہ حوصلہ دتا۔ اُسدے جند کاں دی پرورش

کیتی۔ ایہہ ساریاں گلاں شیخ سلیم واسطے من وسلوی ثابت ہوئیاں۔ اُس اتنی بڑی ادبی شخصیت دی کچھ امنڈھ بہہ کا گل بات داچ حکھھیا لائے کھاہدے دے طور طریقے سکھے ہوراج دُنیا واحد آدمی شیخ سلیم ہے جیہڑا سرکاری ہور غیر سرکاری مجلساں نجع آکھدا پھردا ہے کہ ظفر اقبال منہاس ماہرے روحانی والد ہیں۔ اج دے دور نجع اپنی اولاد بک نیم سام توں بعد اپنے پیوکو پے نیہہ مندی تھر کے دُوے کو فخر نال پے آکھنا کسے دی بے پناہ محبت ہی داصلہ ہے۔

اسی طراں علاقہ کرناہ نجع بک شخص سکندر خان صرف پہاڑی ہون دی وجہ نال مشہور ہے۔ سکندر خان بک لاوارث، کہلآل ملا ہور شہزادہ یکڑ جیاء آدمی ہے۔ پچھلے پنجاہ سال تھیں اوہ پہاڑی کلچرل کلب کرناہ نال مسلک ہے۔ اوہ کلب دے مبران کو اپنا قبیلہ ہو وارثتہ پہاڑی کلچرل اینڈ ولیفیر فورم کو اپنی ساری کائنات سمجھدا ہے۔ ہمیشہ کلب دے کمرے نجع حاضر رہ کا مانجھا پہناری کرنی، صفائی، ستر یے دخیال رکھنا، گر سیاں کو ترتیب دُنیا، میوزک انسٹرمنٹس کو صاف سُتھرا رکھنا ہو رکلب دے کسے دی پروگرام نجع نالونال پہنار چاء کا گھر نا سکندر اپنی زندگی دی معراج سمجھدا ہے۔ سمجھو پنجاہ سال تھیں بک خدائی خدمت گار دا دُوا نال سکندر خان ہے۔ کدے کدا تین شغل دے طور سکندر دے سامنے جان بجھ کا ظفر اقبال ہوراں دی مخالفت کر دے آں۔ سکندر بک دم غصے نجع آگیندا ہے ہور آکھدا ہے خبردار انداں غلط طراں نہ کہنیو ورنہ ماہرے جیاء مندا کوئی نہ ہوئی۔ اللہ بغیر اسد اہو کون ہے بغیر اندرے شغل ہی سہی مگر اسیں محسوس کر دے ہاں کہ ایہہ ظفر صاحب ہوراں دا پیار، خلوص ہور نیک نیتی بولدی ہے۔ پیار محبت تھے خلوص دی تاڑی دو تھر بجدی ہے۔ ظفر صاحب ہوراں دی شان دکھو کہ پونچھتہ راجوری نجع پہاڑی کانفرنس اس ہوئیاں ہو رظفر صاحب ہوراں سیکریٹری اکادمی اپنی تقریر اس نجع آکھیا کہ پہاڑی زبان و ادب تھے کلچر واسطے کیاں لوکاں شروع تھیں اس ویلے توڑیں فی سبیل اللہ کم کیتا کسے کو دکھنا ہو وے تکرناہ چل کاشدہ لے سکندر خان کو دکھو۔ اتھوں پتہ چلدا ہے کہ کسے رہنماء یا مسیحادی پہچان ایہہ ہی ہوندی ہے کہ اوہ اپنے ضمیر ہوراپنی مٹی نال جو دے ہوندے ہیں۔

گل صرف علاقہ کرناہ دی نیسہ بلکہ ظفر اقبال ہوراں دا پیار و محبت تمام پہاڑی خطیاں
واسطے ہک جیاء رہیا ہورا پچ کئی لوکاں دیاں مثالاں، اُوڑی، پونچھ، راجوری ہور نکے شکے پہاڑی
بلڑاں نچ ٹھوڈیاں تھہیندیاں ہیں۔ ایہہ عمل، ایہہ رویہ، ایہہ خصلت ہورا یہہ عقل و دانش ہی کے
انسان دامسیجا ہوں دے وافر ثبوت ہیں۔ تواریخ گواہ ہے کہ اپیچے لوک کے قوم اندر صدیاں تھیں
بعد پیدا ہوندے ہیں۔ کوئی قوم جدوں زوال پذیر ہو گیندی ہے تا اپیچے لوکاں دی پیدائش فطرت اُ
لازم ہو جلدی ہے۔ ظفر اقبال ہک مسلسل جتو، تلاش ہور جدو جهد داؤ ناں ہے۔ اُو دے پیچھی
کدے پر چھاڑ کہنن تا اُندی ڈاری تا اُڑان مک جلدی ہے۔ ظفر اقبال ہوراں اس مسلسل
جدو جهد نک کدے دی ہار نیسہ منی بلکہ پر چنگ کا اچی تھیں اپیچی ڈاری مار دے رہے۔ اُندی ذات
دے بارے سوچ دیاں کدے کدے تجب جیاء ہوندا ہے کہ ایہہ شخص ہک دبے کھلے، پسماں دہ
ہور افلاس زدہ ما دھول، فضاء ہور سماج تھیں اُٹھ کا کسراں کداثے مارا سمجھاں کو پچھاڑ گیا ہور
پہاڑی زبان و ادب دے جنگ نچ ہک مجہد جیاء کردار ادا کر کاغازی بن گیا۔ بس دعا ہے کہ رب
کریم اُندے قلم دی سیاہی کو تروتازہ رکھے۔ آمین ثم آمین!

دعا ہے کہ:

سدا بہار دئیں اس بانغے کدے خزاں نہ آوے
ہوون فیض ہزاراں تائیں ہر پہنگھا پھل کھاوے



راجہ نذر بونیاری ہور اندری ادبی کائنات

ایہہ نظام فطرت ہے کہ ہر ملاقات دانجام بچھوڑا یعنی جدائی ہوندی ہے۔ اس بچھوڑے دیاں مجھ ساریاں قسمیں بچوں ہک قسم موت ہے جس مدت تھیں انکار گفر ہے۔ جدائی دی اس صورت سُنِ ماضی قریب نجح آسا کلوں پہاڑی زبان و ادب دے اوہ ہیرے کھس کھڑے جیہڑے اس زبان و ادب واسطے ہک آسکیجن دام کر دے آسے۔ اُنہاں ہیریاں دی یاد نجح کتنے دل بے قابو ہوئے کتیاں اکھیاں دے کٹورے اتھروال تھیں خالی ہوئے ہور کتنے ہی تخلص لوکاں دے رواں پلاس نال فضاء گوئی۔ اوہ کتنے ہی لوکاں دی صرف دعا نجح شامل رہے ہور شامل رہسن۔ اُنہاں کو خاصے چرتک زمانہ پہنلا کاوی نہ پہنکل سکسی۔ پہاڑی زبان و ادب دے اُنہاں ہی ہیریاں بچوں ہک ہیرا مر جوم راجہ نذر بونیاری آسے۔ نذر بونیاری پہاڑی زبان و ادب دے سالار کارروائی رہے۔ ادب دے ہر میدان نجح کامیابی حاصل کیتی۔ ہر ادبی انجمن دی رونق رہے۔ اوہ کچھ آکھدیاں کچھ سُندیاں کچھ بولدیاں ہور گل کوتولدیاں ہک تحریک و سدے آسے۔ نذر بونیاری ہک تحریک تحریک داناں آسا۔ پہاڑی تحریک ہور علمی انجمن دادو اناں آسا۔ پہاڑی زبان و ادب دی دُنیا نجح اُنہاں نال رونقان آسیا۔ اوہ ہر محفل ہور ہر جماعت دی رونق آسے۔ اُندی شخصیت نجح ہمہ گیرت ہور اجتماعیت آسی۔ اُندی گل کات نجح ہک ابجا جادو آسا کہ اوہ غیراں کو دی مٹھے لگدے آسے۔ اسدے پہاڑی سماج نجح جتنا بغض، کینہ ہور بلا وجہ دی عداوت دے نال نال ہر شخص نفسیاتی یماری داشکار ہے اُخبار جے صاحب جئی شخصیت جیہڑی اُنہاں یماریاں تھیں پاک صاف آسی ہُن ٹھوٹ دیاں وی نیہہ تھہمین لگی۔

رجہ نذر بونیاری ہوراں دا ہر ویلے مشکد اچھرہ، خوبصورت چھرے دی چھامان ٹھڈاں تے
پھٹے دندال دی چمکدی مسکراہت، مفکرانہ لجھ، ادبی گنگو ہور مدبرانہ سوچ ہی پہاڑی زبان وادب
دا شاش آسا۔ اندی موت نال ساری قوم سوگوار ہو گئی۔ ساری ریاست فتح اندی موت داما تم کیتا
گیا۔ پہاڑی قوم دے ای ہے لوکاں دی موت نال کئی تھیاڑیاں تکر پہاڑاں ہور ماہیاں دی فضاء
غمگین ہو گیندی ہے۔ ماہیاں تے بجدی بخجلی دے ساز بند ہو گیندے ہیں۔ کیراں تے شنگراں
دے دو ہیے لارے بچوں تروٹ گیندے ہیں۔ قوم دیاں خوشیاں کو سوئنگ کیندا ہے۔ بہکاں
تھہکاں دی چمکدی چھٹی کھا گیندی ہے بزاراں دی رونق دودھ پھنسڑ ہو گیندی ہے۔ مجلساں
دے ہاسے ساہپی گیندے ہیں۔ اسرائیل آدمی دی موت سارے ملخا واسطے پہنکم کر گیندی ہے۔
رجہ نذر بونیاری اردو پہاڑی زبان دے نامور ادیب، محقق، نقاد، صحافی، مورخ ہو مرجم
ہونے دے نال بڑے خوش اخلاق، حليم، لمسار، بخی، مہماں نواز ہو خوش گفتار شخص آسے۔
اندی طبیعت فتح کہ عجیب جیا ٹھہرا و تھہرا ہوراں واسطے عزت و احترام دا جذبہ گٹ کا پہر یا
دا آسا۔ اوہ پہاڑی زبان و ادب دا یک اہجا اعل، یک اہجا موتی ہور یک اہجا ہیرا آسے جسدی
غیر موجودگی نال ایہہ پہاڑی ادب صدیاں تکر لا وارث جیا رہسی۔ نذر بونیاری ہوراں کو نکیاں ہی
تحیں قدرت سُن مختتی تھے مستقل مزاج بنایا دا آسا۔ اندی ذات فتح دیانتداری، ایمانداری، خودار،
فرض شناسی ہور انصاف پسندی دے اعلیٰ ترین اصول موجود آسے۔ بس ایہہ سمجھو کو خوش طبیعت،
خوش اخلاق، چمکدار اکھیاں گھلا تھے گشادہ متحاجیاں طالع سکندر، خوبصورت فکر انگیز چھرہ تھے صاف
ستھرالباس۔ رنگارنگ سوٹاں ہور ٹائیاں دیاں سجاوٹ، آچکلن کوٹ ملبوس کر کا کسے مدیر لیدر دی
مشابہت، قدبٹ پروفیسر اس تھے مفکراں نالوں، کلین شیوناں لاثاں ماردا پہر یادا چھرہ، پرکشش ہور
فهم و فراست دی پہر پور پرستنٹی، مٹھی تھے سر لیلی آواز، کہنے تھے خوبصورت سٹائیلش بال، پہاڑی
زبان دامتوالہ، اردو داعاشق یعنی یک ہمہ جہت شخصیت داؤڈا ناں رجہ نذر بونیاری آسا۔

رجہ نذر بونیاری ہوراں کو مجھ کہت لوک اصلی ناں تھیں سیاندے ہیں۔ اندی اصلی ناں
راجہ عبدالقیوم آسا۔ نذر اندی تخلص ہور علاقہ بونیار دے باسی ہوون دی نسبت نال انہیاں کو

بوئیاری آکھیا جلد آسا۔ اوہ اپنے بک مضمون ”میں“ نج کلھدے ہیں کہ میں پہلیاں اپنا تخلص مفرد فرمجاں تے اسدا بعد نذر رکھیا۔ تائیں ادبی دُنیا نج لوک انہاں کو راجہ نذر بوئیاری دے ناں نال سینانے ہیں۔ اندی پیدائش بوئیار اوڑی تھیں چار کلو میٹر دور تر کا نجن گراں نج 2 جو روی 1949ء کو ہوئی۔ اندے والد مرحوم راجہ زبردست خان دے ناں نال مشہور آئے۔ اندی نسبت ہتھمال راجیاں دی شاخ نال جودی ہے۔ جیہڑے بارہمولہ تھیں ملاں اوڑی دی طرف جلد یاں دریاۓ جہلم دے کھبے پلے آباد ہیں۔ انہاں ابتدائی تعلیم اپنے گراں دے گورنمنٹ پرائزیری اسکول تر کا نجن تھیں حاصل کیتی۔ چھویں تھیں دسویں تک ہائی اسکول بوئیار نج پڑھے ہو 1963ء نج میٹرک پاس کیتی۔

1965ء نج گورنمنٹ ڈگری کالج بارہمولہ تھیں بارہویں دے امتحان دی کامیابی حاصل کیتی۔ 1964ء نج پنجاب یونیورسٹی تھیں دلی شوق کو پورا کر دیاں ہوئیاں جرنلزم نج ڈپلومہ کیا۔ بارہویں لیجنی F.A کرن تھیں بعد محکمہ تعلیم نج مدرس تیعنیت ہو گئے۔ ذہانت، محنت، قابلیت ہور شوق دی وجہ نال تعلیم جاری رکھی تے دوراں ملازمت ہی انہاں گرجویشن ہو Ed.B دی ڈگریاں حاصل کیتیاں۔ علمی شوق دا گھوڑا بے لگام رہیا تے فرصت مل دیاں ہی ایم اے وی کر کھدا۔ دوراں ملازمت مختلف عہدیاں تے کم کرن تھیں بعدست سال صدر المدرس یعنی ہیڈ ماسٹر رہ کا 2007ء نج ملازمت تھیں باعزت سکدوش ہوئے۔ ہیک طویل عرصہ نجود رہے دی وجہ نال 2024ء کوئی دے ہیک ہپتال نج زندگی دے بکھیریاں تھیں نجات حاصل کر گئے۔ موسم دی سخت خرابی دی وجہ نال اندی میت کو شیری یعنی اپنے آبائی گراں نج آندے دا کوئی سلسلہ نہ ہو سکیا ہو روا حقین دی مرضی دے مطابق انہاں کوئی ہی دے ہیک قبرستان نج سپر دخاک کیتا گیا۔ تقدیر کو شاید ایہی ہی منظور آسا کہ پہاڑی زبان و ادب دے اسماں تے روشن دوستارے کیے بعد دیگرے غروب ہو گئے۔ 2023ء شاہ حسین را ہی ہو راں دی جدائی دا صدمہ اہجاء تروتازہ آسا کہ 2024ء کو ٹھیک ہیک سال بعد راجہ نذر صاحب اپنی بساط پلائیٹ کا آکھیاں تھیں اولہے ہو گئے۔ ایہہ دو ہی شخصیات پہاڑی زبان و ادب دی دُنیا دے دینہہ تے چن آسے چندے ڈبنے نال پہاڑی ادبی سرز میں انہیں نے نج ڈب گئی۔

پہاڑی ادبی منظر نامے کو دکھاں تے جہاں تحقیق کاراں صدیاں تکرنا مٹے والے نقوش
چھوڑ دتے دے ہیں انہاں نج راجہ نذر بونیاری ہوراں داناں انتہائی معتبر وی ہے ہور ساریاں
تحقیق مسحے وی۔ انہاں سُن اپنی ادبی تحقیقات نال نہ صرف اپنی قوم کو منتشر کیتا بلکہ این والیاں
نویں نسلان واسطے نویں رستے وی ہموار تھے سبیرے کر چھوڑے۔ نویں ادیب کئی سال تکر اندرے
گھرے تے چل کا اپنی ادبی منزل تے گامزن رہسن۔ انہاں جھا اپنی تحریراں نج سادھگی ہور
شاغفتگی دے دیئے بالے اتحاز ندگی دی افادیت ہور اسدی اصلاحیت کو فطری ارتقاء دے تناظر نج
وی پیش کرنے نج کوئی کی نیہہ چھوڑی۔ اوہ ہک در دمن دل وی رکھدے آسے ہو تحقیقی، تقدیمی تے
تعمیری ذہن دے وی مالک آسے۔ اوہ معاشرے دے مختلف پہلواں تے اپنی کڑی نظر رکھدے
آسے ہور زندگی دے سارے مندے چنگے حالات کو پیش کرنے نج مہارت وی رکھدے آسے۔
اُندی شخصیت دے مختلف پہلواں تے تذکرہ کر دیاں ہوئیاں پہاڑی زبان وادب دے
سر پرست رہنما، مفکر، ماہر لسانیات جناب نذر مسعودی اپنے ہک مضمون نج لکھدے ہیں:

”وہ شخصیات جنکے ذاتی اوصاف کی وجہ سے پہاڑی زبان وادب پروان
چڑھاؤں میں ایک نام راجہ نذر بونیاری کاوی ہے وہ اُردو اور پہاڑی کے سکالر ہونے
کیسا تھہ سماجی معانج، علم وادب کے کاشتکار، مصنف، ادیب، محقق ہور افسانہ نگاروی
ہیں۔ وہ معروف قلمکار، شگفتہ مزاجی کی بے مثالی تصویر، متنات و بالیدگی کا نمونہ، فہم
وفراست کے پیکر اور زیریک مزاجی کی علامت ہیں۔“

میاں کریم اللہ قریشی پہاڑی زبان وادب دا اوہ چشمہ ہیں جس تھیں اس ادب دی
جدیدیت دی شروعات ہوئی۔ اوہ مرحوم راجہ نذر بونیاری ہوراں دے بارے اپنی ہک کتاب
”سرینگرا اورہ پشاور کا لسانی تعلق“ نج لکھدے ہیں:

”صرف رقم الحروف، ہی نہیں بلکہ جموں و کشمیر کے ہر پڑھے لکھے پہاڑی
کے نزدیک راجہ نذر بونیاری اپنے تخلیقی اور تحقیقی کام کے باعث پہاڑی کے قد آور
مستند اُساتذہ میں شمار ہوتے ہیں اور ہوتے رہیں گئے۔“

انہاں ساریاں گلائیں دی تصدیق فتح پہاڑی زبان و ادب دے نامور مفکر، ادیب، محقق تے افسانہ نگار جناب ظفر اقبال منہاس مرحم نذر صاحب ہو راں دی تحقیقی مقالیاں تے مینی کتاب "دنمل" دے "پیش گفتار" فتح لکھدے ہیں:

"ندر صاحب ز و دنو لیں ہیں تے بسیار نو لیں وی۔ اوہ نشنو لیں ہی نیہہ شاعر وی ہیں۔ افسانہ نگاروی تھے صحافی وی، گلوکاروی معالج وی تھے ہب ہر لمعزیز اسٹادوی تھے غصب ایہہ ہے جے اپنے علاقے دے منے پر منے دے خدائی خدمت گاروی ہیں۔ کدے کدے بندہ حیران ہوندا ہے جے اوہ اتنے سارے بکھیرے کس طراں اس خوش اسلوبی نال بھاندے ہیں تھے دیوانگی دی حد تک اپنے سیاحت دے شوقی کو کس طراں پورا کر دے ہیں۔"

رجہ نذر بونیاری ہو راں دا ناں کناں پیندیاں ہی پہاڑی زبان و ادب دے حافظہ ہو را حاشیتے کہ ایجے ادیب، ریسرچ سکالر، مورخ، صحافی تھے معالج دی شکل آکھیاں اگا آگیندی ہے جس سُن نصف صدی تکراپی ادبی شخصیت کو قوم ہور زبان واسطے وقف رکھیا۔ دوران ملازمت اوہ طویل مدت تک صحافت دے شعبے نال شو قیر طور فسلک رہے۔ 1970ء فتح انہاں کروز نامہ "چنار" ہو را فرآئینہ" دے ایڈیٹر ہو مشہور صحافی شیم احمد شیم نال وی کم کرن داموقع ملیا۔ جھو عرصہ رسالہ علم و دانش دے وی اعزازی مدیر ہے ہفت روزہ مشہور اخبار چنان ہو رپکار دے وی ادارتی کمیٹی دے ممبر ہے۔ اندھا شمار آخری دم تک کشیدرے معروف کالم نگاراں فتح ہوندا آسا۔ اوہ اپنے گراں فتح ڈاکٹر دے نال وی مشہور آسے۔ ترکا بخن یا ملکھہ علاقیاں فتح کوئی ڈاکٹر یا میڈیکل اسٹینٹ نہ ہونے دی وجہ نال لوک طبی طور مشکلات داشکار رہندا آسے۔ اسی دی دہائی فتح گراں دے لوکاں دی طبی مشکلات کو کھٹ کیتے واسطے حکومت وقت سُن "رہبر صحبت" نال دے تحت کہ سیم شروع کیتی جس دے ذریعہ ملکہ تعلیم دے اساتذہ کرام کو سرینگر دے ہسپتالاں فتح ٹریننگ دتی گئی۔ طبی ٹریننگ دے بعد ہب First aid kit دیکا اساتذہ کو اپنے علاقیاں فتح جولیا گیا تا بھیاں اوہ اپنے اصلی فرضِ منصی دے نال نال ضرورت دے ویلے دؤور را زدے

غريب لوکاں دی طبعی مددوی کر سکن۔ انہاں کو نزدیکی ہسپتالاں بچوں دوائیاں وی Issue کیتیاں گیندیاں آسیاں۔ راجہ نذر صاحب ہوراں وی رہبر صحبت پروگرام دے تحت اودھ ٹریننگ کیتی ہو را پنے علاقے نج کہ معانج دے طور خدائی خدمت گاربیں گئے۔ کجھ عرصہ گزر کا انہاں اپنی بک نکی تے لوہکی جئی میڈیکل شاپ وی کھول کہندی ہو رسال 2024ء تک لوکاں دی خدمت کر دے رہے۔ اندی موت تھیں بعد دی رات جھا جھوں کشمیر دے لکھاں پہاڑیاں دی نیندراں غائب رہتی اُتحا اس جگراتے دی حالت نج کہ پہاڑی زبان وادب دے معروف بُرگ شاعر ہو ر ماہر عروض جناب محمد عظیم خان صاحب ہوراں سُن بک طویل غزل دے خوبصورت شعراء دی سو نات اندے ناں کیتی جسکواں مقاۓ نج درج کرنا میں مناسب سمجھداں آں۔ اودھ کھدے ہیں:

راجہ نذر بونیاری

روشن ضمیر دلبر دلدار خوب راجہ	اپنے پرائے سب ناخوار خوب راجہ
احسان مند ہے خاصا ایہہ قافلہ انہاں نا	قربانیاں نا جذبہ ایثار خوب راجہ
اُندی قلم دا چرچا ہر پاسے مودبائے	ہر دل عزیز اس تے اُس پار خوب راجہ
جنت نصیب ہو ہوے مرحوم کی خدا یا	خوش روته خوش خلق خوش گفتار خوب راجہ
جدوی انہاں مقاۓ انشائیے سُنائے	شabaشیاں بیلیں ہر بار خوب راجہ
ہمت جوانمردی نج بے مثال خاصے	پہاڑی نے کارواں نے سلا رخوب راجہ
ندامت تے انساری بے جوڑ بے مثالی	اوہ پُر وقار راجہ شاندار خوب راجہ
بے باک اوہ صحافی بے لوٹ ترجمان	اوہ اس مدان نج وی شاہکار خوب راجہ
نگاہ کرم انہاں نی پہاڑی ادب تے خاصی	کر گئے ادب کی ہر یا گلزار خوب راجہ
یاراں نے یار چوکھے مہمان نواز اعلیٰ	دنیا وی طور طریقے اطور خوب راجہ
اُردو ادب دی خدمت کر گئے خوب لیکن	پہاڑی ادب نے اپچے بینار خوب راجہ
روشن ضمیر دبوا روشن سی مخلال نج	ہر دیلے ہر جگہ پُر نور خوب راجہ
مرحوم کی زبان نا بے حد خلوص آسا	اس گل نا عام کرنے اظہار خوب راجہ

کچھیا جہاں ناکسکے بازار خوب راجہ
 جا کے پھلورے سارے آثار خوب راجہ
 لیکن نیبھ آکھنے سے اشعار خوب راجہ
 کجھ خاص روز نامے اخبار خوب راجہ
 کر گئے اود غافلاں کی ہوشیار خوب خواجہ
 حاضر اُتھی خدا نے دربار خوب راجہ
 ہرفن اود آسے مولا فنکار خوب راجہ
 کرنے سے عام جس نادیدار خوب راجہ
 دیکھنے سے صح و شام بیمار خوب راجہ
 حق ہے بے ہونہ سکیا پوری طراں ادا وہ
 اس بانکڑی زبان نی خدمت عظیم کریو
 اس پر نیمش کرنے اصرار خوب راجہ

راجہ نذر بونیاری ہوراں دی ان گدیاں خصوصیتاں بچوں ہک اہم تھے چنگی خصوصیت ایہہ
 آسی کہ اود درج تھی ہور مہمان نواز آسے۔ اندی مہمان نوازی اندے علاقے ہور برادری دی
 عزت، وقار ہور بڑے پن دی وستار سمجھی جلدی آسی۔ چونکہ اندہ ذاتی تعلق ہور دوستانہ مج
 رکھنڈ ریا دا آسما۔ ہک صحافی ہونے دے ناطے اندہ تعلق ریاست تھے بیر ونی ریاست دی صحافی
 برادری نال مج ڈوہنگا آسما۔ بحیثیت اسٹادا وہ مکملہ تعلیم دی آن، بان تھان سمجھے جلدے آسے۔
 ادب دی دُنیا پر ریاست ہور بیر ون ریاست اندہ مقام نکھریا دا آسما ہور بڑے بڑے ادیب اندی
 دوستی ہور مہمان نوازی دے گیت گیندے آسے۔ پہاڑی زبان و ادب دے ادیباں، شاعر اماں،
 فنکار اماں ہور سیاسی رہنماؤں واسطے اندے بُو ہے ہمیشہ گھلے رہندے آسے۔ بلکہ ایہہ آکھنا غلط نہ
 ہوئی کہ اندہ کھر پہاڑی لوکاں دا آشرم آسما۔ ایہہ سارے تعلقات جو کا اندے کھر مہمان دی
 قطار گئی رہندی آسی ہور میں ذاتی طور اس گل دا گواہ ہاں کہ مہماناں کو دیکھ کا نذر صاحب اتنے
 خوش رہندے آسے کہ جیاں اُنہاں واسطے کوئی نہ اس دینہ یا چن چڑھ گیند اآسما۔

رجہندر بونیاری نکیاں ہی تھیں ادبی دنیادے عاشق آئے۔ اردو زبان نال بے حد عشق آسا جسدی وجہ نال انہاں اردو زبان نجھ ہی لکھنا شروع کیتا۔ اُندا پہلا مضمون سال 1964ء نجھ ہفت روز اخبار ”زادراہ“ نجھ شائع ہویا۔ اُس مضمون داعنوان ”بندہ مزدور کو جا کر میرا پیغام دے“ آسا۔ ملکی جریدیاں نجھ وی اُندے ادبی تہ تقیدی مضمون متواتر شائع ہوندے رہے۔ اوہ خود اپنے بک مضمون ”میں“ نجھ لکھدے ہیں:

”ماہر ہے ادبی سفردا آغاز 1964ء نجھ ہو یاتا ج تکر میں سفرتے گا مزن
ہاں۔ 1977ء تک میں اردو نجھ مضامین تکہانیاں لکھدار ہیاں۔ اگست 1967ء
نجھ ماہر اکہ افسانہ اردو دے عالمی شهرت یافتہ ماہنامہ بیسوی صدی نجھ شائع
ہویا۔ اس افسانے سُن میں فرشوں چاکا عرش تک پہچایاں۔ اُسدے بعد ماہر ہے
افسانے شب و خون، شاعر، تراث، اجکل، پرواز، لگن، افلاک، گنیہ ہو رجھ
ساریاں ماہنامیاں نجھ شائع ہوندے رہے۔ ریڈیو کشمیر سرینگر دے ادبی
پروگرام نجھ وی درجنائی افسانے نشر ہوئے۔ سرینگر دور درشن دے گھنے دے
دے بعد میں درجنائی پروگرام پیش کیتے۔ جیہڑے اُردوہ تہ پہاڑی نجھ آئے۔
میں ریڈیو تہ دور درشن دا Casual comparer وی رہیاں تہ ریڈیو اپر پہاڑی
گیت وی گائے.....“

رجہندر بونیاری ہوراں سُن ادبی دنیا نجھ اپنی پہچان اردو دے ناموں افسانہ نگاری حیثیت نال کرائی۔ افسانہ نگاری دے مانا نجھ انہاں اپنی فنی مہارت، لسانی صلاحیت ہو فکری بصیرت دا خوب استعمال کیتا دا ہے۔ اُندے افسانے نجھ سارے اعتبار نال اردو دے بہترین افسانیاں نجھ شمار ہوندے ہیں۔ فکری اعتبار نال دکھیا جلے تا اُندے افسانیاں نجھ ظالم ہو ر مظلوم دی رسہ کشی ہو ر مظلوم نال کہ بے نام جئی ہمدردی نمایاں دسدا ہے۔ اُندی افسانہ نگاری دیاں خاص خاص خصوصیات نجھ زبان دا تخلیقی بر تاؤ اہم ہے۔ اُندے افسانیاں دی زبان نجھ جس قدر تخلیقی ٹیکنیک موجود ہے اُسی قدر مشاہدے دی ڈوہنگائی ہو ر تجربے دا کھلایا دا گلشن وی ہے۔ اصل نجھ اُندی

افسانہ نگاری دی سب تھیں اہم خصوصیت زبان دے تخلیقی استعمال دا اسلوب ہے جیہڑا انہاں کو اپنے سکلیاں تھیں منفرد تھے ممتاز مقام عطا کردا ہے۔ ہک باشور کہانی کا روایتی تخلیقات نج نواں پن اُس دیلے ایندا ہے جس دیلے اوہ نویں حالات ہورنگی دے نویں رنگاں نال اپنی تخلیق کو رنگدا ہے۔ اس تناظر نج راجہ نذر صاحب ہوراں دے افسانیاں دامطالعہ کرن تھی بعد پتہ چلدا ہے کہ اُندے افسانے مقامی موضوعات تھیں کہن کا عالمی سطح دے موضوعات دے رنگاں نج رنگ دے ہیں۔ اُس دی وجہ ایہ ہے کہ اوہ اعلیٰ تعلیم یافتہ ہوں دے نال نال صحافت دی دُنیا نال وی جوڑے رہن دی وجہ توں دُنیا نج ہون والیاں تبدیلیاں تھیں باخبر رہنے آئے۔ تائیں تہ اُندے افسانیاں نج نویں دور دی نویں زندگی دے رنگ دُر رول دی سدے ہیں۔

کدے فن افسانہ نگاری دے اجزاء ترکیبی دے حوالے نال گل کیتی جلے تا ایہہ آکھنا غلط نہ ہوئی جے مرحوم نذر صاحب ہوراں دے سارے افسانیاں نج فن افسانہ نگاری دے سارے اجزاء ترکیبی موجود ہیں۔ اُندی ہر کہانی دا سوہناجیا پلاٹ ہے ہور جھ ہک کہانیاں کو چھوڑ کا اُندی اکثر کہانیاں دے پلاٹ بڑے مضبوط تھے کامیاب ہیں۔ کردار نگاری ہور مکالمہ نگاری دے حوالے نال وی اُندے سارے افسانے تقریباً کامیاب افسانے منے جلدے ہیں۔ سماج دے ہر طبقے دے کردار اُندیاں افسانیاں نج چھاتیاں مارڈے نظر ایندے ہیں۔ ایہہ محسوس ہوندا ہے جے انہاں سُن سماج دے ہر طبقے دی نفسیات دی نفس تے انگل دبائی دی ہے۔ مکالمہ نگاری چونکہ فطرت دے تقاضیاں دے مطابق ہوندی ہے ہور راجہ صاحب ہک پہاڑی ہون دی وجہ نال فطرت دی رنگینیاں نج پل کا جوان ہوئے دے ہیں۔ جسدی وجہ نال اُندی کہانیاں دے مکالے وی فطری ہیں۔ اُندی افسانیاں نج منظر نگاری دا سارا تانا پیٹا کشمیر دے حسن کو پیش کردا ہے جس نج زندگی دے خوبصورت چھاڑنظر ایندے ہیں۔

مفکرین دا آکھنا ہے جے کسے وی مضمون یا کتاب دی اشاعت اُس مصنف دی معراج ہوندی ہے۔ بلکہ ایہہ آکھنا غلط نہ ہوئی جے ادبی عشق دی تپڑی اگ کو ٹھنڈا کیتے واسطے اشاعت ادیباں دے پھٹاتے ہم دا کم کر دی ہے۔ نذر صاحب نج ساریاں اردو کتاباں دے مصنف

ہیں۔ انہاں کتابوں نجع اُندے اُردو افسانیاں دے ترے مجموعے اُردو دنیادا بہترین اثاثہ ہیں۔ اُندے اُردو انشائیاں دا مجموعہ ”دِل نامہ“ ہور سفر نامہ ”شارد پیچھے“ دے علاوہ پہلا افسانوی مجموعہ ”دوسر آدم“ سال 1971ء نجع شائع ہویا۔ دو مشہور افسانوی مجموعہ ”یہ کس کی لاش ہے میرے کفن میں“ سال 2007ء نجع منظر عام تے آیا مگر اُس تھیں پہلیاں اُندا ہک کامیاب افسانوی مجموعہ ”بانجھ ماں کا بیٹا“ سال 1987ء نجع ادبی دنیادی رونق بن چکیا آسا۔

ستر دی دہائی نجع ریاست جموں و کشمیر دے اندر پہاڑی زبان و ادب احیائے نو ہور جدیدیت دی تحریک شروع ہوئی۔ ابتداء ہی تھیں ایڈو کیٹ نور اللہ قریشی، ایڈو کیٹ عبدالحمید خان، مرزا عبدالرشید سید یوسف نسیم لا روئی، ایڈو کیٹ مبارک شاہ ہور سدار فیض حسین خان دے قافلے نجع راجہ نذر بونیاری ہوراں داوی داخلہ ہو گیا۔ انہاں ہی لوکاں دی قربانیاں نال کچھ اکیڈمی نجع پہاڑی شعبہ کھل گیا ہور ریڈ یو کشمیر تھیں پہاڑی پروگرام وی شروع ہو گیا۔ مادری زبان نال بے انتہاء عشق ہون دی وجہ نال راجہ نذر بونیاری ہوراں اپنے قلم دارخ پہاڑی زبان دی طرف موڑ چھوڑ یا۔ انہاں کو ایہہ اعز از حاصل ہے جے اکیڈمی دی طرفوں چھبی دی پہاڑی زبان دی پہلی کتاب ”استادب“ نجع پہاڑی زبان دا پہلا افسانہ ”تمہیرے دے اتحروں“، انہاں ہی لکھیا۔ اس طراں اوہ پہاڑی زبان دے پہلے افسانے دے خالق دے طور سیانتے ہور یاد کیتے گیندے ہیں۔ افسانہ نمبر واسطے لکھ دے ہک مقاۓ نجع میں پہاڑی زبان دا پہلا افسانہ غلطی نال میاں کریم اللہ قریشی ہوراں دا ”مٹھو بیاں پاس“ لکھیا دا ہے۔ ماہری تازہ تحقیق دے مطابق ایہہ افسانہ نجع پہلیاں کے پروگرام نجع کرننا دے ہک نجع تے پڑھیا گیا آسا۔ لیکن پہاڑی زبان دا سب تھیں پہلا افسانہ جیہڑا با ضابطہ کتاب نجع شائع ہو یا اوہ نذر صاحب ہوراں دا ”تمہیرے دے اتحروں“ ہے۔ اُسدے بعد نذر بونیاری ہوراں مسلسل پہاڑی افسانے کو ہی اپناؤبی شاہکار بنا کہندا۔ حالانکہ اُسی دور نجع انہاں نال پہاڑی زبان دے لرسارے نامور پہاری افسانہ زگارچیاں غلام مصطفیٰ پتھری، کے، ڈی، میتی، شمارا، ہی، سرور بیجان، شیخ آزاد، محمد نور اللہ قریشی، عبدالحمید خان، شاہ بازار اجور وی ترقی گھبیر چند نادم وی شامل ہو گئے۔ مگر مرحوم نذر صاحب ہوراں دا قد ہک کہانی کار دے طور ساریاں تھیں اچاہتہ معتبر نظر ایندا رہیا۔

رجہ نذر بونیاری ہوراں دیاں پہاڑی کہانیاں نجھ پہاڑی ثقافت، پہاڑی تہذیب و تمدن کو نمایاں کر دیاں ہیں۔ اُندی کہانیاں دے کردار ہیں۔ اُندی کہانیاں دے کردار چھڑرے پہاڑی کردار ہیں۔ انہاں اپنیاں کہانیاں نجھ پہاڑاں، ماہیاں، شنگراں، کیراں، کٹھیاں تھے بیابانوں دی منظرکشی کیتی دی ہے۔ انہاں جموں و شمیر دی اس منفرد تہذیب تھے ثقافت کو گپ نہیں کے بچوں کلڈھ کا لوئی نجھ آندے دی کامیاب کوشش کیتی۔ پہاڑی قوم دی کسم پُرسی تھے دردو کرب دی داستان کو وی پیش کیتا۔ پہاڑی قوم دی پیر ٹھی در پیر ٹھی غلامی، بیماریاں، قحط و بائیاں ہو رہولیات دی نایابی اُندے افسانیاں نجھ پہاڑی لوکاں دی معاشرتی غلامی دی بند کتاب اُتوں غلیف لہماڑ کا باندے کر دیاں ہیں۔ اُندی کہانیاں پڑھے والے کوہک نویں قسم دی ڈنیا ہو رہا ثقافت نال تعارف کرالدیاں ہیں۔ انہاں اپنے افسانیاں نجھ پہاڑی قوم دے طرز رہائش تھیں کہن کا دسترخانے دی تفصیلات دی ہر ٹھاکو بڑی سچائی ہو رتفصیل نال پیش کیتا دا ہے۔ اُندی کہانیاں دے پلاٹ پہاڑی سماج دی عکاسی کر دے ہیں۔ نذر صاحب ہوراں کو پہاڑی زبان تے بیان تے پوری دسترس حاصل ہے۔ جسدی وجہ توں اُندی کہانیاں نجھ ہک قسم دی ٹھٹھی تاشیر پیدا ہو گیندی ہے۔ اُوہ اپنے اُردے پر دے دامشاہدہ اتنی ڈوہنگائی نال کر دے ہیں کہ لازمی طور اُس دا نتیجہ اُندی کہانیاں دی خوبصورتی دے طور سامنے ایندا ہے۔ اُندی کہانیاں ہک نویں سوچ ہور نویں قسم دے مثبت معاشرے دی تعمیر و تشكیل دی دعوت دیندیاں ہی اُندی تخلیق کر دہ کہانیاں بچوں پسلیئے چڑھی نجھ دی نجھ، غیر مسلم مسلمان، فرقہ پرست گتا، ٹھٹھی زہرتہ مکان کچے لوک سچے پہاڑی افسانہ نگاری دی خوبصورت مثال ہیں۔

پہاڑی زبان دے معروف ادیب ہور صرف اُول دے افسانہ نگار ڈاکٹر جہانگیر دا لش اپنی ہک کتاب ”پہاڑی افسانوی ادب ہک تنقیدی جائیزہ“ نجھ مرحوم نذر بونیاری دے افسانیاں دا تنقیدی جائیزہ کہن دیاں لکھدے ہیں:

”رجہ نذر بونیاری انہاں افسانہ نگاراں بچوں ہیں جہاں نفیات ہور تخت الشعور دیاں پیچیدگیاں نجھ پے بغیر زندگی دی سادھگی بچوں واقعیاں دی نہ

بلکہ کردار اس دیاں کہانیاں کہڑیاں دیاں ہیں۔ نذر بونیاری معاشرتی زندگی
دے تضاد کو افسانہ نگار توں زیادہ بک منطقی دی حیثیت نال اسرائیل پیش کر دے
ہیں کہ اندرے اکثر افسانے منطق ہوریاضی دامرتب مقالہ بن گیندے ہیں۔ مگر
جزویات تے نذر بونیاری کو عبور حاصل ہے۔ شاہ کار، ماہری ڈائیری دا بک ورق،
الاماں، جئے افسانے لکھنے والے افسانہ نگار عظیم افسانہ نگار ہون دا افریبوت مہیا
کردا ہے.....”

رجہ نذر بونیاری ہوراں پہاڑی زبان فچ لسارے انشائیے وی لکھنے دے ہیں۔ انسائیہ
اصل فچ مضمون دی بک ابھی قسم ہوندی ہے جس فچ سماج دے مختلف پہلووں کو مظہر و مزار،
ظرافت ہور تپر و نشرت دی مدنال پیش کیتا جملہ اے۔ ایہہ گل کھری ہے جے آج دادیب فچ گلاں
تھیں آزاد ہے۔ اوہ کے نظریے، ازم یا حکم دے صارفی قید نیہہ ہوندا ہو فراج تے ساری ڈنیا
بک گلوبل ولچ بن گئی دی ہے۔ نالے انفارمیشن ٹیکنالوجی دی وجہ نال ادیب کے وی جائی رہ کا
اپنے سماج ہور معاشرے دی تازہ معلومات تھیں واقف ہوندا ہے۔ لہذا نذر بونیاری ہوراں اپنی
تحقیقات فچ رشتیاں دی پا کیز گی ہور دلی جذبات دے تقدس کو نہایت ہی پُرا شرہتہ با معنی انداز فچ
پیش کیتا دا ہے۔ اُنہاں بک قد آور ادبی دا فرض نجاحندیاں ہویاں نچھ، نیندرا، اُلودا پٹھا،
افراتفری، کاک تے مزان ہور دل نامہ جئے انشائیے لکھ کا پہاڑی زبان و ادب دے ادبی خزانے
فچ باہدا کیتا۔

مرحوم راجہ نذر بونیاری ہوراں پہاڑی فیکشن تے انشائیے تھیں علاوہ پہاڑی ادبی ڈنیا فچ
تحقیق و تقدیدے کم فچ پُر و نابچوں پانی جاہریا دا ہے۔ انہاں کوں ہمہ جھتی تے ہمدرگی دی ڈنیا بسی
بسائی رہندی آسی۔ اوہ لکھنے دی صلاحیت، سمجھنے دی دولت تے سمجھائے دی طاقت دا بگدا چشمہ
آسے۔ اوہ شاہی مزاج دے انسان آسے جس دی وجہ نال مہمان نوازی ہور سیر و سیاحت اُندی
رگ رگ فچ رچی بسی دی آسی۔ پہاڑی زبان و ادب دی تحقیق واسطے انہاں ملخاں ملخا دی خاک
چھانی۔ تحقیق دا کم کوئی سہل کم نیہہ ہوندا۔ اس واسطے فچ اوکھے تے لمے پنڈے کچھنے پیندے ہیں۔

نگے پیراں دے چھالیاں بچوں رت پُوندی ہے۔ لگکری، سچلوڑی، سُمبُل تے سُنگلی دے کنڈیاں دے ڈوہنگے پُوب پچھلنے پیندے ہیں۔ ترہڑاں دی چھاماں دمہ کڈھنا پینا ہے۔ اپنی تھڑک چھلن توں بعد ہی کوئی محقق آکھا لے دا حقدار ہوندا ہے۔ تقید دا کم وی سکھلانیہہ بلکہ اس واسطے وی اگی دے لمیاں بچوں چھالیاں کا لنگناں پیندے ہے۔ سکے نانڈیاں دی ٹپٹا مڈی بال کا تھا اگ سیکنی آسان ہے مگر لوہارہ دی پھٹھی اگا اگ سیکے دی شوق چنگاریاں نال پلے گئوں گم کر چھوڑ دی ہے ہور پنڈا اوی لوں گیندا ہے۔ تقید دے کم واسطے پنڈا لو سا کاہی نجح ہو رے دے پچھدی ہے ہور کے کونقاد آکھا لے دا اعزاز حاصل ہوندا ہے۔ نذر صاحب ہوراں اس مدان فتح تلیاں داماس گلیاں لا یا یتتاں گھج کا اوہ پہاڑی زبان وادب دے صفت اول دے نقاد ہو مرحق تسلیم کیتے گئے۔ انہاں تحقیق و تقید دے دو بڑے پروجیکٹ اپنے نال کیتے۔ اندی تصنیف کیتی دیاں دو کتاباں ”لعلاء دے بخارے“، ہور پہاڑی افسر دیاں برکتاں ہور لوئی دی نوید دیندا ہے۔ لعلاء دے بخارے فتح دی مانند ہیں۔ اوہ تارہ جیہڑا فخر دیاں برکتاں ہور لوئی دی نوید دیندا ہے۔ لعلاء دے بخارے فتح پہاڑی شاعری دے باوا آدام حضرت میاں محمد بخش ہور الہ دی زندگی تے ادبی گھٹھاں کو بڑی چاک بک دستی نال پھلوڑیا گیا دا ہے۔ اندے ادب ہور زندگی دی ھمی کوتند تند کر کا اڈھڑیا گیا دا ہے ہور تقید و تحقیق دے چخنے تے کت کتا کے نویں نسل دے حوالے کیتا گیا دا ہے۔ دوئی کتاب فتح سارے بر صغیر فتح پہاڑی زبان وادب ہور اسدے تواریخ جغرافیے دا پرمغز مطالعہ ہے۔ انہاں دو اک کتاب دی تحقیق واسطے انہاں سارے ہندو پاک دی خاک چھانی۔ اسیں اسکو اندی سیر و سیاحت آکھدے رہیاں مگر اوہ بک عظیم پروجیکٹ دی نسبت نال ٹرپھر کر دے رہے۔ ماہری اس ساری گل بات دی تصدیق فتح اوہ اپنی کتاب ”پہاڑی زبان وادب دی تاریخ“، فتح عرض

مصنف فتح لکھدیاں آکھدے ہیں:

”1987ء تھیں اج دی تاریکا تکر میں پاکستان ہور پاکستان دے زیر

قبضہ کشمیر دے اٹھائی مرتبہ چکر لاؤیاں۔ میں اس درمیان پاکستان دے صوبہ سرحد،

کاغان، ہزارہ، اسلام آباد روپنڈی، مانسہرہ، کھاریاں، گجرات، جہلم ہور ملتان

گیان جھٹا پہاڑی زبان بولن والیاں دی اکثریت آباد ہے۔ میں مظفر آباد، ماسکرہ،
ایبٹ آباد، میرپور، کوٹلی راولاکوٹ، باغ تے چناری جیاں پہاڑی کثرت نال بولن
آلیاں علاقوں دے دورے کیتے تے اتحادیاں پہاڑی مصنفوں کو لوں اس زبان
نچ مختلف موضعات پر لکھے گیاں دیاں کتاب جمع کیتیاں.....”

مرحوم راجہ نذر صاحب ہو راں کھڑی شریف گچھ کامیاں محمد بخش ہو راں دے مقبرے دا
دیداروی کیتا ہو رفات تھے خوانی دی کیتی۔ اندی ذاتِ گرامی تے لکھی دیاں کتاباں خریدیاں۔ اندی
سوائی خیات دامت العہ کیتا۔ فر گچھ کا اس کتابی ذخیرے ہو رہا تی مشاہدے توں بعد انہاں ”علاء
دے بنجارتے“ ہو رپہاڑی زبان دی ادبی تاریخ“ کو اپنی قلم دی نوک تے آندا۔ اندیے اس کم
ہو رمحنت دے صلے نچ پہاڑی زبان دے نامہ رادیب“، ”حقیقت ہو رشا عمر حوم شار را ہی اندی کتاب
”مٹھی نچھے“ دا سرنا داں لکھ دیاں لکھ دے ہیں:

”راجہ نذر بونیاری اردو تھے پہاڑی نے پہلی صفحے نے لکھا ری ہیں۔ کالم
نویس ہیں تے افسانہ نگاروی۔ تاریخ پُر بڑی ڈوہنگی نظر رکھنے ہیں تے تقید نے
زاویاں تھیں وی انہاں کی متی ساری واقفیت ہے..... انہاں نے قلم نے ساری
سیاہی کھنگال چھوڑی ہے تے کوئی پونا درجن کتاباں نے تصنیف نے دستار بندی وی
کراچے ہیں۔ متسارا ڈوہنگا کم لعلائے بنجارتے نے عنوان دے تحت ایہہ
تکمیل کرن نچ کامیاب رہے ہیں۔ نسل“ جسے تحقیق تقدیمی کم ناسہرہ وی ایہہ
اپنے متھے سجاچے ہیں۔ پہاڑی زبان وادب دی تاریخ جئی خشک تے پھکی کوشش
نچ وی ایہہ کامیاب رہے ہیں۔ سیرت العمماں جئی ضخیم تے بلیغ کتاب ناپہاڑی
زبان نچ وی غلاف پہنان ناکم پایہ تکمیل توڑیں کامیابی نال پُچاچکے ہیں۔ ا”
”مٹھی نچھے“ لے فر کسے کی یاد رکن لئی سرمایہ کھٹھا کر کے پہاڑی ادب نے گودام نچ
باہد اکرن ناقرض نجارتے ہیں.....“

مرحوم نذر بونیاری ہو راں دے ہتھوں مولانا شعبانی نعماں دی کتاب سیرت العمماں جئی
بلیغ کتاب دا پہاڑی ترجمہ اپنے اندر ہک بڑا کارنامہ ہے۔ اسدے علاوہ انہاں اوڑی تھصیل دی

ادبی، تواریخ ہو رجعوا فیائی شانِ رفتہ کو بحال کیتے واسطے ہک میگزین کڈھی جسد انان ”عکاس“ رکھیا۔ اس سارے نج اردو، کشمیری، پہاڑی ہو رگوری مضمون ترتیب دیکا اور ڈی دے سانچے کلچر کو پیش کیتا گیا مگر ایہ پروجیکٹ اڈھے راہ ہی رہ گیا ہو رموصوف ابدی نیذر ہے گئے۔

رجہ نذر صاحب ہو راں دے ذاتی اوصاف ہو راندے ادبی کم کو کہھا کیتے واسطے خاصی پر چوں تھہوڑی دی ضرورت ہے۔ اس ساریاں دی دعا ہے کہ اس قومی محنت دے صلے نج اللہ پاک انہاں کو کروٹ کروٹ جنت الفردوس نصیب کرے۔ اندی خوبصورتی اندھا حسن اخلاق ہو رقد کاٹھے بارے اندے ہک سنگی کے ڈی مینی دے کجھ نظماء دی سوغات جیہڑی انہاں کتاب پہاری زبان و ادب دی تاریخ دے تعارف نکھلھی دی ہے قارئین دی نذر کرنا چاہسائ۔ مینی صاحب لکھدے ہیں:

”جدول تھیں میں راجہ نذر بونیاری ہو ران کی جانناں ہاں میں انہاں نی نظراء کی ہمیشہ انہاں بلندیاں و رتکیا ہے جھوٹو اوه علم و ادب دے نویں نویں اشماں ٹھہوڑناؤ سنارہنا ہے۔ درمیانے قدر ہو راچے پائے نے ایہہ ادیب بلیں بلیں ادب، تخلیق ہو رحقیق نے شعبے نج اپنا قدہست اچا کرنے گئے ہو رپہاڑی زبان و ادب نا کن نقشہ سنوار نے نکھارنے ہو رستکھارنے رہے ہیں۔ راجہ صاحب نے چھڑے متھے و راڑھی نے راجیاں جیا دبدبہ چھرے و رکشمیرنا جاء و جلال، گلاں نج صوفی بُرگاں نی مر و رسوچاں تھیں پہاڑی تہذیب کی نظر انداز نیہہ کیتا جاسکنا۔ نکیاں گول ہو رچمکدارا کھیاں والے راجہ صاحب جدول نظراء سنگ نظراء ملائی تھپر خلوص انداز نج دوستاں کی بچھی مارنے ہیں تاں عہد رفتہ کشمیریت نی یاد تازہ ہو جانی ہے۔ شاید کشمیر نی اس تازگی سُن انہاں کی لکھتاں کی تازہ دم رکھیا ہے.....“



شارراہی: حیات و خدمات

حالاتِ زندگی:

ناں: ناں شارحیں، قلمی ناں شارراہی تھا خاص راہی اے۔ ادبی دُنیا نج شارراہی نے ناں نال اپنی اک بکھری پشاں رکھنے ہیں۔

پیدائش: شارراہی 4 مارچ 1941ء کی تھیں تھے منڈی ضلع راجوری نے گراں دوداں بالانج غلام محمد تھے فیروز بانو نے کھڑک پیدا ہوئے۔ اس نے باوجود انہاں نی تاریخ پیدائش نج اختلاف لہھنا اے۔ راہی ہوراں خود اپنی کتاب ”سبز جزیرے“ نج اپنی ولادت ناذ کرنے ہویاں لکھیاںے جے اوہ 18 اگست 1940 کی پیدا ہوئے۔ اپنی پیدائش نے بارے اک جگہ اوه کجھ اس طراں لکھنے ہیں:

”والدین کہتے تھے کہ میرا جنم تین بھادوں 1997 کبھی بہ طابق عیسوی تقویم 1940-08-18 ہے اور اس کے بعد آغوش مادر میں کس طرح شیرخوارگی گزاری اس کا مجھے اور اک نہیں۔“ (سبز جزیرے، شارراہی، ص: 10) کافی ساریاں تنگیاں تھے او کھھاں نے باوجود اگے بڑھنے رہے، ہمت ہور حوصلہ برقرار رکھیا۔ بڑا ہوئی تھے خط پر پنجاں نا یہہ مفتر ادبی دُنیا نج اس طراں متعارف ہویا جے ہُن ہمیشہ واسطے زندہ ہوئی گیا۔

آبا و اجداد: شارراہی نے آبا اجادا شوپیان کشمیر نے اک گراں میم مندر نج مدتاں تھیں آبادس، فرایہہ 1870ء نے کول کال بھرت کر کے راجوری نے اک خوبصورت علاقے درہال نج آبے۔ کجھ عرصے توڑیں درہال نج رہن تھیں بعد دوداں بالانج اپنا مستقل ٹھکانہ بنالیا ہوئ اجاں توڑیں انہاں نے خاندان نے افراد اسے جگہ آباد ہیں۔ ایہہ واضح کرنا ضروری سمجھنا ہاں

بے رقم کی ایہہ معلومات بے انہاں نے آباد اجدادنا تعلق مدتان تھیں شوپیان نال سی ہورا انہاں اتھوں ہجرت کیتی استاد محترم عبدالحق نعیمی نے اک مضمون بعنوان ”ثار راہی“ نی سوانح حیات تے ادبی خدمات، توں حاصل ہوئی ہے۔ خود موصوف نے وی اس چیز نا اظہار اپنی کتاب ”سبر جزیرے“، نقچ اک جگہ کیتا اے، ورکجھ خاص تفصیل موجود نیہے۔ راہی ہوراں نا تعلق درہاں نے شیخ خاندان نال رہیا اے۔ انہاں نے دادا سلطان محمد نی شادی درہاں تھنہ منگ نے شیخ خاندان نقچ ہوئی جیہڑی رمضانی شیخ نی بیٹی ہورا کبر شیخ نی پہنچیں سی۔ ہجرت نے بعد نی ایہہ پہلی شادی سی جیہڑی راہی ہوراں نے دادا محترم نے درہاں نے شیخ خاندان نقچ محترمہ نہیں ب سنگ ہوئی۔ اس حوالے سنگ ٹثار راہی اپنی کتاب ”سبر جزیرے“، نقچ اک جگہ اس طراں لکھیا اے:

”حالات کو ایف یہ ثابت کرتے ہیں کہ جب کسی نامساعد حالات کے کارن ہمارے خاندان کو ہجرت کرنا پڑی۔ ایک اندازے کے مطابق 1865 یا 1870ء کے نقچ میں میرے بزرگ نقل مکانی کر کے پہلے شاہدرہ آئے۔ وہاں پر کتنا عرصہ قیام رہا کا پتہ نہیں البتہ کسی سابقہ نسبت کی بناء پر ہمارے تعلق کے سلسے درہاں کے شیخ خاندان سے جڑے رہے۔ میرے دادا کی شادی درہاں میں اسی شیخ خاندان میں ہوئی۔ یہ اس ہجرت کے بعد کی سب سے پہلی شادی تھی۔“

(سبر جزیرے، ٹثار راہی، ص: 11)

ٹثار راہی نی ماں فیروز بانو تعلق مالہ خاندان نال جوڑنا ہے جہاں نا تعلق نو شہر گراں نال سی۔ انہاں نے خاندان و چوں اک شخص مسلمان ہو یا تھے فراس علاقے تھیں ہجرت کری دو داں بالا آئی بسیا ہورا تھے ہی شادی کیتی۔ اس خاندان و چوں ترے اولاداں ہو یاں جس نقچ ٹثار راہی نے نانایار محمد وی اک شخص ہیں۔

اس دور نقچ زیادہ تر پڑھے لکھے لوک نیہہ سن بے اوہ پوری خاندانی تفصیل لکھی کے اپنے کوں سامی رکھنے بہر حال ٹثار راہی نے خود اپنی دادی کو لوں کجھ چیزاں نی معلومات لئی یہ جمع کیتی جیہڑی اج اسماں کوں موجود ہے۔ سارے واقعات نی ترتیب تفصیل نال پیش کرنی مشکل ہے کیا نکہ اس دور نقچ ساریاں چیزاں نی تفصیل زبانی یاد کیتی جانی سی ہوراں طراں معلومات اگلی نسل

نئے منتقل ہوئی رہنی تھی، جس قرک کی ویڈیو ناہونا ممکن جھی گل اے۔ البتہ موصوف نے اپنے والد کو لوں سُدیا
سی جے انہاں نے پردادا نی وفات دودا سن بالا نئے ہوئی تھی۔ اک جگہ را ہی ہوراں خود لکھیا ہے:
”میرے پردادا کی وفات دودا سن بالا میں ہوئی۔ والد صاحب ایک قبر
کی نشاندہی بھی کرتے تھے۔ البتہ میری پردادا کا تذکرہ کہیں پر نہ ہوا ہے۔ لیکن
میرے دادا اور دادی کے حالات کا بخوبی علم چوکہ والد صاحب کو رہا ہے اور وہی
اس کہانی کو جہت دینے کے بنیادی کردار رہے ہیں۔ میرے دادا کے متعلق کہا
جاتا تھا کہ وہ کچھ درویشی کی حالت میں رہتے تھے اور ان کی موت کوئی تیس
پینتیس برس کی عمر میں ہو گئی تھی اور میرے والد صاحب اس وقت پندرہ برس کے
تھے۔ البتہ میری دادی بہت عرصہ بعد تک زندہ رہ کر 1943ء میں فوت ہوئی ہیں۔“
(سیز جزیرے، نثار راہی، ص: 12)

ثار راہی مرحوم ناٹھرہ نسب جتنا دستیاب ہو سکیا، اوہ حسب ذیل ہے:

محمد میر

سلطان محمد

غلام محمد

ثار رحیم راہی

محمد عبد اللہ

شخصیت: ثار راہی نہایت ہی شریف انسف، انسان دوست، ہمدرد صابر، شاکر، حلیم طبیعت
نے مالک عاجزی تھے اکساری نال پھرے نے فرشتہ صفت انسان سن۔ حضرت سید رسول شاہ
صاحب المعروف ناٹگا باجی رحمۃ اللہ علیہ بانڈی پورہ توں اکتاب فیض ملیا یعنی انہاں توں بیعت
حاصل کیتی ہو رتا دم حیات انہاں نے شخصیت ورقہ ناٹگا باجی صاحب رحمۃ اللہ علیہ فی ڈوہنگی
چھاپ رہی۔ انہاں نے شخصیت فتح پک تھے جھکاؤ مج نظر آنا اے۔ اوہ نکے نال نکلے تھے بڑے نال
بڑے جیسا برنا و کرنے ناہر رکھنے سن۔ انہاں نے شخصیت توں کدے وی انا پرستی ناشائیہ تک نیہہ

ہونا۔ نثار را، ای اک ہمہ گیر شخصیت نے مالک سن۔ اس طراں فی شخصیت یقیناً صدیاں تھیں بعد جنم لینی اے۔ اوه اس طراں فی شخصیت تھے صفتاں نے مالک سن کہ آنے آلیاں نسلان را، ای ہوراں ور ضرور رشک کرسن۔ ظاہر جئی گل اے جے اس دنیانا ہر انسان پر یثانیاں ہو، مصبتاں ناشکار ہونا اے ہوراے فانی دُنیا سنگ را، ای ہوراں ناوی براہ راست تعلق اے، لیکن انہاں نے چھرے ور ہمیشہ خوشی تے مسرت نظر آئی اے۔ اس اعتبار سنگ انہاں فی شخصیت کافی متاثر کر رہی اے۔ اپنے اخلاقی بر تاؤ تھے حسن سلوک فی وجہ سنگ انہاں فی شخصیت فی چھاپ ہمیشہ واسطے لوکاں نے ذہناں اپر نقش رہسی۔ مختصر طور و راگر آکھاں تھے نثار را، ای فی شخصیت اساں کی غیر متنازع نظر آؤنی اے تھے ایہی انہاں ناکمال وی اے۔ نثار را، ای فی شخصیت فیجے اک ٹھہر او سی جیہڑا ہیوں کہٹ ادیباں تھے شاعراں فیجے نظر آؤا۔

موصوف فی شخصیت فیجے بلانی سادگی تھے جیسی جس فی اک چھلک ٹھاں نال سانجھی کرنا ضروری سمجھنا ہاں۔ موصوف نے انتقال توں کجھ ہفتے پہلاں ادب فیجے کم کرنے عوض را، ای ہوراں کی حکومت فی طرفوں اٹریزی ایوارڈ دینے نا اعلان کیتا۔ رقم نے جس ویلے سُنیا تھا را، ای ہوراں کی مبارکباد پیش کرنے واسطے فون نمبر ملایا، سلام کیتا تھے شروع فیجے ہی انہاں کی مبارکباد دینیاں ہویاں اپنی خوشی نا اظہار کیتا تھے بد لے فیجے آکھن لگے جے اساں کیمیٹر الیجا کم ادب فیجے کیتا اے جس نے بد لے گئی نوازیا گیا۔ انہاں مزید آکھیا جے گئی سمجھ نیہہ آئی کہ ایہہ ایوارڈ ماہرے حصے فیجے کسراں آیا۔ ایہہ سی نثار را، ای فی شخصیت فی عاجزی تھے اعسارتی فی عمدہ دلیل جس نے ذاتی طور اپر رقم کی بھئوں متاثر کیتا ہو، کافی عرصہ توڑیں موصوف نے ایہہ جملے میرے کنماں فیجے رس کھوئے نا کم کرنے رہے۔ نثار را، ای فی شخصیت تھیں انہاں نے سارے دوست تھے احباب متاثر رہے ہیں جس نے وی انہاں نال اک وار ملاقات کیتی اوه را، ای ہوراں فی جادو بیانی ہو، اخلاقی ادب و لہجہ ترسلی گفتگو تھیں متاثر ہوئے بغیر نیہہ رہی سکیا۔

تعلیم تھے تربیت: ابتدائی تعلیم اپنے گراں توں شروع ہوئی۔ نثار را، ای اپنی کتاب ”سیزر جزیرے“ فیجے لکھنے ہیں جے 1947ء نے پُر آشوب دور فیجے انہاں نا داخلہ پہلی جماعت فیجے ہو چکیا سی۔ انہاں نے پہلے اسٹاد ماسٹر دولت رام شرما ہور سن جہاں کولوں شروع فیجے الف ب سکھی۔ اوه

راجوری نے رہنے والے سن ہوراں پُر فتن دورنج اور اپنے شاگرد شار را ہی نے کھڑہ ہی ٹھہرنا ہونے سن۔ شار را ہی نے اجات پہلی جماعت پاس نیہہ سی کیتی جے ملک دو حصیاں فتح بندے گیا۔ اس افرا تفری نے ماحول فتح سارے لوک تتر بر ہوئی گئے۔ راہی ہوراں نے خاندان کی وی تقلیل مکانی کرنی پئی۔ خود را ہی ہوراں نے والدین وی سکونت ترک کر کے منبا کوٹ جا بے۔ ترے سال توں بعد واپس آئے تھے کھڑہ فتح کجھ وی نیہہ سی پچیا۔ بہر حال حالات توں مجبور سن زندگی گزارنی سی تھے جسراں وی گذاری گذرگئی۔ البتہ اتحے پیچ کے شار را ہی نے والد غلام محمد کی انہاں نی تعلیم نی ہبھوں فکر ہوں گئی تھے بالآخر را ہی ہوراں کی درہاں نے اک مڈل اسکول فتح داخل کرایا۔ اتحے انہاں نے رہن سہن ناوی بندو بست سی کیا انکہ انہاں نی دادی درہاں نے شیخ خاندان و چوں سی۔ دسویں جماعت نا امتحان پونچھ جائی دتا ہور کامیاب ہوئے۔ اس طراں ایہہ سلسلہ جاری رہیا۔ تعلیم نا شوق سی مزید تعلیم حاصل کرنے رہے اتحے تک کہ ملازمت نے دوران وی پڑھنے لکھنے نا سلسلہ اگے بدھنار ہیا۔ بی۔ اے انگریزی ادب فتح کشمیر یونیورسٹی توں پاس کیتی اس طرح اعلیٰ تعلیم نا شوق انہاں کی علی گڑھ جئے مشہور و معروف ادارے تک لئی گیا ہور فراس طراں انہاں نے انگلش اثر پیچ فتح ایکم۔ اے نی ڈگری 1973-1971 نے درمیانی عرصے فتح حاصل کیتی۔ اس طراں را ہی ہوراں نا تعلیمی سفر مکمل ہو یا۔

تعلیم نے نال نال تربیت نا ہونا وی ہبھوں ضروری اے۔ شار را ہی نی اپنی تصنیف ”بزر جزیرے“ نا مطالعہ کرن توں بعد ایہہ پتہ چلنے اے جے انہاں نے والد صاحب اک پڑھے لکھے شخص سن۔ علم دین توں علاوہ اور اردو عربی ہور فارسی زبان جانے سن۔ اور اک تہجد گزار ہور عابد قسم نے انسان سن۔ ہبھوں ساریاں قرآنی آیات نے ترجمے زبانی یاد سن۔ شار را ہی نی تربیت فتح انہاں نے تہجد گزار والد صاحب نا اک اہم تہبیدی کردار ہیا اے۔ خاص طور و انہاں نے پیر و مرشد حضرت قبلنا نگاہ باتی صاحب رحمۃ اللہ علیہ نی تربیت نے شار را ہی کی حقیقی معنی فتح انسانیت نے رموز تھیں واقفیت کرائی ہور انسنا واضح اثر را ہی نی شخصیت توں باندے چھلکتا اے۔ مزید ایہہ جے انہاں نی شخصیت کی بکھارن فتح سب توں بڑا تھا کھرا کردار انہاں نے پیر و مرشد نا اے۔ شار را ہی نی تربیت فتح انہاں نے اساتذہ ناوی اہم کردار اے۔

ملازمت: شماراہی نے 1957ء نج جدوں میٹرک نامتحان کشمیر یونیورسٹی توں پاس کیتا تھا اس ویلے انہاں ناچچے پورے علاقے نج ہونا شروع ہوئی گیا کیا انکہ اوہ اپنے گراں ناپہلا آدمی سی جس نے دسویں جماعت پاس کیتی۔ جھٹے توڑیں راہی ہواراں نی ملازمت ناتعلق اے تاواہ کجھ اس طراں اے بے جیاں ہی انہاں ناپتہ چلیا جے اوہ میٹرک پاس ہیں تھے بلکہ بکھش عبیاں نج ملازمت کرن واسطے آکھیا گیا۔ والدین نی مرضی نہ ہوں ورانہاں نے محکمہ ماں ہو مرکمہ جنگلات نج بطور فارسٹر جئے عہدے کی وی قبول نہ کیتا۔ راہی ہواراں نے والد صاحب اک مذہبی قسم نے انسان سن۔ انہاں نا آکھنا سی جے محکمہ ماں ہو مرکمہ جنگلات نج رشت لینی عام جئی چیز اے اس واسطے انہاں ایہہ مناسب سمجھیا جے انہاں نا پتہ شماراہی محکمہ تعلیم نج بطور استاد تعینات ہو جائے۔ اس طراں راہی ہواراں نے بطور استاد اپنی ملازمت نی شروعات او جہاں گراں نے اک اسکول تھیں کیتی۔ ملازمت نے دوران انہاں نا قلعی سفر وی جاری رہیا۔ ملازمت واسطے ہو رکی جگہ موقع ملنار ہیا اور والد صاحب نی بیماری اس معاملے نج حائل ہو جانی رہی، جس نی وجہ توں کہروں دؤرنہ جاسکے۔ والد صاحب نے انتقال توں بعد راہی ہواراں کی بحیثیت سینٹر ماسٹر شعبہ انگریزی نج ترقی مل گئی ہو فر بعد نج ترقی ملی تھی پھر بنی گئے۔ کجھ عرصہ توڑیں انہاں نے بحیثیت ڈسٹرکٹ ایجوکیشن آفیسر وی اپنے منصبی فرائض انجام دتے۔ اس طراں انہاں نا ایہہ سفر جاری رہیا ہو راہہ ترقی کرنے پر نیل مقرر ہوئے۔ آخر نج 31 مارچ 1999ء کی بحیثیت پر نیل گرلز ہائیر سکینڈری اسکول راجوری توں اپنی ملازمت نے اکتا لیس سال مکمل کر کے سبکدوش ہوئے۔ اس حوالے سنگ شماراہی آپوں لکھیا اے:

”اسی دوران مجھے پلس ٹو میں بحیثیت سینٹر ماسٹر شعبہ انگریزی میں ترقی

مل گئی اور راجوری میں کام کرنے کا موقع مل گیا۔ 1977ء سے لے کر 1981ء

تک میں بحیثیت سینٹر ماسٹر انگلش کے طور پر رہا اور سینٹر ماسٹر بعد میں Lecturer

میں تبدیل ہو گیا۔ 1981ء سے 1984ء تک بحیثیت Project Officer

نان فارمل ایجوکیشن راجوری تعیناتی رہی یہ پوسٹ ڈسٹرکٹ ایجوکیشن کے ساتھ ہی

منسلک تھی۔ انہی دنوں انچارج ڈی ای اے کے طور پر بھی کام بطریق احسن انجام

دیا گیا۔ اسی طرح میرا یہ منصبی سفر جاری رہا جبکہ 31 مارچ 1999ء کو حیثیت پر پسل گرلز ہائسر اسکنڈری اسکول راجوری کے اکتا لیس سال کی سروں کے بعد ملازمت سے سبد و شہ ہوا،۔ (بحوالہ سبز جزیرے، نثار راہی، ص: 27)

شادی خانہ آبادی: ۱۹۶۰ء نئے انہاں نے والدین قدرے بیمار سن الہدا والدین نے راہی نی شادی شیخ محمد منشی نی تھی بیگم نال کرائی جیہڑے ضلع راجوری نی تحصیل تھہ منڈی نے گرائے دودا سن بالا لکرنے رہنے والے سن۔ اس طراں انہاں نی زندگی نی اک نویں شروعات ہوئی۔ والدین تنال ہی بیوی نی ذمہ داری وی انہاں نے سر پئی ہو را وہ اپنی ایہہ ذمہ داری نبھانے نئے کافی حد تکر کا میاب نظر آونے ہیں۔

اولاد: اللہ تعالیٰ نے نثار راہی کی رقی بیگم نے بطن بچوں چھ پتھر متاز احمد، شفیق احمد، آفاق احمد، شوکت محمود، شہزاد احمد ہو را تو صیف احمد تھے ترے تھیاں حنیفہ کلثوم، صفیہ کلثوم ہو را خالدہ کلثوم عطا کیتیاں۔ انہاں نی ساری اولاد عزت نہ وقار نی زندگی بس رکر رہی اے۔

موصوف نے سب توں بڑے بیٹے متاز احمد نے 1999ء نئے کے۔ پی۔ ایس نا امتحان پاس کری اپنی عملی زندگی نی شروعات مکملہ پولیس تھیں کیتی ہو را وہ جموں و کشمیر نے کئی اضلاع نئے بطور ایس ایس پی اپنی خدمات انجام دے چکے ہیں۔ اس ویلے اوہ ایس۔ ایس۔ پی نے عہدے و را پنے منصبی فریضہ کی بحسن و خوبی انجام دے رہے ہیں۔ ۲۰۲۲ء آتی۔ پی۔ ایس کیدڑہ ملیا اے۔ انہاں نے دو جے بیٹے آفاق احمد نے بھی 2017ء نئے کے۔ اے۔ ایس نا امتحان پاس کیتا تھے Finance Departement نئے تعینات ہوئے۔ اس ویلے اوہ ایڈیشنل سیکریٹری مکملہ بھلی نے طور و را پنے منصبی فرائض انجام دینے نئے مصروف ہیں۔ شوکت محمود تعلیم گھر اسکول نے منتظم اعلیٰ نی حیثیت نال اس ادارے کی چلار ہے ہیں۔

دوست تھا احباب: نثار راہی نے ساتھیاں نئے محترم فتح محمد ناناں کافی اہمیت نا حامل ہے۔ جدول اوہ اپنے گرائے تھیں راجوری پیدل سفر کر کے پڑھنے واسطے اپنے دوستاں تھے سنگیاں نال آنے سن تھا اس دوران سب توں زیادہ مد فتح محمد ہو را انہاں سگ شامل رہی۔ بارشان نے ویلے انہاں نا ایہہ ساتھی دریا پار کرائے تھے راہی ہو را نا ساتھ دینا سی اتحتک کہ اوہ راہی کی

کھر تک وی پچانے نج مدد کرنے سن۔ اس ناذ کر راہی ہوراں اپنی کتاب ”سبر جزیرے“ نج کھلے لفظاں نال کیتا اے ہوراں چیز نا اعتراف وی کیتا جے اگرا وہ نہ ہونے تہ می تعلیم ادھوری چھوڑنی پینی یا فر آنے جانے دریا نج دُبی جانا۔

فاروق مصطفیٰ حاجی بیشیر احمد ہورا عظیم شاہ راہی ہوراں نے خاص رفیقان نج شامل ہیں جہاں نال انہاں نے زندگی نے خوبصورت شب و روز گزارے۔

اساتذہ: شار راہی نے سب توں پہلاں جدوں اسکول نج داخلہ لیا تھا اس ولیے ماسٹر دولت رام شرمائی سے اسکول نج تعینات سن۔ انہاں کو لوں الف ب ناسیق شروع کیتا۔ اوہ نہایت ہی شریف تھی تھی استاد سن جس ناذ کر راہی ہوراں نے اپنی کتاب ”سبر جزیرے“ نج کیتا اے۔ انہاں نے استاداں بچوں اک ناں نصیر الدین ڈارنا اے جیہڑے انگریزی نے اسٹاد سن۔ انہاں نے راہی ہوراں کی بئوں محنت سنگ پڑھایا ہور حساب نے گروی سکھائے۔ ماسٹر دینا تھ شرما جہاں نا تعلق درہاں نال سی ہور حساب نے استاد محمد شفیع کر ہلنے رہنے والے راہی ہوراں نے اسٹاداں نج شمار ہونے ہیں۔

پیرو مرشد: شار راہی کی سید رسول شاہ صاحب المعروف حضرت قبلہ ناگا باجی رحمۃ اللہ علیہ بانڈی پورہ تھیں کسب فیض ملیا۔ انہاں نی صحبت نے شار راہی نی شخصیت کی کافی متاثر کیتا ہو راوہ دُنیا نی حقیقت تھیں اس قدر واقف ہو گئے سن جے انہاں کی دُنیا ہور انسیاں رنگ رلیاں اپنی طرف متوجہ نہ کر سکیاں۔ اپنے پیرو مرشدنا احترام اس قدر سی جے موصوف آخری عمر توڑیں ناگا باجی صاحب نی اولاد سنگ وی بے حد عقیدت تھیجت کرنے سن۔ تمام عمر سادگی، حلیمی تشرافت نج گزاری۔ راہی ہوراں نے بڑے پہنائی محمد عبداللہ دوی قبلہ ناگا باجی رحمۃ اللہ علیہ کو لوں بیعت سن ہور اوہ روحانیت نج راہی ہوراں کو لوں بئوں اپچے سن، اتحے توڑیں جے انہاں کوں کشف القبور نا علم وی سی، ایہہ سب فیض قبلہ ناگا باجی رحمۃ اللہ علیہ کو لوں ملیانا سی۔

سفر: شار راہی نے اپنی زندگی نج ترے اہم تہ بڑے سفر جموں و کشمیر تھیں باہر کیتے ہیں جہاں نا تذکرہ انہاں اپنے سفر نامیاں نج کیتا اے۔ ایہہ ترے سفر نامے انہاں نی کتاب ”سبر

جزیرے“ نقش شامل ہیں۔ انہاں سفر نامیاں نی فہرست ملاحظہ کرو:

۱۔ سفر محمود ۲۔ گوا کاسفر ۳۔ شمال سے جنوب تک (ایک تحقیقی و ثقافتی سفر)

انعامات تہ اعزازت: جموں و کشمیر کیڈی می آف آرٹ ٹکٹھرائینڈ لینکو بجز نی طوفوں پہاڑی افسانوی مجموعہ ”تہہند“ نی اشاعت اپر 2013ء نئے Best Book Award ملیا۔

پہاڑی زبان و ادب نقش کم کرنے اور ریاستی سلطھ نا لٹریری ایوارڈ 2023ء نقش شمار را ہی نے حصہ نقش آیا جبکہ انہاں نی وفات توں کجھ ہفتے پہلاں دتا گیا۔

انتقال: ادبی دُنیانا ایسے چمکنا ستارہ آخر کار 19 فروری 2023ء اتوار نے تہہنڈے راتی عشاء نی نماز تھیں بعد اپنے کمرے نقش پکھنے ہی پیٹھ نقش ایہجا درد محسوس ہو یا جے فرائیکی درد جان لیوا ثابت ہوئی گیا۔ رات نے تقریباً دس بجے ملک الموت نے اتنی واز دتی جے فرساہ واپس نہ آئی سکیا ہو روز ندگی نی جنگ ہار کے اپنی بے لی ناشیوں دینے ہویاں انہاں نی روح فانی جسم توں نکل کے حسب وعدہ اپنے مالک حقیقی کوں جا پہنچی۔

مورخہ 20 فروری 2023ء سوار نے تہہنڈے اک جم غیر انہاں نی نماز جنازہ نقش شریک ہو یا۔ شمار را ہی نی نماز جنازہ الحاج سید محمد ایوب شاہ کاظمی فرزند نگابا جی صاحب نے پڑھائی تہ شمار را ہی کی انہاں نی آخری وصیت نے مطابق اپنے آبائی گراں نقش اپنی والدہ مرحومہ نے پہلو نقش پر نم اکھاں سنگ پر دخاک کیتا گیا۔ انہاں نے اپنے شعر سنگ دعاء مغفرت کرنے ہاں:

رحمت حق کا نزول ہو تیری لحد پر
سکون دائیٰ تجھ کو میسر ہو را ہی

شمار را ہی اک روحانی شخص سن۔ اپنی موت تھیں کجھ تہہنڈے پہلاں ہی انہاں کی اپنی موت نے آثار دئے شروع ہو گئے سن؛ جس نا اظہار بواسطہ طور و انہاں نے اپنے کمرے نے افراد نال کیتا۔ ایسے علم انہاں کی اپنے پیر و مرشد نی طوفوں ملیانا سی جس نے ذریعہ ادا اپنی موت نا اندازہ لا چکے سن۔ ایسے انساف راقم الحروف کی مقالہ لکھن نے دوران اس ویلے ہو یا جدوں سید منظور شاہ بخاری ہوراں نے دولت خانے و راک تفصیلی ملاقات ہوئی ہو رگنٹگو نے دوران شمار را ہی ہوراں نا ضمی تذکرہ ہو یا۔ راقم چونکہ مقالہ لکھن نقش مصروف سی تہ بڑے شوق تھے تھس سنگ انہاں کو لوں را ہی ہوراں نے حوالے سنگ معلومات حاصل کیتی۔

ادبی خدمات: شاراہی نے ادبی زندگی نا آغاز سترنی دہائی فجھ ہویا۔ اوہ اک نہایت ہی حساس دل نے مالک سن، اس واسطے انہاں نے اپنا مافی اضمیر ادا کرن واسطے سب تھیں پہلاں اردو زبان نا سہارا لیا۔ اک عرصے توڑیں اوہ اردو زبان نے ذریعہ اپنے حساس دل نی ترجمانی کرنے رہے۔ شاعری نی مقبول ترین صنف سخن غزل تھیں اپنے ادبی سفرنا آغاز کیتا۔ اس نے نال نال وقایا توڑی اودھ اگر بیزی فجھ وی لکھنے رہنے سن۔ اس ضمن میں فجھ شاراہی اپنی کتاب ”پرکھ پرچول“ نے آغاز فجھ ہی ”اپنی گل“ نے عنوان نے تخت اک جگہ کجھ اس طراں لکھنے ہیں:

”میں وی اپنے ادبی سفرنی بسم اللہ شاعری توں ہی کیتی پر ماہری نظر نہ
نے تھیں ادھیر نے فجھ لگی ہوئی سی تہ اس طراں نشری انداز فجھ پہاڑی افسانے
”تھہندی تخلیق ہوئی۔“ (پرکھ پرچول، شاراہی، ۲۰۲۲ء۔)

1978ء فجھ جدلوں جموں و کشمیر اکیڈمی آف آرت کلچر اینڈ لیگیو تجوہ فجھ پہاڑی شعبہ قائم ہویا تہ اس نے قائم ہونے نے نال ہی جیہڑے قلمکار اس شعبہ نے نال جوڑے انہاں و چوں اک اہم نام مرحوم شاراہی ہوراں ناوی ہے۔ راہی ہوراں نی مادری زبان پہاڑی ہی سی لہذا انہاں کی اک موقعہ ہتھ آیا جے اوہ خالص پہاڑی زبان فجھ اپنے جذبات تھیات نا اظہار کرن۔ اس طراں انہاں نے اردو نے نال نال اپنی مادری زبان پہاڑی فجھ وی لکھنا شروع کر لیا ہو رکھر لگ اکادمی نے شیرازیاں فجھ چھپنا شروع ہوئی گئے۔ شاراہی ہوراں نے ادبی سفرنی شروعات لگ بھگ سترنی دہائی توں شروع ہوئی ہور آخري عمر تکر لکھنے ہو رپڑھنے نا سسلہ جاری رہیا۔ رستے فج نہ کدھرے تھکے تنه ہی رکنے نی کوشش کیتی، مسلسل لکھنے نا عمل اخیر کہڑی توڑیں جاری رہیا۔

انہاں نی پہلی کتاب پہاڑی افسانوی مجموعہ ”تھہندی“ نے نال نال 2012ء فجھ شائع ہوئی ہور اس کتاب و رانہاں کی کلچر اکیڈمی نی طرفوں Best Book Award یعنی سال نی بہترین کتاب نا ایوارڈ 2013ء فجھ ملیا۔ اگرچہ انہاں نے اردو زبان فجھ پہلاں لکھنا شروع کیتا مگر انہاں نی پہلی کتاب پہاڑی زبان فجھ ہی شائع ہوئی جس نا ذکر اپر کیتا گیا ہے۔ اس گل تھیں ایہہ اندازہ لایا جائی سکنا ہے جے اوہ اپنی مادری زبان پہاڑی نے حوالے سنگ لکھنے سمجھدہ متھر ک سن جے انہاں پہاڑی زبان فجھ افسانے تھے افسانچے لکھنے تھے فر انہاں کی کتابی شکل فجھ شائع وی



کیتا۔ اپنی کتاب، سبز جزیرے، نجک اک جگہ راہی ہو راں اس طراں لکھیا ہے:
 ”محھے لکھنے کی عادت سی رہی ہے۔ اردو، انگریزی اور پہاڑی میں لکھتا
 رہا ہوں۔ پہاڑی زبان میں افسانوں کا ایک مجموعہ ”تہند“ کے نام سے شائع
 ہو چکا ہے۔“ (سبز جزیرے انشار راہی، ص: ۲۸)

نشار راہی اردو، انگریزی اور پہاڑی تروال زباناں نجک لکھنے سن۔ شاعری تھیں اپنے ادبی
 سفرنی شروعات کیتی مگر اس گل نا اجاں تک رساراغ نیہہ لگ سکیا جے اردو زبان نجک انہاں نی پہلی تخلیق
 کدوں لکھی گئی، کیہڑے سال ہور کتوں شائع ہوئی۔ فی الحال اس اپر اک پر دہ ہی پیانا ہے۔
 امید ہے بے مستقبل قریب نجک نثار راہی اپر تحقیق کرن آئے اس نکتے کی ضرور سامنے لیاں۔
 جھٹے تکر انہاں نی پہاڑی تخلیق نی گل ہے تا وہ ایہہ ہے بے انہاں نیاں پہاڑی زبان نجک لکھیاں
 نیاں دونظمائیں ”سنیاء“ تا ”کہانی“، ”استادب“ نی دوئی جلد نجک ۱۹۷۹ء نجک شائع ہویاں۔ لہذا
 ایہہ چیز ثابت ہو گئی بے نثار راہی نی پہاڑی زبان نجک پہلی تخلیق نظم نی صورت نجک سامنے آئی
 جیہڑی کلچرل اکیڈمی کی نے پہاڑی شعبہ نے ”استادب“، نجک چھپی نی ہے۔ اس طراں کلچرل
 اکیڈمی کی نے پہاڑی شعبہ ”استادب“ نے نال نال اسے سال ہی ششماہی شیرازہ وی شائع کرنا
 شروع کیتا جس نے نگران محمد یوسف ٹینگ سن۔ نثار راہی نی اک غزل اس شمارے نجک وی چھپی نی
 دسی ہے۔ اس غزل نام طبع ملاحظہ کرو:

میں ہاں ظالم فرعون جیسا خلم نا چکر چلانا رہیا ہاں
 میں اپنے ہی خاطر جہاں نجک مظلوماں کی سولی چڑھانا رہیا ہاں
 اس طراں اوہ کلچرل اکیڈمی کی نے شیرازیاں تا استادب نجک مسلسل چھپنے رہے۔ انہاں
 نے تحقیقی تدقیقی مضمایں وی شیرازیاں نی زینت بننے رہے۔ انہاں غزل، نظم، افسانہ ہور
 انشائیہ جیاں صفاں نجک طبع آزمائی کیتی ہے۔ اس تھیں علاوہ انہاں کی بہترین نشرنگار نے طورور
 وی جانیا جانا ہے۔ انہاں نی تصنیف ”پرکھ پر چول“، اس نی گواہی دینی دسی ہے۔ نثار راہی نے
 اردو زبان نجک اک سفر نامہ وی تحریر کیتا ہے، اس تھیں علاوہ انہاں نے انگریزی زبان نیاں دو اہم
 کتاباں کی پہاڑی زبان نجک ترجمہ وی کیتا ہے۔ اجاں تکر انہاں نیاں چھنے قریب کتاباں شائع

ہو کے قارئین نے ہتھاں فوج پچ گیباں ہیں تک جہاں کتاباں نی اشاعت اجاں باقی ہے۔ جہاں
فع کشمیر ان سن لائٹ اینڈ شیڈس (پہاڑی ترجمہ) تے دو جی اگنا یڈ مائندس (پہاڑی ترجمہ)
قابل ذکر ہیں۔

شار راہی نیاں کتاباں نی فہرست ملاحظہ کرو:

- | | |
|------------------------------|----|
| پہاڑی افسانوی مجموعہ | 01 |
| آپ بیتی، تین سفرنامے | 02 |
| پہاڑی شعری مجموعہ | 03 |
| اردو شعری مجموعہ | 04 |
| تحقیقی مضمایں اور مشتمل کتاب | 05 |
| اردو فج انشائیے نا مجموعہ | 06 |

”تہنند“ شار راہی نی پہلی کتاب ہے جیہی 2012ء فوج چھپی تہ منظر عام اپر آئی ہے۔
ایہہ کتاب پہاڑی افسانیاں اور مشتمل ہے جس فوج 49 افسانے تہ افسانے شامل ہیں۔ پہاڑی
افسانوی مجموعہ ”تہنند“ نی اشاعت اور جموں و کشمیر اکڈیمی آف آرت کلچر اینڈ لینگو بھرنی طرفوں شار
حسین راہی کی 2013ء فوج بیسٹ بک ایوارڈ تھیں نوازیا گیا۔ ”تہنند“ نا انتساب انہاں نے اپنی
ماں نے نا کیتا ہے جس فوج کچھ اس طراں لکھنے ہیں۔

”اپنی پیاری پیاری ماں، جس نے اپنے اتر وال نال ماہرے نصیب
نے داغ تھوئے تہ انہاں اتر وال نال ماہرے واسطے ہمیشہ نے دکھ جوڑ دتے۔“
(تہنند، شار راہی، ص: ۳)

ٹھیک اس تھیں بعد شار حسین راہی نے رشید قمر نا اک قطع اس کتاب نے پہلے صفحے اپر
شامل کیا ہے:

تہنند سیلی زی نی ہانی اے
تہنند فسانہ اے تہنند کھانی اے
شہراں، تہنگھنے جسم نی ساہ کالی
ماہلاں بونداں مہین پانی اے

اس کتاب نامقدمہ پہاڑی زبان نے خوبصورت لب دلچسپی نے افسانہ نگار تریٹیا رہو
ڈسٹرکٹ اینڈ سیشن حج شوپیاں راجہ شجاعت علی نے لکھیا۔ انہاں نے شاہ حسین را ہی نی افسانہ
نگاری نے حوالے نال اپنے مقدمے نقچ کچھ اس طراں لکھیا ہے:

”بلاشہ را ہی صاحب پہاڑی زبان و ادب دے صفحہ اول دے مقالہ“

نگارہ افسانہ نویس ہیں جہاں دے پلاٹ کردار، میں و مکان سارے اندی اپنی
پیداوار ہیں ہور نہ صرف اس گروپیش دے آئینہ دار ہیں جس نقچ ایہہ کردار پلے
بڑے بلکہ اس دور دی بھی عکاسی کر دے ہیں جس تھیں افسانہ نگار گزیرا۔“

(تہذیب، شاہ را ہی، ص: ۱۲)

ظفر اقبال منہاں سابق سیکریٹری جموں و کشمیر کلچرل اکیڈمی نے ”پیش گفتار“ نے عنوان
نال افسانوی مجموعہ تہذیب اپر جیہڑے تاثرات تھیات قلم بند کیتے ہیں اورہ ملاحظہ کرو:

”افسانوی مجموعے نقچ لگ بھگ پنجاہ نے قریب افسانے یا افسانے
شامل ہیں تھجھا ک افسانیاں کی چھوڑ کے باقی ساریاں اُتے مقامی رنگ غالب
اے۔ شاہ را ہی جے کجھ اپنی اکھیاں دکھیا، اورہ ہی انہاں نے افسانیاں نام موضوع
اے تھے شاید ایسی جگہ اے جے انہاں نے افسانیاں کی پڑھنیاں ای اک طراں نی
تکرارنا احساس کئھری کئھری ہونا اے۔ انہاں جس ماحول نقچ اکھوںی، اس نقچ
اک پاسے اگر جا گیر داراں تھے چک داراں نا استھصال اے تھ دوے پاسے
غُربت، جہالت تھ علم نی دولت تھیں محروم لوکاں نی شرمناک تو ہم پرستی نا تذکرہ
اے۔ مصنف نا پروا وجود اس صورت حال کی دکھ کے سڑبل جانا اے ہور اس
نا پسندیدہ صورت حال نے خلاف انہاں نام و غصہ تحریر نی شکل نقچ اظہارنا و سیلہ
لوڑنا اے۔ اورہ اس سیاسی، سماجی تھ مذہبی جھر ہور استھصال کی بنگا کرن نی ہر ممکن
کوشش اس امید و رکرنا اے جے شاید افالاں تھ غربت نی ماری اس مخلوق نے
اندر کسے طراں حرکت تھ حرارت پیدا ہو جاوے تھ انہاں کی دوست ہور دشمن نی
پشاں نقچ آ جلے۔“ (تہذیب، شاہ را ہی، ص: ۱۱)

اس تھیں علاوہ افسانہ نگار نے آپوں وی ”اپنی گل“ نے عنوان نال چند چیزیں نی
وضاحت پیش کیتی اے۔ موصوف نا تعلق خط پیر پنچال نال اے اس واسطے انہاں نے افسانیاں
نقچ پہاڑی ماحول، پہاڑی سماج تے اس خلے نی آب و ہواتا تھے نے لوکاں نا بہترین تھو بصورت
عکس نظر آنا اے۔ کوئے وی ادیب یا شاعر جس علاقے تھیں تعلق رکھنا اے اس نے فن پارے
نقچ چاہئے نہ چاہئے اتحنا عکس باندے نظر آنا اے۔ کوئے وی فن پارہ اپنے ویلے نی عکاسی ضرور
کرنا اے۔ شارراہی نے افسانے اس دورتادے اس ویلے نی چنگی طراں عکاسی کرنے دسنے ہیں۔
جس ماحول نقچ انہاں اکھوی یا جو کچھ انہاں تکیا سنیا اس کی افسانوی اندازتہ افسانوی زبان نقچ
برتن نی کامیاب کوشش کیتی۔ انہاں نیاں کہانیاں نقچ اتحنا سماج پوری طراں دسنا اے۔ خلے نے
لوکاں نی ترجیحات، رہن سہن نے طریقے سوچ تے فکر نے زاویے آپسی میل ملا پ ہور مذہبی
رواداری غرض سب کچھ واضح نظر آنا اے۔

غربی، مفلسی، ظلم تے زیادتی، لاچاری، بے چینی، بے بی، مذہبی رواداری، ہندو مسلم پہنائی
چارہ، سیاسی انتشار، اخلاقی قدراءں نی تذلیل، بے راہ روی تھو خوف و ہراس جئے موضوع شارراہی
نے افسانیاں نقچ برتبے گئے ہیں۔ انہاں موضوعاں کی موصوف نے اپنیاں افسانیاں نقچ اس سلیقہ تہ
ہنرمندی نال برتبیا ہے جے پورے سماج تے معاشرے نی تصویر باندے لھھنی اے۔ ”ہند“،
”رواداری“، ”درد نی شام“، ”سانجھا لہو“، ”جس نازوراں نی راجور“، ”ریف“، ”دولت“، ”شہید“ تھے کا لے
بدل، جئے افسانے قابل ذکر ہیں۔

جھٹے توڑیں زبان و بیان نا تعلق اے تادہ نہایت ہی آسان تے عام فہم اے۔ قاری کی
پڑھنے نقچ کوئے مشکل پیش نیہہ آونی۔ موصوف نے اپنے افسانیاں نقچ راجوری پونچھنے پہاڑی
لیجھنا جس خو بصورتی نال استعمال کیتا اے اوہ اپنی مثال آپ اے۔ کسے کسے جگہ افسانہ نگار نے
ہند کو لیجھنا استعمال وی کیتا اے۔ انہاں نے افسانیاں نقچ انہاں دواں لیجیاں نا استعمال قاری نی
اجنبیت نے بجائے قاری کی دلچسپی نا احساس دینا اے۔ افسانہ نگار نے دواں لیجیاں کی آپس نقچ
اس ہنرمندی تے چاکدستی نال پیش کیتا اے جے قاری کی کسے وی جگہ بوریت نا احساس تک نیہہ
ہونا اور اودہ روانی نال کہانی کی پڑھنے ہویاں اگے نکلی جانا اے۔ افسانہ نگار نی زبان نہایت ہی

سادہ، سلیس تے عام فہم اے۔ ہندو مسلم اتحاد ہور آپسی پہنائی چارے کی انہاں اپنی اک کہانی ”روادری“ نج نہایت عمدہ طریقہ نال پیش کیتا اے۔ ہندو مسلم سماج نے خیالات تے فکر نی چنگ ترجمانی اس کہانی نج نذر پر شوم، پرم، شفقت اہم کردار ہیں۔ نمونے نے طور و را یہہ اقتباس ملاحظہ کرو:

”انہاں نے دو ہور دوست وی سن، جہاں بچوں اک پرم سی تھ دُوا شفقت سی۔ ایہہ انہاں توں ذرا دُر پر لے محلے نج رہنے سن۔ اوہ دوئے شیر و شکر سن۔ تھیاڑی اک دُوئے نے نال نال، صرف رات نے ہنیرے نج بکھو بکھ ہونے۔ پرم نے اک سکوٹر خریدیا، پر اُنا استعمال شفقت ہی کرنا سی۔ اس سکوٹر نے انہاں دواں دوستاں کی مٹا سارا آوارہ گرد کر دیتا سی۔ اک تھیاڑی ایہہ دوئے دوست کا لج توں واپس آ رہے سن کہ اک تیر دوڑ نے آلاڑک انہاں کی ٹکر ماری گیا۔ شفقت نی باں پہنچی نہ اس کی ہڈیاں نے ہسپتال نج داخل کرایا۔ جدوں کہ پرم کی سر نج مٿڻ وہنگا زخم آیا تھ اس کی منفل ہسپتال نج کھڑیا گیا۔ نذر یکی پتہ چلیا کہ پرم منفل ہسپتال نج ہے تے کافی سارا زخم ہے، اوہ دوڑ نا منفل ہسپتال پہنچا۔ ڈاکٹر اس پرم واسطے خون منکیا۔ خُدا نا کرنا پرم تندیر نا بلڈ گروپ اک ہی نکلیا۔ اس وجہ تھیں نذر یہے بھلیاں بھلیاں خون دتا۔ جدوں ایہہ خون پرم کی لگا، اس کی ہوش آیا، تکن لگا کہ اس نا دوست نذر یاں نے سرہانے بیٹھا سی۔ ادھر ہڈیاں نے ہسپتال نج شفقت نی حالت دریافت کرن پر شوم پہنچیا۔ شفقت نی باں نا آپریشن تجویز ہویا۔ پراس کی اوپا زیوں خون نی ضرورت سی۔ پر شوم نے بھلیاں بھلیاں اپنا اوپا زیوں آلا خون شفقت کی دتا۔ شفقت نا آپریشن ہونے توڑیں پر شوم اُتھے ہی بیٹھا رہیا۔ جدوں اس کی ہوش آیا تھ شفقت نے پر شوم نا شکر یہ ادا کیتا۔ اس طراں اوہ فرجدوں رات دیر گئے اوہ دوئے دوست کئھ گئے تے پر شوم نے پنڈت جی کی سارا ماج رائنا یا تھ پنڈت ہوراں اپنے بچے پر شوم کی چھڑک پلائی کہ توں اس

مُسلمان کی اپنا خون دتا۔ اسی تکنی کے ضرورت سی، پر پر شوتم نے آکھیا ”پتا جی میں اگر مسلمان کی اپنا خون دتا تھا کیہڑا اجرم ہویا۔ ماہرے خون نی اس کی ضرورت ہوئی تھی میں اس کی خون دے کے سمجھنا آں کہ میں انسانیت نی خدمت کیتی ہے۔“ جدوجہد پاسے نذر یہ نے اپنا الہ پر یہم کی دے کے وی لکھنا چاہکا کم کیتا۔“

(ٹہنڈ، ثار راہی، 2012، ص: 84)

سبر جزیرے: ”سبر جزیرے“، ثار راہی نی نشری تصنیف اے، جس بچ انہاں نی آپ بیتی ترے سفرنامے بھی موجود ہیں۔ اس نشری تصنیف نا انتساب دیگر کتاباں نی طراں اپنے مشفق محسن والدین نے نا کرنے ہویاں ڈاہڈی خوشی محسوس کرنے ہیں۔ ایہہ کتاب 2014ء بچ شائع ہوئی۔ ثار راہی نی شخصیت ہو راہی نی زندگی نے بکھ بکھ گوشیاں کی جانن بچ ایہہ تصنیف کافی اہم کردار ادا کرنی ہے۔ پہاڑی تاریخ اردو زبان و ادب نے ممتاز شاعر ڈاکٹر صابر مرزا سن اس کتاب نا ”پیش لفظ“ تحریر کیتا ہے۔

ثار راہی سن اپنی زندگی تے معاملات توں علاوہ ترے اسفار، ”سفر محمود“ کا سفر ہو شمال سے جنوب تک (ایک تحقیقی و ثقافتی سفر)، ”ناحال حوالہ وی اس کتاب بچ تفصیل نال پیش کیتا اے۔ اک خاص تھا ہم گل اس کتاب نے حوالے نال ایہہ ہے جے اس کتاب نی زبان اردو ہے۔

ورق ورق: ”ورق ورق“، ثار راہی نا پہلا پہاڑی شعری مجموعہ اے جیہڑا 2017ء بچ شائع ہوئی تھا منظر عام اپر آچکیا اے۔ اس شعری مجموعہ نا انتساب انہاں نے اپنے ”اماں ابا نے ناں“ کیتا اے۔ کتاب ”ورق ورق“ نامقدمہ پہاڑی زبان و ادب نے اک بہترین لکھاری ہو ر جموں و کشمیر اکیڈمی آف آرٹ، کلچر رائیڈ لینگو یونیورسٹی نے انچارج ڈاکٹر مرتضی فاروق اونارسن لکھیا اے۔ خود شاعر سن وی اک منحصر جئی تحریر ”اپنی گل“ نے عنوان نال مجموعہ نے آغاز بچ شامل کیتی اے۔ اس مجموعہ نا آغاز حمد باری تعالیٰ تھیں ہونا اے، فرعتاں غزالاں تے آخر بچ کجھ اک نظماء وی شامل ہیں۔ ثار راہی نے شعری منظر نامے بچ غزل نی طرف زیادہ جھکا و نظر آونا اے۔ اس نے باوجود انہاں نے حمد جئی صنف بچ وی لکھنے نی کوشش کیتی۔ مجموعہ نے آغاز بچ کجھ اک حمد نے

نمونے دئے ہیں۔ نمونے نے طوراً انہاں نے اس مجموعہ تھیں جو نے کچھ اک اشعار ملاحظہ کرو:

توں ایں داتا میں سوائی
پہر دے ماہرا پہنڈا خالی
مُدھ ہن ہور بُلاواں کس کی
کیمڑا ماہرا وارث والی
سب باغاں نا توں ایں مالی
چرند پرند سب بوٹے تیرے
ماہرا دیا تیلوں خالی
نور ای نوراے کہر بچ تیرے
تیرے کرم نا میں متلاشی
میں آں ادنی توں ایں عالی
حمد تھیں علاوہ انہاں نعت جئی مشکل ترین صنف بچ وی لکھنے کی کوشش کیتی اے۔ اودہ
رسول مکرم صلی اللہ علیہ وسلم نال اپنی عقیدت و محبت ناظہمار کرنے تھیں نہ رہی سکے حالانکہ ایہہ
انہاں نا اصل میدان نیہہ سی۔ نمونے نے طوراً کچھ اک نعتیہ اشعار ملاحظہ کرو:

امام الانبیاء آکھاں کہ رسول خُدا آکھاں زبان بے لمب ہے میں کے شاں کی اس توں سوا آکھاں
خوبصورتی کہوئی ختن نی مشک کری شامل شانِ صلے علے لکھاں یہ خیر الوری آکھاں
پھر کھا کے جس نے اتھرواں بچ پیار بندیاں ایس ہستی کی آکھاں تے بس خیر الوری آکھاں
حرفِ تمنا:- ”حرفِ تمنا“ نثار راہی ہوراں نا اردو شعری مجموعہ اے۔ سال 2019ء بچ
ایہہ مجموعہ چھپی تہ منظر عام اپر آئی جکیا اے۔ 252 صفحیاں اپر مشتمل ایہہ مجموعہ جس نا انتساب
انہاں اپنے والدین نے ناں انہاں افظاں نال کیتا اے:

”اپنی امی ابا کے نام جو میرے آئیندیل تھے، جن کی محبت و خلوص
کا تبدل کبھی بھی نہل پائے گا!“

اس شعری مجموعہ ناپیش لفظ اردو نی ایک معترض خصیت عرشِ صہبائی نے تحریر کیتا اے۔ اسے
طراف مقدمہ عبدالرشید فدائی قلم نا نتیجہ اے۔ دل کی بات شیخ عبدالصمد مفتاحی ہوراپنی بات نے
عنوان نال خود شاعر سن وی اک تحریر شامل کیتی اے جس بچ انہاں اپنی شاعری نے حوالے سنگ
کچھ معلومات سانچھی کیتی اے۔ شعری مجموعہ نی شروعات حمد باری تعالیٰ تھیں ہونی اے۔ غزال
تھیں علاوہ اس مجموعہ نے اخیر بچ دو قطعے دی شامل ہیں۔ بہر حال ایہہ گل صاف اے جے ایہہ
مجموعہ غزلیات اپر مشتمل اے۔ انہاں نا شعری رمحان غزل آئی بکھی ہی صاف ہور باندے دنما اے۔

پرکھ پر چول:- ”پرکھ پر چول“ (اک تحقیقی تقدیم مطالعہ) نثار راہیٰ نی پہاڑی زبان فوج تحقیقی تقدیم مضماین اور مشتمل 251 صفحیاں نی ایہہ تصنیف سال 2022ء فوج شائع ہوئی۔ اس عرق ریزی آلی کتاب نامتساب مصنف سن اس طراں پیش کیتا اے:

”انہاں نے ناں جہاں اس پہاڑی بولی کی چیندار کھیا اے تہ بڑے

فرخ نال ہرو یلے بولنے ہیں“ -

کتاب نی شروعات فوج پہلاں مصنف سن خود اپنی گل، نے تحت اک مختصر جو تحریر شامل کیتی جس فوج اوہ پہاڑی زبان وادب نے قاری نال گفتگو کرنے دسنے ہیں۔ اپنے ادبی سفر نے حوالے نال لکھنے ہویاں اس چیز نا انکشاف کرنے ہیں جے انہاں نے اپنے ادبی سفر نی بسم اللہ شاعری توں کیتی۔ اوہ اپنی اس تحریر فوج شاعری نے مقابلے نشر کی اہم منے ہیں ہور آکھنے ہیں جے شاعری فوج ہر کوئی بیخ سوت شعر آکھی تہ داخل ہوئی جانا ہے ورنہ لکھنا بیوں او بکھاتہ ڈاہد امشکل کم اے۔ اس عمل نے دوران فوج سارا پر سے کڈھنا پینا اے تہ بیوں محنت آلام کم اے۔ اس واسطے اس پاسے ہر کوئی آن توں کمزرا نا اے۔ پہاڑی زبان تہ اس نے رسم الخط فوج کس طراں پہل ہوئی ہور پہاڑی زبان نے لکھاری کس طراں لکھن آ لے پاسے متوجہ ہوئے اس نا سرسری حوالہ اپنی اس تحریر فوج پیش کیتا اے ہور اس تھیں بعد ”جان پیشان“ نے عنوان نال پہاڑی زبان نے بہترین سپاہی عبدالواحد منہاس (ریسرچ اسٹیٹ، شعبہ پہاڑی کلچرل اکیڈمی سرینگر) نے اپنے خیالات ہور تاثرات کتاب نے حوالے نال قلمبند کیتے ہیں۔ اپنے خیالات نا اظہار کرنے ہویاں اوہ اس کتاب کی پہاڑی زبان وادب نے طالب علمان واسطے بیوں مفیدتہ مشعل راہ ڈھنسے ہیں۔ انہاں نے مطابق ایہہ کتاب پہاڑی زبان وادب نے حوالے نال کم کرن آلیاں واسطے اک انسائیکلو پیڈیا نا درج رکھنی اے۔ منہاس نے اپنی اس تحریر فوج صاحب کتاب نی محنت، گھرے مطالعہ ہو تحقیقی تقدیم بصیرت کی خوب سراہیا اے۔ اس حوالے سنگ اک جگہ کجھ اس طراں لکھنے ہیں:

”اساں واسطے ایہہ بیوں ڈاہدی خوشی نی گل اے جے راہی صاحب
موضوع نے ڈو ہنگے مطالعے گروں تحقیقت نے مروجہ اصولاں نی لوء فوج اپنے
مقالے لکھنے ہیں“ - (پرکھ پر چول، نثار راہیٰ، ص: ۳)

انہاں کئی مضامین لکھے جیہڑے جموں و کشمیر اکیڈمی آف آرٹ کلچر اینڈ لینگویجز نے زیر اہتمام شائع ہونے آئے شیرازیاں نے زینت بنے، البتہ انہاں بچوں کل 25 چنام مضامین کی اس تصنیف نا حصہ بنائے پہاڑی زبان و ادب نے قاری ہور طالب علمان واسطے اک رستہ ہموار کیتا۔ اس کتاب فتح شامل کیتے گئے مضامین بکھر موضعاء نااحاطہ کرنے ہیں۔ کتاب فتح شامل مضموناں نے مطالعہ تھیں ثمار را ہی نی علمی جہت ہور انہاں نے قابلیت یہ معلومات نا اندازہ صاف صاف ہونا اے۔ کتاب نے مطالعہ نے دوران اس چیز نا احساس جگہ جگہ ہونا ہے جے پہاڑی زبان و ادب و رانہاں نامطالعہ کتنا ڈوہنگا تہ وسیع سی۔ پہاڑی زبان، پہاڑی ادب، پہاڑی لوک ادب، پہاڑی لوک گیت ہور بولی تھیں پہاڑی زبان بننے فتح کہہ مرحلے پیش آئے اس سب نا جائزہ را ہی ہور اس اپنی اس کتاب فتح پیش کیتا اے۔ ضلع پونچھ ہور ضلع راجوری نے ادبی منظر نامے کی کامیابی نال سیئٹنے کیوش کیتی اے۔ پہاڑی نیاں بکھر بکھر صفات اپر جیہڑے مضامین لکھے گئے ہیں انہاں نامطالعہ کرنے ویلے را ہی ہور اس نی تحقیقی تہ تنقیدی بصیرت نا علم ہونا اے۔ اس حوالے نال پہاڑی غزل تحقیقی تہ تفصیلی مطالعہ پہاڑی زبان فتح ظرافت نگاری، پہاڑی زبان فتح نعت گوئی، پہاڑی شاعری فتح رومنیت، پہاڑی فتح انشائیہ ہور پہاڑی افسانے نے خدو خال جئے مضامین قابل ذکر ہیں۔ اس تھیں علاوہ اس کتاب فتح ترے بڑی شخصیات اپر مضامین شامل ہیں جہاں فتح بابا غلام شاہ بادشاہ، مولانا روم ہور نذری رام مسعودی قابل ذکر ہیں۔ شخصیات نے حوالے سنگ انہاں نے مضامین کافی معلوماتی ہیں۔ مسعودی ہور اس نی پوری شخصیت انہاں نے مضمون فتح صاف نظر آئی اے۔ مسعودی ہور اس نی شخصیت نے بکھر بکھر گوشیاں کی اس مضمون نے ذریعہ باندے لیاں نی کامیاب کوشش کیتی اے۔ انہاں نے حوالے سنگ اک جگہ اس طراں لکھنے ہیں کہ:

”کدے اس گل وچ بناوٹ نہ ہو ڈے تہ فرنگی اس گل نا اقرار کرنیاں خوشی ہوتی کہ ایہہ حقیقت فتح اک ٹڑ نے پھر نے انسائیکلو پیڈیا سن جیہڑے ہر قسم نے تصنیع تہ تکرار تھیں اپی جائی اپر وارد سن تہ ہر گل فتح تاریخی حوالے دینا انہاں نے حافظے نے صحیت مند ہونے نی نشانی سی۔“ (پرکھ پرچول، ثمار را ہی، ص: 232)

ٹھیک اسے طراں فارسی زبان و ادب نے اک معتبر شاعر مولانا روم نی خخشیت بیان کرنے ہویاں انہاں نے فن ہور شاعری اپروی کیتاں ساریاں گلاں کیتیاں ہیں جس تھیں مضمون نگار نی فارسی زبان نال واقفیت، دچپسی ہور لگاؤ صاف دستا اے۔ مولانا رومی نی شاعری نے حوالے سنگ اک جگہ اس طراں لکھنے پڑن کہ:

”ماہر ایہہ مناوی ہے جتنے وی شاعر انساناں نی تہذیب واسطے آئے، انہاں شاعر اس بچوں سب تھیں زیادہ عوام الناس جس شاعری نال متاثر ہوئی ہے اوہ مولانا روم نی شاہ کارسی جس کی بڑے بڑے شاعر اس نے اپنے وجود نی ذائقے کی پر کھنے ناوسیلہ تلاش کیتا“ (پرکھ پرچول، نثار راتی، ص: 251) حضرت بابا غلام شاہ بادشاہ نی خخشیت اپر جیہڑا مقالہ اس کتاب نجح شامل اے اس نجح انہاں نے ابتدائی حالات، راجوری نجح انہاں نی آمد بابا صاحب نیاں کرامتاں ہور متے سارے حالات و واقعات جیہڑے انہاں نال تعلق رکھنے ہیں اس سب نا کامیابی نال جائزہ لیا گیا ہے۔ اس مقالے نے مطالعہ نے دوران اسال کی بابا صاحب نی خخشیت صاف دستی اے ہور اس نے نال ہی نال بابا غلام شاہ بادشاہ سنگ مقالہ نگار نی عقیدت تھ محبت وی صاف چھلکی اے۔

اس توں علاوہ ”ڈاکٹر صابر مرزا نی شاعری اک جائزہ“ ہور ”ماستر شاہ محمد خان بخشیت افسانہ نگار“ دو مقالے اس کتاب نا اہم حصہ ہیں۔ صابر مرزا نی شاعری نیاں فنی خوبیاں انہاں نے خوبصورت پہاڑی ڈکشن ہور پہاڑی زبان نی جیہڑی لفظیات انہاں نے کلام نجح موجود ہے اسنا ذکر را ہی ہور اس اپنے مقالے نجح بہترین انداز سنگ کیتا اے۔ راتی ہور اس واضح کیتا ہے جے موصوف نے اردو نجح اپنے ادبی سفر نا آغاز کیتا۔ اوہ پہاڑی اردو تھ گوجری تروال زباناں نجح شاعری کرنے سن۔ اپنے مقالے نجح لکھنے ہیں:

”انہاں نی شاعری نامزاج حالات نے جبرتہ تشد نے خلاف اک بغاؤت نا پیغام سی۔ انہاں کوں انساناں نی عظمت تھ وقار افضلیت نا درجہ رکھنے سن تھ ظلم نے سرھل کھوڑے کی سماج تھ امن پسند منظر نامے توں دؤ رنسا کے اک نویں

سویری نی دلیل بنے رہے۔ ستم برداش وی کیتے پر انہاں نال سمجھوتے نیہہ کیتا۔ چچپانا
تے چوٹھنی پیروی کرنا ایہہ علمی خیانتی جوانہاں نے ماحول نجخندی سکی۔

(پرکھ پرچول، ثارراہی، ص: 209)

الغرض پہاڑی زبان و ادب نے حوالے سنگ نثارراہی نی ایہہ تصنیف قابل داد ہورہوں
اہمیت نی حامل اے پہاڑی زبان و ادب نے قاری اس تھیں ضرور استفادہ حاصل کرنے رہسن۔
جدوں توڑیں زبان و ادب نا ایہہ سلسلہ جاری اے اس کتاب نی اہمیت قائم رہسی۔

تراسٹ: ”تراسٹ“ اردو انشائیے نا مجموعہ ہے۔ ایہہ مجموعہ سال 2023ء نج شائع ہویا۔
اس نج کل 27 انشائیے شامل ہیں۔ انشائیے نگارنی وفات تھیں دودن پہلاں ایہہ کتاب مکمل ہو گئی
سی پر شائع نہ ہو سکی۔ انہاں نی وفات توں بعد ایہہ کتاب دبستان ہمالہ نی کوشش تے رغبت سنگ
شائع ہوئی۔ اس تصنیف نا ”دیباچہ“ ڈاکٹر محمد سعیم وانی الموسی ایٹ پروفیسر ہارے ایجوکیشن
ڈیپارٹمنٹ، جوں کشمیر ہوراں لکھیا۔ اک جگہ اپنے دیباچہ نج اس طراں بیان کرنے ہیں:

” تراسٹ ان کی آخری کاوش تھی جس کے لئے عمر کے 82 ویں سال
میں بھی وہ پر جوش اور پر عزم طور سے دبستان ہمالہ کیمپس میں ادارہ کے کپوزر اور
ڈیزائن مسٹر سعیم اختر کے ساتھ گھنٹوں مصروف رہ کر اس کی ترتیب و تدوین پر کام
کرتے رہے۔ اس کتاب کی تکمیل کے زیر اثر ان کے چہرے کا اطمینان، رونق
ان کے دل و ذہن میں حظ و طمانتیت کی کیفیات کی غماز تھی۔ اس کتاب کی تکمیل
کے دو دن بعد وہ ہم سب کو ہمیشہ کے لئے الوداع کہہ گئے۔ ان کا اچانک اس
طرح اٹھ جانا چھوٹی بات نہ تھی۔ ایک بڑا سانحہ تھا، صدمہ تھا جس نے ہم سب کو
ہلا دیا۔ آخری وقت تک وہ اتنے تحرک اور پر جوش تھے کہ یہ باور کرنا مشکل ہے
کہ وہ سچ نج ہمارے درمیان اب نہیں رہے۔“

(تراسٹ، نثارراہی، 2023ء ص: 05)

اک عالمی شہرت یافتہ شاعر کرشن کمار طور ہوراں نے اس کتاب نا ”پیش لفظ“ تحریر کیتا

ہے۔ اس توں علاوہ ”اپنی بات“ نے عنوان سنگ انسانیہ نگار سن آپوں اک مختصر جئی تحریر شامل کیتی ہے۔ جس نجح اور دنیا نے مشاہدیاں تھے تجربیاں نی گل کرنے ہویاں تھے ساری توجہ انسانی self ہو راسی تلاش نجح صرف کرنے دسنے ہیں۔ جسراں اورہ علامہ اقبال نے زبان نجح کیا ہے آکھنے ہوون۔

اپنے من میں ڈوب کر پا جا سراغ زندگی
تو اگر میرا نہیں بنتا نہ بن اپنا تو بن

جموں و کشمیر نجح اردو ادب فیض قدوں جاوید ہوراں وی اس کتاب ہور اس نے مصنف نے حوالے سنگ اپنے خیالات تاثرات قلمبند کیتے ہیں۔ اورہ رائی ہوراں نے بارے نجح اس طراں لکھنے ہیں:

”جموں کشمیر میں شاعر اور ادیب تو سینکڑوں ہیں لیکن شار رحیم رائی صاحب جیسا قد کار اب شاید دوبارہ پیدا نہ ہو۔ رائی صاحب نے بیک وقت پہاڑی، اردو اور گوجری میں اپنی بھرپور تخلیقی صلاحیتوں کا مظاہرہ کیا۔ دراصل لکھنے کا شوق تو بہتوں میں ہوتا ہے لیکن ایک یکتا اور غیر معمولی تخلیقیت کم لوگوں میں ہی ہوتی ہے۔ ادب کے لیے تخلیقیت ہی بندیادی نظرے ہے اگر تخلیقیت یا Creativity بھرپور منظم اور تربیت یافتہ ہو پھر تخلیق کار کے زبان کی خبدندیاں بہت زیادہ معنی نہیں رکھتیں۔ شار رائی صاحب کی تحریروں میں ان کی تخلیقیت عام ہے۔“ (تراث شار رائی، 2023ء سرورق)

شار رائی بحیثیت شاعر:

پہاڑی شاعری: شار رائی نامدار خطہ پیر پنجال نے معتبر شاعر اس نجح ہونا ہے۔ انہاں ستر نی دہائی تھیں شاعری شروع کیتی ہو رائیہ سے چسکا اخیر عمر توڑیں برابر لگا رہیا۔ رائی ہوراں اردو تھے پہاڑی دوال زباناں نجح شاعری کیتی۔ انہاں نے ہم عصر شاعر اس تھے ادیباں نجح صابر مرزا، فدا راجوروی، شاہباز راجوروی، فاروق مصطفیٰ وغیرہ جئے ناں خاص طور ورقاً مل ذکر ہیں۔ شار رائی اس عہد ہوراں دور نی خوبصورت تصویر پیش کرنے ہیں جس دور کی انہاں اپنیاں کھلیاں اکھاں نال تکلیا ہو ر بغور مشاہدہ وی کیتا۔ انہاں نا پہلا شعری مجموعہ ”ورق ورق“ 2017ء نجح شائع ہوئی تھے

منظر عام اپر آئی چکیا اے۔ ”ورق ورق“ پہاڑی زبان و مشتمل شاعری نام جمیوں ہے اس فج کجھ
اک حمد ہورنعت نے نموں نے دی لکھنے ہیں۔ اگرچہ راتی ہوراں ناصل میدان غزل ہے اس نے
باوجود موصوف نے حمد ہورنعت جئی مشکل ترین صنف فج وی طبع آزمائی کرنی کوشش کیتی۔
2019ء فج انہاں نادوا شعری مجموعہ ”حرفِ تمنا“ شائع ہو یا ہورا یہہ واضح کرنا وی ضروری ہے
بے ”حرفِ تمنا“، ثار راتی ہوراں نا اردو شعری مجموعہ اے۔ انہاں نی کل شعری کائنات پہاڑی
ہورا دو نے دواں شعری مجموعاں اپر مشتمل اے۔ پہاڑی کیا تکہ انہاں نی مادری زبان سی اس
واسطے اس بکھی زیادہ توجہ دتی ہو رہوں چلتی طراں اپنے جذبات تے احساسات نی ترجمانی پہاڑی
نے خوبصورت لب ولجد فج کیتی جس نا واضح اظہار ”ورق ورق“ نے ذریعہ باندے ہوئی جانا ہے۔

ثار راتی ہوراں نا بالعموم وادی کشمیرتہ بالخصوص خطہ پیر پنجال نے پہاڑی شاعر ان فج
اک خاص تے اچا مقام نظر آؤنا اے۔ انہاں نی پہاڑی شاعری اک نمیکلی داستان سنانی نظر آؤنی
ہے۔ اوہ اپنی اک بکھ شناخت تے پشاں رکھنے ہیں۔ جیہڑی انہاں نی ذات ہور شاعری کی باقی
شاعر ان توں بکھ کرنی ہے۔ موصوف اپنی شاعری نے ذریعہ زمانے نی بے راہ روی ہور انسانی
قدراں نی فج ترٹ نارونیاں ہو یاں سماج فج انسانی قدر اس نی بھائی اپر زیادہ تر زور صرف
کرنے دستے ہیں۔ ثار راتی بڑی بھرنے مقابلے نکی بھر آلیاں غزالاں فج اپنے تجربات ہور
مشاهدات کی بڑی کامیابی نال لفظاں نالباس پہنا کے پیش کرنے ہیں۔ اوہ لمیاں بھراں فج اتنے
کامیاب یہہ ہونے جتنے ہے نکیاں بھراں فج ہوئے ہیں۔ حالانکہ نکی بھر فج اپنے موضوع کی
کامیاب سنگ سیٹی تے پیش کرنا ہوں او بکھا تہڈا ہل مشکل کم اے لیکن اس نے باوجود وی موصوف
نکی بھر فج اپنے حساس دل نی ترجمانی نہایت ہی عمدہ طریقہ نال پیش کرنا ہے۔ مگی ذاتی طور ایہہ
گلنا اے بے نکی بھر شاعر نے مزاج ہور طبیعت نے ہوئوں قریب ہے۔ اس صحن فج ڈاکٹر مرزا
فاروق انوار ”ورق ورق“ نے مقدمہ فج کجھ اس طراں لکھنے ہیں ملاحظہ کرو:

”اپنے شعری منظر نامے فج انہاں نا ر جان غزل و اخ اے تغزل
رج وی لوہکی بھرنی غزل انہاں نے مزاج نے ہوئوں نیڑے وی اے تے موافق

وی جد کہ ایہہ تسلسل تروانی انہاں نی لمی بحر والیاں غزلاء نجع ذرا کہت سیئے
ہونی اے۔“

کنی بحر نجع ایہہ اشعار ملا حظہ کرو:

اپنیاں حدائ پار نہ کریو
ہو چھے نا اعتبار نہ کریو

زندگی نا نصاب لکھ بیٹھا
جیہڑا اپنا حساب لکھ بیٹھا

نج نی قیمت کون چکاسی زندیاں اپنی کھل لہو اسی
کلاسکی شاعر اس نا ایہہ و تیراہیا اے جے انہاں بحر جدائی نے موضوع کی کافی اہم
جانیا ہوراپنی شاعری نج پیش وی کیتا۔ اپنے محبوب نی جدائی ہوراں نی یاد نج گزرن والے پل
ہور لمحے اک عاشق ہی جان سکنا اے جے اوہ لمحے جیہڑے محبوب تھیں بغیر ہوراں نی یاد نج
گذرنے ہین اک پچ عاشق کی کس طراں ترقانے تھے چھڑکانے ہین۔ اس سب نایاں کلاسکی
شاعر اس نے بھر پور ہور عمدہ طریقہ نال کیتا۔ ایہہ اک احساس اے جیہڑا اس اس نی شاعری
نج موجود ہے۔ ثار را ہی وی اس احساس ہور کیفیت توں باہر نیہہ دسنے۔ انہاں وی اپنی شاعری
نج بھر ہور جدائی نے موضوع کی اپنایا ہور ممکن ہے جے اوہ وی ضرور اس کیفیت تھیں دوچار ہوئے
ہو سن۔ بھر ہور جدائی کی شاعر نے بڑی ہمدردی سنگ بر تیا ہور اس ناصاف صاف اظہار انہاں
نے شعر اس نج صاف طور ور ہونا ہے۔ اک عاشق اپنے محبوب نی جدائی نج کس طراں وقت گزارنا
اے ایہہ اک عاشق ہی سمجھ سکنا اے ہور اوہ لمحے عاشق واسطے قیامت توں کہٹ نیہہ ہونے
جیہڑے اوہ محبوب نی یاد نج ترطف تھے چھڑک چھڑک کے کڈھنا ہے۔ اس چمن نج شاعر نے
ایہہ اشعار ملا حظہ کرو:

کس طراں کس حال اندر شب گزاری دوستا دؤریاں نے ڈم لگے باری باری دوستا
فر آئے پھلاں نے موسم مر آنیاں مر غایباں توں کدوں آسیں تھے کرسیں غم خواری دوستا
کیاں کنڈاں پھیریاں، مُنہہ ٹسائے موڑیا اس طراں دیتی اے کیاں بے قراری دوستا

ثار را، ہی نی شاعری نادو جا، ہم موضوع دنیا نی بے ثباتی اے۔ اس فانی تد بے قعیتی دنیا کی
شاعر چنگی طراں جان تد پشاں چکیا اے۔ اوہ آ کھنے ہیں جے ایہہ دنیا زوال نا شکار ہے ہور اس
دنیا نی کوئی وی حقیقت تسلیم نیہہ کیتی جاسکنی۔ اس چند دن ان نی دنیا ہور زندگی نی حقیقت کی شاعر
اپنے کلام نے ذریعہ واضح طور پیش کرنے ہیں۔

شاعر اپنے پہاڑی لب ولجہ نج دنیا نے زوال نی اصلیت ہو حقیقت بیان کرنے ہو یاں
کجھ اس طراں آ کھنے ہیں۔ ملاحظہ کرو:

کوٹھی بغلہ تھریا رہسی	ایہہ سب مال بیگانے ڈٹھے
پہنگ تھنگھوڑے ڈلھے ملے	جتھے محل سجانے ڈٹھے

کہنل مکہلا جانا اک دن تو شہ کجھ بنائی رکھیاں
شاعر حساس طبیعت نامالک ہونا اے جس نی اپنے سماج ته معاشرے ورگہری تڈو، ہنگی
نظر ہونی ہے۔ شاعر سماج نی اوہ عینک اے جس نے ذریعہ اوہ اپنے آس پاس نے ماحول ہورا پنے
وقت نج ہون آلے حالات و رنظر رکھنا اے۔ شاعر اپنے دور نا عکاس ہونا اے۔ اس نے کلام نج
اپنے دور نا سارا نقشہ صاف صاف لہھنا اے۔

ثار را، ہی وی اپنے دور نی بہترین تصویر پیش کرنے ہیں انہاں جو کجھ اپنیاں اکھاں نال
تکیا اوہ سارا حال اپنی شاعری نے ذریعہ بیان کیتا۔ زمانے نی ستم ظریفی، ظلم ته زیادتی ہورا پنے
دور نج ہون آلی افرات الفری ناصاف صاف اظہار انہاں نے کلام نج ہونا ہے۔ اس ضمن نج ایہہ
اشعار ملاحظہ کرو:

مسسل خون نی ہوی سڑکاں پر کھیڈ نے تکی کئی معصوم لا شاں اوہ دوروں تکنی پھرمنی



کناں نج چلیساں آیاں کئی واری ظالم نیاں ہو یاں بدھیکاں کئی واری



ایسا ہویا رواج اس بربیا
امن ہویا تاراج اس بربیا

اکھاں انھیاں زخم وی ڈاہڈے
بد منی نے پھر نے پھانڈے

بے رخ پھانڈے دتے ساہلی

کتنے کھڑاں نے بلنے لاؤ

لاشان نے انبار اس بربیا
لال کیتے اخبار اس بربیا
خاقت ہے لاچار اس بربیا
خوف، ہراس، ڈر، دہشت گردی، ظلم ہوراپنے دور نج ہون آلی ستم طریقی کی شار را، ہی نے
اپنیاں اکھاں نال تکیا ہوراں ناخوب مشاہدہ وی کیتا۔ شاعر بغیر کسے ڈر ہو خوف تھیں اپنے
زمانے نے حالات تکی دلی جذبات تدلے نے اندر فی پھر اس شعراں نے ذریعہ باہر کر دھنا
ہے۔ راہی ہوری ملکی ہوری استی حالات بارے گل کرنے ہویاں کجھ اس طراں آکھنے ہیں:

کندھاں اندر ڈر لگنا ہے کھولے ہاروں کھر لگنا ہے
بیٹھے آن شکاری بیٹھا کھر آلا بے کھر لگنا ہے
نج آکھی کے کہہ ملسی گا نیزے اپر سر لگنا ہے

ظلم نے آنی بیہڑا ملیا نکوں بگی نکسیراں تکیاں
راہی ہوراں نے کلام نج جھتے ہو رکی اصطلاحاں لمحیاں ہین اتھے ہی انہاں نے کلام نج
صنعت تلمیح نے اشعار وی موجود ہیں۔ راہی نے پہاڑی کلام توں تلمیح نے کجھ اک اشعار ملاحظہ کرو:
آٹی سوتراں کے راہی یوسف مل چکاون چلیاں

کدھر گئی قارون نی دولت سوچ ذرا لاج نا فر پہنار نبھانا چھوڑی دے

ریت اجاں نیہہ ٹھنڈی ہوئی کربل ہور بنانے ہو سن

یوسف نی نیلامی خاطر اس وی الٹی یار ہتی گے

اڑی رگڑی پانی ملیا قدرت نا شاہکار اوہ یارا
کشمیر نے منظرنا مے حال بیان کرنے ہو یاں کجھ اس طرح آکھنے ہیں:
زخمی ہے کشمیر نی تھرتی رحم نہ کدھرے آیا لوکو

مُرِ آسی کشمیر نا موسم بہساں پیٹھ چنار دلاں نے
راہی ہوراں نے کلام نجع آسائی کی کدرے وی نا امیدی ہور ما یوئی نظر نیہہ آونی۔ اوہ
ہمیشہ امید ہو ریقین نادرس دینے دسنے ہیں۔ انہاں نے کلام نجع اپنے شعروی لمحنے ہیں جہاں نجع
امن تھے سکون نی امید واضح دسی ہے۔

کدوں آسن اس بستی نجع امن تھے چین نے پھیاڑے
کنارے سڑک نے پیٹھی ہر اک کی پچھنی پھر فی
شاعر سماج نجع ہونے آئے ظلم و ستم ہور بد امنی نی صورت حال تھیں تگ آئی اللہ تعالیٰ نے
حضور امن تھے شانتی نی دعا کجھ انہاں لفظاں سنگ کرنا ہے۔ ملاحظہ کرو:
خدا کرے پھر امن نے پھیاڑے آجائون ڈل نے اندر پھر ن شکارے لوکاں نے



دور نسا بد امنی ربا امن نا بیڑا پار اس برہیا
راہی ہوراں نے اک سچے ہور پاک صاف عشق نا تصور پیش کیتا۔ انہاں نی شاعری نا
عاشق اپنے محبوب نی بے تو جھی نا مسلک سامنے رکھنا اے ہور اپنے محبوب نی توجہ تھے اس نی کرم
نوازی واسطے ہر اک کوشش کرن نجع پہل کرنا اپنی خوش قسمتی یہ فرض سمجھنا اے۔ محبوب نا جیہڑا تصور
کلاسیکی شاعری نجع اے ٹھیک اوہی خیال ہو رقصور راہی ہوراں نی پھیاڑی شاعری نا عاشق وی پیش

کرنا اے۔ ملاحظہ کرو:

میں وی راہی راہ نج اسے اکھاں نی قالین بچھائی ڈم لائی کے دل ماہرے نج کیبڑے پاسے جاؤ گے



نیر اکھاں نے ماس تناں نا پہنچی یار مکایا اس نے
ثار راہی اک ثبت سوچ تے فکرنے مالک ہیں۔ اوہ اپنے سماج نج اخلاقی قدراءں نی
پاسداری نا خیال سجائی رکھنے ہیں ہور انہاں نا ایہہ منا ہے جے سماج نی ترقی اخلاقی قدراءں نی
پاسداری سنگ ممکن اے ورنہ سماج کھوکھلا ہی رہنا اے۔ شاعر نے اتھے اپنے سماج تے معاشرے نی
کوئی حیثیت تے وقعت نیہہ جس نج چھوٹھ فریب مکاری، ہنہو کھا، بعض، دشمنی ہور حسد پروان
چڑھے۔ شاعر اپنے سماج نج اخلاقی قدراءں نے زوال کی تکی تہ بیکوں بے چین جیا گلنا اے۔ اج
نے اس جدید ہور افرافری جتنے ما حول نج اخلاقی قدراءں مٹیاں جارہیاں ہیں جس نارونارو نیاں
ہویاں شاعر اپنے جذبات ناظہار کجھ اس طراں کرنا ہے۔ ملاحظہ کرو:

دوستی، احساس، رغبت، شہر نج نہ تکیاں ایہہ ہی دولت بس گئی ہے جنگلاں پڑیاں نے نج

دوستی تے پیار سچا پہلے وقتاں نا نصاب ایہہ تہ ہن نایاب ہو گئے ایٹھی کھڑیاں نے نج

انساناں نی بستی نج اج کل وحشی جیاں تصویریاں تکیاں

مطلب کڈھی چھینکی دینے کس نا کہہ اعتبار اوہ یارا

پیار وفا نی اجز گئی بستی نفترت نیاں ہواواں چلیاں
میں سی اس نے پچھے نیتی اس نے پہنچے ماہرے لوٹے
راہی اپنی شاعری ہور کلام نے ذریعہ اپنے زمانے نے لوکاں کی بیدار کرنے نظر آوے

ہیں ہوراپنے سماج یہ معاشرے کی برائی تھیں بازتے چنگے کم کرن نی تلقین کرنے ہیں۔ شاعر پیارہ
وفا کی عام کرن ورزور دینا اے۔ شاعر نے اتنے انسانی دل نی بیوں زیادہ اہمیت دسی ہے۔ اودہ
اس چیز اپر زور دینا چاہنا ہے جے عام لوک وی دل نی اہمیت توں آ گاہ ہوئی جان ہور دل کی دل
سمجھن جس نی کوئی قیمت ادا نیہ کری سکنا۔ چند اشعار ملاحظہ کرو جہاں نے ذریعہ شاعرا پنے
قارئین کی نصیحت، آ گاہی ہور باخبر کرنے دسنے ہیں:

شر ہر بکھی بستا لبھنا اپنی گپ بچانی پیسی ٹچے نی کوئی گل نہ سُنیو، ہو چھے نا اعتبار نہ کریو
خود غرضان نا پھیرا اوڑک اس بستی نیچ ہونا رسمی اپنا دل جماں رکھیو، اپنی گل بازار نہ کریو
کتنے بد لے چھرے تکسو، کتنے تعلق ترے ہوں دل نا ستا سووارا، آہی ایویں ٹس ہر بار نہ کریو

ہو چھے نہ اعتبار نہ کریو
بے کوئی راہ ہدایت پچھے
پیار نے کھیڑے ڈاہی رکھیو
اک عاشق واسطے اس نامحوب بیوں پیارا ہور باقی دنیا تھیں الگ تھلگ ہوناے جس نی
مثال دنیا نیچ نظر نیہ آؤنی۔ راہی ہوراں نی پہاڑی شاعری نیچ وی عاشق اپنے محوب نال شدید
عشق نا اظہار کرنا اے ہوراں نی نظر نیچ اس نے محوب جیا کوئی دوجا اس دنیا نیچ موجود نیہ
ہونا۔ دنیا نی خوبصورتی اک پاسے نہ محوب نا حسن تھے چنکارا ک پاسے فربکھی بر اہری نیہ ہونی۔
اس حوالے سنگ ایہہ شعر ملاحظہ کرو:

دنیا کی نیچ کے اپنے کھر نے شوق نیچ کپڑے نویں لائے تڑ لفاف سنواریاں



تیرے جیا ہور نہ کوئی
لکھاں بچوں تاتی تکیا
(ب) اردو شاعری: ثار راہی نے اپنی اردو شاعری نے ذریعہ حالات حاضرہ ناجیہرا
نقش پیش کیتا اودہ انہاں نی باریک بینی ہور گھرے مشاہدہ نی بہترین تعدادہ مثال اے جس نا شہوت
انہاں نا اردو کلام اے۔ جدیدیت نے اس دور نیچ جھے ترقی ہور ہی اے اتنے ہی انسانی قدر اس نی

ٹکست وریخت نامسئلہ وی زور کپڑ رہیا اے۔ انسان صرف پیسہ واسطے جی رہیا اے نہ کہ انسانیت نے مفاد ہو رہا انسانیت فی بناء واسطے، جیہڑا بجے اج نے دورنا اک بھوں بڑا الیہ اے۔ اج نے سماج تہ معاشرہ نا انسان اخلاقی قدر اس نی گراوٹ ہو رہی تی نا بھوں شکار دننا اے جس نا عکس شاعر نے کلام نجع صاف نظر آؤنا اے۔ اس ضمن نجع چند اشعار ملاحظہ کرو:

ایک ستم گر کو ستم گر کہہ دیا اس لیے بدنام ہم ہونے لگے
کیا کھوں عصمت دری کے واقعات عام ہیں یہ ہر جگہ ہونے لگے



چار سو ہیں نفرتیں ہی نفرتیں اب محبت کی کہانی ختم ہے
شاعر نا حوصلہ تہ بہت بھوں اپنی تلمیری اے۔ اوہ اپنے کلام نے ذریعہ تہ اپنی ذاتی کوشش نال اس منفی قدر اس آلے سماج تہ معاشرے نجع تبدیلی ناخواہش مندا۔ انهال نے شعر ان نجع موجودہ دور نے حالات و رقبا پان نا حوصلہ تہ دلیری بھوں ڈاہڈی نظر آؤنی اے۔ شاعر اک اپنے نویں سماج ناخواب تکنا اے جس نجع اخلاقی قدر اس نی پاسداری کیتی جائے۔ اس حوالے سنگ کجھ اشعار ملاحظہ کرو:

ضمیر انسان کا اب سوچکا ہے اسے پھر سے جگانا چاہتا ہوں
فقط جس میں ہوں غیرت مند انسان میں وہ بستی بسانا چاہتا ہوں
اٹھا کر لاش کندھوں پر انا کی زمانے کو دکھانا چاہتا ہوں
ثار را، ہی زندگی نی حقیقت تہ اصلیت تھیں بخوبی واقف ہو گئے ہیں۔ شاعر اس حقیقت کی
تسلیم کرنا ہے جے انسان نا مقصد کہہ اے ہو راوہ کیاں اس دنیا نجع آیا نا اے۔ انسان کی اک دن ضرور اپنے مالک حقیقی نے سامنے پیش کیتا جاسی تہ زندگی گذارن نے متعلق پچھ پہنال ہوئی۔
شاعر اس حقیقت نی طرف اس اس کی موڑ نا چاہنا اے ہو برے کم کاج تھیں باز رہن نی تلقین کرن نے نال نال چنگے کم کرن نادرس دینا اے۔ دراصل شاعر انسان کی زندگی نی حقیقت نے باکل
قریب کرن ورز ورد دینا اے۔ چند اشعار ملاحظہ کرو:

گناہوں سے میں دامن بھر رہا ہوں مجھے کرنا تھا کیا، کیا کر رہا ہوں

غلط اعمال سے اس زندگی میں
میں خود کو کتنا رسوا کر رہا ہوں
یہ دامن آنسوؤں سے بھر رہا ہوں
کتابیات:

نمبر شمار	کتاب ننان	مصنف	مقام اشاعت	سال اشاعت
۱۔	تہند (افسانے)	ثار راہی	قاف پرنٹس، سرینگر	۲۰۱۲ء
۲۔	سنجیز یہے	ثار راہی	دبستان ہمال راجوری	۲۰۱۳ء
۳۔	ورق ورق	ثار راہی		۲۰۱۷ء
۴۔	حرفت تنا	ثار راہی		۲۰۱۹ء
۵۔	پرکھ پر چول	ثار راہی	ابیکیشنل پبلیشنگ ہاؤس	۲۰۲۲ء
۶۔	ترائش	ثار راہی	دبستان ہمال راجوری	۲۰۲۳ء
۷۔	ثار راہی: شخصیت اور خدمات عمر فرحت طارق علی میر	ثار راہی: شخصیت اور خدمات عمر فرحت طارق علی میر	دبستان ہمال راجوری	۲۰۲۳ء
۸۔	شیرازہ پہاڑی	کریم اللہ قریشی	جموں و شمیر کلچرل اکیڈمی	۱۹۷۹ء
۹۔	آستاد ادب	کریم اللہ قریشی	جموں و شمیر کلچرل اکیڈمی	۱۹۷۹ء
۱۰۔	شیرازہ پہاڑی	ڈاکٹر مرزا فاروق انوار	جموں و شمیر کلچرل اکیڈمی	۲۰۲۳ء
۱۱۔	شیرازہ پہاڑی (نظم نمبر)	ڈاکٹر مرزا فاروق انوار	جموں و شمیر کلچرل اکیڈمی	۲۰۲۳ء
۱۲۔	پرکیج	ڈاکٹر عبدالحق نعیمی	انچ ایمس آفیسٹ پرنٹس	۲۰۲۳ء
۱۳۔	ادب تادیب	ڈاکٹر عبدالحق نعیمی	فوزیہ کپوٹ سنٹر، جموں	۲۰۰۸ء



محمد سرور ریحان: حیات و خدمات

محمد سرور خان	نام:	☆
12 اکتوبر 1943ء	تاریخ پیدائش:	☆
مغل۔ قبیلہ، دُلی	قوم:	☆
صوبیدار شیر محمد خان	ولدیت:	☆
چک ترین، ٹنگر گ بارہمولہ کشمیر	چائے پیدائش:	☆
ریحان	شخص:	☆
معلم اسکول ٹھپر، تعیناتی نی تاریخ 1961ء	پیشہ:	☆
1960ء	میڑک:	☆
1968ء	گریجویشن:	☆
1976ء	لبی ایڈ:	☆
1979ء	ائیم اے:	☆
28 اپریل 1982ء	ترقی بطور لیکچرر:	☆
تہر کن (زیر طباعت)، خراشان (زیر طباعت)	تصنیف:	☆
20 فروری 2021ء	تاریخ وفات:	☆

آدمی مسافر ہے آتا ہے جاتا ہے
آتے جاتے رستے میں یاد یں چھوڑ جاتا ہے
وقت ناپہیہ پھرنا جانا۔ دانہ دانہ کرنا جانا۔ پچھلے کھاں سالاں تھیں ایہہ دھن نج آیا ہے
جی پہاڑی زبان نے شاعر، ادیب تذکار کئیٹھے جانے ہیں ہورا یہہ زبان تہیاڑے تھیں تہیاڑے
یتیم تہ کمزور ہونی جانی ہے۔ اکثر ایہہ غمناک تہ المناک خبراں اجکل سو شل میڈیا پر گشت کرنا یا

ہیں تھے وقتاً پہاڑی زبان نے عاشقان تھے خادماں نے سرگماں تھے فرقات اس نے پہاڑی سٹیاں رہنیاں ہیں۔ اللہ آگا خیر رکھتے تھے فنکاراں تھے لکھاریاں کی اپنی پیاری ماں بولی نی خدمت نامدید موقعہ فراہم کرے۔ ایہہ حقیقت ہے جے

ہزاروں سال نرگس اپنی بے نوری پر روتی ہے

بڑی مشکل سے ہوتا ہے چین میں دیدہ ور پیدا

کہ دلدوڑ تھے دل دہلانے آئی خبر جناب محمد سرور ریحان ہوراں نے بارے نج آئی۔

مورخہ 20 فروری 2021ء بار آئے روز صبح لگ بھگ چھ بجے فون نی کہنٹھی بھی۔ میں فون چایا۔

ادھروں آواز آئی۔ میں عنایت اللہ (کپتان) پولناٹس سرور صاحب نے بارے نج سُدیا۔ میں

جواب دیتا نہ ہاں آ کھیا وہ گذر گئے۔ میں فوراً اِنَا اللَّهُ وَإِنَا لِيَهُ رَاجِعُون پڑھیا۔ فوراً بسترہ چھوڑ کے

کھلا اٹھیاں۔ اس ویلے اسرائیلیاں جیاں ماہرے سر پر اسماں چھڑھ گیا تھے پیراں بیٹھ زمی

کھسک گئی۔ اپنا آپ سنبھال کے غسل خانے گیاں وضو بنائے نماز پڑھی نالے مرحوم واسطے دعاۓ

معفرت پڑھی۔ محمد سرور ریحان پہاڑی قوم ہوراپنے قبیلے تھے علاقہ نگرگ فی بک عظیم ہستی ہے۔

انہاں نی تعریف و توصیف کرن نا راقم مکمل یارانیہ رکھنا۔ فروی انہاں نی زندگی نے گھوڑے کھ

حالات تھے انہاں نال تجربے ساختے کرن فی جسارت کرنا۔

آسام نے گراں نج بک اہم تھے دیندار ہستی ہونے سے۔ جیہڑے شیر محمد خان دُلی نے

ناں نال مشہور سے۔ اوہ بریش British India فون بچوں بجیشیت صوبیدار سکدوش ہوئے سے۔

دولی جنگ عظیم نج بہتر کار کر دگی واسطے انہاں کی ولایت سرکار نی طرفوں (DSM) یعنی

Distinguished Service Model نے اعزاز نال نوازے گیا سا۔ اوہ نہایت دیندار شخصیت

نے مالک سے۔ پوری بستی بلکہ گراں نے بچیاں کی اسلامی تعلیم مفت پڑھانے سے۔ انہاں نی

زندگی تکار دگی نے حالات کدے لکھاں، اس واسطے کنی مقاولے نہ بلکہ مکمل کتاب نی ضرورت

پیسی۔ اسے صوبیدار شیر محمد خان دُلی نے کمرہ ۱۱۲ کتوبر ۱۹۳۲ء آئے تھے یاڑے بک چراغ روشن ہوا یا

جس ناماں انہاں اسم بامسکی محمد سرور خان دُلی رکھیا۔ ایہہ والدین نا واحد تھے لاڈلا پتھر بڑے لاڈ پیار

نال پلیا۔ ایہہ والدین نا واحد تھے سہ کماں پتھر سا۔ جنھے توڑیں سرور ریحان صاحب نی نکٹھی عمر (

بچپنے) تعلق ہے رقم اتنی زیادہ سماں نیہ رکھنا۔ اس کر کے مرحوم نے اس دور نے حالات نے
باے فج گھ کھن تھیں فالحال گریز کر سا۔ انشاء اللہ بشرط زندگی انہاں نے اس سنہری دور نی
کمل تھے مصدقہ تحقیق کر کے کسے مقا لے فج شامل کر کے انہاں نے دوست یاراں تھے ہمدرد
غمخواراں توڑیں پہچا سا۔ دعا کرو جے اللہ تعالیٰ اس کم واسطے ہمت تھے فرست عطا کرے۔

جس دلیلے ایہہ نونہاں اسکول جان لگ بیا۔ رقم اس تھیں پچھے نی گھ گھ سماں رکھنا ہے
جس نا تذکرہ تفصیل کرنا میں مناسب سمجھنا۔ جس دلیلے سرور صاحب (جنہاں بعد فج اپنا تخلص
ریحان رکھیا) اسکول جان لگ پئے، انہاں پچھاں مُرد کے نہ ڈھا۔ اپنی ذہانت تھے والدین نی
بدولت اودھ پڑھنے گئے۔ حتیٰ کہ اٹھمی جماعت توڑیں سو ہنے طریقے فج گئے تھے میرک وی امتیازی
نمبراں نال پاس کیتی۔

سرور ریحان صاحب جس گراں فج پیدا ہوئے تھے جم پل کے جواں ہوئے۔ اس گراں
ناناں چک ترین ہے۔ ریحان صاحب نی زندگی ناپیشتر حصہ اس گراں فج بمر ہویا۔ ایہہ گراں
ٹنگر گ تھیں فج نالہ فیروز پورہ نے کنڈے پر واقع ہے۔ میں سمجھتا ہے علاقہ ٹنگر بلکہ پوری
کشمیر فج ایہہ گراں ہے۔ بہترین گراں ہے پر فضاء ہوا، ٹھنڈے پانی نیاں کسیاں۔ کوہلاں، ناگ
چنی، جنوب نے پاسے اُپھے تھوڑے نیاں کیتھی، فونٹ اپنے اپنے انداز فج منفرد تھے سو ہنے مناظر پیش
کرنے سے۔ نالہ خوبصورت بیلا۔ بیلے فج منوں، بکنوں سفیدے، بیسے، بن کھوڑیاں ہو رے
بے شمار قسم نے پھل دار تھا بھل لوٹے اپنے اپنے انداز فج جلوہ افروز ہونے سے۔ نالہ فیروز
پور نیاں کنی کنی شاخائی، ہرشاخ فج چھل چھلائے مارنا پانی خوب کہنا ہونا سا۔ انہاں فج مختلف قسم
نیاں پچھیاں، تروٹ، تارو، نائی پچھی Cat fish وغیرہ کافی مقدار فج ہونیاں سیا۔ انہاں
کوہلاں فج شامی پھنڈیاں لانیاں، صبح جا کے چھنڈ نیاں۔ اسرائیل پچھیاں ناشکار ہونا سا۔ انہاں
ساریاں سرگرمیاں فج ریحان صاحب بڑھ چڑھ کے حصہ کہنے سے۔ پہنڈی فج ہل چلانے،
مکاں بیجیاں، کنداں چاہر نیاں، گلیے چونے وغیرہ کم عام ہونے سے۔ انہاں کماں فج

بڑیاں بُرگاں نال نکے وی خوب ہتھ بٹائی کرنے سے۔ اتحے وی سرور ریحان صاحب اپنارول
بخوبی تہ بخوبی نہ جانے سے۔

بریانا موسم ایویں تہ ہرجائی خوبصورت تہ پُر فضاء ہونا ساتھ اس علاقے یعنی چک ترین
(ٹنگرگ) نجح گھج زیادہ ہی خوبصورت دنسا۔ پار لے ڈھنا کیاں نجح بریان بفشنے (گل نقشہ) نے
پھلاں نی پھل کھیلی اپنانو یکلا منظر پیش کرنی سی۔ بقول شاعر:

پھلان نجح دنیا نیاں ہیں کل جمع پھلواڑیاں
آسمان تھرتی پُر لتها تارے بنے پھل کھیلیاں
یا مجملی چادر ڈھری جس پر لکھاں گلکاریاں
کھڑی بفشنے یاسمین
گلمرگ نی اوہ سر زمین

اوہ بڈھی میوہ (کچھیا) اوہ قسم قدم گچھ، کالے، رتے، پھیترے، اوہ گراچھے اوہ سنبلو وغیرہ
جنگلی میوے۔ مکیاں نے چھکے بنکے جانے کھانے، پختنے کرنے گانے یہ مزے کرنے۔ اوہ جنگل
نجھ قدم نے پھل۔ کہناں جڑی بُٹیاں، سونی سوتی خوشبو کھلیارے ہونے سے تہ اسے فضاء نجھ
آسان نے گراں نے بچے کرنے پہناروں بکریاں، کدے ڈنگر محبھیاں نال تہ کدے ایویں تفریخ
نے طور خوبصورت جنگل نے نلیاں نجح دھنا کیاں تھیہر یاں پر لیہیہر یاں کہنئے تہ بکھ بکھ طریقیاں
نال اطف اندو زہونے رہنے سے۔ مر جوم سرور ریحان انہاں چھل پھلاں تر نگ میلیاں نجح برابر
شریک رہنے سے۔ کتنا بے فکری ناعالم تہ شاہی زانہ ہونا ہے بچپن۔ پہنندی تہ بڑیاں نے جتنے تہ
جیہرے وی شغل میلے ہونے سے انہاں ساریاں نجح مر جوم اکثر تہ بیشتر شوقيہ شامل رہنے سے۔
اسوے کنکاں یا شردی نی رت وی کہہت خوبصورت نیہہ سی ہوئی۔ مکیاں کپیاں، گکرے تہ
لڑیاں بنانیاں، بہنا ٹھیاں کرنا میاں، سلیٹ نیاں، کہناں کپنے ہو ریتیاں بریاں، اوہ لا دو تہ
اوہ گریاں اوہ کھاڑیں، اوہ مکاں چھلنیاں اوہ سٹے کنٹے، کچھ کچھ شافتی خوبصورت میلے ہونے سے۔
انہاں ساریاں کماں نجھ نکے گدرے اپنیاں بُرگاں نی شوق نال ہتھ بٹائی کرنے سے۔ کتنا سوہنا

زمانہ سا اوہ تھے کتنے خوبصورت پیارے مٹھے لوک ہونے سے۔ اللہ تعالیٰ انہاں ساریاں مرحومین کی اپنے جوارِ رحمت نجّ رکھ کے مغفرت فرمادے۔ یاد آنا ہے اوہ زمانہ مرحوم سرورِ بیجان ہو رہا سے مدان نجّ وی کدے پچھے نیہہ رہے، بلکہ پیش پیش رہ کے ہمیشہ بُزرگاں نی دادت دعا کرنئے رہے۔

فرسیا لے نیاں کالیاں راتاں تھے چڑیاڑے بسرنے بسانے لاٹنیہ، خوب برفاں بہر نیاں، خوب سردی ہوئی کورے نیاں سنگلاں لگنیاں۔ اوہ چلہ کلان فی جوانی نازمانہ (ہن تھے چلہ کلان بچارہ وی بڈھا ہو گیا) کوٹھیاں تھے شنگلی دار تھے خس پوش مکانات اپروں برفاں سٹیاں۔ اوہ گدریاں نا آپے نجّ رکھ کے ہکس دوئے پر برفاں نے گولے ٹھوڑے یا پینے پھینکنے۔ تھپ آلے روز بڑیاں بڑیاں کوٹھیاں پر کبڈی کھیڈنی پہاریاں برفاں آلے روز پانی دار، لکڑیاں نے کڑاں دار، کھنڑی دار، بیت الخلاء دار بیت الخلاء کھلے مدان نجّ برف مل کے بنائے جانے سے۔ ویسے بیت الخلاء مطلب ہی ہے کھلی ہوانجّ جگہ وغیرہ رستے بنانے نام پہلاں ہونا سا۔ ایہہ کم گراں تھے سنتی نے گدرے شوقیہ تھے رضا کارانہ طور کرنے ہونے سے۔ مرحوم سرورِ بیجان صاحب انہاں ساریاں کماں نجّ کدے وی کے تھیں پچھاں نہ رہئے۔ اللہ انہاں کی کروٹ کروٹ جنت نصیب کرے۔

انہاں سرگرمیاں نا تذکرہ میں اس واسطے کرنا جے ایہہ سارے شغل اس علاقے نی پہاڑی ثقافت نا سلہ ہیں۔ اس زمانے خصوصاً گدرے، کھنڑے نے ہر کم کاج نجّ ماں پیوں نے ہتھ بٹانے سے تہنا لوٹاں دینی تھڈیا وی تعلیم نے مدان نجّ وی پچھاں نیہہ سے رہئے۔ انہاں ہی خوش نصیب نونہالاں نجّ مرحوم جناب محمد سرورِ بیجان صاحب وی سے۔

جناب سرورِ بیجان ہو راں نجّ ہرا وہ صفتیاں موجود سیاں جیہڑیاں ہکس آدمی کی انسانی ٹھنڈے نجّ ٹھنڈا نیاں ہیں۔ اوہ دیندار والدین نے دیندار سپوت سے۔ تند رست خوبصورت تھے خوب سیرت سے۔ پڑھائی لکھائی نجّ طاق سے۔ کھلیل کو دنچ وی کیتا سے سکول نے زمانے جدا وہ اٹھمی یا اس تھیں اچیاں جماعتیاں نجّ پڑھنے سے، انہاں نیاں جھاں سرگرمیاں سُن راقم نے دل و دماغ پر گھرے نقوش چھوڑے۔ میں سمجھنا انہاں نا تذکرہ ریحان صاحب فی شخصیت کی سمجھنے واسطے معاون ثابت ہوئی۔

ریحان صاحب اپنے زمانے نے کرکٹ نے بہترین کھلاڑی تھے شو قین سے۔ بین الاقوامی کرکٹ مقابلیاں ناچشم دید حال Commentry خوب سننے رہنے سے۔ ایہ کوئی 1957ء نے آس پاس نی گل ہے۔ کوئی نواب پُودی کرکٹ نا بہترین کھلاڑی ہونا سا۔ باقی شاگرد اس تھے اسٹاد اس نال رہے مرحوم کرکٹ فی کمیٹری سننے رہنے سے۔ جس ویلے نواب پُودی یا ہور کوئی کھلاڑی چھکہ مارنا سا۔ یا مقابلہ جیت جانا سا، فرنہ پچھو جے ریحان کتنے خوش ہونے، اچھلنے تھے ہو اپنے بہاؤ مار مار کے اپنی خوشی نا اظہار کرنے سے۔ اگرچہ اس زمانے اسکول نے فتح (گورنمنٹ لورہ بائی اسکول چندی لورہ) فتح دوئیاں کھیڈاں مثلًا والی بال، فٹ بال وغیرہ وی ہونا سیاں پر موصوف کرکٹ نے زیادگر ویدہ تھو قین سے۔

موصوف نا موسیقی داروی کافی رُجھان سا۔ قدرت سُن انہاں کی سُریلی آواز نال نوازیا سا۔ اوہ بہترین گوئیں وی سے۔ رقمِ اس زمانے انہاں نی زبانی اکثر کشمیری گانے سنے ہیں۔ اوہ کشمیری لکھنے وی سے۔ انہاں نی زبانی میں انہاں نی لکھی ہوئی ہک کشمیری غزل سنی ہے۔ جس نا مطلع گھر اس طراں ہے:

ویسے سہ وتم دلبر دلدار میون آسیا غم یہہ دیو تم سہ وتم غنم خوار میون آسیا
موصوف ہار منیم چنگی طراں بجا کہنے سے ہور منہ یا سارگی بجان پروی ہچھی خاصی
مہارت رکھنے سے۔

ماہری علمیت نے مطابق اوہ اسکول نے زمانے پروں ہی شاعری کرنے سے پر کشمیری زبان فتح اس زمانے انہاں نے ہک اُستاد ہونے سے۔ جہاں نال محمد امین عندلیب سا۔ اوہ اردو تھے کشمیری زبان نے اس زمانے نے بہترین شاعر اس فتح شمار ہونے سے۔ عندلیب صاحب علم عروض نے ماہروی سے تھ عروض نے تھت ہی شاعری کرنے سے۔ اوہ اپنیاں لکھیاں ہوئیاں پرائی اسکول فتح پڑھوانے ہونے سے۔ انہاں بچوں ہکسی نامقطع گھر اسراں سا۔ جتھے تک رقم کی یاد ہے۔ کدے کدے مرحوم اردو زبان فتح وی طبع آزمائی کرنے سے۔

عندلیب کو نوازیں معراج ارتقا سے پوشیدہ ہو نظر بجلی کی آشیانہ

ہم آئے ہیں ترے در پر خدا یا تھ پھیلائے ہم اپنی آرزو میں اپنے دل میں ساتھ ہیں لائے ماہری یاد اشت نے مطابق عند لیب ہو راں اپنے شاگردان نا ہک گروپ سا۔ جہاں کی اوہ اردو تھیمیری شعر گوئی عرضی پابندیاں نال سکھانے سے جہاں نج مرحوم سرور ریحان ہو روی شامل سے۔ عند لیب صاحب نے مشورے پر ہی سرور صاحب ہو راں اپنا تخلص ریحان رکھیا سا۔ اس زمانے جھے توڑیں ماہر احافظہ کم کرنا ہے۔ انہاں روزاں عند لیب ہو راں اپنے شاگردان نی کشیمیری شاعری پر مشتمل ہک نکا جیاء شعری مجموعہ شائع کیتا سا۔ جس نا ناں ماہرے ذہن تھیں حذف ہو گیا ہے اس کتاب پنج تقریباً دساں باراں شاگرد اشعار انے کلام شامل سے۔ اس زمانے ریحان ہو راں اپنے فاضل اسٹاد کولوں کجھ ہک بحران سکھیاں بعد نج ریحان صاحب ہو راں پہاڑی شاعری نچ وی بخوبی استعمال کیتیاں۔ اسکوں تھیں نکل کے ریحان صاحب نی ملازمت نازمانہ شروع ہونا ہے۔ جس نا تذکرہ میں فالحال نیہہ کرنا کیاں جے اس دور نی رقم کجھ خاص واقفیت نیہہ رکھنا۔

اس تھیں پہلیاں جے میں ریحان صاحب نیاں پہاڑی ادبی سرگرمیاں ناذ کر کرایاں میں انہاں نی ہجرت برہجرت ناذ کر ضروری سمجھنا۔ انہاں نے آباء اجداد موضع سو جیاں تھیلی پونچھ تھیں ہجرت کر کے کشمیر آئے۔ اس ہجرت نے متعلق جموں کشمیر نے مستند تاریخ دان جناب محمد الدین فوق مرحوم ہو راپنی کتاب ”تاریخ قوم پونچھ“ نج لکھنے ہیں:

”موضع ساو جیاں پونچھ سے دلی قوم کے کچھ لوگ فیروز پورہ علاقہ گلمرگ کشمیر جا کر آباد ہو گئے۔ ان میں حسب ذیل اصحاب کا نام برادری کے مشہور آدمیوں میں سے بتایا جاتا ہے۔“ دیوان علی خان دوست محمد خان، دوست محمد خان ثانی ٹھیکیدار، سعد محمد خان، عطا محمد خان، شیر محمد خان ہیڈ کاشیبل پولیس پشاور، ابو یار محمد خان نائیک پلٹن جموں، ولی محمد خان پیشہ سپاہی پلٹن۔“

(اقتباس تاریخ پونچھ صفحہ 310)

..... ایہی شیر محمد خان مرحوم ریحان ہو راں نے والد سے۔

اتھے یعنی کشمیر نج اوه گلمگ تھیں نے چک ترین تھے چک فیروز پورہ نج سکونت پذیر ہوئے۔ جیسا کہ پہلاں ذکر آیا ہے ایسے دوئی گراں نالہ فیروز پورہ نے دندے پر واقع ہیں۔ ایسے اکثر برسات نج سیلابی صورت پیدا کر کے اپنے نزدیک بننے آئے لوکاں ناکافی نقصان کرنا ہے۔ اس کر کے سور ریحان ہواں برادری نے کچھ ہور لوکاں نے ہمراہ بھرت کر کے اقبال کا لونی (ٹنگمگ) نے مقام پر اپنی رہائش گاہ بنائی تھا خیر دم توڑیں اتحی رہائش پذیر ہے۔

پہاڑی ادب تے سور ریحان:

ستّر دی دہائی نج جیسا ہی پہاڑی ادب ناچر چتہ احیاء نو شروع ہویا تھے 1978ء پنجوں کشمیر نی فنی، ثقافتی تے سماں اکیڈمی نج پہاڑی شعبہ وجود نج آیا، ہر اول دستے نا ہک مضبوط تے مر بوط کارواں تیار ہو گیا جیہہ اگر اس گراں بستی بستی تھے کہہ کہہ جا کے خوابیدہ لوکاں کی جگان نج جھٹ گیا۔ اس ہر اول دستے نے لشکر نج مرحوم ریحان صاحب پیش پیش سے۔ انہاں رہنمے شغل ہک پاسے چھوڑ کے صرف ہو صرف اپنی ماں بولی پہاڑی نی خدمت شروع کر دیتی۔

طبع کوئی لائچ نہ آرام یاد	نہ روئی نہ کپڑا نہ ذاتی مغاد
شغل ہور کئی نہ مقصد مراد	فقط قوم کلپھر زبان زندہ باد
بلند حوصلہ ساں جواں شیر سے	اوہ سرحد تھ شہر و گراں شیر سے

1982ء نی شروعات نج رقم وی اس کارواں نال جو گیا۔ سور ریحان ہر اول قافلے نال رُکنے پہاڑی زبان نی خدمت قدمے، سخنے درے ہر طراں پوری دل لگی نال شروع کر دیتے تھے پہاڑی زبان نے سرکاری رسائے ”شیرازہ“ نج اپنے مقاٹے، کہاںیاں، نظماء تے غزلاء چھپو کے اپنے قلم نالہا منوان لگ پئے۔ انہاں نے ہمعصر قدرداں، دوستاں نج جناب ظفر اقبال منہاس، جناب کریم اللہ قریشی، جناب راجہ نذر بونیاری، جناب شمار رائی، جناب رشید قمر درہالوی، ڈاکٹر صابر مرتضی، جناب عبدالرشید لون، جناب رشید قریشی، جناب نذری مسعودی، غلام مصطفیٰ پنجھی، حاجی فیروز الدین بیگ مرحوم، محمد سلیم بیگ، ڈاکٹر جہانگیر دانش، مرحوم نور احمد قریشی، جناب ڈاکٹر فاروق انوار، جناب نعیم کرنا ہی تے جناب عبدالواحد شتمال سے۔ انہاں بچوں کچھ ہستیاں اس دار

فانی کی خبر پا دا کھے گئے۔ ملک عدم جل گیاں تھے کچھ اجات بقید حیات ہیں۔ اکثر دوست ریحان صاحب نے رحلت نے خبر سُن کے زار و قطار روئے تھے پچھتائے جے اوہ مرحوم نال آخری ملاقات تھیں محروم رہ گئے۔

ریحان صاحب نال رقم نیاں کچھ یاداں خصوصاً وابستہ ہیں جہاں کی سانجھیاں کر کے اپنے دل کی تسلی تھیں دیوار پہچان نی کوشش کرساں۔

کہکشان: لگ بھگ 1967ء نی گل ہے۔ رقم کہکشان آلا سٹوڈیو خرید کے آندے۔ غالباً اوہ اسماں نے گراں نج پہلا سٹوڈیو سا۔ ایہہ فولڈنگ سٹوڈیو ہے ڈبے نج بند ہو جانا سا۔ اس نے خوشی تر ارقام کی سی بھی پردوئے لوک وی اسکی دیکھ کے خوش ہوئے۔ ایہہ سٹوڈنڈ کر کے بکس ڈبے نج پیک ہو جانا سا۔ خیر اسماں دسماں باراں گدریاں پچھاں ہو کاں نج جا کے ایکس کرشن منان نا پروگرام بنایا۔ سادھگی دکھو جے اسماں سٹوڈیو مٹی نا تیل، پہنڈے ٹینڈے نال چائے تھے جا پھیاں نا گنی۔ ”نا گنی“، کہ کافی لمی پھڑی چڑا گاہ ہے جیہڑی گھرگ نے سدھوسدھ جنوب آلے پاسے ”افروٹ“ پہاڑ نے بالکل دامن نج واقع ہے۔ اتنے بیٹھ کے اسماں تھک کڈھیا۔ فرستوں وال کے چاء بنائی، پیتی، نچیاں کڈھیاں۔ سچے کھبے ٹھہلیاں۔ خوب سیل سپاٹا ہویا۔ فرذ رہ ہورا پریٹرے پاسے ٹرپیاں۔ افروٹ پہاڑ نے عین منڈھے ہک جگہ ہے جسکی مقامی پہاڑی تھے گھر لوک ”بُوڑی آلی“ آ کھنے ہیں۔ ایہہ نالہ فیروز پور نامنچ ہے۔ اس سارے اس منچ کوں پھیاں۔ اتنے بکس جگہ نالے ناپانی پیتا دا ہے۔ سارے گدرے بوٹ ہتھ نج کھن کے نالہ ٹپن لگے۔ مرحوم سرور ریحان ہوراں نی ہمدردی دکھو۔ انہاں مگی بوٹ نہ لہاڑاں دیتا۔ آکھن لگے آمڑے کندہاڑے چڑھ، میں تگی پار ٹپسماں۔ اسراں انہاں مگی اپنے کندہاڑے چاکے نالہ پار کرایا۔ فرآس سیل کرنیاں رہتیاں ہو کاں مشلاً بیلی، جبلہ، بانہہ، گوروان وغیرہ داروں ہو کے تھک تھک کے گفتاں ویلے کئھ پھیاں۔

اڑو سہ تھا اوری ناپہاڑی پروگرام: کہکشان باری بل یاد نیہہ جے کیہڑا اسال سا، اس یعنی رقم تھے مرحوم سرور ریحان صاحب پہاڑی پروگرام نے سلسے نج ”اڑو سہ“ گیاں۔ اتنے ہند پاک نی سرحد پر بکس پر ائمڑی اسکول پر پروگرام کر کے چر کے بار ہموں لے پھیاں۔ کے پاسے منی گڈھی نہ

لپھی، ارادہ کیتا پیدل کا لے بن جلاں تہ ”چیرہ داری سُنگڑی“، داروں ٹرپیاں - کا لے بن پچن واسطے اساں ہک کہنا جنگل ٹپنا سا۔ خیر اس جیاں ہی اس بن نے چوٹی پر پچیاں، ریحان صاحب ہوراں آکھیا۔ اس کا لے بن نیہہ کھڈ پورہ (موجودہ لطیف آباد جاساں۔ اس کھڈ پورے دار ٹرپیاں۔ انہیں اکافی ہو گیا سا۔ ہک شکر ہے کہ انہاں روزاں جنگلی جانوراں ناکوئی خاص خطرہ نہ سا تھے ہی بند قدری ناخوف سا۔ اساں کوں ٹارچ نہ سی تھے ہی موبائل فوناں نارواج سا۔ خیر کے طراں اس سُنگڑی نا نکٹ پ کے کھڈ پورے گراں نے نزیک پچیاں۔ اللہ نجیکی کھد ریحان صاحب کی انہاں مشورہ بدل سٹیا۔ آکھن لگے نیہہ یا را کھڈ پورے نیہہ جانے ٹرواپس اس کا لے بن جعلے ہاں۔ رقمِ سُن بالکل چوں و چرانہ کیتی تے واپس مرڑ کے کا لے بن بکس ناطے دار نے کہر جا بڑیاں۔ بہر حال اساں راتِ اتحی گزاری تھے صحیح نگر آیاں۔

نامبلہ (اوڑی) نا پہاڑی پروگرام: ہک تھیاڑے اس دوئی پہاڑی پروگرام نے سلسلے نج اوڑی نامبلہ گیاں انہاں دناں ناملہ توڑیں پکی سڑک نیہہ سی۔ اس لگائے تھیں کھبے پاسے ٹھیا کے نج تھیں پیدل نامبلے پچیاں۔ پروگرام ہونیاں ہونیاں کافی چر ہو گیا ہور کے خاص ٹھکانے پچن نا کوئی ذریعہ نہ لھھیا۔ اساں سوچیا سا جے بلکوٹ گراں جان نا ارادہ کیتا۔ ایہہ گراں حد متار کرنے (LoC) نے بالکل نزیک واقع ہے۔ انہاں دناں سرحد پر قدرے امن سا۔ الہذا کے قسم نے خطرے نا احتمال نہ سا۔ آس گراں نج اسماں نے گھر رشتہ دار آباد ہیں۔ اس دوئی رستہ پچھیاں پچھیاں کنڈیاں تھجنڈیاں نے بچکاروں ٹرپیاں ٹرپیاں راتیں نے کوئی نوبجے بلکوٹ پچیاں۔ اتحے اسماں سوئی طراں رات گزاری۔ اتحے نے لوک کافی ہمدرد، نیک تھے مہماں نواز ہیں۔ اللہ انہاں نا پہلا کرے۔ انہاں اسماں نی بے خدمت کیتی۔ اس انہاں نا احسان کدے نہ پہلا ساں۔

پہاڑی پروگرام نے دوریاں نیاں نج ساریاں یاداں نا چیز نے دل دماغ نج گردشان کریاں ہیں کریاں جے اکثر پروگراماں نج اس دوئی نال نال ہونے سیاں۔ کرناہ فی ترے روزہ ادبی کانفرنس نے دوران کافی لطف اندوز ہویاں۔ ٹنگڈار ڈاک بیگلے نج پروگرام تھیں علاوہ ٹیٹو وال کراسنگ توڑیں سیر تفریح وی ہوئی۔ کرناہ قیام نے دوران، اتحے نے دوستاں اسدی نج

خدمت ته خاطرداری کیتی۔ مرحوم نور احمد قریشی صاحب نی تا یہ پہاڑی محمد ایوب میر (تعیم کرنے ہی) ہو راں بے لوٹ مہمان نوازی خدمت ته مرحوم مقبول خان ہو راں نیاں طریفانہ مغلان اجاں وی دل نج تازیاں ہین۔ اللہ تعالیٰ ریحان صاحب سمیت دواں ہی ہستیاں نی مغفرت فرمادے۔ آمین۔

ٹھنڈی کسی ناپروگرام: راجوری ٹھنڈی کسی نے مقام ہمالین کاں نج کمپلیکس نج جیہڑا اترے روزہ ادبی پروگرام منعقد ہو یا سا اودہ وی لا جواب ساتھ ناقابل فرماوش وی۔ اس نیاں لا جواب تہ مٹھیاں یاداں ماہرے دل نج ابھاں وی تازیاں گشت کرنیاں ہین۔ اتحے فاروق مظفر صاحب، شمارا ہی صاحب، خورشید بکل صاحب ترہیاں ادبی ہستیاں ناخوص کدے وی نہ پہنکسی۔ مرحوم فدا راجوری ته مرحوم شہباز راجوری ہو راں نا پیار پھر یا میل ملاپ ہمیشہ یاد رہسی ته یاداں نی کوٹھری کی دستک دینا رہسی۔ اس دور نے بارے نج ریحان صاحب اکثر تذکرہ کرنے رہئے سے۔ راجوری قیام نے دوران اس دوئی یعنی رقم ته مرحوم سرور ریحان صاحب ہوٹل نے سائچے کمرے نج ٹھہرے سیاں۔ انہاں روزاں وی ریحان ہو راں نی طبیعت گھر زیادہ چنگی نیہہ سی۔ کئیں باری رقم سن نصف راتیں موصوف ہو راں کی ہوٹل نے برآمدے نج ٹھہلیاں ٹھٹھا۔ وجہ پچھی آکھن لگے نیندر نیہہ آنی۔ اللہ ریحان صاحب کی کروٹ کروٹ جنت نصیب کرے۔ یاداں تج ہین پر مقابلے نی طوالت ناخوف مزید کھن نی فالحال اجازت نیہہ دتا۔ بشرط زندگی آئندہ فر کے موقع اس موضوع پر قلم چاساں ته فردل کھول کے نکیاں بڑیاں ساریاں گلاں تفصیل اکھ کے دل دے ارمان لہنار ساں۔ انشاء اللہ۔

ازدواجی زندگی: ریحان صاحب نا بیاہ بکس نیک سیرت اڑکی نال ہو یا سا۔ جیہڑی خاندانی شرافت نی وجہ نال ریحان ہو راں نی نہایت وفادار شرکیت حیات ثابت ہوئی۔ ایہہ خاتون ریحان صاحب نی صحت ناہمیشہ پورا پورا خیال رکھنی سی۔ پچھلے گھماں سالاں نج جدر ریحان صاحب قدر کے کمزور ہو گئے۔ اس خاتون سن انہاں ناج خیال رکھیا۔ خصوصاً کسے وی پروگرام یا تقریب دار انہاں کی لگیاں نیہہ سی پکپنی۔ یا تہ آپ نال جانی سی یا فرتاکید کر کے رقم نے حوالے

کرنی سی۔ اس نیک بخت نی ریحان صاحب نال و فاداری نا ثبوت ماہر کے کول موجودوی ہے۔ اپریل 2017ء نج جد اس دو روزہ ادبی کانفرنس نے سلسے نج جموں گیاں، مذکورہ خاتون انہاں نال گئی جموں نے کچھ اکیڈمی نے ہال نج پروگرام نے دوران دوپہر نی روٹی نا وقفہ ہو یا۔ تمام خواتین تھے حضرات روٹی کھان ہال بچوں باہر نکل گئے۔ پر ریحان صاحب ہو ریں دوی بھی اُتحمی بیٹھے رہئے۔ اسے دوراں رقم سُن انہاں نی تصویر اپنے موبائل نے کیمرے نج محفوظ کر کر کہندی۔ جیہڑی انج وی مرے کول موجود ہے۔

ادبی کارنامے: موصوف ہواں نے ادبی کارنامے بے شمارتہ بے مثال ہیں۔ انہاں انگریزی زبان نج مقاولے لکھے۔ کشمیری زبان نج شاعری کیتی تھے مقاولے لکھے۔ اردو نجی شاعری تھے مقالہ نگاری بہتر طریقے سر انجام دتی۔ پر انہاں جیہڑی خدمت اپنی ماں بولی پہاڑی نی کیتی، اودہ لا جواب تھے قابل فخر ہے۔ اودہ جیہڑے پربت پربت، غدوں نو تھے گراں گراں فرے اودہ محنت انمول ہے۔ اسی قیمت شاعری، قصے کہانیاں، مقالیاں تھے انسانیاں نے انہماراں تھیں وی جھا بقدر زیادہ ہے۔ اجکل کدے کوئی پہاڑی زبان نج چنگی شاعری کرنا ہے۔ لا جواب مقاولے تھے افمانے لکھنا ہے۔ ایہہ سارا جھ اسے ہر اول دستے نی محنت ناصدقہ ہے جس نج ریحان صاحب شامل سے۔ انہاں پہاڑی زبان نج بے شمار معیاری مقاولے لکھے۔ کافی ساریاں غزالاں تھے نظماء لکھیاں جیہڑیاں وقتاً فوقتاً پہاڑی زبان نے سر کاری جریدے ”شیرازہ“ نج چھپکے جموں و کشمیر نے کونے کونے نج اس زبان نے عاشقاں توڑیں پچھنے رہئے۔ انہاں کارنامیاں تھے اس طراں نی ہو روئی کئیں خدمتاں کی مد نظر رکھ کے تعلیم کر کے جموں و کشمیر اکیڈمی سی ریحان صاحب نی حوصلہ افرادی تھے اعزاز نے طور انہاں کی Citation یا تو صافی سند نال نوازیا۔

ریحان صاحب نے دو غیر مطبوعہ شعری مجموعے انہاں نے کھر ہک شیلف نج موجود ہیں۔ (۱) ہکس نماں انہاں تھے کن رکھیا ہے۔ ایہہ رقم سُن انہاں نے اصرار پر جمع کر کے ہکس قلمی نجخ نے طور انہاں نے حوالے کیا سا۔ نامعلوم وجوہات یا فرنامساعد حالات نی وجہ نال اودہ مجموعہ شائع نہ ہو سکیا۔ البتہ ضائع وی یہہ۔ کسے نہ کسے ویلے انشاء اللہ ضرور شائع ہو کے شایقین نے ہتھاں نج پچھسی۔

اسے طراں انہاں نے کلام نا دُوا مجموعہ راقم سُن انہاں نے حکم نے مطابق، پر چیاں، کاپیاں تینوٹ بکاں پر پول نقل کر کے پکس رجسٹر پر چاہڑ کے بحفاظت محفوظ کیتیا۔ ایہہ وی انہاں نے دولت خانے پر موجود ہے۔ اس مجموعے نناناں مرحوم ہوراں ”خراشان“ رکھیا ہے۔ مرحوم سروریجان ہوراں نے فرزندتہ ذخیراں نی خواہش ہے جے انہاں نا کلام کتابی شکل پچ شائع ہو جلے جس نال انہاں نی دیرینی خواہش تارمان پورے ہو سن تہ مرحوم نی روح کی تسکین تشقی ہوئی۔ مقالے نے اخیر پنج راتم گھج اشعار مرحوم نی نذر کرناں، اس دعائیں جے اللہ تعالیٰ انہاں نی مغفرت کرے۔

دھسال کیہے میں کیہے چیز ریحان سے
 اوہ رہے سدو خیر خواہ قوم نے
 اوہ بمتی نے خادم بشر بہترین
 اوہ سو بنے تہ اعلیٰ قدمکار سے
 ہے اس جنڑی نا سفر عارضی
 ادیپاں کی آنی کدے موت نیہہ
 گجھ اس سانحہ نا تہ رکھیو ملال
 کرو سارے رل کے دُعا دوستو
 لھن جتنا فج اودھ حا دوستو



عبدالرشید قریشی: پہاڑی قبیلے داعل

ستر دی دہائی پہاڑی ثقافت، تہذیب و تمدن، کلچر ہور پہاڑی زبان و ادب واسطے بڑی مبارک ثابت ہوئی۔ یہ طویل مدت تھیں بعد پہاڑی قبیلے دے سُتے دے مقدار سن کر یسا پہر یا ہور اکھیاں کھول کا اپنے آسائ پاساں دیکھیا۔ اس دہائی نجع پہاڑی قبیلے دے اندر تاریخ ساز ہستیاں دا تعارف ہویا۔ ایہہ تاریخ نجع پہاڑی زندگی دے ہر شعبے تھیں تعلق رکھدیاں آسیاں۔ قوماں دی تاریخ نجع ایجھے کئی موڑ ایندے ہیں جھٹا قابلیتاں ہور صلاحیتاں تھیں مالا مال افراد یہہ قافلے دی صورت نجع جلوہ گر ہوندے ہیں ہور این والے عام لوک اُندے نقوش تکدے ہی رہ جلدے ہیں۔ پہاڑی قبیلہ ہور پہاڑی زبان و ادب یہ طویل جوود تھیں گور کا ستر دی دہائی نجع اچھی چیت خواب غفلت تھیں بیدار ہوندے ہے ہور زندگی یہ کنوں کر یسا پہر کا نویں وقتاں داسامان کر دی نظر ایندی ہے۔ ایہہ موقع نیہہ کہ انہاں ساریاں لوکاں داتہ کرہ کیتا جلے جیہڑے اُس دہائی نجع یہہ قافلے دی صورت نجع پہاڑی زبان و ادب دی لاوارث پہنچی اندر کھٹھٹے ہوئے لیکن اُس قافلے اُتاغور کر دیاں یہ چکدی دلکشی کہکشاں اکھیاں اگا فرگیندی ہے ہور اس کہکشاں دا ہر یہہ ستارہ اپنی چک نال اکھیاں کو چکا چونکر دا نظر ایندیا ہے۔ قوم دے اس عظیم قافلے کدے قوم کو سب گھج نیہہ دے سکیا مگر قوم کو فرسودگی دے دلدل بچوں کلڈھا کا یہہ شناخت دیاں چھوڑی ہور ایہہ وی **کہہ** کہہت ہے کہ من حیثیت القوم زندگی دی راہاں داعین ہو گیا ہور علم و دانش دے چشمے تھے پوچھے کہن پے گئے۔ بس اسی قافلے دا یہہ فرد، اسی کہکشاں دا یہہ ستارہ عبد الرشید قریشی وی ہیں۔

عبدالرشید قریشی ہور اس دی ہمہ جہت شخصیت تے غور و فکر کیتے توں بعد مگو ایہہ احساس ہور ہیا ہے کہ اس مہماں شخصیت تے مجھ لکھنا آسان تھا سہل وی ہے ہور انہائی مشکل وی۔ آسان اس کیتے کہ تُسد انماں ہی تُسد اتعارف ہے۔ ایہہ ناں سُند یاں ہی پہاڑی لوک یہہ انجمن، یہہ

ادارے ہو رک School of thought تھیں متعارف ہو جلدے ہیں۔ جد کہ اس کرکا کوئی کسرائی دہس سکدا ہے کہ سورج نج کتنی لوء، کنتی چمک ہو رکتی تمازت ہے۔ کوئی کسرائی دہس سکدا ہے کہ سمندر دی ڈوہنگائی کتنی ہے ہو رأسدی لہراں داشمار کیہے ہے۔ کوئی کسرائی دہس سکدا ہے کہ اس مہان شخصیت دی کائنات کتنی کھنڈری دی ہے ہو راس کائنات دے کتنے رنگ ہیں ہو رفرکوئی کسرائی دہس سکدا ہے کہ تسدے علم و فن دی ڈوہنگائی ہو راؤ نچائی کتنی ہے۔

قریشی صاحب دی کھنڈری دی شخصیت صرف عظیم، صرف بلند ہو رصرف کارآمد ہی نیہہ بلکہ ہر دلعزیز دی ہے۔ ٹساں پہاڑی تہذیب، پہاڑی ثقافت ہو رپہاڑی زبان و ادب دی تشكیل نو ہو راحیاۓ نودی پہناری پنڈاپنے نازک موہنڈیاں تے چائی جس کرکا پہاڑی قوم صدیاں تک تسدی احسان مندر ہسی۔ قریشی صاحب ہو رال دی شخصیت دے مختلف پہلو ہیں۔ ٹساں جتنے پہاڑی موسیقی، پہاڑی گایکاری ہو رپہاڑی اداکاری دی ہک خوبصورت سلطنت قائم کیتی جیہڑی صدیاں تک رزندہ رہسی ہو رکئی نویں فنکار اس سلطنت تے راج کرس اُتحا پہاڑی زبان و ادب دی خدمت کر دیاں ٹساں پر چوں یعنی تحقیق دے کم نج وی نمایاں کارنا مے انجام دتے ہو رپہاڑی شاعری بالخصوص مزاجیہ شاعری دی کوچھی نج وی چھٹیاں پہر اضافہ کیتا۔ تسدے ذاتی اوصاف اتنے ہین کہ اُندی گنتی مشکل ہے۔ تسدے ذاتی حسن اخلاق ہو رظرافت تھیں تمام پہاڑی متاثر ہیں۔ ٹسیں پہاڑی زبان و ادب دی منزل نیہہ ہو رلیکن ہک مقام ضرور ہو۔ اس قبیلے دی منزل دور ہے مگر ایہہ مقام اس زبان و ادب دا ہک سُنہری مقام ہے۔ ٹسیں غیر معمولی شخصیت ہون دے نال نال غیر سیاسی وی منے جلدے ہو۔ ٹسیں بلا لحاظ مذہب و ملت، رنگ و نسل ہو ر زبان و کلچر ساریاں دا سانچھا انشا ہو ر سانچھی دولت منے جلدے ہو۔ طبیعت ٹسیں سوہل ہو ر پاچھی طبیعت دے مالک ہو۔ مصلحت پسندی تسدی زندگی دا ہم اصول ہے۔ دُنیا ٹساں کوہک بے لوث، لاثج ہو ر ہوں تھیں پاک ہو رک بے نفس قلندر نما انسان دے شیشے نج کھدی ہے۔

2014ء نج پہاڑی ایڈوائزری بورڈ سن عبد الرشید قریشی ہو رال دی تحقیقی تہ تقیدی مقالیاں تے متن کتاب ”لکھتاں پیار دیاں“، چھاپ کا پہاڑی قوم دے ہتھاں نج دی۔ اُس کتاب دے پیغام نج اُس ولیے دے پہاڑی ایڈوائزری بورڈ دے وائس چیری مین جناب کفیل

ستر دی دہائی نجح ماہر ہے سمیت علاقہ کرناہ دے 90 فی صد لوگاں داعبد الرشید قریشی دا تعارف صرف اس توں آسا کہ 1967ء نجح ریڈ یو کشمیر سرینگر تھیں نشر ہوں والے گوجری پروگرام دے ذریعہ اندی مٹھی تہ سر لیلی آواز نجح سیف الملوك، لوک گیت مثلًا ڈوریا، گنگن، ماہیا ہور گوجری گیت تہ غزالاں سُن کا ترتیب یہ بُجھائے داشوق ہوندا رہندا آسا۔ ایہہ اوہ دور آسا جدوں پہاڑی زبان ہجائب متعارف ہی نہ ہوئی دی آسی ہور یاست جھوں کشمیر دے دو روز علا قیاں نجح لوک گوجری پروگرام کوہی اپنالا پروگرام سمجھ دے آسے ہور تماں پہاڑی جوش جذبے نال کن ٹھہرا کا اس پروگرام کو سُندے آسے۔ میں ذاتی طور قریشی صاحب ہوراں کو 1975ء نجح اُس ویلے دکھیا جس ویلے کرناہ دے واحد ہائی اسکول کنڈی نجح اندی تقری بھیثیت عارضی اُستاد ہوئی۔ میں نویں جماعت دا طالب علم آساں۔ پہلے ہی روز اسیں سارے طلباء انہاں کو راج کاوی کھے واسطے اندے آساں پاساں جمع ہو گیاں۔ آسا ساریاں کو اندی ذاتی نال ہک غائبانہ عشق آسا۔ ریڈ یو تے اندے گیت اتنے مشہور ہو گئے دے آسے کہ تقریباً اسکول دا ہر طالب علم اوہ گیت گنگنیدا رہندا آسا ہور اکثر گدرے اسکول دے پروگرام نجح اوہ گیت بولدے آسے۔ میں ذاتی طور

اندی سیف الملوك ڈوریئے تھے ماہیے دا بے پناہ عاشق آسائ۔ انہاں کو دکھے دا شوق آسائ
کر کا میں انہاں کو پیراں تھیں سرا تکرا تارج کا کھیا کہ اندی ہک مکمل تصویر ماہرے دل وہ ہن
تے نقش ہو گئی جبھری ہجاء وی اکھیاں اگے پھر دی ہے۔ اوہ میانہ قد، سیاہ کالے شاپیش بال،
چھڑے متھے تے بالاں دی خوبصورت لٹ، چھرے تے خوبصورت تھ خوشنا مسکرا ہٹ، تلوار نما
تلی جئی مچھ، سڈول جخ، چکدیاں اکھیاں جیاں عشق و عاشقی دے بلدے دیوے، سفید رُشتہ
کالی باٹم پتاون نج ملبوس ہک نویں نرالے سائل نال قدم چیندا ترکھدا ایہہ شخص عبدالرشید قریشی آسائ۔
اسکول ریکارڈ دے مطابق عبدالرشید قریشی نومبر 1947ء کو تحصیل کرناہ دے گراں
کھاؤڑ پارہ فج پیدا ہوئے۔ ایہہ اپنے والدیناں دی پنجویں اولاد ہیں۔ کیا نکہ انہاں کو لوں بڑے
اندے ترے پھر اہور ہک پہنیں ہیں۔ اندے والد مر جوم علاقے دے اہل علم ہور ہک باصلاحیت
تھ داشمند آدمی منے جلدے آسے۔ اندی والدہ ماجدہ ہک متفقی، پرہیز گار، جفاش ہور زق حلال
دی مبتلاشی ہون دے نال نال ہک بارُعب ہور بار پردہ خاتون آسی۔ علاقہ کرناہ نج ہجاء توڑیں
لوک اپنی گڑیاں کو نصیحت کر دیاں اندی ممتازی مثال پیش کر دے ہیں۔ ایہہ اندے والدیناں
دی دیانت داری، ایمانداری، دینداری ہور رزق حلال ہی دا صلہ ہے کہ قریب ہک صدی تھیں
اندے پُڑھ علاقے دے لوکاں دے دلائ تے راج کر رہئے ہیں۔ قریشی صاحب ہوراں دی
ابتدائی تعلیم اپنے گراں دے پرائمری اسکول تھیں ہوئی۔ پنجویں پاس کرن توں بعد اوہ علاقہ کرناہ
دے ہائی اسکول کنڈی نج زیر تعلیم ہو گئے۔ 1965ء نج دسویں جماعت دامتحان پاس کیتا ہور اسی
سال جون دے مہینے نج اپنی تعلیم کو جاری رکھے واسطے سرینگر پچ سکد آسائ۔
ہو گئے ایہہ اوہ دور آسا جدوں کرناہ تھیں کوئی مخصوص بچہ میٹرک پاس کر کا سرینگر پچ سکد آسائ۔
قریشی صاحب پہلے نوجوان آسے جبھرے اعلیٰ تعلیم دے حصول واسطے سرینگر پچے۔ انہاں کا لج
دی زندگی کو خوب ہند آیا۔ جوانی ہور شباب نج کالج دے دور کو خوب Enjoy کیتا۔ لڑمسی وی کیتی
ہور زندگی دے رموز یہ علم و ادب و فن دے خزانیاں کو وی کھنگالیا ہور اپنی گریجویشن مکمل کر کا واپس
اپنے علاقے نج پہچے۔

رب دیاں رب ہی جاندا ہے۔ ایس پی کالج دے ہوٹل نئے مقیم کرناہ دے تمام طلباء نئے
قریشی صاحب ہوراں کوڈھانت، قابلیت، فنکاری تے گائیکاری دی وجہ نال ہک امتیاز حیثیت حاصل
آئی۔ اندے نئے سارے ہوٹل دے سنگی ساتھی بڑے بڑے عہد یاں تے فائز ہو گئے مگر قریشی
ہوراں 1975ء نئے کرناہ نئے کا پہاڑی کلچرل کلب دی بنیاد رکھی ہور نالوں نال مکملہ تعلیم نئے مدرس
تعینات ہو گئے۔ شاید اللہ پاک اندے سنگیاں دی نسبت انہاں کو لوں ہک بڑا کم کہننا چھیندا
آسما۔ ہک پسمندہ، ناخواندہ ہور دبی کچھی قوم دی خدمت ٹنماسندگی دا کم کرالنا چھیندا آسا جس
واسطے کرناہ دی ذرخیز زمی ہور مکملہ تعلیم دی فہم و فراست دے نال نال مطالعے ہور فرصت دی
ضرورت اتحوں ہی میسر ہو سکدی آئی۔

کرناہ دے عظیم گائیکار، موسیقار تھے فنکار مرحوم عالم قریشی دی قیادت نئے پہاڑی کلچرل
کلب کرناہ دا قیام عمل نئے آیا۔ پہاڑی زبان و ادب دی سیاسی ہور سماجی تحریک آندھی ہور طوفان
نالوں پھیل گئی۔ ریاست دی ساری پہاڑی بستیاں کو اس تحریک آپاناں پہنچیت کہندا لیکن پہاڑی
کلچرل کلب کرناہ اس تحریک دی ریڑھ دی ہڈی بن گیا۔ اس کلب دی سرپرستی مرحوم عالم قریشی
دے مضبوط ہتھاں نئے آسی مگر کلب دی موسیقاری، اداکاری ہور گلوکاری عبدالرشید قریشی دے
آسان پاساں ہی گردش کر دی رہی۔ قریشی ہوراں کو جھٹا مرحوم عالم صاحب دی سرپرستی ملی اتحا
فن ہور فنکاری دی تصویر نئے رنگ پھرے واسطے مرحوم محمد مقبول خان، عبدالرشید لون غمکن ہور بشیر
باغاتی دی سنگت وی بڑا کم کیتا۔ جس گیت سنگیت پروگرام، جس قوالی یا جس ڈرامے نئے ایہہ چار
اداکار کھٹھے ہو جلدے اتحافن ہور فنکاری دی پھل کھیلی عطر دی خوشبو بکھیر چھوڑ دی ہے۔ پہاڑی
زبان و ادب دی سیاسی و سماجی تحریک نال کرناہ کلچرل کلب کرناہ تھیں نکل کا اوڑی، اوڑی تھیں
بانڈی پورہ، انت ناگ ہور شوپیاں تھیں ہوندیاں ہو یاں راجوری ہور پونچھ تک پُچھا۔ مرحوم عالم
قریشی دی سرپرستی ہور ڈائیریکشن نئے عبدالرشید ہور محمد مقبول خان دے پہاڑی لوک گیت، لوک
ناچ ہور لوک ساز دی ہک فضاء قائم ہون پے گئی۔ قومی حقوق دی تھیاں کو بیان کر دے ڈرامے
دے تے جلدے۔ ایہہ سارے ڈرامے اشتہاری ڈرامے ہی ہوندے آسے جن دے ذریع پہاڑی

زبان و ادب دی لاوارثی دارونا رو یا جلد اهور قوم کو یکجا کیتے واسطے ایہہ ڈرامے کاری ضرب ہور
کہ ڈھنگی سٹ دا کم کروے۔ انہاں ساریاں ڈرامیاں نج قریشی ہوراں دا اہم رول ہوندا۔
رشید قریشی صاحب ہوراں دی ساری زندگی پچھ پہاڑی طرز طریقے تے گوری۔ اندی ادا کاری
ہور گائیکاری دی مٹی وی پچھ پہاڑی رہئی۔ چنانچہ اوہ ”لکھتاں پیار دیاں“ دی اپنی گل نج پچھ
پہاڑی داتعارف کر دیاں لکھدے ہیں:

”پہاڑی کون ہے؟ نہ صرف پہاڑاں نج رہن والا بلکہ پہاڑی زبان بولن
والا، پہاڑی تہذیب و تمدن تے لوک ورثے دانگہ بان۔ جس دا اپنا گیت سنگیت ہے۔
جس دے سوزتے ساز نج ندی نالیاں دا شونکار نہ ماہیاں دے پھلاں دی خوشبوار چی
بی دی ہے۔ جس دے ننگے پیر ہرے پھرے سبز اراں تھیں مانوس ہوون۔ جیہڑا اپنی
پہاڑی زبان دیاں بلند روایتاں دا آمین ہووے۔ جیہڑا بہادر، جفاش، غیر تمند،
مضبوط تہ بلند ارادیاں دا مالک ہووے۔ سب تھیں اچی گل ایہہ کہ اوہ اپنے ہور
بیگانیاں دے سامنے پہاڑی زبان نج گل کر دیاں نہ شرمے۔ مگو فخر ہے کہ میں
پہاڑی قوم دا ہک فرد ہاں، پہاڑی زبان بولدا ہاں تے اپنی ماں بولی دا وفادار تھ مدھنگار
ہاں۔ میں پہاڑی دے فروع واسطے ہک جفاش مزدور دی حیثیت نج کرم کرن نج فخر
تے اطمینان محسوس کر داں۔ میں اس عظیم پہاڑی شخصیت دا نکہ پھر آں جیہڑا انقلابی
ذہن دا مالک آسا ہور جس پہاڑی زبان بولن والے لوکاں دے دروازیاں تے دستک
دے کا انہاں کو خواب غفلت بچوں جگالیا۔ جس دا تلیاں داماس گلیاں نج رہیا۔ جس
سن اپنے نفس تے پھر بدھے مگر اپنا سفر جاری رکھیا ہور مجنون پہاڑی نور احمد قریشی
آکھاں کا دنیا توں رخصت ہو گیا۔“

سدابہار زندگی دے مختلف اندی پہلو: سوسیقار ہور گائیکار عبد الرشید قریشی خود ہی شاعر
وی ہیں، خود ہی گیت کاروی ہور خود ہی سنگیت کاروی ہیں۔ پہاڑی زبان و ادب ہور گیت و سنگیت
دی کھنڈری دی دُنیا نج اوہ جذبات دا کیہڑا موڑ ہے، اوہ احساس دی کیہڑی منزل ہے، اوہ
ٹھہڑ کمدے دلائ دی کیہڑی رُت ہے، اوہ محبت دا کیہڑا اموسم ہے، اوہ زندگی دکیہڑا مقام ہے جنمطا

ٹسڈے سُر سنگیت ہو ریگیتاں دی مُٹھی تدمہم آواز سن اپنے رنگ نیبہ بکھیرے، تائیں تئساں کو پُر فضا ماہیاں، اچیاں پہاڑاں، ڈوہنگیاں نلیاں، سربراہت شاداب نیلے نئے والیاں مداناں داعظیم گایکار، فنکار ہو ریوسیقار تسلیم کیتا جعل رہیا ہے۔ ٹسڈے سُر سنگیت ہک قوم، ہک تہذیب، ہک ثقافت ہو ریکے عظیم لوک ورثے دی نمائندگی کر دے ہیں۔ ہک ایکجی نمائندگی جس ویلے ویلے نال مختلف حکومتاں برچشم قبول کیتا دا ہے۔ قریشی صاحبِ محفل دی رونق منے جلدے ہیں۔ جس محفل نج تھیں آگیندے او اتحا بہار آگیندی ہے۔ اتحا شعر و سخن، ظرافت، طنز و مزاح ہو ریگیت سنگیت دے چوے بگن پے گیندے ہیں۔ مر جھائے دے تھے دے دل نویں طراں چجیاں کڈھن پے گیندے ہیں۔ ٹساں جتحا مخالف کو حسن، حشیا اتحا اپنی ظرافت تھ مُٹھی آواز اجادو جگا کا اپنے معاشرے، اپنی تہڑ کدی تہذیب ہو ریقاوت کو نویں زندگی بخشی۔ ہن دُنیا کھنڈی جلدی ہے مگر اپنے کہٹ پیدا ہوندے ہیں۔

عبدالرشید قریشی صاحب نکیاں ہی تھیں موسیقی دے شوقین رہئے ہو راس شوق دی تکمیل واسطے انہاں از خود پار مویں، بخوبی، ڈوک ہو رطلہ اس انداز نج سکھے کہ اندے ماسٹر بن گئے۔ کانج دے دور نج انہاں کچھ مہینے جبہ کدل دے ہک میوزیکل ادارے تھیں وی فیض حاصل کیتا۔ پنجابی سماہنہ سمجھا سرینگر نال مسلک رہئے جتحا اندے فن دی آپاری ہوئی ہو رپو فیسر سیواء سنگھ جی عظیم فنی تھ ادبی شخصیت دی شاگردی دافیض حاصل ہو یا۔ قریشی صاحب کلاسیکی موسیقی دے کے ماہر اُستاد نالوں Cultural sounds کو الفاظ دی ادا یگی نج سخت اہمیت دیندے ہیں۔ گیندیاں ویلے موسیقی دے ریڈھم نال اندے لفظاں دی ادا یگی سامعین واسطے ڈوہنگی تاثیر چھوڑ گیندی ہے۔ ٹساں اکیڈمی دی طرفوں جموں و کشمیر دے صفت اول موسیقار اس دی سنگت نج از بکستان جئے ملک نج بخوبجا کا اپنے ملک دی نمائندگی کیتی۔

قریشی صاحب ہو راں کو خداوند کریم سُن لحن دا وودی تھیں نواز یادا ہے۔ ٹساں کو گایکاری دی دُنیا نج پہاڑی ہو رگو جری زبان دا محمد رفع آکھیا جلد اے۔ ایہہ واحد شخصیت ہیں جہاں کوریڈیو کشمیر تھیں گو جری ہو رپہاڑی پروگرام دی شروعات کیتے دا عزاز حاصل ہے انہاں دوا پروگرام دی شروعات اندے ہی گیت تھیں ہو راں دے سریلی آواز تھیں ہوئی۔ دور درشن تھیں

پہاڑی پروگرام دی شروعات کرنا، لچرل کلب دے گائے دے ترانے تھیں ہوئی جسدی موسیقی،
دُھن ہور نمایاں آواز دے خالق قریشی صاحب ہی ہیں۔ اُسدے بعد ریڈ یو ہور ٹی وی تھیں
سینکڑیاں گیت، لوک گیت، غزل اس ہور قوالیاں قریشی ہور اس دی لازوال آواز ہور موسیقی دی
مر ہون منت ہیں۔ پہاڑی قوم دا کوئی وی شخص اس گل تھیں انکار نیہہ کر سکدا کہ چھلے 45 سال
تھیں قریشی صاحب ہور اس دے گائے دے گیت، لوک گیت، غزل اس، قوالیاں، ترانے ہور
دو گانے دا جاتوڑیں کسے دی دُوے گا بیکار سن توڑ نیہہ کر سکیا۔ دور حاضر نج سو ہنے ہور کامیاب
گا بیکار پہاڑی تے گوجری دی گا سیکی ہور موسیقار دے فن نج اپنا لہا منوار ہئے ہیں مگر قریشی منڈھ
قدیمی تھیں ہک بلند بینار آ سے ہور آج وی اندی بلندی اوہی ہے جس تکر بجاں دُوا کوئی گا بیکار
نیہہ پچ سکیا۔ 1983ء نج جہوں و کشمیر لچرل اکیدی دی طرفوں مست اٹھ رباناں دا Concert
ٹیکور ہال سرینگر کرالیا گیا۔ پہاڑی زبان دی نمائندگی واسطے کرناہ لچرل کلب دا انتخاب ہویا۔
مرحوم عالم قریشی صاحب دی ڈائیریکشن ہور قیادت نج عبدالرشید قریشی ہور سکنیاں دی آواز نج
قوالی پیش ہوئی۔ قریشی ہور اس لحن دا وو دی نج قوالی دا انترا گایا جسدے بول آسے:
طعنے ٹوکاں نہ دے توں ہائے سُونوڑیں تو نے جاندی کے جفا ہوندی
پہناؤیں پوون کتنیاں آزمائشان سچے عاشق تھیں صدا وفا ہوندی
قوالی دے بول آسے:

بے وفا بے وفا ته نہ آکھو
بے وفا ته اپچے نیہہ ہوندے
قوالی دے انترے سُن ہلچل مچا چھوڑی ہور تو اریجنی ٹیکور ہال دے درود یو ارتاڑیاں ته
شپیاں نال گونج گئے۔ ایہہ قریشی ہور اس دے گلے دے سوز ہور ساز دی برکت ہو اندلا جواب
فن آسا کہ پہاڑی زبان کو اس Concert نج اول درجہ حاصل ہویا۔ موجودہ ٹیکنالوژی دے دور
نج وی قریشی صاحب ہور اس دے سدا بہار گیت، لوک گیت غزل اس ہور قوالیاں Face book
ہور یو ٹیوب تے دستیاب ہیں ہور دن رات لکھاں لوک انہاں کو سن رہے ہیں۔

اک نایاب ڈرامہ اداکار: ڈرامہ لوگاں دے احساسات ہور جذبات دی ترجمانی دا بہترین ذریعہ ہوندا ہے۔ جیہڑی گل ڈرامے دی اداکاری ہور فنکاری نال لوگاں دے دل و دماغ تے دستک دے کا اثر کر دی ہے اوہ کسے وی تقریر یا تحریر دے ذریعہ اثر انداز نیہ ہو سکدی۔ عبدالرشید قریشی ڈرامہ اداکاری نجح اپنی مثال آپ ہیں۔ کلچرل کلب کرناہ اج تکر جتنے وی ڈرامے سٹچ کیتے اندی ریہر سل ہور ڈائیکشن دے خالق قریشی صاحب ہی رہئے۔ مختلف اداکاراں دے میک اپ دی ذمہ واری وی اندے ہی سر رہی۔ ڈرامیاں دے ڈائیلاگ ہور مکالے وی تخلیق کر دے رہئے۔ خود اندی اداکاری دی ایہہ حد آسی کہ جدوں پہاڑی دا پہلا شاہ کار ڈرامہ ”کریما“، کرناہ نجح سٹچ ہو یا تھے علاقے دے ہزاراں لوک ڈرامہ دکھر رہئے آسے۔ اس ڈرامے دا اہم کردار غریب تھے مفلس پچھ پہاڑی بڈھا کریما آسا جسدی اداکاری قریشی صاحب کیتی۔ ڈرامے دے پہلے ترے سین گزر گئے لیکن کسے وی کریے بڈھے کو سیان نیہ سکیا۔ پسمندگی دی حالت نجح ترے دے پلے، شکستہ پک، چٹی سفید داڑھی، بڈھیے دی لرزدی آواز ہور کمد یاں ہم تھاں نال رسی بدد یاں چوتھے سین نجح کریما دھی حالت نجح سی حرفي دے جیہڑے دو وازاں بول دے ہیں اوہ ایہہ آسے!

باراں سیر دیندے کنک کھاؤ نے نوں مونہاں آئی ذریعی اکھاں آئی لالی
کریما آکھدا یارو کھڑ پیچ ڈاہدے جہاں چُن چُن غریباں دی ذات گالی
کوئی پہر ان گیاں کوئی پہر آئیاں کوئی دیندیاں سراں نجح تاریاں نی
کریما آکھدا مکیں یتیم رہیاں لوگاں کھسیاں زمیاں باڑیاں نی
پہاڑی کلچرل کلب کرناہ دے ہر ڈرامے نجح مرکزی کردار قریشی ہوراں دار ہیا بلکہ ایہہ
آکھنا شاید غلط نہ ہوئی کہ اندا روں ہر ڈرامے دی جان رہیا۔ ہر روں نجح طنز و مزاح ہو رظافت
دی مٹھاس ڈرامے کوکا میابی تھیں ہمکنار کر دی رہی۔ بر موقع ہور بر جتہ ڈائیلاگ اندی اداکاری
دی مخصوص خصلت رہی۔ انہاں موالي تھے لوفرنٹ دے دا کردار کیتا یا کسے الہڑتہ انپڑھو جی دا، یک

فُلی یا مزدور دارول کیتا یا کہ مفلس بُدھے داؤ سدی لذت ہور چاشنی دا کوئی جواب نہ ہوندا آسا۔
کہ چپر اسی دے رول کو انہاں ایجنسی جان بخشی کہ اوہ رول کئی سالاں تکر مختلف دفتر اس نجح لوکاں دی
زباناں تھیں بولدار ہیا۔ کہ عاشق دے رُول نجح عجیب و غریب ادا کاری کر دیاں یکدم اپنی کیفیت کو
بدلیںدیاں انہاں اپنی خوبصورت آواز دا جادو جگا کا بولیا کہ..... ” بالو پانیاں کوئی ہوئی ہے۔ ملن نیبہ
دیندے رہاں ڈاہلیاں دے پئی ہوئی ہے،“ کئی سالاں تک کرناہ دے ہر سکول نجح جندک رشید قریشی
صاحب دی ایکٹنگ کر دے ہور باؤ مائیہ دا یہہ واژ بولدے دیکھے گئے۔ اندی ڈراما دا کاری دیکھا کئی
وار تماشگیر زیختاں دی باندیاں نالوں پُو و ہیاں دے بدے اپنے تھکپدے دیکھے گئے۔

پہاڑی زبان دے ایبھہ ڈرائے کرناہ ہور اور ڈرائی دیاں مختلف بستیاں نجح سٹھن ہون دے
نال نال کئی وارتوار تھی ٹیکور ہاں ہور تو اریخی ابھینو تھیڑنچ دی سٹھن ہوئے۔ ویلے ویلے نال حکومت
وقت دے وزارء بلکہ کہ دو وار ریاست دے وزیر اعلیٰ دے علاوہ کئی ہور حکام بالا سُن انہاں
ڈرامیاں نجح رشید قریشی صاحب دی ادا کاری کو بے ساختہ واہ واہ کیتا۔ میں سمجھا ہاں کہ پہاڑی
قوم دے حقوق منوالے واسطے اتنا کم سیاسی یا سماجی تحریک دے ذریعہ نیبہ ہو سکیا جتنا انہاں
ڈرامیاں دے ذریعہ بالعموم ہور قریشی صاحب دی ادا کاری دے ذریعہ بالخصوص ہویا۔

خدادا دصلاحیتاں دے مالک: عبدالرشید قریشی کہ عہد ساز شخصیت ہون دے نال
نال خدادا دصلاحیتاں دے مالک ہیں۔ انداد ہن مختلف قسم دی ٹیکنالوجی دا بنيادا ہے۔ کانج دے
دور نجح اندی شناسائی سریگر دے Mehta Studio نال ہوئی۔ اس دور نجح ایبھہ سٹیڈی یوسرینگر نجح
کہ نامور ہور معروف سٹیڈی یو آسا۔ اس شناسائی ہور این گین نال اندافطرتی سُندا دا Artist جاگ
گیا۔ انہاں Painting جئے زیر کم نجح ہتھ بآہ کہندا۔ تصویراں نجح رنگ پہرے دافن سکھیا۔
مصوری دے فن دی شوق پوری کیتی ہور زگاں تے اپنی دسیس کو لا جواب کر چھوڑیا۔ خطاطی دے
سمندر نجح غلط زن ہو کا قسم قسم دے موتی پھٹے۔ اندی اُردو ہور انگریزی دی خطاطی علاقہ کرناہ دا
سرمایہ رہی۔ قریب چالی سال تک علاقہ کرناہ دے تمام سرکاری دفتر اس دے بورڈ، اتحاد تکر کہ
علاقے دے تمام جنگلاں نجح ہور ہبنا کیاں تے نکیاں تے سو شل فارسٹری دے سائین بورڈ رشید
قریشی ہور اس دے ہتھ دے لکھ دے رہئے۔ 2005ء دے تباہ گن زنرے ”پہنگم“، تھیں پہلیاں
کرناہ دی تمام مسپیاں دے منبر قرآنی آیات ہور پھل بُو ٹیاں نال مزین کیتے واسطے قریشی

صاحب ہو راں دی خدمات حاصل کیتیاں جلد یاں آسیاں۔ تمام مسیتاں دے منبر اندے ہتھوں زیب وزینت حاصل کر دے آئے جد کہ پہنچ تھیں بعد مسیتاں دی نویں تعمیر نویں طرز تے ہوئی۔ Tile سنگ مرمر ہور پینڈنگ داستعمال ہو یا تہ پُرانے نمونے شاید ہی گرے دستیاب ہوون۔ جس طراں سمندر آن گنت ندیاں تے دریاواں کو اپنے اندر شنگل کاوی تہ بارہندہ ہے اسی طراں فنکار وی خواہشان، تخلیات ہو تصورات دا ہک سمندر ہوندا ہے جس دی تخلیقی، تقدیمی تے تخلیاتی تریہ ہے کدے وی نیہہ بحمدی۔ کیا نکہ ایہہ تریہہ مجھے داؤاناں فنکار دی موت ہوندی ہے۔ بس میں سمجھدا ہاں کہ اسی تریہہ دی شدت پہاڑی دے لعل یعنی عبدالرشید قریش ہو راں کو علیاں تھیں اس دیلے تکرے ہے ہو راں دے صدقے پہاڑی قوم دی کشتی کندے لگی۔

ہک معتبر ادیب.....قریشی صاحب ہو راں دی کس کس گل کو یاد کیتا جلے۔ مشکل گل ایہہ ہے کہ یاداں دی کوئی ترتیب نیہہ ہوندی۔ حافظے دے چمن نجح یاداں دا پکھروں اپنی مرضی نال جس پھل تے چاہوے گجھ بہندا ہے۔ اندی شخصیت اتنی وسیع ہے کہ اسکو پہنچتا ہو رپلنا ہک مشکل ترین عمل ہے۔ ایہہ بیک وقت معمولی وی ہین ہو رغیر معمولی وی۔ انہاں کو کدے وی میں کے احساس کتری یا احساس برتری داشکار نیہہ دکھیا۔ خود ستائی تھیں دور، خود فراموشی تھیں کنی، خود شناسی تھیں الگ، نظم و ضبط دے پائیں، قابل اعتماد سنگی ہو فقیر صفت قلندر ہون دے نال نال جتنا ہیہہ ناموں را دا کار، بے مثال فنکار ہو را جواب گائیکار ہین اٹھا پہاڑی زبان و ادب دے صرف اول دے ادیب، تقدید گار ہو رمحقق وی ہین۔ ایہہ پہاڑی ادب دی علامت ہک خاموش ادبی تحریک ہو رہک تاریخی، علمی تے ادبی دینیا دا معتبر تہ درخشندہ ستارہ وی ہین۔ اتنا ہی نیہہ بلکہ پچھلے تریہی سالاں تھیں قریشی صاحب ریڈیو کشمیر دے معروف پروگرام شہر ہین دے درپرداہ ہو رمشہور اخبارات Greater Kashmir Reporter کشمیر عظیمی دے درپرداہ کالم نگاروی ہین۔

اندی شاعری دی کوئی باضابطہ تصنیف تہ بجاں منظر عام تے نیہہ آئی جد کہ اندی تحقیق ہو تقدید تے مبنی مشہور تصنیف ”لکھتاں پیار دیاں“ پہاڑی ادب دا سرمایہ منی جلدی ہے ہو رکھل اکیدمی دی طرفوں اس کتاب کو سال 2017ء دے ایوارڈ تھیں نوزیا گیا دا ہے۔ اس کتاب نجح مصنف سُن پہاڑی زبان و ادب دے ان چھوئے موضوعات کو بڑی عرق ریزی نال اپنے قلم دی زدنچ آندا دا ہے ہو تحقیق و تقدید دے گلشن نجح پھلاں دی نویں بکھائی تیار کیتی دی ہے۔ کدے ایہہ آکھیا جلے

کہ قریشی صاحب اپنی تہہ در تہہ ہو رپہلووار شخصیت دی بدولت پہاڑی زبان و ادب دے Legend ہین تے غلط نہ ہوئی کیا نکہ انہاں ساری عمر جوانی کے ستائش دی تمنا ہو رکسے چلے دی پرواد کیتے بغیر اپنی مادری زبان دی خدمت کیتی ہو رہا تکر کر رہے ہیں۔

کہ بالغ نظر استاد: عبد الرشید قریشی صاحب پیشے دے لحاظ نال ہک مدرس ہیں۔ انہاں کو اس علاقے نج اُستاداں دا اُستاد تسلیم کیتا گیا دا ہے۔ انہاں پہاڑی زبان دے مشن دے نال اپنے پیشے نال وی مکمل انصاف کیتا۔ محکمانہ طور تے جتنا اند تخلی بلند آساتھی ہی اندی نظر وی وسیع رہی۔ انہاں اپنے فرض منصبی کو ہمیشہ خوش اسلوبی نال انجام دتا۔ دوران سروں قریشی صاحب ہک فرض شناس مخت شاقدے عادی، ہمدرد ہو رہ سمجھدہ اُستاد رہے۔ میں ذاتی طور اس گل دا گواہ ہاں کہ طلباء انہاں کو اپنا محسن ہو رہ مسیحان دے آسے۔ اندی اُستادی نج خلوص ہو رہ متانت تے دیانتداری گٹ کا پھری دی آسی۔ اندے لیکھر ہو رہ تریں فن نج کہ مقناطیسی کشش آسی۔ ظرافت ہو رہنے و مزاج دا پہلو اندی کلاس دے اندر نہیاں رہندا آس۔ انہاں ساری ملازمت خوداری نال بھائی۔ کدے وی کے افسریا حاکم دے دُم چھلے نیہ بنے بلکہ ہر افسر اندی ذات تے فخر ہو رشک کر دار ہیا۔ محکمے دے اندر انہاں کو انتہائی پیاری ہو رہ معتبر نظر ان نال دکھیا جعلد اآس۔ قریشی ہوراں دی اُردو ہو را انگریزی بلیک بورڈ سمری اتنی خوبصورت ہو رہ لکش ہوندی کہ دکھے والا دکھدا ہی رہ گیندا۔ اندی بلیک بورڈ سمری کو غور نال دکھ کا باقی اُستاد حرفائ دی ساخت تے لکھے دا طریقہ سکھدے آسے۔ بھیثیت اُستاد اند اٹھار کرناہ دے بکھ، ہی مخصوص لوکاں نج ہوندا آساجندی اُردو تے انگریزی Drafting دی نذر ملئی موجودہ دور نج نامکن ہے۔ اج دا دور مشینی دور ہے جدکہ ستر، اسی ہور نو تے دی دہائیاں نج اس سارے علاقے دے اندر صرف ہک ٹائپنگ مشین ایس ڈی ایم کرناہ دے آفس نج ہوندی آسی جدے استعمال واسطے ساری تخلیل نج کہ ادھ کلرک ہی دستیاب ہوندا آساجد کہ وقت ضرورت ہمیشہ قریشی صاحب ہوراں دا تعاوون حاصل کیتا جعلد ا۔ اندے مقابلے تیز رفتاری دی ٹائپنگ کوئی نہ کر سکد اآس۔ کرناہ دے کئی دفتر اس نج قریشی ہوراں دی حاضری سونے چاندی دے مل ہوندی آسی۔



1976ء نج کرناہ دے واحد ہائی اسکول کنڈی کو ہائی سکینڈری داد رجہ ملیاتِ اُسدی بہت زیادہ دفتری طوالت اسکول واسطے بے جا پہار بن گئی جس کو تمہارا نام مشکل ہو گیا۔ اس طوالت کو دُور کیتے واسطے قریشی صاحب ہو راں کو 1980ء نج ٹرانسفر کراہ ہائی سکینڈری نج آندا گیا جتنا انہاں قریب دس سال تک اپنا فرض نبھایا ہو رہا ہائی سکینڈری دے کاغذی معاملات کو صحیح پڑھی تے آن چھوڑیا۔ اس اسکول نج انہاں ہک لیتھو میشن مگواں ہو راں مشین دے ذریعے پہلی وار علاقہ کرناہ نج ہک چھوٹا موٹا پرنٹنگ پر لیں قائم ہو گیا۔ قریشی صاحب اتحوں ٹرانسفر ہوئے تا اوہ پرنٹنگ پر لیں وی اپنی موت آپ مر گیا۔ تو دی دہائی نج اُسدے ہک سنگی استاد خوجہ محمد مقبول صاحب دی کوشش نال برگیڈ تھیں ہر سال ہک لیتھو میشن آندی جلدی ہو رخواجہ مقبول صاحب دے کمہر جانب قریشی صاحب ہو رنا چیز مل کا کرناہ دے سارے اسکولاں دے سوال پرچے تیار کروے آسیاں۔ اول تھیں نویں جماعت تک دے پرچے تیار کراہ اسکولاں نج دتے جلدے جس نال سالانہ درجناء اسٹاداں دا گلی پار گچھا کا پرچے تیار کرال کا آندے دی طوالت ختم ہو گیندی۔ محکمہ تعلیم سال نج دووار کرناہ اندر Teacher training ہوندے جد کہ اسٹاداں کو ٹریننڈ کیتے واسطے قریشی صاحب تعینات کیتے جلدے۔ ایہہ انتہائی نظم و ضبط ہو رختی نال ٹریننگ دا عقاد کر دے ہو رعلاقے دے تمام اُسما تدہ ہک موثر ٹریننگ تھیں مستفید ہوندے۔

عبدالرشید قریشی زیر گھی ہو رباریک بینی دالا جواب مجسمہ ہیں۔ اندے مطابق اپنے وجود تھیں، کہن کا کائنات دے ہر ذرے دا باریک بینی نال مشاہدہ انسانی بصارت ہو رعقل دا او لین تقاضا ہے۔ اندی فنکاری ہو رخیقی کائنات لامحدود ہے جس دی تفصیل نج ہک مکمل کتاب لکھی جعل سکدی ہے۔ فی الحال اڈھے راہ نج گل مکہید یاں میں صرف ایہہ دعا کرداں کر ربا۔.....

سدا بہار دئیں اس باغے کدے خزان نہ آوے

ہوون فیض ہزاراں تائیں ہر پہنکھا پھل کھاوے



عبدالرشید لوں (غمگین)

پہاڑی زبان دا پہلا ڈرامہ نگار

تمہیر: راقم یاستی کلچرل اکیڈمی دے پہاڑی شعبے دے ایڈیٹر کم کلچرل آفیس عزیز محمد ایوب میر یحیم ہوراں دا انہائی شکر گذارتہ ممنون ہاں کہ انہاں سُن میں ناچیز کو دعوت دی کہ میں عبدالرشید لوں ہوراں دی تجھی زندگی تے ادبی سفر دیاں چھنکلیاں تھیں پہاڑی عوام کو روشناس کرالا۔ ایہہ ماہری خوش نصیبی ہے کہ میں اپنے دوست دی زندگی دے ماضی تھاں کو پھولو کا انہاں دی ادبی خدمات کو باہندے آنادی کوشش کرائے۔

تعارف: عبدالرشید لوں ہوراں دا تعلق تھیصل کرناہ دی سرزی میں نال ہے۔ انہاں دے والداناں عبدالرحیم لوں ہے۔ انہاں دی پیدائش 7 ستمبر 1947ء تھیصل کرناہ دے ہکی گراں کھاؤڑ پارہ نجھ ہوئی۔ پیشے تھیں مدرس آسے نہ سال 2005ء تھے نوکری تھیں سبد و شہ ہوئے۔

ماہرے ترشید لوں دے والدیناں دے آپسی تعلقات دوستانہ آسے۔ لہذا میں بڑے فخر نال آکھ سکدے ہاں کہ اسماں دوں والدی دی دوستی اسماں کو وراشت نجھ ملی دی ہے۔ اسماں دی دوستی دا آغاز اُس وقت ہوا یا جدوں ملک دی تقسیم عمل نجھ آئی۔ سال چھ مہینے دے فرق نال اسیں ہکی دُوے دے ہم عمر ہاں۔

دورہ انتشار: ہر دوں ماں دیاں فوجاں مقرر حد بندی (باؤر) دے متصلہ واقع علاقیاں تے اپنا بغضہ تکنروں حاصل کرنا دی کوشش نجھ لگی دیاں آسیاں۔ ہر طرف افتخاری دا ماحول، گولیاں دی بوچھاڑتہ جہازاں دی گھن گرج آئی۔ انسانی زندگیاں غیر محفوظہ بے وقت

ہو کارہ گئی دیاں آسیاں۔ آس اپنیاں اکھیاں نال تجھ وی دکھیا مگر اس اس دے والدیناں دے بقول سیاستدانوں دیاں کرامتاں دی وجہ نال ملک دوچاڑ ہو یا تھے ہبُواں ملک پاکستان وجود نج آیا۔ ہر دو طرف ہبُ طوفان بد تیزی برپا ہو گیا۔ انسان دا ہو پانی بن گیا۔ سیاستدانوں سن اپنے نجی مقاصد دے حصول واسطے مذہبی جنون کا فرقہ وارانہ فسادات کو ہوادے کا کشت و خون تقل وغارت گری دا آغاز کیتا۔

بربادی دے آثار:..... انگریز اس دی طرفوں مقرر کردہ سیں (حد بندی) سن آنا فانا دکھ دکھتیاں ادھیاں لوکاں کو پاکستانی تھادھیاں کو ہندوستانی بنا چھوڑیا۔ اس حد بندی دے نال نال دوپیاں طرف بسناوالے لوکاں دے کہم اجڑ گئے۔ افراتفری دے عالم نج لوک اپنے حقیقی یہ قربی رشتہ دار اس تھیں پچھڑ گئے تھندگی سکون و آرام تھیں محروم ہو گئی۔ پے پڑانا لو، ماں تھیو نالو، پہرا پہرا اونا لو تھا وند بیوی نالوجدا ہوکا ہکی دوئے نال ملن دی آس کہمن کا اس دنیا تھیں ارخصت ہو گئے۔

اسی افراتفری دے ماحول نج بارڈر علاقے دے باسیاں کو اپنی جان دے نال نال اپنے عیال دی فکرستین لگی۔ ہوائی جہاز اس دی خوفناک تھ دل چیرنا والی گھن گرج تھیں بچائے واسطے لوک اپنیاں عیالاں کو کہمن کا محفوظ مقامات دی تلاش نج لگ گئے۔ عبدالرشیدلوں دے والدین اپنے اس مقصوم کو کہمن کا اس اس دے کہم آئے تھا مہرے اہل غانہ سمیت گراں کھاؤ پارہ دے متصلہ پہاڑ ”کراؤ“ تے وقی طور گچھ کارہائش اختیار کیتی۔ اس دوران اس اس دی دوستی منہہ پوچھنا تھ پٹنا تھیں شروع ہو گئی جس نج شاہد ہوائی جہاز اس داوی بڑا اہم کردار ہیا دا ہے۔ مہینہ دو مہینے دے بعد حالات پُامن ہوئے تھ اس اس دیاں ماواں سن اس اس کو اپنیاں اپنیاں بگلیاں نج باع کا اپنیاں کہم اس دا رخ کیتا۔ حالات پُامن تھ ہو گئے مگر فرقہ واریت تھ نفرت دا بیں جیہڑا راہدا گیا اس دے چھکھڑ سن کئی کہم اس کوفاہ کر چھوڑیا۔ مذہبی جنون تفرقہ داری تھ نفرت انگیزی دی ہو اسن ہر دو اس ملکاں دی فضا کو اس تک اتنا آلوہ کر چھوڑیا ہے کہ بکی دوئے نال دوستی دا ہنخ ملائے واسطے کدے تیار یہہ۔

تعلیم:..... اس اس دوپیاں دی بنیادی تعلیم اپنے آبائی اسکول کھاؤ پارہ نج ہوئی۔ مل مل تھ میڑک دی تعلیم شیر کشمیر ہائی اسکول کندھی کرنا تھیں حاصل کیتی۔ فر عبدالرشیدلوں ہوریں ہکی ایسی پریشانی داشکار ہو گئے جیہڑی اہم دی مزید تعلیم دے حصول نج رکاوٹ بن گئی۔

افتاد:.....سال 1964ء نجج جدلوں اسیں دوئی نویں جماعت دے طالب علم آسیاں، انہاں دے والد عبدالرّحیم لوں دا نقل ہو گیا۔ اسال دووال دے والد کی پرائیویٹ فرم نج مُنشیاں دے فرائض انجام دیندے آئے۔ اس سانچے سن لڑکپن نج ہی موصوف کونا قابل تلافس نقصان تھیں دوچار کر چھوڑیا۔ اپنے والد بیان دی پہلی اولاد ہونے دی وجہ نال اپنے کولوں کے پہراویں تے پہنیاں دی دیکھر یکھتے پروش دی تمام ذمہ داری رشید لوں دے موہنڈیاں تے پے گئی۔ اگرچہ انہاں دے دوچار چھوڑیا۔ مگر آکھدن کہ ”آپ جو گی نہ تہ گماہنڈ پہنلا“ یافز“ گنجی منسی کے تہ گندسی کے“ نہ اوہ سرپرستی دے اہل آئے تہ نہ اوہ پروش کرنادے اہل آئے۔ غرض ایہہ کہ عبدالرشید لوں سن اپنے نال نال اپنیاں علیاں پہنیں پہراویں کو اس گھمن کئی پچھہ بھاٹھات کڈھنادی جدو جھدتے لک بخہ کہندا۔ ہمت مرداں، مد خدا۔“

حصول ملازمت:.....عبدالرشید لوں ہوراں اپنی محنت لگن تہ غیور ہونا دا مظاہرہ کیتا۔ سال 1966ء نج اپنی قابلیت تہ اہلیت دی بنیادتے دسویں جماعت دا متحان پاس کیتا۔ الحمد للہ۔ اگرچہ انہاں کو اعلیٰ تعلیم حاصل کرنا داشوق آسامگر کہر بیلو حالات رکاوٹ بن گئے ہورا وہ دسویں جماعت تھیں اگا تعلیم حاصل کرنا داخوا بفی الوقت پورا نہ کر سکے۔ تلاش رو زگار واسطے کوئی زیادہ سرگردال وی نیہہ رہنا پیا کیا تکہ جس فرم نج انہاں دے والد مُنشی آئے اس فرم نج اپنے والد دی جائی سال کھنڈ کم کیتا تہ اس دے بعد سال 1967ء نج سرکاری ملازمت دستیاب ہو گئی ہورا وہ مدرس (ٹیچر) تعینات ہو گئے۔ اس زمانے نج میرک پاس کرنا کے بڑے کارنا مے تھیں کہٹ نہ آسا۔ ایہہ وی اللہ دا احسان ہو یا جے اوہ مدرس بن گئے۔ اگر اوہ کسے دوئے مجھے نج پہرتی ہو گیندے تاں پہاڑی قوم انہاں دیاں ادب پاریاں تھیں محروم رہ گیندی تہ انہاں دے ڈرامیاں دی کتاب کہر کہر دی کہانی اسال دے ہتھاں نج نہ ہوندی۔

بحیثیت مدرس:.....عبدالرشید لوں بحیثیت مدرس ہک کامیاب عملی اُستاد ثابت ہوئے۔ راجح الوقت مضامین نج انہاں کو پہناری دسٹرس حاصل آسی۔ انہاں کو اپنے علاقے نج ہک مہربان، شفقت والا تہ رحم دل ماہر اُستاد تعلیم کیتا گیندا آسا۔ نظم و ضبط تھا صاف سقراۓ موحول دے دلدادہ آئے۔ انہاں کو بالخصوص اردو، انگریزی، فارسی ہور حساب دانی تے پورا عبور حاصل

آسما۔ انہاں دے ظریفانہ طرز تختن سُن انہاں دی شخصیت کو پُر کشش تپُر وقار بنایا آسما۔ اوہ اہل ترس، غریب پرور ہور مہربان اُستاد منے گیندے آئے تھے اج وی منے گیندے ہیں۔ اپنیاں شاگردان نال انہاں دا حسن سلوک، برت بتاؤ تھے طریقہ تعلیم سُن انہاں تمام اسکولائی کایا بلٹ چھوڑی جھٹھا جھٹھا اوہ تعینات رہئے۔ طالب علمان نال ہمیشہ پر انہ شفقت تھے دوستانہ ماحول نجھ ہی ہمکلام ہوندے رہئے۔ انہاں دے طالب علم جیہڑے اج نہ صرف بڑیاں بڑیاں عہدیاں تھیں سبکدوش ہوئے بلکہ بڑھاپے دی دلہنیز پار کر کا آثار قدیمہ دا ہک حصہ بندے جمل رہئے ہیں اج وی انہاں شاگردان دیاں نظراءں نجھ اوہی حیاء اوہی شرم تھے اوہی پیار محبت اور احسان مندی دا جذبہ باندے دسدا ہے۔

ساماجی اوصاف: عبد الرشید لون دیاں تحریریاں تھیں ہٹ کا اگر نظر ماراں، پر کھاں، تو لاں یا جائزہ رکھناں جیہڑی اخلاقی بلندی، بُرڈ باری، اپنا پن، پیار محبت، امن دوستی تھے بیان دا جادو انہاں کو قدرت سُن عطا کئے، کوئی دُو انسان اسماں دے معاشرے نجھ اتنی اعلیٰ صفات دا متحمل نیہہ ہو سکدا۔ ایہہ کدے زندگی نجھ ایسی بحث یا سازش دے حصہ دار نیہہ بنے جس نجھ سماج دی بربادی دے آثار نظر ایندے ہوون۔ آکھدے ہوندے ہیں کہ ”نیت صاف تھے سب کم راس۔“ انہاں دی نیت دوئے دے بارے ہمیشہ پاک صاف رہی دی ہے۔ اسی واسطے انہاں کو ہک تھے قدر و منزلت دیاں نظراءں نال دکھیا گیندے ہے تھے دُو انہاں دی غیر موجودگی کو ہر محفل، ہر بیٹھک تھے ہر انجمن نجھ شدت نال محسوس کیتا گیندے ہے۔ بیمار دی عیادت، بے کس لاچار دی سُختنے درہے مدد کرنا، دُواں فریقاں دے باہمی تازعیاں کو اپنے طور حل کرنا، امن قائم کرنا۔ دوستانہ ماحول پیدا کرنا تھے تکفین و مدفین دے موقعیاں تے نمایاں کردار ادا کرنا ہور قوم واسطے جھ کر گذرنا جئے اوصاف اللہ تعالیٰ سُن یکجا کر کے انہاں دی چھوٹی نجھ باہے دے ہیں۔ اسی واسطے اکثر انہاں کو ”ساماجی خدمتگار“ دے وصفی نال یاد کیتا جلد اے۔

پہاڑی زبان نال ادبی وابستگی : سال 1969-70ء نجھ پہاڑی زبان و قوم دی شناخت تھے ترویج و ترقی واسطے ہک تحریک چلانی گئی جس دے بانی ایڈوکیٹ محمد نور اللہ قریشی آئے۔

ہم جماعت ہونا دے ناطے اسیں سارے زیرِ تعلیم کا لج دے طباء اس تحریک فتح شامل آسیا۔ پہاڑی قوم اپنی زبان تاپنے حقوق دے حوالے نال اپنی پہچان پہنچ لگی دی آسی ریاست جموں و کشمیر فتح دویاں گما ہندی زباناں نال وابستہ لوک اپنی اپنی قوم دی شناخت تا اپنی زبان دی بقاء واسطے لک بخھ کا جدو جہد کر رہے آسے۔ اسی مقصد دے تحت کرناہ دے کالجاں فتح زیرِ تعلیم طباء سُن وی بے اتفاق رائے اپنی قوم اپنی پہاڑی زبان دی بحاجی ہو رشناخت واسطے اپنیاں کوششاں تیز کر چھوڑیاں۔ گھاں سُن ٹو ہے ٹو ہے تہ گراں گراں فر کا پہاڑی لوکاں کو اپنی قوم تہ زبان دی افادیت تہ اہمیت دا حساس دلایا ہو رکھاں سُن پہاڑی زبان دی ثقافت، تہذیب و تمدن تہ ادبی ورثے کو گھنگالنے، سمہان لئے ہو رباندے آننا فتح اپنا اہم کردار بھایا۔

پہاڑی کلچرل کلب کرناہ لوک گیتاں دامرکز: متنز کرہ بالا مقصود دے پیش نظر رقم سُن سال 1973ء فتح ہکی ثقافتی تہ ادبی ادارے دی بنیاد رکھی جھہرا ”پہاڑی کلچرل کلب کرناہ“ دے نال نال اج تک فعال ہے تہ آئندہ وی رہسی۔ اس کلب دے سرپرست اُس وقت دے مشہور زمانہ گائیکار محمد عالم قریشی آسے جیہڑے اسماں دے اسٹادوی آسے تہ ادبی تہ ثقافتی سرگرمیاں فتح نمائندہ حیثیت رکھدے آسے۔ انہاں دی قیادت تہ ہدایت کاری فتح تمام روائی پہاڑی لوک گیتاں کو نویں سرے ساز ہو راواز دی آمیزش نال سجا کا پہاڑی لوکاں دے سامنے مختلف اسٹیجیاں تہ پیش کیتا۔ ایہہ اوه لوک گیت آسے جیہڑے یا تہ بالکل ہی ناپید ہو گئے دے آسے تہ فر مختلف موقعیاں، مثلًا شادی بیاہ، بہلہ شیری، لیترياں، گوڈیاں تیہاں میں داپن پئے دے موقع تہ شغل تہ دل لگی دے طور تے گائے جلد آسے۔ ایہہ لوک گیت صرف گٹپیاں تک محدود ہو گئے دے آسے۔ انہاں گیتاں سُن پہاڑی لوکاں دیاں دلایاں دے تارچھیڑ کا ڈوہنگی نیندر تھیں جگالیا۔ ایہہ کہ ایسا ٹریٹریا میوس آساحس دے ذریعے پہاڑی لوک ہر بڑا کا اٹھ بیٹھ۔

تاشیر ڈرامہ: ڈرامہ سماج دا آئینہ یا شیشہ ہوندا ہے جس فتح ہر شخص اپنا عکس دکھدا ہے۔ ایہہ انسانی زندگی دے الگ الگ منظر تہ حرکات و سکنات کو ہو، ہو عوام دے سامنے پیش کر کا چنگے کو چنگا تہ مندے کو مندرا آکھنا دا بے باک تہ نذر کم کردا ہے۔ مختلف سماجی کرداراں دی عملی حرکات دے ذریعے دکھنا تہ سُننا والیاں دے ذہن تے حقیقت دی چھاپ چھوڑ دا ہے۔ اسی واسطے اسدال اثر جلدی قبول کیتا جلد ا ہے ہوتا دیریقاً م رہندا ہے۔

ڈرامیاں دا آغاز: پہاڑی کلچرل کلب کرناہ ڈرامیاں دا آغاز 1973ء تھیں کیتا۔ پہلے پہل جیہڑے ڈرامے پیش کیتے گئے اوہ اشتہاری فلم دے آئے۔ اگرچہ اندا کوئی سرمنہ نہ ہوندا آسافروی اپنے سماج، ماحول ہو رمعاشرے دی قدرے عکاسی کر دے آئے۔ مگر جس ویلے سرکاراں دی طرفنا انصافیاں ہو رہے تھے نابر ابریاں دی یلغار ہوئی تھیں اس ویلے ضرورت محسوس ہوئی کہ عوام دیاں اکھیاں تھے اعلیٰ سرکاری حکام دے کنایاں کھو لے واسطے مربوطہ منظہم موثر تھے انقلابی ڈرامیاں دی شروعات انتہائی لازم ہے۔ اس تھیں قبل پیش کیتے گئے والے ڈرامے خود ساختہ مکالمیاں تھے مئی ہوندے آئے جن دی ادائیگی نقچ طراں طراں دیاں تکنیکی تھے قانونی رکاوٹاں تھے مشکلاتاں داسامنا کرنا پیا۔ نال ہی ایہہ تقید دانشانہ وی بن دے آئے۔ لہذا ہر ڈرامے کو تحریری شکل نقچ آندا جلے اس دے بعد اس کو تخت قواعد و ضرائب عوام دے سامنے پیش کیتا جعلے تاں جے کسی مکنہ قانونی زدھیں بچا جعل سکے۔

پہلا تحریری ڈرامہ: ”پہاڑی کلچرل کلب کرناہ“ دے ادبی حلے سن ڈرامے دی سکرپٹ لکھے واسطے عبدالرشید لوں ہو راں دا انتخاب کیتا تھے انہاں سن 1970ء دی دہائی دے اوائل نقچ ہبک پہاڑی ڈرامہ ”کریما“ عنوان دے تخت لکھیا جیہڑا پہاڑی سماج نال برتنی جان آلیاں بے انصافیاں بی محرومیاں دی مکمل عکاسی کردا آسما۔ بلاشبہ عبدالرشید لوں ہو راں دا تحریر کر دہ ایہہ پہلا پہاڑی ڈرامہ آسا جس کو تحصیل کرناہ دے کشیر آبادی والے سولائیں گراں نقچ واری واری پیش کیتا۔ اس ڈرامے نقچ پہاڑی لوکاں دے استھان تھے نیادی حقوق دی مکمل داستان پوشیدہ ہے۔

پہاڑی کلچرل اینڈ یلفیسر فورم دے اہتمام نال سرینگر دے مشہور ٹیکوو ہال نقچ وی ایہہ ڈرامہ کی واری پیش کیتا گیا جتنا جوں و کشمیر دے تمام پہاڑی زبان بولنا والیاں دے چیدہ نمائندہ تھے شخصیات سن ڈرامہ کریما دے مناظر دکھکا اس گل دا عترافت کیتا کہ واقعی پہاڑی قوم تھے پہاڑی زبان نال برتنی جان والی غفلت، بغزش، لاپرواہی تھے اعتمانی کسی صورت وی قابل قبول نیہ۔ اس ڈرامے سن پہاڑی لوکاں دے ذہن نقچ ہبک انقلابی کیفیت برپاء کر چھوڑی۔ اس ڈرامے سن پہاڑی زبان دی بقاء قومی شناخت تھے پہاڑی زبان دے ثقافتی ورثے کو باندے آن کا سمہنا ناجی اولین ہو رہا کیا۔

ڈرامے دی زبان:.....”پہاڑی کلچرل کلب کرناہ“ سُن ڈرامہ نویس دے انتخاب نج کوئی غلطی نیہہ کیتی۔ بکی ایسی شخصیت کو ایہہ فریضہ دتا گیا جیہڑا پہاڑی زبان بولن تھا لکھن نج اپنا تانی نیہہ رکھدا۔ عبدالرشید لوں پہاڑی سماج دی اوہ اہم اکائی ہے جیہڑی ہر سماج دی تغیر واسطے بیشہ مصروف تھے مشغول رہندی ہے۔ عبدالرشید لوں سُن ڈرامے دے مکالمیاں دی زبان نج ہدی یعنی ٹھیکھ پہاڑی زبان داستعمال کیتا دا ہے۔ انہاں دے ذہن نج پہاڑی زبان دے خالص ٹھیکھ لفظاں، استعارات، محاورات تھا کھاناں (ضرب الامثال) دا ہک خزانہ محفوظ ہے جنہاں کو ایہہ نہ صرف اپنیاں تحریراں دی زینت بنانے ہیں بلکہ روزمرہ دی گفتگووی انہاں ہی الفاظاں تھے اصطلاحاتاں نج کرنا دے عادی ہیں۔ نہایت ہی پیاری مٹھی تہ لذیز زبان داستعمال کر کا اپنیاں تحریراں کو پرکشش بنانے ہیں۔

ڈرامیاں دامرکزی خیال:..... پہاڑی قوم دی اصلاح تھے پہاڑی لوکاں دی پسمندگی، مسائل تھے مشکلات انہاں دے ڈرامیاں دامرکزی خیال ہے۔ وقت دیاں حکومتاں دے ذریعے پہاڑی طقے نال بر تی جان والیاں لاپرواہیاں، غفلتاں بے اعتنایاں تھیں لوکاں کو باہر کڈھے واسطے پہاڑی ڈرامیاں کو ہی ذریعہ ابلاغ بنایا۔ جس دے خاطر خواہ متاخر برآمد ہوندے رہئے۔ انہاں دے ڈرامے پہاڑی لوکاں دی زبان بن گئے۔ اپنے پہاڑی معاشرے دے اندر دیاں متحرک سچائیاں کو بے باک انداز نج باندے آن کا ایسے موثر طریقے نال عوام دے سامنے رکھیا کہ ہر شخص کو اس دے شیشے نج اپنا آپ نظر انداز ہے۔ عبدالرشید لوں دے ڈرامیاں نج آسال کو اودہ سب کچھ ملد اہے جو اسیں اپنیاں کھراں، اپنے معاشرے تھا ماحول نج کر دے آیاں یا دکھدے آیاں۔

ڈرامے داشیت پہلو:..... عبدالرشید لوں ہوراں دے ڈرامے ”کریما“ کو اس واسطے فوقیت ہوراہیت حاصل ہوئی کہ اسدا تعلق کی ایسے موضوع نال ہے جس سُن پہاڑی قوم دے جذبات کو برائی گھنٹہ کر کا تمام پہاڑی قوم نج کہ انقلاب برپاء کیتا۔ پہاڑی قوم کو تعلیمی، اقتصادی، معاشری، سیاسی تھماجی اقدار تھے حقوق دی محرومی دا حساس دیا لیا۔ وقت دیاں سرکاراں دی بے اعتنائی، عدم توجہی، بے رنجی تیفرقة ورانے سوچاں تھے ارادیاں تھیں آگاہ کیتا۔ معقول ہور مناسب لیڈر شپ یا قیادت دا ہر توجہ دین دی ضرورت کو اجاگر کیتا۔

اپنے نکے ڈرامے یا بڑے ڈرامیاں دے ذریعے لوگوں کو جگائے نج کوئی کسر باقی نہیں
چھوڑی۔ لوگوں نج اپنا پن پیدا کیتا۔ پہاڑی لوگ آپسی اتحاد تے اتفاق دی رسی نج جلدی گئے۔
پہاڑی قوم دے سلب شدہ حقوق دی بحالی دیاں آوازاں سر کار دے ایواناں نال ٹکریں لکھیاں جس
دے نتیجے نج آج پہاڑی طبق دیاں لوگوں کو درج فہرست قبائل دے زمرے نج آندگیا جس دی
بنیاد ”پہاڑی ٹکریل کلب کرناہ“ دیاں قلمکاراں، فنکاراں تے اداکاراں سن 1972ء نج رکھی آئی۔
پہاڑی ادب نج ڈرامے دی شمولیت:..... پہاری زبان نج تحریراں دا کم اُس ویلے
شروع ہو یا جدوں ریاستی ٹکریل اکیڈمی نج 1978ء نج پہاڑی شعبے دا قیام عمل نج آیا۔ پہاڑی
زبان دے شوقین لکھاریاں سن مقالہ جات، افسانہ تکاری، کہانی کاری تے شاعری دے میدان نج
بڑا ناں کمایا۔ درجناء دے حساب تے مقالہ جات، افسانوی تے شعری مجموعے شائع ہو کا پہاڑی
ادبی بنڈھاردا حصہ بنے۔ مگر پہاڑی ادبی دُنیا نج پہاڑی ڈرامے دی تخلیق دی طرف کوئی وی
پہاڑی لکھاری مائل نیہہ ہو یا۔ مگر اللہ پہنلا کرے عبدالرشید لون ہوراں دا کہ انہاں سن پہاڑی
زبان دے ادبی ذخیرے نج اس صفت دا اضافہ کر کا اس خلاء کو پورا کیتا۔

عبدالرشید لون دے ڈرامیاں دا مجھ میں سال 2015ء نج پہاڑی ایڈ واائز ری بورڈ، دی مالی
معاونت نال شائع ہو یا جس نج نکے بڑے اگی ڈرامے شامل ہیں ہو اج ایہہ قارئین دے ہتھ
نج ”کہانی کہر کہر دی“، دے عنوان نال موجود ہے۔ اپنے قلم کو روائی دواں رکھ دیاں ہو یاں کئی
مزید ڈرامے تخلیق کیتے دے ہیں۔ انشاء اللہ بہت جلدی انہاں ڈرامیاں دا دُوا مجموعہ اشاعت
دے مرحلے تھیں گذر کا قارئین دے ہتھ نج ہو سی۔

پہاڑی شعبے دی معاونت:..... ریاستی ٹکریل اکیڈمی دے پہاڑی شعبے دے چیف ایڈیٹر
مرزا فاروق انوار، ایڈیٹر، کم ٹکریل آفیسر میر محمد ایوب تھیم ہو رعزیزم عبدالواحد منہاس تے انہاں
دے دوئے معاونین جیہڑے پہاڑی ادبی تے ثقافتی فروغ دے کم تے مامور ہیں، انہاں دیاں
کوششاں تے جیہڑا رات ادبی مسودیاں دی اصلاح تے کٹ چھانٹ نج ورق گردانی دی مشقت

نال پہاڑی ادبی ذخیرے نقج آئے دن خاطرخواه اضافہ دکھنا نقج آرہیا ہے جس واسطے اوہ قابل صدستائش وی ہین تے مبارکباد دے مستحق وی۔ ایہی اوہ پہاڑی ادب تے ثقافت دے راکھے ہیں جہاں دیاں کاؤشاں نال مختلف دیاں تحریراں محفوظ ہیں۔ ایہی اوہ ٹم ہے جیہڑی قلمکاراں دیاں تحریراں دی نوک پلک سنوار کا قابل دید، قابل مطالعہ تے قابل اشاعت بنا کا قارئین کرام تک پہچانا دا کم کر دی ہے۔ کسے وی قلمکاروی شہرت و عزت دا سہرا اسی مخلص ہورمحنتی ٹم دے سر گیندا ہے۔ لکھاری حضرات دیاں اشاعتی منزل تک پہچنا والیاں تحریراں اسی پہنچی بچونکندن بن کا نکلد یاں ہیں تاں میں اوہ قارئین دی پچپی حاصل کرنا نقج کا میاں ہوندیاں ہیں۔

متفرقہات: عبد الرشید لوں صرف ہک ڈرامہ نگار، ہی نیہہ بلکہ افسانہ نگار تے مقالہ نگار تھے۔ اعلیٰ پائے دے شاعروی ہیں۔ جھاتک انہاں دی افسانہ نگاری دا تعلق ہے انہاں اکا دکا افسانے لکھ کا اپے قلم دا رخ شاعری تھڈرائے نگاری والے پاسے موڑ کہند۔ جھاتک انہاں دی شاعری دا تعلق ہے تھے میں انہاں کو پہاڑی زبان دے انہاں ابتدائی شاعر اس دی صفتے نقج شمار کردا ہاں جہاں سُن پہاڑی شبے دے پلیٹ فارم تھیں شاعری دا آغاز کیتا۔

پہاڑی زبان نقج ریڈ یونیورسیٹ: قوم وزبان دی شناخت و بقا واسطے جیہڑی پہاڑی زبان دے خیرخواہاں سُن تحریک 1969-70ء نقج چلانی اُس نقج کجھ ایسے افراد شامل ہوئے جہاں سُن اپنے فن تحریریت فن ثقافت نقج نمایاں کردار ادا کر کا اپنے نام تاریخ رقم کر چھوڑی جیہڑی ہزاراں سالاں تک یاد کیتے گئے۔ مثلاً سال 1979ء نقج 2 اکتوبر کو گاندھی جتنی والے دن آل انڈیا ریڈ یوسینگر تھیں پہاڑی زبان نقج نشریات دا آغاز ہویا۔ ایہہ ہک تاریخی لمحہ آسا۔ اُس وقت دے اٹیشن ڈائیرکٹر جناب کے کے نیز ہوراں دی فرمائش تے گاندھی جتنی دی مناسبت نال عبد الرشید لوں ہوراں ہک چار بیتے دی طرز دا گیت لکھیا جس دے بول آسے۔

باقپو سدھا سادھا

اہل ترس سی اوہ زیادہ

انگریز بڑا قصائی

انہاں مارکا کڈھیا ڈاکو کو

ذری یاد کرو بابو کو

راقم کو اس دی ڈھن بنیا نج کوئی مشکل نیہہ آئی۔ لہذا پہاڑی پروگرام دی نشریات دا آغاز

عبدالرشید لوں دی شاعری دے تے ماہری آواز بیک وقت ریڈیاپی لہراں تے سوار ہو کا پوری دُنیا تے

سُنے گئی۔ ایہہ تاریخ نہ مٹ سکدی ہے سنویں بن سکدی ہے۔ شاعری دے ایہہ بول ناچیز دی

آواز نج ریڈیو ٹیشن دی لاہری یونیورسٹی محفوظ ہین تہ ہر گاندھی جینتی تے نشر کیتے گیندے ہین۔ صاف

ظاہر ہے کہ عبدالرشید لوں اُس وقت شاعری دے میدان نج چھال مار گیا دا آسا۔

شعری اصناف تے نمونہ کلام:..... رشید لوں صاحب ہو راں تقریباً تمام شعری اصناف تے

طبع آزمائی کیتی دی ہے۔ مثلاً غزل، نظماء، گیتاں، قصیدے، قطعات تے رباعیاں وغیرہ انہاں

دیاں کاوشان نال اج تک مختلف شیرازیاں نج چھپ کا قارئین تک پہچیاں۔ انہاں سُن شعری

دُنیا نج اپنا تخلص غمگین رکھیا حالانکہ موصوف کے وی طراں غمگین نیہہ لگدے بلکہ اپنی محی عملی زندگی

نج انہاں دے جیئے دا انداز انہتائی ظریفانہ ہے۔ طزو و مزاج جیہڑا انہاں دے طرزخن تھیں ظاہر

ہوندا ہے اوہ انہاں دی خوشحال طبیعت دی عکاسی کردا ہے۔ عام رن مرید اشخاص دی کہر یلو

صورت حال کو اپنی ظریفانہ شاعری نال اس طراں بیان کر دے ہین۔ انہاں شعراء کو اسیں کسے

خاوندے ہاڑے ہاکے وی آکھ سکدے ہاں۔

ربا جوڑ تندھ کیسا جوڑیا شیشہ پھر دے نال چمودیا

راتیں چرکا گچھ کا بہہ گیاں ڈردا کھٹا تلا میں سے گیاں

اُس ڈندا کہن کا لواڑیا ربا جوڑ تندھ کیسا جوڑیا

لوں صاحب ہوریں خانگی تے سماجی زندگی دی ہو بہو عکاسی کرن نج خوب ماہر ہین۔ فیشن

زدہ نوجواناں سُن سماج و معاشرے کو تجھرتی نال ملا چمودیا دا ہے۔ اپنی پہاڑی شاعری نج

نوجواناں کو تقدید دا نشانہ بنا کے راہ راست تے آندے دی کوشش اپنے شعراء نج اس طراں

کر دے ہیں

کدوں نالوں شکل بنائی
رئاں والا بھیں وے
فیشن فیشن ہر جائی مچیا کیتا مغلس دیں وے
انہاں سن اپنی شاعری کو معاشرے دی اصلاح تے سدھار واسطے مختص کیتا دا ہے۔ انہاں
دے کلام نجح حمد یہ تھے شاعری دا ہمکار بڑا خیر موجود ہے۔ انہاں دی چونویں شاعری غزلات تھے
قوالیاں دے روپ نجح ریڈ یوتھ ٹیلی ویژن تھیں اپنے پائے دے گائیکاراں دی آواز نجح براؤ
کاست تھے ٹیلی کاست ہوئی دی ہے۔

اوہ اپنے اشعار دی سادگی تے مٹھاں واسطے مشہور ہیں۔ انہاں کدے وی پہاڑی شاعری
ترتیب دیندیاں ویلے کسے دوئی زبان دے الفاظ کو مستعار نیہہ کہدا۔ مختلف گاریکاراں دی آواز
نجح ریڈ یوتھ نشہ ہونے والیاں غزلات تھے گیتاں کو سامعین مجھ پسند کر دے ہیں۔ انہاں سن پہاڑی
زبان دے علاوہ گوجری، پنجابی تھا اردو نجح وی اپنی شاعری دی چھاپ چھوڑی دی ہے۔ انہاں اپنی
پہاڑی شاعری نجح روایتی محاوراتی زبان دا استعمال کر کا شعری لاطافت تھے کش دی صفات نال
ہمکنار کیتا دا ہے۔ اللہ کرے ایہہ اپنی روایت کو قائم رکھن تھے بہترین طرزِ تھن نال اپنی شاعری تھے
نشرنگاری کو رونقِ مخشن۔ عنقریب ہی انہاں دا شعری مجموعہ وی شائع ہوا کا انشاء اللہ قارئین کرام
دے ہمھاں نجح پچھ گیسی۔

کردار نگاری تھن تحریر: پہاڑی زبان و ثقافت کو بچائے واسطے، اس ورثے دی سام
سمہناں دا بیڑا پا کا پہاڑی کلچرل کلب کرناہ“ دے ادیباں، فنکاراں تھے گائیکاراں سن سال 1973ء
تھیں اس وقت تک شافتی تھے ادبی پروگرام دا ہمکار نہ مگنا والا سلسہ جاری رکھیا دا ہے۔ اس دوران
مشابہہ کیتا کہ چاہے سماج پہاڑی زبان بولنے والے لوکاں تے مشتمل ہوئے یا غیر پہاڑی
لوکاں تے، ہر دور نجح تبدیلیاں تھیں نویں نویں مسائل داشکار ہوندار ہندے ہیں۔ ہر دور نجح تمام تر بگاڑ
دی تھمت تھے الزام نوجوان نسل دے سرگیندا ہے۔ ایہہ کوئی نویں گل نیہہ۔ اوہ تمام لوک جیہڑے
جو نی دی دہیز پا کر کا بڑھا پے نجح قدم رکھ دے آئے انہاں کو ہمیشہ اپنا دوسری نظر ایندا ہے تھے
معاشرے دے بگاڑ دی سب تھیں بڑی وجہ نوجوان نسل کو قرار دیندے سن۔ ایہہ پہنچ گیندے

ہیں کہ کدے اوہ نوجوان نسل نال تعلق رکھدے آئے تھے انہاں سُن معاشرے دے سُدھار یا فلاح و بہبود واسطے کیہڑے تیرے مار دے ہیں۔ اگر صحیح معنی بچ اپنا ماحسبہ کیتا جلے یا اپنی کارکردگی دا جائیزہ رکھدا جلے تاں بہت کہٹ لوک ایسے نظر تھیں گزر دے ہیں جہاں سُن اپنے سماج دی بہتری واسطے کوئی چنگا اجتماعی مفاد دا کم کیتا دا ہوئی۔ ہاں بے راہ روی دا جھٹا تک تعلق ہے اوہ اج دے دور دا ہک المیہ ہے جس دی بنیادی وجہ اخلاقی تعلیم دافقدان ہے۔ عبدالرشید لون ہوراں اپنی پہاڑی ڈرامیاں دی کتاب ”کہانی کہر کہر دی“، بچ بیشتر ڈرامیاں دے موضوع بخیں بچ معاشرے دی خرابی دی وجوہات تے معاشرے دی تعمیر دا ذکر کیتا دا ہے۔ ہر دو طراں دے کردار تخلیق کر کانہ صرف مکالمہ آرائی تک محدود رکھیا بلکہ عملًا مختلف سٹیجیاں تے پیش کر کا دا تحسین حاصل کیتی دی ہے۔

جرے گے داری: جھٹا اوہ ہک بہترین ڈرامہ نگار ہیں اُتحی اوہ ہک بہترین ایکٹروی ہیں۔ انہاں سُن پہاڑی لوکاں دے قدیم روائی جرے گے داری دے نظام کو اپنے ڈرامیاں بچ بیشہ فوقیت دی ہے۔ ڈرامیاں تھیں ہٹ کاوی انہاں دی بخی زندگی ہکی جرے گے داری دی حیثیت بچ گذری تے گزر رہی ہے۔ علاقے دے اندر نہ صرف اپنے آبائی گراں بلکہ دوئے گراوں بچ دی بحیثیت جرے گے دار انہاں دی موجودگی کو انہائی ضروری سمجھیا گیندا ہے۔ اپنے آہنڈگاہ ہنڈتے گراں دے لوکاں دے کہر و گی تنازے، زمینی تقسیم دے مسائل تے عکے گھنول لڑائیاں تے چھکڑیاں کو جرے گے دے ذریعے حل کرنا بچ انہاں کو انہائی مہارت حاصل ہے۔ ”جرے گہ“ ہک ایسا نظام انصاف ہے جس بچ محلے، گراں یا علاقوے دے چونویں، تجربے کار، اہل عقل و دلنش تے انصاف پسند ممززیں مل بہہ کا مشکل تھیں مشکل سماجی، کہر و گی تے سیاسی مسائل داخل باہمی گفت و شنید، افہام و تفہیم تے فریقین دی باہمی رضامندی نال کڈھ کا عام لوکاں دے درمیان امن و امان دی فضاء قائم کردا ہے۔

عبدالرشید لون ہوراں دی جرے گے داری کافی مشہور ہے۔ اکثر اوہ لوک جیہڑے کے دے بہکاوے بچ آکا اپنے کہر یا مقدمات و معاملات کو پولیس یادوئے قانونی اداریاں دے سپرد کر دے ہیں انہاں کو وقت دے زیاں، بلا وجہ دے اخراجات تے مہینے تے سالاں دی طوالت دا جس وقت احساس ہوندا ہے تا اوہ رشید لون ہوراں دا سہارا رکھنے والا سطے فرمڑ کا انہاں کوں اپنا رونا

روندے ہیں۔ اکثر میں دکھیا کہ پولیس ہور دوئے قانونی اداریاں کو وی کئی مسائل تنازعات دے حل واسطے عبدالرشیدلوں ہوراں دی خدمات حاصل کرنا دی ضرورت پیندی ہے۔ انہاں دی قوت فیصلہ قابل تعریف ہے۔ اپنی اسی بہترین کارکردگی دے لحاظ نال جتناکی پاسے انہاں کو سماج نچ کب شہرت یافتہ سماجی کارکن دی حیثیت حاصل ہے۔ اُخداوئے پاسے انہاں دے کیتے دے فیصلیاں دی کامل گمراہی کر دے رہندے ہیں تاکہ دوبارہ کوئی رکاوٹ یا چھڑا پیدا نہ ہوئے۔ احساس ذمہ داری: پہاڑی زبان و ادب دے حوالے نال عمر اوال نجک، بہت سارے اوه ساتھیں جہاں دے تعاون تے مشوریاں نال قدم قدم اگانکلے آسیاں اوه جان ثارتہ پہاڑی زبان و ادب دے قسم ہک کر کے دنیا تھیں رخصت ہو گئے جہاں نچ سیف عالی خان سیفی، محمد عالم قریشی، نور احمد قریشی، محمد مقبول خان، لقمان رائی، غلام ربائی اعوان خواجہ عرفان عارف تھے دوئے کئی مہربان تے قدردان شامل آئے۔ انہاں سُن پہاڑی زبان و ادب دے فروع دے حوالے نال نئی خود کدے آرام کیتا تھا نہ اس کو آرام کرن دتا۔ اجکل عبدالرشیدلوں ہوریں اس ذمہ داری کو جھیندے ہوئیاں ”مدہانی دا چھڑا“ بن کارہ گئے دے ہیں۔

پچھلے ترے چار سال دے عرصے نچ انہاں دی ادبی کارکردگی لامثال رہی دی ہے۔ فوج دے تعاون نال پہاڑی ٹپھل ٹلب کرنا، واسطے مختلف عمارت دی تجدید و مرمت کرا کے اس نچ گرسیاں نصب کرایاں۔ فوج دی ہی معاونت نال ہک پہاڑی کمیونٹی مرکز کنڈی دے مقام تے قائم کیتا۔ ایہہ ہک ایسا کارنامہ ہے جس دے بارے نچ نہ کرنا ہی عوام تھے ہی کے منتخب یا غیر منتخب نمائندے اج تک سوچیا دا آس۔ ادبی مختلف دا انعقاد موسیقی تے ڈرامیاں دی پیشکش واسطے تمام ادیباں، فنکاراں تے شعراء حضرات کو وقتاً فوتاً مددوکرنا انہاں دی صفت خاص ہے۔ غرض ایہہ کہ کرناہ خطے دے اندر پہاڑی زبان و ادب دے حوالے نال اگر کوئی شخص فعال ہو سرگرم ہے اوہ عبدالرشیدلوں غمگین ہے جس سُن کدے دی کسی دی مشکل ترین مرحلے نچ اپنادیں نیہہ چھاہڑیا ہو رہیشہ بہت واستقلال تے صبر و سکون نال اپنی ماں بولی دی بے بوٹ غدت نچ مصروف ہے۔



خوش دیو مینی: مک ادبی ادارہ

خوش دیو مینی المعروف کے ڈی مینی خطہ پیر پنجال دی زرخیز تھر تی دا ہک ایہجا ما یہ ناز سپوت ہے جس سن نا صرف اپنے خطے بلکہ پورے جموں کشمیر دے ادبی سرمائے فج باہدا کیتا ہے۔ ہک سابق KAS آفیسر، معروف مصنف، مورخ ہو ر صحافی کے ڈی مینی ہواں سن اپنے علاقے دے شاندار ثقافتی و رٹے ہو ر تاریخ دے تحفظ واسطے اپنی زندگی وقف کیتی ہے۔ ماں بولی پہاڑی سمیت کئی زباناں فج اندری و سیع ادبی شراکت، ٹیلی و پڑھن ہو ر یہ دیو مینی نما یاں کم ہو ر ماء بولی سمیت دیگر زبانوں دے فروع واسطے غیر متزلزل وابستگی سن انہاں کو ہمہ جہت شخصیت داما لک بنایا ہے۔ اس طراں تا وہ ہک ادیب، شاعر، فکشن نگار، محقق، تاریخ دان تھے صحافی دے طور تے سیانے گیندے ہیں مگر اصل فج خوش دیو مینی ہک خوش دیو ہے۔ ایہہ ایہجا ادبی دیو ہے جیہڑا مہیش خوش رہنا ہے، جس دے کر شمات تھیں پورا جموں کشمیر مستفید ہو رہیا ہے۔ اوہ دیو جس کو اپنی ماء بولی نال تھے محبت ہے ہی مگر نال ہی اوہ اپنی ماسیاں کو بھی اتنی ہی عزت دیندا ہے۔ جھٹے ماضی دے صفائیاں تھیں دُور چھپٹ کے اس کونویں نسل واسطے محفوظ کردا ہے اُتحے ہی ما بولی تھے ہانی بولیاں دی زلفاں بھی سنوارے کو گلیا دا ہے، جن دی خوبصورتی کدے کتاباں دی شکلی فج اگے ایندی ہے تکدے ہو وائی تر زگاں دے ذریعے کنان پیندیاں ہیں، کدے بہنس و فیض اکھیاں اگے دسدا یاں ہیں تکدے شعلہ بیانی نال اسی دی زبانی سُننے کو ملدا یاں ہیں۔ ایہہ ہمہ جہت شخصیت داما لک ادبی دیو خوش دیو مینی ہی ہے جس کو ادبی دنیا کے ڈی مینی دے نال سیاندی ہے۔

خوش دیو مینی دی پیدائش خطہ پیر پنجال دے گُنڈی گراں (حال سورکوٹ، فضل آباد) فج ہک ایچے ویلے فج ہوئی جد ملک خاص کر جموں کشمیر ہک بڑے امتحان تھیں گزر رہیا آسا۔ ایہہ

سال آسائے ۱۹۷۴ء۔ تقسیم ہندوے بعد دے سال خوش دیوں دے بچپن دے سال آسے۔ ایہہ جنک اپنے بھے دے بدلاو کو نیڑیوں محسوس کر رہیا آسا ہو راج ایسی نوجوان بڑا ہو کے اس تھری دے اجڑنے ہو فرنویں طراں بننے دا گواہ بنیا ہے۔

کے ڈی مینی ہوراں سن ابتدائی تعلیم گراں دے پرانگری اسکول تھیں حاصل کیتی۔ گورنمنٹ ہائی اسکول سمٹ تھیں میٹرک پاس کیتا ہو رگورنمنٹ کالج پونچھنے اعلیٰ تعلیم واسطے داخل ہو گئے۔ کالج دے دوران ہی کے ڈی مینی دی ادبی صلاحیات باندے ہوں لکیا۔ اس ویلے پونچھنے منعقد ہونے والی ادبی سرگرمیاں نج شامل ہونا شروع ہو یا۔ سورنکوت دی ہی کہ ماہی ناز خصیت معروف ادیب تے شاعر حسام دین بیتاب ہوراں دی انجمن انجمن ترقی اردو ادب، نج باقائدگی نال شامل ہوئے جس سن کے ڈی مینی کو اردو ادب دا ہر مائل کیتا۔

ہر گز ردے ویلے کے ڈی مینی دے اندر دا قلمکار ابھرن لگا۔ اندری تحریراں نج کمکھاریاں شروع ہو گیا ہو رکے ڈی مینی ادبی حلقویاں نج مشہور ہوں لگا۔ معروف ادیب ناز نوشاد اپنے ہک مقاٹے نج لکھدے ہیں کہ کالج دے دوران ہی کے ڈی مینی دی ادبی صلاحیات پروان چڑھیاں:

”کالج نے خوش دیو مینی کی زندگی میں ادبی کمکھار پیدا کیا، اسوقت کے

کالج کے پرنسپل جناب پی این پیش نے خوش دیو کے اندر کے ادبی ذوق و شوق اور صلاحیتوں کو دیکھتے ہوئے انہیں کہانیاں اور تحقیقی مقاٹے پختنی کی طرف مائل کیا۔“

کے ڈی مینی دا ادب دا ہر روحان ہو راندی تحریراں نج پختنی دکھ کے انہاں کو کالج دی میگزین، آئینہ، دا یڈیٹر منصب کیتے گیا۔ ایہہ منصب انہاں سن خوش اسلوبی نال انجام دتا۔ اسی دوران کے ڈی مینی سن کئی مقاٹے ہو رافسانے تحریر کیتے ہو ر مقامی تے پروپری جریدیاں تک رسائی حاصل کر کہدی۔ 1968ء نج کالج تھیں فارغ ہوئے دے بعد جموں یونیورسٹی نج داخلہ کیتا تھے 1970ء نج ریاضی نج ایم ایس سی دی ڈگری مکمل کیتے ہو ر گولڈ میڈل بھی حاصل کیتا۔ اسٹنٹ ڈائریکٹر پلانگ دے عہدے تھیں سرکاری ملامت دا آغاز کر دیاں ہو یاں اپنی ذہانت، مہارت تھے جاں فشاںی نال کئی اعلیٰ عہدیاں تے فائز رہے۔ ادبی شوق نال نال اپنی پیشہ و رانہ صلاحیات ہو رکم

کو عبادت سمجھنا کے ڈی مینی دا خاصا آسا۔ ان دی اسی جاں فشاںی کو دکھ کے حکومت سن سال 2000ء نج انہاں کو KAS نج انڈیکیشن واسطے چھیا، فر کہہ آسا جوں کشمیر تلاخ نج کئی اہم عہدیاں تے اپنے فرائض انجام دیندیاں ہویاں کے ڈی مینی ایڈیشن سکریٹری دے عہدے تھیں سکبدوش ہوئے۔

دوران ملازمت انہاں مختلف جائیاں تے تعیناتی دے دوران بھی ادبی سلسلہ جاری رہیا۔ ادب نال اتنی محبت آسی ہے اس کو پونچھ ہورا جوڑی دے دورافتادہ علاقیاں نج عام کرے واسطے ہک انجمن دا بھی قیام عمل نج آندہ۔ سال 1978ء نج قائم کیتے گیا یہہ کرشن چندر کلب، اج بھی اپنی ادبی سرگرمیاں جاری رکھے ہوئے ہے۔ غور طلب ہے کہ پونچھ دی مشہور زمانہ ”کرشن چندر پارک“، جس دے بارے نج آکے جلد اہے کہ اتھے کرشن چندر سن بہہ کے کئی خوبصورت کہانیاں تحریر کیتیاں ہیں، نج سال 1991ء نج کے ڈی مینی ہوراں سن کرشن چندر دی زندگی ہور فن“ تے ہک گل ہندادبی مغل دا انعقاد کیتا جس نج ملک پہر دی نامی گرامی شخصیات سن شرکت کیتی۔ اس دوران اس پارک نج ”کرشن چندر“، داجمہ نصب کر کے کرشن چندر دی پونچھ نال وبستگی کو پختہ کر چھوڑیا۔ اتنا ہی نہ بلکہ اسی جائی جتھے آنجمانی کرشن چندر دی استیاں فن آسیاں اُتھے ہک یادگار بھی قائم کیتی جس سن پونچھ دی تاریخی اہمیت کو دنیا اگے آندے نج اہم کردار ادا کیتا۔ سال 1979ء نج کے ڈی مینی دا پہلا انسانوی مجموعہ چادر شائع ہویا، جس نج اندے علامتی افسانے آسے۔ ”چادر“ دے منظر عام تے ایندیاں ہی کے ڈی مینی افسانہ نگاراں دی صفح نج شامل ہو گئے۔ اسی دوران کے ڈی مینی دی ریڈ یو ہور در درش تکر رسانی ہوئی تے بحیثیت براؤ کا سڑھی اندے سفر دی شروعات ہوئی۔

1980ء نج انہاں سن پونچھ تے تاریخی ہور تحقیقی مقا لے ”پونچھ“ دے عنوان نال کتابی صورت نج شائع کیتے جس سن کے ڈی مینی کو افسانہ نگاراں دی صفح نال نال محققان دی صفح نج بھی شامل کر کہدا۔ اس طراں اردو حلقة نج ایہہ با نکانو جوان خوش دیوہ شاعر، فلشن نگار ہور مورخ دے طور تے ادبی اوقت تے لشکن لگا۔ ادھر کے ڈی مینی دے اندر دا قلمکار کڑیسے پہر رہیا آساتھ ادھر کشمیر وادی دے کرنا نج پہاڑی تحریک دی چنگاری پہنکھ رہی آسی تے فرایہہ کس طراں ممکن آسا

کہ اس پنگاری دے شعلے تھیں کے ڈی مینی جیا ذہین، ذہین نج سکدا۔ آل جموں و کشمیر پہاڑی کلچرل اینڈ ولیفیر فورم دے بانی صدر نوراللہ قریشی جد پہاڑی جیالیاں دی ٹھوٹی نج پونچھ پیچے تھے پہاڑی قوم کو کے ڈی مینی دی صورت نج کہ ہونہا رسپوت میسر ہو یا۔ فخر دی گل ہے کہ اس ہر اول دستے دا ایہہ ما یہہ ناز سالار کے ڈی مینی اچ بھی اسی جذبے تھوٹ نال اپنی قوم ہور زبان دی ترونج نج جھلیا دا ہے۔ چناچ کے ڈی مینی اپنے مقا لے ”پہلی ملائی: نوراللہ قریشی سنگ“

نج 1977ء دا واقعہ اس طراں لکھ دے ہیں:

”بلیں بلیں اوہ ملگی نویاں نزویاں گلاں سنگ ہارنا شنگھارنا رہیا تھے میں
اس کی تو ساٹھوں نا رہیاں۔ اسرائیل نوراللہ قریشی ہوراں پہلی وار ماہری ملائی مان
بوی پہاڑی سنگ کرایی سی۔ پہلی وار نگ، مذهب، ذات، فرقہ تھیں اپر اٹھی ملگی
اک ایجھیا پہنائی لجھا سا جس ملگی اک نویں جو شیلے جذبے سنگ گو تو گوت کری دتا
ساتھ ملگی لگا کہ نوراللہ بکھ بکھ رنگ آ لے مٹکیاں نی مالا ہاروں بکھ بکھ مذهبان،
فرقیاں، ذاتاں آ لے پہاڑیاں کی بکس مالا نج پرونا پیا ہے۔ واقعی اوہ ایجھیا پہنائی
سا جس پہاڑی زبان، ثقافت، پہاڑی لوکاں کی پہاڑی آ لے رشتہ نج جوڑیا سا۔
خبرے تاں ایہہ 27 برے لنگھے مگروں حداں تھے سرحداں نیاں بندشاں مگروں تھے
بچیل لوکاں نیاں شراتاں مگروں اچ وی نوراللہ قریشی تھے خوش دیو مینی آپس نج
پہنائی پہنائی آں۔ اس رشتے کی دلیلے نی تھوڑ میلا یا بودا نیہہ کری سکی۔ مدت
توڑیں نوراللہ ملگی زبان نی اوچ نج تھے سیاست نے دھاؤ پیچ سنا نا رہیا تھے میں سُنَّت
رہیاں۔ اس نے بول ماہرے اندر اسرائیل ٹھیئنے تھے جمنے رہے جسراں پنجالاں ور
آپ مہارے برف نے ٹوکے ٹھیئنے تھے جمنے رہنے ہیں۔ نوراللہ ملگی نویں پچان تھے
شناحت دتی سی۔ اک نویں تھجھوئی سوچ دتی سی تھے اک نویں انقلاب
تھیں واقف کرایا سا۔ اوہ انقلاب جس کرنا تھیں ائی راجوری، میر پور، مظفر آباد
توڑیں پہاڑی لوکاں کی آپس نج جوڑی دتا سا۔ میں بڑی حیرانگی نال بولیاں
”عجیب گل ہے، میں پہاڑی آں ور ملگی پتہ ای نیہہ کہ میں پہاڑی آں“۔

فر کہہ آسا کے ڈی مینی دے اندر دا قلمکار اپنی ماں بولی دا ہر راغب ہویا۔ قدے، سُخنے، درے پہاڑی تحریک دا حصہ بن کے اس دی تزویج نجّ جٹ گیا۔ پہاڑی زبان تے تحقیق شروع کیتی ہو رکئی مقاۓ لکھے۔ شروعاتی دور نجّ اندی تو جہ دا خاص مرکز پہاڑی لوک ادب رہیا جیہڑا کہ اس ویلے، ویلے دی لوڑ آسی۔ 1984ء نجّ کے ڈی مینی دا پہاڑی افسانوی مجموعہ ”اویکاں“ منظر عام تے آیا۔ اس مجموعے کو پہاڑی ادبی سرمائے نجّ ہک اہم مقام حاصل ہے کیاں کہ ایہہ ہک اپنے ویلے نجّ منظر عام تے آیا آساجد پہاڑی ادبی ذخیرہ صدیاں دے دبیر ہمیرے تھیں باہر نکل کے نویں طراں کڑیسا پہنچن لگا آسا۔

اسطرال کے ڈی مینی دا قلم ہر لگھ دے ویلے نال اسطرال چلن لگا جطرال قلم از خود انہاں کو آکھدا ہو گے آؤ مگو چلاو۔ اندے الفاظ کا عذال تے موتیاں نالوں کرن گے۔ اُردو ہور پہاڑی دے نال نال کے ڈی مینی کو پنجابی زبان نال بھی کافی لگن ہو رپنجابی ادب پڑھے داشوق آسا۔ ایہی وجہ ہے کہ انہاں پونچھ دے پنجابی لوک ادب تے ہک مکمل کتاب ”رمزاں“ دے عنوان نال شائع کیتی۔ پنجابی لوک ادب نال دلچسپی دے نال نال کے ڈی مینی دا نظر و مزاح دا ہر بھی رجحان آسا، جس داثبوت طنز و مزاح تے لکھی اندی کتاب ”گپیں“ ہے جیہڑی 1984ء نجّ شائع ہوئی۔ اس دے نال نال کے ڈی مینی ہو راں سن تاریخ تے مبنی کئی تحقیقی مقاۓ تحریر کیتے جہاں نجّ اندی تحقیق دا مرکز صرف پونچھ رہیا۔ تاریخ نال انہاں کو کافی دلچسپی آسی ہو را۔ ایہہ ہے کہ پونچھ دی تاریخ تے مبنی اندی منفصل کتاب منظر عام تے آئی۔ 1988ء نجّ شائع ہوئی تاریخ ہو رثافت دے آئینے نجّ پونچھ دی تاریخ دی ایہہ کتاب ادبی حلقویاں، خاکہ تاریخ نال دلچسپی رکھنے والیاں نجّ کافی مقبول ہوئی۔ غور طلب ہے اس کتاب دی اہمیت کو سمجھدیاں ہویاں جموں و کشمیر سرکار ن کے ڈی مینی کو ”گورنر“، ایوارڈ تھیں بھی سرفراز کیتا۔ ایہہ کتاب خط پر پنجاب دی تاریخ دا ہک سنہرہ باب ثابت ہوئی ہے، چناچہ نازنو شاد احمد خان لکھدے ہیں:

”اس تاریخی کتاب میں پونچھ کے ماضی کے حالات، واقعات یہاں پر راجح نسل درسل چلے آرہے خاندانوں کے سانی احوال اور دیگر اعداد و شمار بڑی

خوبصورتی کے ساتھ قلمبند کئے گئے ہیں۔ تاریخ پوچھنہ صرف ریاست جموں کشمیر میں بلکہ مقبوضہ کشمیر کے عام لوگوں میں بھی خاص طور سے مقبول ہوئی۔“

اپنے تحقیق دے دائرے کو کومزید وسعت دیندیاں کافی عرق ریزی کر کے، پوچھ دے بعد راجوری دی تاریخ، مکمل تاریخ راجوری، دے عنوان نال منظر عام تے آندی۔ اس کتاب نج راجوری دے خاندان، لسانیات، تاریخی، تہذیبی ہور شفافی پہلوؤاں کو مفصل طور تے قلمبند کیتے گیا ہے۔ ایہہ کتاب سال 1998ء نج شائع ہوئی جس سن اندی مقبولیت نج مزید باہدارن کیتا۔ سال 2006ء نج ان دے ہک ہور پہاڑی افسانوی مجموعہ برتیاں، کو پہاڑی ویلفر سوسائٹی سن چھاپے چاہڑ کے منظر عام تے آندی، جس سن پہاڑی ادبی ذخیرے نج باہدا کیتا۔ خطہ پیر پنجال دے شاہدرہ نج مشہور مقدس جاءہ شاہدرہ شریف دی تاریخ تے مینی اندی کتاب ”سید غلام شاہ با دشہ شاہدرہ شریف“، سال 2000ء نج شائع ہوئی۔ اس کتاب کو کافی مقبولیت حاصل ہوئی۔ اس نج انہاں سن حضرت سید غلام شاہ با دشہ ہوراں دی زندگی، کمالات ہوراں مقدس زیارتی دی مفصل تاریخ قلمبند کیتی ہے جس سن اس مقدس جائی دی اہمیت کو سیع حلے تک پہچائے نج کافی مدد کیتی۔ کے ڈی مینی شاعر بھی با کمال ہیں، اس داشتوت 2002ء نج شائع ہوئے اندے اردو شعری مجموعہ نج صاف طور نظر ایندا ہے۔ ”چاند کے ساتھ“، شعری مجموعہ ادبی حلقات نج کافی مقبول ہو یا ہے۔ محققین دے مطابق کے ڈی مینی کول غزل دے بجائے نظم دی زیادہ اہمیت ہے۔ اندی شاعری نج جدیدت دار نگ باندیاں دسدا ہے۔

سال 2004ء نج کے ڈی مینی دا انگریزی زبان نج تحریر کیتا دا آرٹیکل شائع ہو یا جد کہ انگریزی نج اندے کئی مضمون مقامی ہور غیر مقامی سطح تے شائع ہوئے ہیں۔ کے ڈی مینی دا پہاڑی شعری مجموعہ سال 2005ء نج ”سنگن“، دے عنوان نال منظر عام تے آیا جد کہ پہاڑی قبائل تے لکھی انتہائی اہمیت دی حامل اون دی کتاب ”پہاڑی قبائل“، 2006ء نج شائع ہوئی۔ ایہہ کتاب اس واسطے بھی اہمیت دی حامل ہے کیاں جے اس نج پہاڑی قبائل تے ڈوہنگی تحقیق ہوراں قبائل دی تاریخ مفصل طور تے درج کیتے گئی ہے۔ کے ڈی مینی سن اس کتاب دے ذریعے ماء بولی

پہاڑی دی ابھی خدمت کیتی ہے جس کو کدے بھی بساریاں نیہہ جل سکدا۔ علاوہ از یہ 2006ء نج کے ڈی مینی ہوراں سن پونچھ نج پہاڑی ہیرٹچ سینٹر قائم کیتا، جیہڑا پہاڑی زبان نج ادبی سرگرمیاں کوفروغ دتے ہو رحدی پٹی نج پہاڑی ثقافت تہ ورنے دی سام سماہل واسطے وقف ہے۔

سال 2009ء نج اندری انگریزی کتاب Poonch-The Battle Field of Kashmir منظر عام تے آئی جس سن ہک وسیع حلقت تکر پونچھ دے تاریخی شہر دی کہانی اگے آندی۔ اتنا اہمیت دی حامل ایہہ کتاب Amazon تے بھی وستیاب ہے۔ اس کتاب کو ادبی حلقویاں نج کافی پذیرائی حاصل ہوئی ہے۔

چونکہ پونچھ راجوری ہور حضرت غلام شاہ بادشاہ، شاہد رہ شریف دی تاریخ لکھ کے کے ڈی مینی ہوراں سن اپنی تحقیقی کمال ہور تاریخ تے ڈیگنی نظری دا بوت دتا دا آسا اس واسطے بابا جی صاحب لا روئی (میاں بشیر صاحب) ہوراں سن اپنے خانوادے دی مکمل تاریخ قلمبند کرالے واسطے کے ڈی مینی کو دعوت دتی، جس کو انہاں سن خوشی خوشی قبول کیتا ہور صرف دوسال دے عرصے نج ہی دربار بابا جی صاحب لا روئی ہوراں دی مکمل تاریخ ”متاع فکر و داش“ دے عنوان نال شائع کیتی۔ متاع فکر و داش کے ڈی مینی دے تحقیقی کم دا بھا کمال ہے جس دی کوئی نظیر نیہہ ملدی۔ ایہہ کتاب نہ صرف دربار بابا جی صاحب دے خانوادے بلکہ جموں کشمیر دے سیاسی ہور اقتصادی معاملات دے کئی اہم پہلوؤں کو بھی اجاگر کر دی ہے۔

2016ء نج کے ڈی مینی ہوراں دا فل لینگنٹھ پہاڑی ڈراما ”دل دریا“ شائع ہو یا جد کہ 2022 نج پہاڑی گوجری اور اردو نج اندری شاعری دا جموعہ ”یاد ہے تم کو“، منظر عام تے آیا جس نج اندری اردو پہاڑی ہور گوجری زبان نج لکھی گئی شاعری کو کھٹھے شامل کیتے گیا آسا۔ جموں دی تاریخ تے مبنی اندری کتاب ”صوبہ جموں کی تمدنی تاریخ“، بھی 2022 نج جموں و کشمیر کلچرل اکادمی سن شائع کیتی۔ جد کہ سال 2023ء نج ان دی دو کتاباں منظر عام تے آیاں ”جموں کشمیر کا پہاڑی لوک ادب“، ہور ”PirPanchal region of Jammu and Kashmir“۔

اس انگریزی کتاب نجح انہاں سن اس واری پورے خطہ پیر پنجال دی تاریخ ہو رکھر کو قلمبند کر کے اس کو آئے والی نسلاں واسطے محفوظ کیتا ہے۔ ایہہ کتاب بھی Amazon تے دستیاب ہے۔ انہاں کتاباں دے نال نال کے ڈی مینی ہو راں سن پہاڑی زبان ہو رثافت دے تحفظ ہو رفروغ واسطے 280 دے قریب ریڈی یو مادا کرے ڈرامے تے دستاویزی فلم انکھیاں ہیں۔ جد کہ ہم صحافی دے طور تے انہاں سن تاریخی، ثقافتی، سماجی، اقتصادی ہو رسیاں پہلوؤں تے 260 دے قریب مضامین لکھے ہیں۔ اس نال نال آل انڈیا ریڈی یو سرینگر دے مقبول ترین پروگرام شہر بین نجح پونچھ دے نمائندے دے طور کے ڈی مینی کمپنی کمپنی دی او از بھی بنے ہیں۔ ریڈی یو نال نال ٹیلی ویژن تے بھی کے ڈی مینی دا اثر اتنا ہی متاثر کرن ہے۔ انہاں سن مختلف زباناں نجح ٹیلی ویژن سیریلز دی اسکرپٹ لکھی ہو رکھی ہم کو پروڈیویس بھی کیتا۔ انہاں نجح قابل ذکر 26 قسطاں تے مشتمل پہاڑی دستاویزی سیریز ”سانجھ پنجالیاں“ ہے جیہڑی کہ ”اپنا چینل“ انگلینڈ تے ٹیلی کاست کیتے گئی۔

کے ڈی مینی کو ان دے شاندار کم ہو رخدمات دے اعتراض نجح ویلے ویلے تے سرکاری و غیر سرکاری تنظیماں سن اعزاز نال بھی سرفراز کیتا ہے جہاں نجح پہاڑی زبان دی ادبی خدمات دے اعتراض نجح اسٹیٹ ایوارڈ برائے سال 2022ء بیسٹ ریڈی یوڈا کو میڈری واسطے آکا شوائی ایوارڈ ہو رکھر اکادمی دی طرفوں ”بیسٹ ڈراما اسکرپٹ ایوارڈ“ قابل ذکر ہیں۔

کے ڈی مینی داسفرنہ صرف جموں و کشمیر دی زمین ہو رثافت نال اندری محبت دا ثبوت ہے بلکہ ایہہ اس گل بھی ہم روشن مثال ہے کہ کس طراں ہم فرد ہمہ جہت شخصیت ہو سکدا ہے۔ ان دا سفر ہم ایہجا ورش ہے جیہڑا اصدیاں تکر گونجدا رہسی۔ اس ہمہ جہت شخصیت دی ہر جہت تے الگ الگ گل کرنے دی لوڑ ہے تائیں اسیں نیڑیوں اس دے کمال ہو رافکار تے چنگی طراں گل کر سکدے ہاں، چونکہ زیر نظر مقالہ صرف ہم تعارفی ہے اس واسطے انہاں جہتاں تے تفصیل نال گل نیہہ ہو سکی۔



ـ فِدَّ ارجوروی: قلم نامزد دور

فدا ہو را ناصل نا عبد الرشید نایک ہے۔ ایہہ مرحوم الحاج عبد السجان نایک ہو را نے کہہ موضع پوشانہ موجودہ تحریک سورنگٹ نجع ۱۳۲۱ء پر میل نجع پیدا ہوئے۔ انہاں اپنی ابتدائی دوسری جماعت تکریں تعلیم مقامی سنٹرل سکول پہروٹ تھیں ۱۹۲۷ء تھیں پہلاں حاصل کیتی ہو را فر ۱۹۲۷ء نے غدر تھیں بعد مدد سکول تھہ منڈی نجع زیر تعلیم رہے۔ آٹھویں جماعت راجوری ہائی سکول پچھوں پاس کیتی ہو را نویں جماعت واسطے راجوری ہائی سکول نجع داخلہ ہند اپر بعد نجع تھہ منڈی اور ہائی سکول بننے ور تھہ منڈی سکول تھیں ۱۹۵۸ء۔ کے ۱۹۵۸ء نجع انہاں نویں جماعت پاس کیتی ہو را دسویں جماعت نی تعلیم واسطے دوبارہ راجوری نے ہائی سکول نجع داخلہ ہند۔ اس طراں ۱۹۵۸ء نجع کشمیر یونیورسٹی نے تحت انہاں ہائی سکول راجوری تھیں میٹرک نا امتحان پاس کیتا ہو را پنی بے حد محنت ریاضت نالے خوش بختی نال ۱۸ ستمبر ۱۹۵۹ء نجع ہی میٹرک نی پنا اور فدا صاحب بحیثیت اسٹاد تھیں اس سلسلے نجع کے وی قسم نی رکاوٹ نیہہ آن دتی ہو را میٹرک تھیں بعد تعلیم نا سلسلہ جاری رکھیا۔ اس سلسلے نجع کے وی قسم نی رکاوٹ نیہہ آن دتی ہو را میٹرک تھیں بعد الیف اے (F.A)؛ بی اے (B.A)؛ ایم اے اردو (Urdu - M.A) بالترتیب ۱۹۲۲ء ۱۹۲۴ء ۱۹۲۶ء ہو را۔ کشمیر یونیورسٹی کیمپس جموں تھیں یا س کیتے۔

۱۹۶۰ء فجھ جموں ٹرینگ کا ج تھیں بی۔ ایڈ (B.Ed) کیتا ہو رہا 1999ء فجھ جموں یونیورسٹی تھیں ایم اے سیاسیات (M.A History) پاس کیتا۔ دوران ملازمت فدا ہواں بطور ٹیچر، ماسٹر، ٹیچر (اردو)، تھیصل امجدیشن سروے آفیسر، سینئر ٹیچر (اردو) خدمات انجام دیاں ہوں فر اسے نے نال نال ۳۰ اپریل 1999ء فجھ بحیثیت پرنسپل ہائی سکول تھہمنڈی تھیں سکدوش ہوئی گئے۔

نوشت و خواند، مطالعہ فطرت، سیر و تفریح، سکاونگ انہاں نے خاص مشاغل بچ شامل ہیں۔ کشمیری زبان انہاں نی مادری زبان ہے۔ اردو فارسی تا انگریزی کتابی زباناں، پہاڑی تا گوجری انہاں نے قریبی ماحول بچ بولی جانے والیاں زباناں ہیں۔ فدا اردو، کشمیری ہور پہاڑی زباناں بچ لکھنے ہیں۔ فارسی تا گوجری بچ وی کدے کدے طبع آزمائی کرنے ہیں۔

فدا راجوروی ہوراں ۱۹۳۴ء نے آس پاس اردو بچ شاعری فی شروعات کیتی ہوراپنی ذہنی صلاحیتاں کی شعری سانچیاں بچ ٹھیٹا لانا شروع کری ہمند اسا ہور فر بلیں بلیں اردو شاعری بچ اک خاص ملکہ حاصل کری تا انہاں ترقی پسند زمانے نے نال نال اپنی اردو شاعری کی وی جلا بخشنی ہور نال ہی نال اپنی ما بولی کشمیری زبان نے شعری تا ادبی رجحان اسی کی وی اپنائی رکھیا تا اس زبان بچ انہاں دو کتاباں ”پرنٹر ہر ازاد ہند لگہ با تھہ“، ہور ”پوت ونک صدا“، لکھنی تا اپنی ما بولی بچ اک بہوں چنگا بادا کیتا ہے۔ اپنی ما بولی نے نال نال فدا راجوروی ہوراں اپنے کول کال نے ماحول بچ بولی جانے والیاں پہاڑی تا گوجری زباناں تھیں پہلاں ہی توں بہوں متاثر سن ور فدا ہوراں انہاں زباناں بچ کے ۱۹۴۷ء تھیں بعد ہی لکھنا شروع کیتا۔ جھنے انہاں اس زبان بچ شاعری کی اولیت دیتی اُتھے انہاں اس زبان فی نشر بچ بکھریاں موضوعات ورمضامیں تا متے سارے مقاٹے ہور افسانیاں نے نالوناں بہوں ساریاں بکھریاں تخلیقاں کری تا اک ناصلاحیت ادیب ہونے نا ثبوت دیتا ہے۔ اگر فدا صاحب فی پہاڑی شاعری کی اک بکھی رکھی تا انہاں فی نشری خدمات نا جائزہ ہند اجائے تا انہاں فی نشر بچ کھلے پھلے ہوئے گل بیٹیاں نیاں سدا بہاری خوشبواں دو رتوڑیں کھنڈ ریاں ہوئیاں محسوس ہوئیاں ہیں ہور انہاں گل بیٹیاں نے تنومند قد کاٹھوی اپنی ہمہ ہمی تا حقائق فی خوبصورت برجستگی ہتھی تا قارئین نے دلآل تا دماغاں بچ لکھشی تا لشینی پیدا کرنے ہیں۔ ادیب شاعر یا نکار نیاں اوہ تخلیقاں جیہے یاں قارئین واسطے دلچسپی تا دلکشی نے اس باب مہیا کر نیاں ہیں، اوہ تخلیقاں ادیب تا شاعر کی حیات جاویداں عطا کر نیاں ہیں۔ فدا ہوراں فی نشری تخلیقاں ناپنا اک انفرادی لہجہ ہے، جس بچ اوکھے لفظاں نے نال نال حقائق نے مُنہہ بولنے مظاہر موجود ہیں۔ انہاں فی تخلیقات نی اک بکھری کتاب ترتیب دیتی جائی سکنی ہے، کیاں جے انہاں مختلف زباناں نے لسانی رشتیاں ور بہوں تحقیق کیتی ہے ہور انہاں کول

انہاں زباناں نے متعلق بہوں سارا ادبی مادہ موجود ہے ہور اسنے نال نال ذخیرہ الفاظی بہوں متنی ٹھہوڑہ ٹھہاڑ کری تے انہاں پہاڑی زبان وادب فتح گراں قدر اضافہ کیتا ہے جیہڑا قابل ستائش ہے۔ انہاں نے نشری مقالات ”راجوری تے کشمیر“، ”^{۱۹۷۲ء} تھیں ہور اس راجوری نیاں ادبی سرگرمیاں“، ”راجوری پونچھنچ کشمیری زبان اپر پہاڑی ناٹر“، ”ہور“ پہاڑی زبان: کل تھاں“، ور میں اتھے اپنے اس مقاۓ فتح فدا صاحب نے پہاڑی زبان فتح لکھے گئے مقالیاں ور دو دو گلاں کری تے اپنے مقاۓ کی اگلے پڑا عوام ٹور نے فی کوشش کرساں۔

فڈ ارجوروی ہور اس ناپہلا مقالہ ”راجوری پونچھنچ کشمیری زبان اوتے پہاڑی ناٹر“، دو ا مقالہ ”ضلع راجوری ناخلوط اسلامی منظر نامہ تے پہاڑی زبان“، ایہہ دوئے مقاۓ فاضل مقالہ نگار نی بے حد محنت تے ریاضت نا ثبوت پیش کرنے ہیں۔ انہاں اپنے مقاۓ فتح نہ صرف راجوری پونچھنچ بولی جانے والیاں زباناں نے اسلامی گروہ فی آپسی ڈو، ہنگی گرفت دھمی ہے بلکہ زباناں نی علاقائی شناخت ہور زباناں فی بُجیا در حوالے تلاش کرنے نے کم کی بہوں مشکل آکھیا ہے، جیہڑا بالکل حقیقت ہے۔ منڈی، لورن، درہ سانگلہ، پھلنی، بدھ مل، سمہوٹ (کشمیری زباناں نے علاقیاں تھیں علاوہ) راجوری، درہاں، تھمنہ منڈی، تھچے کشمیری زبان بولنے والی کچھ کھلری فی آبادی کی کثیر تہ باہر، داخلی ہور خارجی سطحاءں ور پہاڑی زبان تھیں متاثر ہو سیا ہے ہور فر کشمیری ہور کشمیر الصل نیاں کچھ بہ مثالاں پیش کری تے مقاۓ کی آگے بدھایا ہے۔

پہاڑی	موجودہ مستعمل کشمیری	کشمیری الصل	اردو معنی
منگ	کھاہ	منگ	آبی کھیت
گارا	رب	گار	پکھڑ
چکڑ	رب	چکڑ	پکھڑ گارا
خت	شرارت	خت	شرارت
دَاکھ	دَچھ	دَاکھ	اگور
چنار	پُونی	چنار	چنار

دُو ا مقالہ ”راجوری ناخلوط اسلامی منظر نامہ تے پہاڑی زبان“، ”راجوری ضلع نا اسلامی منظر

نامہ، قریب قریب ریاست نے باقی اضلاع نی طراں لسانی رشتیاں ناپھر پور عکاس ہے۔ فدا صاحب انہاں لسانی رشتیاں نا سارا منظر نامہ لسانی گرفت کی وضاحت نال پیش کیتا ہے۔ وتحتوں ایہہ گل واضح ہوئی جانی ہے جے ہر جگہ نی لسانی صورت حال اکوجئی ہے ہور پورے طورور کدھرے وی کوئی پچھ گروہ نہیہ لبھنا ہوراجوری نے بکھرے علا قیاں نجح ایہہ صورت حال واضح طور لبھنی ہے۔ مثلاً راجوری نے جنوبی حصے سُندھ بنی نجح ڈوگری زبان نا اثر ہے، نو شہرے نجح پہاڑی زبان ور پنجابی نے اثرات ہور مغرب والے پاسے پوٹھوہاری ہور فر اسے طراں فدا ہوراں ضلع پھر نے بکھرے بکھرے لبھیاں مثلاً گرچھنا ایں، ادھرا چھیاں، توں گرگا سین، گڑیا کی آکھیا (عظمت آبادی لہجہ)، بتے چل، پند پو (بودھی لہجہ) ہور ذخیرہ الفاظ مثلاً سانڈھ، جاڑ، پیتھل، سہیاڑ، گڑی، گول، منگ، کڑب، چنگ، بد، لنگ، لنگ، پرگھر، ارین، کھوہ، چکڑ، ہل، سیر، ہ، کھنوں، داکھنڑا، چیلکن، ترند، اسرائ نے متے سارے الفاظ دیہی تا انہاں زبان نے دائرے کی وسعت دی ہے۔

انہاں نے خوبصورت تھ مدل مقالیاں ور دو ڈگاں تھیں بعد انہاں نے بامعنی تھ خوبصورت افسانیاں نا اگر ذکر نہ کرالا تھ ایہہ بہوں نا انصافی ہوتی۔ فدا صاحب ہوراں اردو تھ پہاڑی دوال زباناں نجح افسانے لکھے ہیں۔ انہاں نے افسانیاں نجح انسانی سماج نے دکھ درڈ، الم، مصائب تھہاڑے گرائیں زندگی نے بہوں سارے قضیئے سیاپے ہور مظالم نیاں داستاناں اک دو چمیاں نجح ہی بیان ہونیاں لبھنیاں ہیں۔ ایہہ گل بہوں اہمیت نی حامل ہے جے فدا صاحب ہور ہم وقت قلم کش ہیں ہور قلم کشی ہی انہاں نا قلمی اعجاز ہے۔

افسانہ ”باری“ پچھوں اقتباسات ملاحظہ فرماؤ:

”بیہہ ۲۰ پنجی ۲۵ دین ہوئے سن۔ میں اپنی نوکری پُرساں۔ سکول گیٹ کول کھلوتے اک ناواقف آدمی ماہرے ہتھ چٹھی پکڑائی“ والد صاحب شدید بیمار ہیں، کھر چلے آؤ۔ ماہر ادل زور زور نال پھر کن لگا۔ نوٹ پھن کھر....!“ تدوں تساہٹری مأموری سی۔ ایسا بیمار رہنے سن۔ موقعہ لبھن پُر کدے کدے زندگی نے ذاتی تجربے تھیاں تھیاں تھے۔ موقعاں نے ذکر کرنے رہنے سن۔

چھپھی ماہرے ہتھ فک سی۔ انہاں نی بیماری..... میں اماں پہن کمٹھ
 نوٹ، تیزی نال بنیاں تھا کھاں تھوں اوہ ہے ہونیاں کتیاں تصویریاں۔ اوہ گور
 گئے سن۔ ہُن بائی سال ہوئے ہیں انہاں کی گوریاں۔ ”ایہہ چنگے نیہہ ہوئے۔
 تدوں تساہری ماؤنی سی“۔ ایہہ جملے آج وی اُسے پیاری تھی آواز
 فک بار بار ماہرے کتاں فک گئے رہنے ہیں۔” (افسانہ ”باری“)
 ”اکھ گھلی۔ ماہر اسپنہ زور زور نال تھڑک رہیا سا۔ رات نے دو بجے
 سن۔ والد صاحب نی تعبیر“ تدوں تساہری ماؤنی سی“، ماہرے کتاں پئی۔
 انہاں کی گوریاں بائی سال ہوئے ہیں۔ ہُن کس نی باری ہے۔ اس
 دوئے پنجاہ سٹھنے پیٹھے فک ہاں۔ ہُن ہور کس نی باری ہو سکنی ہے۔“
 (افسانہ ”باری“)

معتبر افسانہ زگار نہایت ہی چاکدستی نال اپنے افسانے نی پلاٹ بندی تھے کردار زگاری کی
 بھائی تھے افسانے کی خوبصورت یونٹ آف کلائمس دیتا ہے جیہر انہاں نے فن ناکمال ہے۔
 افسانیاں نے نالونال فدا راجروی ہوراں رباعیات عمر خیام نا پہاڑی زبان فک مخطوط
 ترجمہ وی کیتا ہے۔ انہاں نی ڈھنی چاکدستی ہور سرعت اس منظوم ترجمے فک باندے با جھڑھنی
 ہے۔ فارسی زبان نے اس عظیم شاعر نے شعری مجموعے ”رباعیات عمر خیام“ نے 175 اشعار نے
 شعری متن کی اپنی خُداداد فطری طبع ہور زبان نی قدرت نال پہاڑی زبان نا شعری جامعہ لوائی تھے
 اک عظیم کارنامہ انجام دیتا ہے۔

بلائیک تھبہ انہاں کی اس کم کی انجام تکر پھچانے فک بہوں مشکلات تھے صر آزمان مزلاں
 تھیں گذرنا پیدا ہوتی۔ میں انہاں نے اس ترجمے کی پڑھی تھے بہوں متاثر ہو یا ہاں ہور انہاں کی اس
 منظوم ترجمے ور انہاں ہی کی نیہہ بلکہ انہاں نی ہمت تھے حوصلے کی وی مبارک بادا کھنا جے انہاں
 ثابت قدم رتی تھے اپنی خُداداد طبع تھے کمال مہارت نال ”رباعیات عمر خیام“ کی منظومائی تھے ہیسا
 ہے جیہر اپہاڑی زبان نی ادبی تاریخ فک اک سنگ میں نی ہیئت رکھنی ہے۔ ایہہ ترجمہ انہاں
 جموں و کشمیر اکیڈمی آف آرٹ، ٹکر اینڈ لینگو ٹجزنی پہاڑی سیکشن نے پروجیکٹ نے تخت کیا گیا ہے۔

”رُباعیاتِ عمر خیام“ نے اس منظوم ترجمے نے حوالے نال دو ترے فارسی رُباعیاں ہوں
فَدَارَاجُورُويَ نامنظوم پہاڑی ترجمہ ملاحظہ فرماؤ:

پھلی رُباعی:

بُتْ گفت بُتْ پرست کاے (کاے) عابِدا دانی زچہ روئے گشتہ ساجد ما
برما به جمالِ خود تجلی کرد است آں کس کہ زتس ناظر او شاہد ما

پہاڑی منظوم ترجمہ:

بُتْ بُتْ پرست کی آکھیا اوہ مگی کرنا ہیں توں سجد اسدا
کے جانا ہیں کیوں مگی پوجن والیا اپنے جمالوں کیتی اے اس خود تجلی ماهڑے ور
شاہد اسماہڑا اوہی ہے کہ ہے جبھڑا ناظر ترا
اُردو نج فارسی نے مشہور اس کا لرپو فیسر محمد عبدالحی فائزہ ہو راں ایہہ ترجمہ کیتا ہے:

بُتْ نے کہا اپنے پُجاري سے کم سمجھ کیوں تو نے کیا آکے میرے سامنے سجدہ
جب اُس نے تجلی سے نوازا مجھکو مجھ میں نظر آیا تجھے اس کا جلوہ

فارسی بچ دوئی رُباعی:

تلقین زشраб و جام گوئید مرا چوں فوت شوم بباده سوئید مرا
خوابیدہ بروزِ حرث بایید مرا از خاک در میکدہ بوئید مرا

پہاڑی ترجمہ:

غسلا یوسنگ شراب مگی میں جدول مراں جام و شراب سنگ مگی تلقین آکھناں
ماہڑے ملن ناحرشق ہوؤے بچ کوئی چاء مئی تھیں میکدے نی پچھیو پتہ نماں
رُباعیاتِ عمر خیام نے منظوم ترجمے نے اس حوالے تھیں بعد رشید فدا ہو راں نی غزل، نظم
انعت قطعات تر رُباعیات نی رنگارنگی ناک جائزہ گوش گذار کر بیاں ہویاں اس گل ناڈی کروی
ضروری ہے بچ غزل کے ہے تاں نی ماضی نج کے روایت رسیئی ہے تترقی پسند عهد نج غزل نا
کے ارتقاء ہویا ہو رہیں جدید دور نج جدیدیت کی کس حد تکر غزل اپنائی جگہی ہے۔ ایہہ گل
بہوں سدھی نالے صاف ہے بچ پہاڑی زبان نج غزل اُردو تھیں آئی ہے ہو رمیاں محمد بخش
ہو راں نی مشنوی ”سیف الملوك“ نج اس صرف نے ابتدائی نقوش لبھنے ہیں۔ اتحے ہو رہا رہ نہ

جانیاں ہویاں نیڑے تھیں ہی ایہہ گل آکھساں جے ۱۹۲۰ءی نی دہائی تھیں پہلاں اس تھیں بعد نے اردو شاعر اس نی ہمہ تن شعر گوئی اردو زبان فج ہی ہوتی نی تھی ہے۔ ایو وجہ ہے جے ۱۹۷۰ءے نے آل دوالے تے نیڑتیڑے جس ویلے پہاڑی زبان نی باقاعدہ شروعات ہوئی تے اوہ سارے ہی شاعر تے ادیب جیہڑے پہلاں اردو زبان نے دل دادہ سن پہاڑی زبان وارخ مڑی آئے ہوں انہاں اس زبان نے نثری تے شعری ادب کی اپنی شعری تے ادبی تخلیقات نال مالا مال کری چھوڑیا۔ فدا صاحب وی اُسے قافلے نے اک فرد ہیں جہاں اک پاسے اردو کشمیری زبان فج اپنا تخلیقی کم جاری رکھیا ہو رُوے پاسے نالونال ہی پہاڑی زبان نی غزل، نظم، نعت، قطعات تے رُباعیات کی اپنے فطری طبع ذار نگ و آہنگ نال ہمکنار کری تے پہاڑی زبان کی شعری سطح در بہوں جھوڈینے نی کوشش کیتی ہے۔

فدا صاحب ہو راں نی پہاڑی غزل وی مزاجاً بہوں کھیکھ نیاری ہے۔ انسیاں اپنیاں اپنیاں اداواں ہیں تے رنگ اسی سوہناتہ تھجیا نا انداز دینے ہیں۔ انہاں نے آل دوالے موسمان نی ہریالی خزان نی زردی نے احسات زندگی نے مسائل نے سلسلے کھوڑ بانہنے ہیں۔ اوہ موسمان نی تختی انہاں نے رکھے تے خشک پن ور گھو وی لکھنے توں گریز کرنے ہیں ہو راں بے یقینی نے عالم فج بے اطمینان ہوئی تے آکھنے ہیں ہے میں روز سوچنا ہاں ہو راں ہر ماہری سوق فج کوئی وی فیصلہ گُن گل نیہہ ابھرنی ہے میں اُسی کے گل نی ادا بنائی تے لکھی سکاں:

خشک موسم نی کے خط لکھاں کیہڑی چھنکسی گی ہن ہوا لکھاں
سوچنا آں میں روز سوچاں فج گل کیہڑی تے کے ادا لکھاں
فدا صاحب ہو راں موسم ایک ہو رکیفت ناظہ را پنے خیال کی شعری جامعلوائی تے اک سوئی جئی شعری ای مجری پیش کیتی ہے جس فج بدل گئے نا فطری انداز بہکاں ہٹوکاں نی دوري، رکھاں ور موسم نے بُوراں نی آمد دل نیاں امیداں نا کہر کوٹھے نیاں بلیاں تھیں اوہلے ہونے نا تصور موسم نا خدا ای نیاں سختیاں پیدا کرنا، اسراں نی خوبصورت کیفتی شعراں فج پیدا کرنا فدا ہو راں نی فنی چاک بدستی ہے:

بدل گجن بہکاں دؤر رکھاں پُر موسم نا بور
دل نی آس لئی تھیں اوہلے موسم پھینکے دؤر و دؤر

فدا ہو را نے دلے نے اندر اک بے پناہ درد ہے۔ بھار، خزان، گرمی سردی تھے
برسات نیاں یاداں انہاں نال پیار جسراں ہر ذی شعور انسان ناپیار ہے۔ اسے طراں فدا ہو روی
بھار نے موسم کی اس تہریتی نے بارے نجع آگاہ کرنے ہیں تھے آسٹھے ہیں جے اس زمی ورتوں نہ
آیاں، کیاں جے ایہ سڑی اجاتا تو اہڑے ٹرنے پھر نے واسطے نیہ ہے۔ کیاں جے اتنے
اجاتا ہر پاسے کنڈے کھل رے نے ہیں۔ چن تارے سوئی ورچڑھنے لیں بھی تشبیہ ہے کہ
جیہڑی زمی ور ہونے والے مظالم فی نشاندہی کرنی ہے۔ اس واسطے ایہہ موسم فی بھارت اجاتا
ادھرنہ آیاں:

نہ آ جیں بھارے نہ آ کنڈے ہیں کھلارے نہ آ
چن تارے چڑھنے ہیں سوئی ہیں درداں نے مارے نہ آ
غزل ہاروں انہاں فی نظم بالخصوص آزاد نظم نجع بھوں دسترس حاصل ہے۔ اس صفت سخن
نجع انہاں اپنی فطری طبع کی کم نجع آئی تھی خوبصورت ہو رخاق و رینی نظماء آکھیاں ہیں۔ موسم نے
سکے اوٹھاں نا تصویر دینہمہ فی لوہ ناؤ بنا سارے پھلاں تکنڈیاں ناتج کھبے کھل رنا، لمیاں اوپیکاں
نا انتظار.....!

نظم ناک اقتباس ملاحظہ کرو:

اوٹھ سکے فر موسم ترسن / دیجہہ لئی ڈبا پتی لوہ / سارے پھل کنڈیاں نے ہتھوں /
کئی سچ درکی کھبے در / لمیاں ڈپکاں لائی تکن / نپے پلے سب من پکھو / سدا ہی اگ نجع سڑنے تکے

دوئی نظم:

ایہہ لمی لاگ قصے / ایہہ دکھ بر بادیاں / جے توں آکھیں / کہ ماہڑے واسطے /
میغھے گئے سارے / مگر میں جاننا ہاں / سوچنا ہاں کہ توں مختان نیہ ہیں
تری (۳) نظم ور غور کریو۔ ایہہ انہاں فی اک دعا ہے جسی استدعا می صورت ملاحظہ کریو:
توئی جے آکھیں / منی لیسیں / ماہڑے منے بچوں / کٹھا ایہہ چاء! / ماہڑا، تو اہڑا، ایہہ اواہ/
اتھے، اتحے سکھے پھلاں / مدتان تھیں میں عاجز بندہ / توں سنسار نا ملک ربا / بلکی جئی اک ماہڑی
گل / توں اواہ ربا / منی لے ہاں / ماہڑے منے نا پر چھا / کٹھی لے ہاں / ماہڑے منے بچوں / ایہہ چاء!
آزاد نظم نے نال نال فدا ہو را پھاڑی زبان نے شعری ادب نجع قطعہ تر باعیاں لکھی

تہ اک ہو رخوب صورت اضافہ کیتا ہے۔ انہاں شاعری نی ایہہ صنف اُردو تھیں پہاڑی نجع منتقل کیتی ہے۔ اضافہ سخن نجع قطعہ شاعری نی اوہ قسم ہے جس نجع کوئی اک چیز پیش کیتی جانی ہے۔ اس نجع کوئی مطلع نیہہ ہونا۔ قطعہ کہٹ تھیں کہٹ دواں شعراء و مشتمل ہونا ہے۔ قطعے نے نالونال فدا صاحب ہو راں پہاڑی شاعری کی رُباعیاں وی دیتاں ہیں۔ ایہہ سب کری تہ انہاں دُودھے نجع کھنڈ ملائی چھوڑی ہے ہو را یہہ شعری پکوان ہو رہا ہوئی گیا ہے۔ اس حوالے نال گھجھ قطعہ نجع رُباعیاں ملاحظہ فرماؤ:

قطعے:

می روکو نہ ماہرے ہتھ روکو
ایہہ مزدوراں نے ہتھ ہین کم آ لے
اگر روکی سکو روکو انہاں کی
چیہرے ظالم نے ہتھ آ لے دوالي



غニمت زندگی نیاں چار کھڑیاں
گذارو نہ کدے بے کار کھڑیاں
زمانے نی شتابی چال ایہہ سب
نه مَتھے لاو خوار و زار کھڑیاں



بڑا بے رُخ تہ ڈاہڈا بے اثر ہے
ایہہ چھپکھڑ موسمان نا ساہرے در ہے
ہوا چُلپے تہ ایہہ موسم بدی
بدلنے رات دن تھیں بے خبر ہے



رُباعیاں:

اٹھو گجھ زندگی کرنے نی سوچاں
نویں دیلے نی گل کرنے نی سوچاں
ہے نہ سوچاں تہ نہ سوچی سکاں تاں
کدے با عزتاں مرنے نی سوچاں



کرو کرنے نی یا کردار نی گل
ایہہ کے کرنے او پہیڑی مارنی گل
کرو لوکاں نی ہے سمجھو ضروری
نہ سمجھو نہ کرو دربار نی گل



گتھوں تھیں جا گئے پُچیا زمانہ
ٹسائیں حالیں وی گجھ ہے آزمانا
نویں رُخ ہین پُرانے فر پُنکے
کدوں تک وقت نا بنسو نشانہ



مدینے نی گلیاں نا نور اللہ اللہ
اوہ ذکرِ نبی نا سرور اللہ اللہ
اوہ لولاک نے چن نے چانن نے قصے
ملائیک نا ذکرِ حضور اللہ اللہ
رشید فراجناب سرورِ کوئین علیہ السلام نے حضور مُسیح ہیں ہو راتجا کرنے ہیں جے اے حضور
علیہ السلام چدھرا پیاں نظر اک کرنے ہو بھاراں نے رُخ ادھر ہوئی جانے ہیں۔ میں وی بھاراں نا

أُمیدوار ہاں۔ ماہرے و روی اللہ نے واسطے کرم فی نظر فرماؤ۔ اپنے کرم فی اک نظر فرماؤ۔ اپنے کرم فی اک نظر نال مگی فیضاب کرو جے میں صدق دل نال ٹسائی و رفتاد ہوئی جاں۔ کیاں جے میں اک بجیب جے کہن کہیر فی پیانا ہتھ پیر مارے کرنا ہاں جھوں میں کسے بھی وی کنڈے ور نیہہ لگی سکنا:

نظر کرسو چدھر آسن بھاراں یا رسول اللہ کرم للہ کرو اُمیدوار ہاں یا رسول اللہ نظر اپنے کرم فی اک کرو میں وی فدا ہواں عجب گردا بفتح ہتھ پیر ماراں یا رسول اللہ انہاں نیاں نشی ہو ر شعری ہر دو اصناف فتح شائع ہویاں نیاں تغیر شائع شدہ کتاباں مندرجہ ذیل ہیں:

- ۱: رُباعیات عمر خیال، ترجمہ پہاڑی، شائع کردہ جموں و کشمیر کلچرل اکیڈمی
 - ۲: مسافر حریمین (سفر نامہ حج)، اردو، سال ۲۰۰۱
 - ۳: مکتوب فدا (خط چیہرے مختلف حضرات کی لکھے گئے)، اردو
 - ۴: میون پوش (کشمیری، اردو، فارسی)
 - ۵: رُوداد (سفر نامہ پاکستان)، ۲۰۰۲
 - ۶: پُر نژھ راز ویر ہند لک باتھ (کشمیری)
 - ۷: مغل روڈ (اردو)
 - ۸: سوچ سمندر (شعری جموعہ پہاڑی)، شائع کردہ جموں و کشمیر کلچرل اکیڈمی
 - ۹: پتھر پتھر آئینہ
 - ۱۰: مکتوب فدا
 - ۱۱: محشر خیال (متفرق مضامین)
 - ۱۲: شہر دل (اردو کلام)
 - ۱۳: پوت و نک صدا (کشمیری کلام)
 - ۱۴: حریم دل سے (مجموعہ نعت)
 - ۱۵: با تین ساریاں (خیال آرائی اردو)
 - ۱۶: لعلاء دے بنجارے (سامیں قادر بخش)
- قطعہ ترباعیاں تھیں بعد حمد و نعمت فتح جس فتح محمد اللہ تبارک و تعالیٰ فی تعریف یہ تو صیف

اُسی بڑائی نہ بُرگی، اُسی کبر یائی تے کیمیائی ہو رودت نے نال اُسی صفت تے ثناء کی آکھیا جانا ہے، یعنی جو کچھ وی ہے سوال اللہ تعالیٰ نی ذات ہے ہور نعت بعد از خُدا بُرگ توں ہی قصہ مختصر، حضرت محمد مصطفیٰ ہو راں نے حضور انہاں نی تعریف تے توصیف نقج آکھے گئے اشعار جہاں نقج خالصتاً حضور ﷺ نی ذات پاک با برکات ناذِ کروادا کار کیتا جائے، جسکی دوے لفظاں نقج عشق رسول اللہ ﷺ ناسچا تہ سچا اظہار آکھیا جانا ہے۔ حمد یانعت نے اشعار نی تخلیق مشکل ترین کم ہی نیہہ بلکہ ایہہ کم پل صراط طھوں گذرنے نے مترادف ہے۔ لفظاں تے خیالاں نی بال برداری اوچ نقج خُدا تھیں جُدابنا سکنی ہے۔ اس واسطے حمد یانعت نی تخلیق نقج ادب نے مقام کی ملحوظ خاطر رکھنا بہوں ضروری ہے۔ اس فن نقج فدا صاحب ہو راں حمد تے نیہہ البتہ نعت ضرور لکھی ہے۔ اودہ مدینہ پاک نیاں گلیاں نقج پھیلے ہوئے نور ہور ذکر نی ﷺ نے سرور نی کیفیت ناذِ کر کرنے ہیں۔ رسول ﷺ کی لولاک آسمان ناچن ہو را اُسی چانی نے قصے آکھی تے فرشتیاں نا، حضور ﷺ ناذِ کر کرنا کتنا بے مثال ہے۔

آخر نقج میں نہایت اختصار نال آکھساں جے ۱۹۶۰ء تھیں اور اس فدا صاحب ہو راں تھے اُردو زبان تے ادب نیاں تخلیقی سرگرمیاں نے نال نال اپنی ما بولی کشمیری زبان نیاں بتری جتھا راں نا حق ادا کیتا، اُتھے انہاں اپنے چار چوفیروں نے ماحول تی بڑی زبان پہاڑی کی وی قلم نی مزدوری نے کھاتے ورنہ سروں چاہریا بلکہ انہاں پہاڑی زبان نقج مختلف مقالات نے نال نال منظوم ترجمہ، افسانے، قطعہ، رباعیاں، حمد نعت تے غزل جہیاں اہم صفات و رطیع آزمائی کری تے اپنے قلم نی مزدور ہونے نا حق ادا کیتا ہے۔ اس قابل فخرگل نا اساس کی بہوں فخر ہے۔ آؤ ایہہ فخر محسوس کر نیاں ہویاں اس خوبصورت تے بامعنی مقالے نا اختتام کراں۔

(نشر مرر)



محمد عظیم خان: فن تہ شخصیت

محمد عظیم خان ہوراں اپنی ابتدائی تعلیم جس اسکول نجح حاصل کیتی اور علاقہ ٹلنگر گ نام شہر ہائی سکول ”چندی لورہ“ سی اس سکول نی باگ ڈوراں ویلے مشہور کشمیری شاعر خواجہ غلام محمد المعروف ”فضل کشمیری“ نے ہتھی جیہڑے اس ویلے اتحے بحثیت ہیڈ ماسٹر تعینات سن۔

فضل کشمیری نی موجودگی نی وجہ سنگ اس سکول نجح اک ادب دوست ماحول پیدا ہوئی چکیا سی۔ محمد عظیم خان کی قدرت نے ازل تھیں ہی طبع موزوں عطا کری رکھی سی ور سکول نے ادب دوست ماحول نے انہاں نی طبیعت کی ہور جلا بخشی ہور انہاں نے نہایت لوکی عمر نجح ہی غوں غاں شروع کری دیتی سی۔ ایہہ اوہ دور سی جدوں ریاست نجح قلمی بیداری آرہی سی تا تھے علم و ادب نے سوتے پھٹنے سن لگے۔ انہاں دناں وادی نجح کشمیری تہ اردو شعر و ادب نی ترویج تہ ترقی نا دور دورہ سی نا لے ترقی پسند تحریک غالب آئی چکی سی ہور چونکھیاں ترقی پسندی نا دور دورہ سی۔ معاشرہ ہولیاں ہولیاں روایتاں تھیں اُبھری تہ جدید قدر اس تھیں واقف ہونا سی لگا ہویا۔ صدیاں نی غلامی ناطق عوام نی گردناس تھیں اُتری چکیا سی تہ لوک کے حد تکرا آزاد فضائے ساہہ بنن لگے سن۔ لیکن ایہہ آزادی کشمیریاں کی مکمل صورت نجح نصیب نہ ہو سکی کیاں جے کشمیر ہندوستان تہ پاکستان نی پنج آزمائی نی آما جگاہ بنی چکیا سی بر صخیر کی دو حصیاں نجح تقسیم کری دیتا گیا سی تہ جوں توں کری اس تقسیم کی عوامی تہ حکومتی سطح اپر تسلیم دی کری دیتا گیا سی ور ریاست جموں کشمیر نی صورت حال اس تھیں بگھری سی۔ اس نے کجھ حصہ اپر پاکستان قابل پھر ہوئی چکیا سی جد کہ باقی حصہ ہندوستان نے کنڑوں نجح تکھ حصہ چین نے قبضے نجح چلا گیا سی۔ ریاست نے ایہہ حصے بخڑے اتحے نے لوکاں واسطے اک نھور بنی گئے۔ ہندوستان تہ پاکستان نے بیکار کشمیر نی اک غیر فطری تقسیم نے وجود نجح اونے سنگ جیہڑی لیکر C.O.L. چھکن ہوئی اوہ اک ایجھ علاقے نے

بشكارون گذری کہ جبڑا علاقہ پہاڑی زبان بولنے والیاں نی اکثریت نا علاقہ سی اس طرح پہاڑی بولنے والے لوکاں نی آبادی جیسی چک دوخت ہوئی گئی۔ زمی بٹن گئی، کہر تقسیم ہوئی گئے تھے خاندان کھنڈی پھٹی گئے۔ اسرائیل پورا پہاڑی خطہ بردست بحران ناشکار ہوئی گیا۔ LOC نے اس پاسے ہندوستانی فوجاں تھے اس پاسے پاکستانی فوجاں اپنے اپنے مورچے سماہالے تھے اسرائیل اک نہ ختم ہونے والے عذاب نا سلسلہ شروع ہو یا۔ مناقشہ طول پکڑنا گیا، جس نے نتیجے تھے اس علاقے نے سینے اپر ترے جنگاں لڑیاں گئیاں۔ تقسیم نال اس علاقے نے عوام کی جبڑے پھٹ گئے انہاں کی انہاں جنگاں ہو رہے تھے اس کری دتا بلکہ اپنے ان میث نشان باقی ریکی گئے کہ انہاں نامکمل ہونا ممکن نہ رہیا۔

۱۹۷۴ء نی جنگ تھیں بعد ہو رخاص کری ۵۷ء تھیں بعد ریاست بھج ترقی نا اک نواں دور شروع ہو یا۔ ہر پاسے تعمیر و ترقی نے کم ہون گئے، تعلیمی میدان بھج ریاست نے عوام تیزی نال اگے بدھن گئے بلکہ اس سارے عمل نے اثرات سرحدی ضلعیاں بھج بڑے ٹھہری ٹھہری تھپجن گئے پراک گل ضرور ہے جے سُست رفتاری نے باوجود بھج نہ بھج جا گرتی اتحے تکر پچن گئی ہو ر تمام تر مالی مشکلات نے باوجود لوک اپنے بچیاں کی تعلیم نے زیور نا آ راستہ کرن گئے۔ اس دوران حکومت کی اس علاقے نے لوکاں کی مراعات دینے نی بھجی و راس اپر عمل درآمد کرنے والی حکومت اک ایسی ناقص پالیسی مرتب کیتی جے سرحدی علاقے نے ایہہ لوک اک ہو ر سماجی بحران نے شکار ہوئی گئے۔ حکومت نے اس علاقے بھج رہائش پذیراں طبقے کی Reservation ॥“ تھیں نوازیات پہاڑی بولنے والیاں کی نظر انداز کر دتا۔ اسرائیل ایہہ معاشرہ اک واری فر انتشارنا شکار ہو یا بلکہ اک غیر متوازن معاشرہ پروان چڑھن لگاتے عوام اندر چھپنے تھے فساد نی فضا پیدا ہوئی۔ اجاں ایہہ سلسلہ جاری ہی سی جے ریاست بھج علیحدگی پسندی نی تحریک اک وار فر منظم صورت بھج ابھری، اس تحریک سنگ جھتے پوری ریاست متأثر ہوئی اتحے ایہہ سرحدی علاقہ مار تھاڑ نا اکھاڑہ بنی گیا۔ کیاں کہ سرحد پار تھیں دراندازی کرنے والے جنگ جو اسے علاقے تھیں گذری تھے وادی کشمیر تکر پہنچنے سن۔ اس تھیں علاوہ پاکستان، ہندوستان نیاں فوجاں اک دوئے نے

خلاف غیر اعلان شدہ جنگ اپنی اپنی ملکی حدود نے اندر رہنے ہویاں وی ایکٹر انک ٹیکنالوژی نے سہارے لڑ رہے سن۔ اسرائیل یہ علاقہ بروڈتے اگ ہو رہے ہیں فی بارش نجف اؤسن ہونا سی لگا ہویا۔ لوک مر نے سن لگے نے، انہاں نامال اسباب تباہ ہوئی رہیا سی تے درغم نی اک نویں داستان لکھے جا رہی سی۔ اسرائیل یہ علاقہ عملی طور پر ۱۹۷۳ء تھیں پچھے وی ترقی تھیں محروم رہیا۔ ایہہ تے سارے جانے ہیں کہ جیہڑا امعاشرہ معاشی طور فارغ الابالی حاصل نہ کری سکے اس نجع علم تادب نے سوتے بڑے کہٹ ہی پھٹھنے ہیں، کیاں جے اسرائیل نے معاشرے ناہر فرد معاشر نی تلاش نجع سرگردان پھرنا رہنا ہے نہ اس کی زبان تادب جیاں باہدو چیزاں نے بارے نجع سوچنے نی فُرست ہی کدوں ملنی ہے۔ ٹھیک اسے طراں پہاڑی بولنے والے لوک وی انہاں ہی حالات نا شکار رہے ہو رہاں لوکاں کی وی اپنی زبان تادب نے بارے نجع سوچنے نا کہٹ ہی ویلا ہتھ لگا۔

ریاست جموں کشمیر نے اس حصے نجع بولیاں جانے والیاں زباناں ہو راتھے نے رنگارنگ کلچر کی فروغ دینے واسطے ۱۹۵۸ء نجع اس ویلے نے سربراہ حکومت مرحوم جنشی غلام محمد ہوراں ”جموں اینڈ کشمیر اکیڈمی آف آرٹ کلچر اینڈ لیناؤ بیجز“ نے نال نال اک ادارہ قائم کیتا تاں جے اس ریاست نجع بولیاں جانے والیاں زباناں نہ اس ریاست نے بکھر لے بکھر لے نھیاں نجع پاے جانے والے کلچر کی محفوظ کیتا جائی سکے ور بدقائق نال اتحے تکر پہنچنے واسطے وی پہاڑی زبان کی کئی دہائیاں نا پینڈا مارنا پیا ہو ۱۹۵۸ء نجع قائم ہونے والے اس ادارے نجع ۱۹۷۶ء نجع پہاڑی زبان کی معمولی نمائندگی دتی گئی۔ اس عمل سنگ ریاست نے اس حصے نجع جدید پہاڑی ادب نی داغ بیل پی۔ اسرائیل پہاڑی بولنے والے ادیب جیہڑے اج تکر اردو کی اپنا ذریعہ اظہار بنائے ہو یاں سن پہاڑی والے پاسے راغب ہوئے ہو رہا پہاڑی نجع لکھن گے۔ اس تھیں علاوہ پہاڑی لوکاں پھوں پڑھیا لکھیا طبقہ سنبیدگی نال اس بارے نجع سوچن گا۔ اسرائیل نے لوکاں ناوی کہاٹا نیہہ ہے جیہڑے پہاڑی ادبی تحریک تھیں متاثر ہوئی تے سدھا پہاڑی زبان کی ہی اپنا ذریعہ اظہار نے طور و برتن لگے ہیں۔

محمد عظیم خان جہاں طالب علمی نے زمانے تھیں ہی شاعری نجع طبع آزمائی شروع کیتی سی ہو راک عرصے تکر تسلسل نال لکھنے رہے۔ انڈین آرمی نی ملازمت اختیار کرنے تھیں بعد انہاں نی

شعرگوئی نے اس سلسلے نجّ تھوڑا اٹھرا، ضرور آیا بلکہ کچھ حد تکرا یہ سلسلہ ختم ہی ہوئی گیا، ایہہ سلسلہ کافی چر ٹکر جاری رہی ہوا ک واری جد انہاں ناتباد لہ دکن حیدر آباد ہویا تھے اُتحنے قیام نے دوران انہاں نی ملاقات اک مقامی استاد شاعر جناب طالب حیدر آبادی نال ہوئی۔ طالب جیہڑے عالم عروض اپر چنگی دسترس رکھنے سن، عظیم خان نی توچہ نام کر ز بنی گئے، اسراں اکثر انہاں نی صحبت اختیار کرن گے۔ انہاں ملاقاتاں نے دوران انہاں نے بحث و مباحثے ہوں گے۔ ایہہ مباحثے عظیم خان نے شعری مزاد کی جلا بخشتے نامحرک بنے ہوا ک واری فر عظیم خان ہواراں اپنی تو جہ شعرگوئی والے پاسے مرکوز کیتی تھے باضابطہ شعر آکھن گے۔ طالب حیدر آبادی کو لوں انہاں عروض نافن سکھیا ہو ر بعد نجّ اپنی محنت نے بل بوتے در عروض نے میدان نجّ انہاں مہارت حاصل کری ہندی۔ عظیم خان ہواراں شاعری نے نال نال اپنی ادھ کر ڈھی تعلیم کی وی جاری رکھیا تھے مکمل دفاع نجّ اپنی خدماتاں پیش کرنے نے دوران ہی انہاں اپنی گریجویشن مکمل کیتی، اس نے نال نال سلسلہ ۱۹۸۱ء تکر چلنا رہیا۔ ۱۹۸۲ء نجّ اوہ اس مکمل تھیں سبکدوش ہوئی تھے واپس ٹنگر گ آئی گئے۔ فوج تھیں ریٹائر ہونے تھیں بعد انہاں مکملہ سیاحت نجّ اک سال ملازمت کیتی ہو ر گھر چر پنجاب نیشنل بینک نجّ وی عارضی ملازمت کرنے تھیں بعد ہندوستان نے منے پڑے منے بینک "سٹیٹ بینک آف انڈیا" نی ملازمت اختیار کیتی۔ اتوہو ایہہ ۲۰۰۶ء تکر کرنے تھیں بعد سبکدوش ہوئے تھے اج کل اوہ شعروادب نی خدمت تھیں علاوہ سماجی کماں نجّ ہتھ بٹائی کرنے ہیں۔

پہاڑی شاعری نی بسم اللہ: جہاں دناب عظیم خان سٹیٹ بینک آف انڈیا نجّ پہنچی ہوئی چلے سن اُسی دوران غالباً ۱۹۸۳ء نجّ انہاں نی ملاقات ریاستی ٹکچر اکادمی نے پہاڑی شعبے نے اُس ویلے انچارج کریم اللہ قریشی ہواراں نال ہوئی۔ کریم اللہ قریشی نہایت متحرک شخصیت ہیں ہو ر پہاڑی زبان و ادب نی ترویج و ترقی واسطے انہاں دناب نہایت سرگرم سن بلکہ اوہ اک مشن نے طور انہاں پہاڑی بولے والیاں کی جیہڑے اپنی ماں بولی نے بجائے اردو وغیرہ نجّ لکھنے سن مادری زبان والے پاسے راغب کرنے نجّ ہٹے نے سن۔ انہاں محمد عظیم خان نال ملاقات کیتی ہو ر انہاں

کی اپنی مادری زبان فتح کھنے نی ترغیب دتی۔ مادری زبان نال عظیم خان فی محبت ناسا غر کریم اللہ
قریشی فی ساحرانہ ترغیب نال گھج اسرار چھلکیا کہ انہاں کی پہاڑی تھیں سوا گھج یاد ہی نہ رہیا۔ ہُن عظیم
رات تیہاڑی زبان نے حوالے نال سوچنے۔ پہاڑی شعر و ادب فی ترویج ترقی نے منصوبے بنائے
پہاڑی فتح شعر و شاعری کرنے تے اس تھیں علاوہ تحقیق یہ تقید نے حوالے نال وی کم کرن لگے۔

محمد عظیم خان کیاں جے عروض اپر خاص دسترس رکھنے ہیں، اس واسطے انہاں فی ہمیشان
ایہہ خواہش رہنی ہے کہ اس علم کی دوے پہاڑی شاعر ان تکر مُثقل کری دیاں ہو رانہاں نے اندر
ایہہ شوق پیدا کری سکن کہ اوه عروض نا علم سکھن ہو رفرختی نال اُس اپر کار بندرا ہن۔ اس حوالے
نال اکثر انہاں نے مضامین وی شیرازہ پہاڑی نے ورقیاں فی زینت بننے رہنے ہیں۔ انہاں
جو اسال پہاڑی شاعر ان فی اصلاح نا کم وی سماں کی رکھیا ہے ہو را کثر نوجواناں نے کلام فی
اصلاح کرنے ہیں تے انہاں کی عروض نا گر سکھانے رہنے ہیں۔

محمد عظیم خان طبعاً اک صوفی منش انسان ہیں اوہ سادہ طبیعت ہو رسا دھچال ٹھہاں نے
مالک ہیں، نرم دلی تے سادہ لوگی انہاں نے مزاج نا حصہ ہے۔ جدؤں کریم اللہ قریشی فی ترغیب ور
انہاں پہاڑی والے پاسے رجوع کیتاتے پہاڑی زبان فتح انہاں فی ساریاں تھیں پہلی تخلیق سی
اک طویل نظم سی ”عیدی یتیم“ اس عنوان نال نظم تخلیق کری تے ایہہ کریم اللہ قریشی کی ارسال کیتی
تاں جے اوہ اُس کی شیرازہ پہاڑی نے اوراق فتح جگہ دین۔ مگر بدستی نال کریم اللہ قریشی، جہاں
اُردو نے گلیاریاں بچوں کڈھی تھے عظیم خان کی پہاڑی نیاں وادیاں فتح آنی چھوڑیا سی، اوہ ہی عظیم
خان فی ایہہ پہلی نظم شیرازہ پہاڑی فی زینت بنانے تھیں قاصر نظری آئے ہو را مشورے ناظم
وابس کیتی کہ تم اتنی طویل ہے جے اس کی اکوار شیرازہ پہاڑی نے کے شمارے فتح شامل یہہ کیتا
جائی سکنا۔ اس واسطے بہتر ایہہ ہے کہ عظیم ہو را اس نظم کی اپنے طور درکتابچے فی صورت فتح شائع
کرن۔ اس تھیں بعد عظیم خان ہو را قدرے مختصر نظم ان لکھنا شروع کیتا یاں جیہڑیاں لگاتار
شیرازہ پہاڑی فی زینت بنن لکیاں۔ کدے اس پہاڑی شاعری نیاں مختلف اصناف نامطالعہ
کراں تے اسماں کی محسوس ہوئی گا کہ پہاڑی شاعری فتح جدید نظم نامیدان حالیں تک روی عظیم خان
نے ہتھ ہے، اس نا اندازہ اس انہاں نے پہلے شعری مجموعے ”گندل“ نے مطالعے تھیں کری سکنے ہاں۔

محمد عظیم خان جدوں پہاڑی شاعری والے پاسے متوجہ ہوئے انہاں دنال پہاڑی ادبی تھے
ثقافتی تحریک اپنے زوراں ورثی۔ ایہہ لوک جتنے سیاسی تھے سماجی حقوق واسطے سرگرم سن اُتھے ہی اودہ
لسانی تھے ثقافتی حقوق واسطے وی سرگرم سن اسے تحریک نے زیر اثر ریاستی کلچرل اکیڈمی نجح پہاڑی
زبان نی ترقی واسطے اک شعبہ قائم ہو یا ہوراں تھیں علاوہ ریڈ یو کشمیر نالے دور درشن اپر وی پہاڑی
زبان نی باضابطہ نشریات نا اہتمام ہو یا۔ اس تھیں علاوہ اس طبقے نے لوک حکومت کو لوں سیاسی تھے سماجی
حقوق بحال کرنے نی مانگ کرنے رہے محمد عظیم خان وی اس تحریک نا حصہ بنے ہو را انہاں وی اس عملی
چد و جہد نجح شمولیت نے نال نال قلمی کاوشان وی جاری رکھیاں ہو را پنے آئینی حقوق نے تناظر نجح
پہاڑی بولنے والیاں نے اندر بیداری پیدا کرنے واسطے اپنی شاعری کی اک تھیار نے طور بر تیا۔

محمد عظیم خان ایمان نی حد تکر اس عقیدے نے قائل ہیں کہ انسان زندگی نے تقاضاں
تھیں بے خبر نیہہ رہیں سکنا ہو را انہاں نے نزد یک عارض و گیسوٹلب و رخسار نیاں گلاں محض وقت
ضائع کرنا ہے۔ انہاں نا عقیدہ ہے کہ قدرت انہاں کی کسے مقصد واسطے پیدا کیتا ہے۔ انسان
دوسٹی انہاں نی رگ رگ نجح سمائی نی ہے ہورا وہ قومی تھے ملی جذبے تھیں سرشار ہیں، اوہ اپنے
(پہاڑی) معاشرے نی فلاخ و بہبود نی گل ضرور کرنے ہیں مگر اوہ اس کی مسلم معاشرے نال
جوڑی تھوڑی تکنے ہیں۔ انہاں نے اندر حب الوطنی نا جذبہ وی موجاں مارنا نظری اچھنا ہے۔ اوہ
جتنے با اختیا ایواناں تھیں اپنے حقوق طلب کرنے ہیں اُتھے ہی اوہ نوجوان نسل کی حب الوطنی نادرس
وی دینے نظر اچھے ہیں۔ عظیم خان جواناں نال خطاب کرنیاں ہوئیاں اکثر انہاں کی بے عملی تھیں
پلو چھڑائی تھے عملی ڈینیا نجح داخل ہونے نا مشورہ دینے ہیں۔ اوہ ایہہ سمجھنے ہیں کہ جد تکر جوان نسل
اکھیاں نہ کھوئی گی ہو رقومی تھے ملی مسلکیاں نجح دچپسی نہ پہنچی تاں تکر نہ تھے پہاڑی معاشرہ ہورنہ ہی
ملک ترقی نی راہ ور چلی سکنا ہے۔

اس تناظر نجح انہاں اسرائیل نیاں نظماء تخلیق کیتیاں ہیں جہاں نجح انہاں وطن نہ قوم
نال محبت نے جذبے کی خوب ابھاریا ہے ہو رقوم کی بالعموم جن نوجواناں کی بالخصوص عمل نی دعوت
دیتی ہے۔ قصیدہ ملت، دوستا، سلام، شہباز، کشمیر، مرشیہ، چمن، وغیرہ اس قبیل نیاں نما کندہ مثالاں ہیں۔

عظمیم بنیادی طور و نظم نے شاعر ہیں ہور انہاں نی شاعری نا غالب حصہ نظمان اُپر ہی مُشتمل ہے۔ ایسے نظمان اصلاحی ہیں ہور انہاں نے ذریعے اور معاشرے نے اندر پلنے والیاں نکھوار اور نشر مارنے نظری اچھے ہیں۔ اپنیاں نظمان اندر رکھتے اور پہاڑی معاشرے نے اندر بیداری ہور باعملی نا عملی صاحب کرنے کی کوشش کرنے ہیں اُتھے ہی اور ہر یاں عادتاں تھے طور طریقیاں تھیں چھٹکارا حاصل کرنے ہوں چنگیاں روایاتاں قائم کرنے کی ترغیب وی دینے ہیں، انسان دوستی ہور وطن نال محبت نا درس وی انہاں نیاں نظمان نے بنیادی عناصر فتح شامل ہے۔ حمد و نعمت ناوی چنگا خاصہ مواد انہاں نے مجموعہ کلام فتح موجود ہے، انہاں نیاں اصلاحی نظمان فتح اک مخصوص معاشرے نی بیداری نے نال نال آفتابی پیغام وی نظری اچھنا ہے۔

عظمیم نوجواناں نی غیرت کی لکارے نظری اچھے ہیں، اور چاہئے ہیں کہ نوجوان بے عملی نی لعنت اُتاری پھیلکن عمل صالح اختیار کرنے تھے رہنمایت ہو گوشہ نشینی نے طریق کی خیر آباد آکھی چھوڑن۔

عظمیم آکھنے ہیں کہ قرآن کریم نے فرمودا انسان نے ازی رہنمایا ہیں ہور انہاں و عمل کری انسان اپنے آپ کی پہچانی سکنا ہے۔ اور چاہئے ہیں کہ نوجوان نسل اپنے دلالاں تھیں خوف ہو رہا کی کڈھی تھا پنے اندر سمندر اس تھے دریا و اس فتح کہدی پینے نا ہو رہا اس نال لڑنے تھے چٹاناں نال ٹکرانے نا حوصلہ پیدا کرئے کیا جے انہاں نے نیڑے زندگی اک میدان کا رزارہ ہے، جنگ نا میدان ہے نہ کہ پھلاں نی سیج، حب الوطنی عظیم نی نظمان فتح مرکزی حیثیت رکھنی ہے۔ انہاں نیاں اکثر نظمان اس جذبے نال سُبھر نظر اچھنیاں ہیں۔ انہاں نیاں نظمان قصیدہ ملت، دوست، اپیل، شہباز، کشمیر، مرغیہ، چجن، وغیرہ اسرائیل نیاں نظمان ہیں جہاں تھیں قاری، بخوبی اندازہ لائی سکنا ہے کہ اور کس قدر حب الوطنی نے جذبے نال سرشار ہیں ہور ایسی جذبے اور نوجوان نسل فتح وی پیدا کرنا چاہئے ہیں۔ عظیم خان نے ہاں اک ہو رجذبہ بڑے پیلانے اور موجزن نظری اچھنا ہے اور ہے عشق رسول ناجذبہ۔ حب رسول فتح عظیم خان نی شاعری نے بنیادی عصر ان بچوں اک ہے۔ جسراں کہ اس پچھلیاں سطر اس فتح وی ذکر کری چکے ہاں کہ عظیم اک درویش صفت انسان ہیں، اس درویشانہ طبیعت فتح عشق رسول نا بڑا عمل دخل ہے۔ نامور اردو شاعر جناب

عَرْشِ صَهْبَائِیٰ ہو راں اُنہاں نے اسے عشق ناخلاصہ انہاں لفظاں نجح بیان کیتا ہے:
 ”جَتَّهُ تَكْرِمَةً نَعْتَقْلَعَ هُنَّا هُنَّا دِلْ نِيَاں ڈُو ہنگیا نیَاں تھیں اُنہاں
 اس نے تقدس کی محسوس کیتا ہے ہو راں تھیں بعد ہی اُنہاں کی شعری قالب نجح
 ٹھپنا لیا ہے۔ ایہی کیفیت اُنہاں نے سلام نجح وی ہے اُنہاں نے احساس نجح
 غصب نی شدت ہے۔“ (شیرازہ پہاڑی، جلد: ۲۹، شمارہ ۱۵، ص ۱۳۰)

اُنہاں نیاں نظماء اپنے اندر جیہڑیاں فنی خصوصیات رکھیاں ہیں اس نا ادراک عمومی
 طور و رو ڈے پہاڑی شاعر اس نے اندر رزا کھٹ ہی لیجھنا ہے۔ اُنہاں نیاں نظماء عام طور و رو ہو رہا
 پوری شاعری خاص طور و راوہ سے صفتاں بیلیاں ہویاں ہے جیہڑیاں فنی نیاں منڈھلیاں
 خصوصیات نیاں جانیاں ہیں۔ اُنہاں نیاں نظماء نجح اثر آفرینی وی ہے تا اثر انگیزی وی۔
 ساریاں تھیں بڑی گل ایہہ کہ اُنہاں نیاں نظماء موسیقیت تھے غنائیت نال سکھر ہیں۔

عظیم خان اپنی نظم نگاری نے ذریعے زندگی نے اُنہائی نیڑے نظری اچھے ہیں اور بجائے
 خود اک جہاں دیدہ شخص ہیں ہور جہاں بینی تھیں بہر حال انسان وسیع تحریبے حاصل کری لینا ہے۔
 عظیم محلہ دفاع نی ملازمت نے دوران گھاٹ گھاٹ ناپانی پیتا تہ بھانت بھانت نیاں
 بولیاں سُیاں ہیں۔ اس تھیں اُنہاں کی جیہڑے رنگ رنگ تحریبے حاصل ہوے اور اُنہاں کی اپنی
 شاعری نے رنگ نجح رنگی تہ اس انکر پہچانے ہیں۔ بقول شاعر

دُنْيَا نے تجربات و حوادث کی شکل میں
 جو کچھ مجھے دیا ہے وہ لوٹا رہا ہوں میں

اورہ معاملات تہ واقعات نا ہر گز سطحی مطالعہ نیہہ کرنے بلکہ قدرت نے اُنہاں کی قوت
 مشاہدہ نی دو لبت نال مالا مال کری رکھیا ہے۔ ہئوں باریک بین ہیں اُنہاں نے مطالعے نجح ڈو ہنگائی
 وی ہے تا پکڑوی، تکنے نجح تا وہ معمولی معمولی واقعیاں کی اپنیاں نظماء نام موضوع بنانے ہیں وراپنی
 فنی صلاحیتیاں کی کم نجح آئی تا وہ اُنہاں موضوعات کی آفاتی بنائی دینے ہیں۔ ایہہ ہی وجہ ہے جے
 اُنہاں نے کلام نجح پہاڑی تہذیب نے روایتی لفظاں نی پہر مار لئی ہے لیکن اُنہاں نی اک مُفرد

خاصیت ایہ وی ہے جے انہاں پہاڑی شاعری کی بے شمار نویاں اصطلاحاں نال وی نوازیا ہے۔ انہاں نادلائ کی چھیک لانے والا دکشن پہاڑی شاعری نامہوں فیض سرمایا ہے ہورا یہہ گل انہاں نے قادر الکلام ہونے نی دلیل ہے۔ کدے کدے انہاں نے خیالاں نامندر اسرائیل ٹھاٹھاں مارن لگنا ہے کہ پہاڑی ناذخیرہ الفاظ انہاں نے خیالاں بچ امنڈنے والے طوفان کی سلیٹنے واسطے ناکافی ثابت ہونا ہے تا وہ اس صورت حال بچ اردو اصطلاحاں نی پہم مار کری چھوڑنے ہیں ور استھے وی اودہ اک ماہر فنکار ہونے نا ثبوت پیش کرنے ہیں۔ کیاں جے جدول اودہ اردو لفظاں کی برتنے ہیں تا انہاں اپر اودہ پہاڑیت نا اسرائیل نامہ مٹنے والا غازہ چاہری چھوڑنے ہیں جے کسے کی ایہہ محسوس ہی نیہہ ہونا جے اودہ کوئی ناما نوس لفظ یا اصطلاح برتر ہے ہیں، انہاں نی اسے خوبی ناذکر پہاڑی نے اک نامور محقق تدقیق محمد سرور بیجان ہوراں انہاں لفظاں بچ کیتا ہے:

”اس حقیقت تھیں انکار نیہہ کیتا جائی سکنا جے انہاں نے دویاں

زباناں خاص کر اردو زبان نے جیہڑے لفظ برتبے ہیں انہاں اپر پہاڑیت نا رنگ روغن چڑھائی تھے پہاڑی الفاظ نے ذخیرے بچ باہدہ کیتا ہے۔ ایہہ اودہ خوبی ہے جس واسطے عظیم ہو رہا حوصلہ افزائی نے حقدار ہیں۔“ (گندل: ص نمبر: ۷۔ ۸)

اس موقعے وریکی مولا نابوالکلام آزاد فی نشر نے حوالے نال آکھیا گیا کسے شوخ نا ایہہ جملہ یاد اچھنا ہے کہ ”بھیڑکا گوشت چربی اور ابوالکلام کی نثر عربی عربی“ ٹھیک اسے طراں ”محمد عظیم خان نی پہاڑی شاعری اردو اردو“ ہے۔ ساری جدید پہاڑی شاعری نامطالعہ کرنے تھیں بعد اس اس نتیجہ ور پہنچنے ہاں جے عظیم خان ہوراں پہاڑی شاعری بچ اردو اصطلاحاں برتنے نا رواج قائم کیتا ہے۔ انہاں نے کلام بچ اردو فارسی ترکیاں نی کثرت ہے بلکہ بعضے شعرتہ اپنے اندر اس قدر اردو نیتہ فارسی نارنگ سمائے ہوئیاں ہیں کہ اگر انہاں بچوں اک اودہ پہاڑی نا لفظ ہٹائی دیتا جائے ہوراں نی جگہ اردو لفظ بر تیجاۓ تھے پورا شعر اردو ہوئی جاسی گا۔ مثلاً ایہہ شعر ملاحظہ کرو:

پردیں مرغِ مسکین جیلا

دنیا کو کر کے غمگین چیلا

اس شعر بچوں کدے لفظ جلیا، حذف کری تھے 'چلا رکھی' بتا جائے تا یہ پورا شعر اُردو ناشر ہوئی جائی گا۔ اسرال نیاں درجناء مثالاں انہاں نے کلام نجع موجود ہیں۔ عظیم فی شاعری نا غالب حصہ سنجیدہ شاعری در مشتمل ہے لیکن ایہہ وی نجح ہے کہ کے کدے انہاں فی ظرافت والی رگ وی پھٹکی جانی ہے تا وہ شوئی یہ طنز نادمن تھے نظر اچھے ہیں۔ انہاں نیاں کئی اک نظماء ہیں جہاں نجع انہاں نے بعض سیاسی تہماجی مسئلیاں کی ظریفانہ رنگ نجح بیان کرنے فی کوشش کیتی ہے عظیم ہواں اپنے کلام نجع اپنے مفہوم کی واضح کرنے واسطے جدید رنگ بیان فی ایجاد کیتی ہے جیہڑیاں دوئے پہاڑی شاعر اس نے ہاں بڑیاں ہی کہہت نظری اچھیاں ہیں۔ عظیم فی شاعری نے اس ارتقائی دور نجع ہی ۱۹۸۹ء تھیں بعد نادر ریاست فی تاریخ ناک رت پچھوٹل دور ہے۔ اس دوران ریاست ناچپڑچپہ بارود نی بونال پھر ان گیا ہو ریاست ناکونہ کونہ رت بلکہ ہوئی گیا۔ بے شمار لوک مارے گئے ہو را انہاں نجح وی نوجواناں فی تعداد زیادہ ہے۔ اس ماحول وی عظیم ہواں نے اندر نے انسان کی بچھوڑیا۔ گزشتہ دو دہا کے ریاستی عوام واسطے بالعموم تھے پہاڑی بولنے والیاں واسطے بالخصوص اسماں تھے زمینی آفتاب ہنی تھے آئے۔ جتنے اک پاسے فون تھے علیحدگی پسند اس نے بیکار رات تھیا ڈمعر کہ آرائیاں ہوئی رہیاں سن تھے سرحدی علاقیاں (پہاڑی بولنے والیاں نا علاقہ) نے لوک ہندوستان تھے پاکستان نیاں فوجاں فی طرفوں ہونے والی شدید گولہ باری ناشکار ہوئے سن۔ حالات فی ستم ظرب فی اسے ورنیہ مکنی بلکہ ریاست نجع کدے بر قافی طوفان آئے تھے کدے زنگے نال سرحدی علاقے (کرناہ کیرن، اوڑی تھے پونچھ) تھس نجس ہوئی جانے ہیں۔ محمد عظیم خان ہو راس قسم نے حالات ناہڑی حد تکراثر قبول کرنے ہیں، انہاں نیاں بعض نظماء ہو رغڑاں نجع ایہہ اثرات اسانی نال تکے جائی سکنے ہیں۔ انہاں نیاں نظماء نجع طویل (مثنوی نما) نظماء وی ہیں تھوڑے نظماء وی جو وی ہے انہاں نیاں تخلیقاں معیار فی بلندی کی چھوہنیاں ہیں۔ انہاں نیاں انہاں ہی خوبیاں نے اعتراض نجع عرش صہبائی اسرال لکھنے ہیں:

”عظیم نے کلام نجع اوہ ساریاں خوبیاں ہیں جیہڑیاں معیاری شاعری فی بنیاد ہونیاں ہیں ہو رائیکی خوبیاں کے شاعر نا مقام متعین کرنے نجع کا رگر ثابت ہونیاں ہیں۔ عظیم ہواں جس جس صفت سخن نجع طبع آزمائی کیتی ہے اُس نجع حمد،

نعت، نظم، منظوم، ترجمہ، قطعہ، ریباعی، ہور غزل شامل ہے۔ پہاویں جے ایہہ صفائی فارسی تھیں اردوتہ ہوراں زباناں نجح آئیاں ہیں مگر ایہہ منایا پیشی گا عظیم خان ہوراں اک اک صنف نال پورا پورا انصاف کیتا ہے ہوراںہاں نی عظمت نجح زراوی فرق نیہہ آن دتا۔ کیاں جے ہر زبان ناپنا بکھرالا مزاج ہونا ہے ہور دوئی زبان نجح ایہہ مزاج قائم رکھنا کاردار دوالا معاملہ ہے مگر عظیم خان ہوراں نا کلام پڑھنے تھیں بعد بالکل وی کے قسم نی کمی نا احساس نیہہ ہونا۔ (شیرازہ پہاڑی جلد: ۲۹، شمارہ: شمارہ، ص: ۱۳۰)

غزل پہاڑی زبان نجح اردو تھیں آئی ہے ہور جدید پہاڑی شاعرنی نوہار بنی گئی ہے۔ پہاڑی زبان نال تعلق رکھنے والے شاعر ان کلام پڑھنے تھیں بعد ایہہ علم ہونا ہے کہ جتنے نے میدان نجح گھج اک شاعر ان ہی طبع آزمائی کیتی ہے اُتحے غزل شروع تھیں ہی جدید پہاڑی شاعری نال نال ٹُنی آئی ہے۔ نامور ادیب جناب فدار اجوروی پہاڑی غزل نے حوالے سنگ گل کر نیاں ہویاں اسرائیں لکھنے ہیں:

”پہاڑی زبان نے شاعر ان جہاں ساریاں نی تعلیم اردو نے ذریعے ہوئی ہے ہور اردو ہی نے ذریعے تفہیم تے تخلیق نا مزاج بنیا ہے۔ حالات نا پورا اور اک رکھنیاں ہویاں پہاڑی غزل نی تخلیق نجح اُس پچھوکڑنی پوری عکاسی کرنے نی کوشش کرنے ہیں جیبڑا انہاں کی تعلیمی سفر نے دوران ورثے نجح ملیا ہویا ہے۔“ (شیرازہ پہاڑی جلد: ۷، شمارہ: ۶، ص: ۴۲)

فدار اجوروی ہوراں نی گل سوالاں آنے پگی ہے۔ پہاڑی غزل اردو غزل نی اولاد ہے۔ پہاڑی غزلیہ شاعری نا سارا خیر اردو نی مٹی تھیں حاصل ہویا ہے، پہاڑی غزل نے انوکھے رنگ اسماں نے باندے کھلرے نے ہیں اوہ اس عظیم پیہنگ نے ہیں جیبڑی ڈاکٹر صابر مرزا، کریم اللہ قریشی، خوش دیوبینی، رشید قمر، محمد عظیم خان، ڈاکٹر مرا فاروق انوار، شیخ آزاد احمد آزاد، امیاز شیم ہاشمی، ڈاکٹر جہانگیر دالش، محمد سرور بیجان، مجدد مدنگامی، پروفیسر رفیق بھٹی، اقبال عظیم، ڈاکٹر نصر اللہ خان ناصر، مظہر جاوید، بشارت حسین خان، مخلص وجданی، شیخ ظہور الدین، ملک توپیر اقبال، عارف

اقبال عارف، غلام حیدرندیم، عبدالعزیز ندیم، عزیز دچنی، پروین مانوں، فیروز الدین بیگ، رانا فضل حسین وغیرہ سنگ بنی ہے۔

پہاڑی غزل نے منڈھلے نقش اس کی کلاسیکل پہاڑی شاعر اس نے اتحے وی ملنے ہیں، در واضح صورت نے دہاکے نجح ریاستی کلچرل اکیڈمی نے اندر پہاڑی شعبے نے قیام تھیں بعد ۶۵ لگنی ہے، کریم اللہ قریشی، سید یوسف نسیم لا روی، ڈاکٹر صابر مرزا، خوش دیوبنی، محمد شفیع خان صابر، رشید قمر، حاجی فیروز الدین بیگ، شاہراہی، شہباز راجوروی، فدار جوروی، عطاء محمد خان مدبر، مرحوم لقمان راہی، مرحوم غلام ربانی اعوان، ڈاکٹر جہانگیر والش پہاڑی غزل نے بنیاد مضمبوط کیتی۔ اس کارروان نجح جیہڑے لوک پچھے شامل ہوئے انہاں نجح محمد عظیم خان نا نا بیوں اہمیت نا حامل ہے۔ عظیم خان اس قافلے نجح ۱۹۸۲ء نجح شامل ہوئے۔ پہاویں جسے اپنی پہاڑی شاعری فی بسم اللہ انہاں نظم نگاری نال ہی کیتی سی لیکن نظم تھیں غزل ناسفر انہاں بلا کسے وقت تھے چرنے طے کری ہند اہور بہلیاں ہی اوہ غزل والے پاسے مددی آئے۔ باوجود اس نے کہ انہاں نظم نگاری تھیں وی اپنا پا انہیہ پھٹھڑایا۔ عظیم خان جنچھے پہاڑی شاعر اس نجح کامیاب نظم نگار نے طور و راجئے جان لگے اُتحے ہی اوہ غزل نے میدان نجح وی عظیم شہسوار نے طور و راجھے انہاں کی اپنی اس حیثیت نا بنجوبی احساس ہے تا اہد اپنی غزل گوئی نی قبولیت نا اٹھا رکھجھ اس اندراز نجح کرنے ہیں:—

نظم تیری پسند کیتی ہے اکثر ناظریناں سُن

عظیم اُج کل مگر تیری غزل خوانی ناچ چہ ہے

پہاڑی غزل پہاویں جسے حالیں اپنے تشکیلی دور تھیں ہی گذرنی ہے لگنی وراس نے باوجود عظیم تھے انہاں نے دوے ہانیاں نا غزليہ کلام چونکا نے والا ہے۔ عظیم نیاں غزل اس اپنے اندر اک خاص ادبی وقار، پھنگی، تہ بانپن رکھنیاں ہیں تھے انہاں نا ایہہ کلام بلاشبہ ادب عالیہ نا حصہ قرار دتا جائی سکنا ہے۔ عرش صہبائی ہوراں انہاں نیاں غزل اس اپر تبصرہ کرنیاں ہویاں لکھیا ہے کہ:

”انہاں نے کلام تھیں ایہہ اندازہ لایا جائی سکنا ہے کہ اوہ شاعری نے

رموز و اوقاف تھیں چنگی طراں واقف ہیں۔ اس تھیں انہاں نے کلام نجح چدت

وی پیدا ہوئی ہے ہور موسیقیت وی۔ ایہہ کجھ انہاں نیاں قدرتی صلاحیتاں نا نتیجہ

ہے کہ شعر آکھنے ویلے انہاں کی الفاظ ٹھوٹنے نیبہ پینے۔ عظیم شاعری نے میدان فتح اُس جگہ کھلے ہیں جتوں اوہ نویں نسل نے شاعریاں نی راہنمائی کری سکنے ہیں۔” (شیرازہ پہاڑی جلد: ۲۹، شمارہ: ۲، ص: ۱۳۰)

پہاڑی غزل کی اُس نیاں ارتقائی منزلہ طے کروانے ہو رہا اُس کی صحیح سمت عطا کرنے فتح محمد عظیم خان اک اہم مدگار ہیں، ایسی وجہ ہے کہ عرشِ صہبائی انہاں کی بجا طور اپر ”پہاڑی شاعری ناظم“ قرار دینے ہیں۔ عظیم ہوراں جتنے پہاڑی غزل نے مضموناں کی وسعت نال نوازیا ہے اُتحے ہی انہاں نے کئی نویں اندازوی پیدا کیتے ہیں۔

محمد عظیم خان ہوراں روایتی لب ولچہ اختیار نیبہ کیتا بلکہ انہاں نے اُتحے چدت ہے جس نی وجہ نال اوہ پہاڑی غزل کی نواں آہنگ ہے نواں اسلوب دینے فتح کامیاب ہوئے ہیں۔ انہاں اُردو شاعری نیاں جدید تر کیاں پہاڑی شاعری نے قابل فتح ہہاں لیاں۔ زبان فتح شکافتی تھے صفائی پیدا کیتی۔ محمد عظیم خان رومان پرور شاعری نے نیڑے وی نیبہ پہنچنے۔ شاید اس ناذمہ دار انہاں نا شریعت پسند ہیں ہے جیہڑا ہر ویلے حد شریعت تھے قانون نی چاکب ہئی انہاں نے باندے کھلا رہنا ہے۔ انہاں نہ صرف رقص و سرود تھیں اجتناب کیتا بلکہ سچ تھا یہ ہے جے جدید شاعری کی روایتی چلن تھے غیر صحیت مندانہ جذبیاں نے حلقے تھیں کڈھی تھے زندگی نیاں تھے حقیقتاں تھیں اکھیاں چار کرنے ناگُرسکھایا ہو رصحت مندانہ رجھاناں تھیں وی واقف کرایا۔ جدید پہاڑی شاعری فتح محمد عظیم خان ہی اوہ پہلے شخص ہیں جہاں پہاڑی شاعری کی اک نواں موڑ داتا تھے اس کی صحیح معیاں فتح عملی زندگی نا ترجمان بنایا۔ مولا نا محمد حسین حاصلی ہوراں اصلاح تھن نے متعلق جیہڑا کام لائیں متعین کیتا ہی، عظیم خان نی شاعری اُس نی عملی تفسیر ہے۔ پہاڑی شاعری وی گھر اک موضوعاں نے اُس پاس ہئی سی تھے عظیم خان ہوراں اس نے اگے اک وسیع کیواں گھلا کری دتا۔ اسرال جدید پہاڑی شاعری جس وسعت ڈوہنگائی تھے کپڑے نے علاوہ عصری تقاضاں تھیں ہم آہنگ ہورہی ہے اس نی اصلاح نا سہرہ بڑی حد تکر محمد عظیم خان ہوراں نے سرجانا ہے۔ پہاویں جے اس میدان فتح ڈاکٹر صابر مرزا، رشید قمر، شہباز راجوروی، ڈاکٹر مرزا فاروق انوار، ڈاکٹر جہانگیر داش، امتیاز نسیم ہائی۔ بشارت حسین خان بشارت، خورشید کرمائی، ڈاکٹر لیاقت جعفری وغیرہ ہوراں وی اپنی اپنی جگہ، اُم رول ادا کیتا ہے لیکن اس کہکشاں فتح عظیم خان سب تھیں زیادہ روشن ستارہ ہے۔

محمد عظیم خان ہوراں اپنی شاعری فی بسم اللہ اردو نال کیتی ہو راک عرصے تکراوہ اردو نقش ہی شعر آکھنے رہے ہیں لیکن افسوس کہ انہاں نے اردو کلام ناکوئی وی شعری مجموعہ باندے نہ آئی سکلیا، کیتیاں کہ عظیم خان نا سارا کلام ایک بیاض فی صورت نقش سی ہو را وہ بیاض ۱۹۷۱ء نقش اک حادثے فی نذر ہونے نال کلام تلف ہوئی گیا۔ اک ۱۹۷۱ء تھیں پچھے فی اردو شاعری کی انہاں نے حالیں تکر ترتیب نیہہ دتا ہے۔ البتہ انہاں نا اردو کلام بعض اوقات اردو نے مقدر جریداں تھے اخباراں فی زینت ضرور بنوار ہنا ہے۔ جتنے تکر انہاں فی پہاڑی شاعری تعلق ہے پہاڑی زبان نقش انہاں نا پہلا شعری مجموعہ ”گندل“ نے نال سنگ ۱۹۹۶ء نقش منظر عام اپر ایا۔

”گندل“ کی پہاڑی ادبی حلقویاں نقش نہ صرف بڑی قدر فی نگاہ سنگ ڈھا گیا بلکہ اس کی ہتھوں ہتھ ہند آگیا۔ اس مجموعے کی عظیم خان نے بکھرے بکھرے حسیاں نقش بندیا ہے۔ اس کتاب نا پہلا حصہ حمد و نعمت اپر می ہے، جس نقش انہاں کجھ اک حمد اک سلام، تھاں ہو رنعت نما نظماء شامل کیتیاں ہیں۔ گندل نے اس حصے نقش شامل حمد پر کلام جیہڑا عظیم خان فی عبودیت نامظہر ہے اُتھے ہی نقشیہ کلام انہاں نے عشق رسول فی اخیری حد تک رسکھر ہے۔ اس مجموعے نقش شامل ساریاں تھیں پہلی حمد مسدس فی صورت نقش ہے جیہڑی اس انداز نقش شروع ہوئی ہے۔

حمد تھے ثنا میں کراں لکھ ہزاری	صبح شام دن رات پرو دگاری
حُسْنِ بخشیاں نعمتاں بے شماری	جسم بہترین نالے صورت پیاری
شکر ماکا میرے پور دگارا	جهاں تیرا تیرے ہی تابین سارا
حکم دے کے تُدھِ ایہہ جہاں پیدا کیتا	حکم دے کے تُدھِ ایہہ جہاں پیدا کیتا
قلم لوح و کون و مکاں پیدا کیتا	نظامِ نشس، آسمان پیدا کیتا
جہنم عطا تدھ کیتا دشمناں کو	قيامت حشر دا مدار پیدا کیتا
اک ہو رحمد نقش اوه رو بیت ناقرار کریاں ہوئیاں خدائے بزرگ تہ برتر نے آگے انہائی	جهنم عطا تدھ کیتا دشمناں کو
عاجزی تا انکساری سنگ کجھ اسرائی گویا ہونے ہیں۔	

تو ہیں اعلیٰ عظمت والا تیری قدرت عالیٰ مخلوقاں نقش ہستی میری تُدھ اشرف فرمائی تیرے تھیں نیہہ اوہلے کوئی نہ کوئی دُر اہلے تیرا راج ہے ہر جا گے تو حاضر ہر جائی

اے رباتو کنڈھے لائیں فصلیں چپاٹوریں کشتنی میری چھپیاں ماری نجگہ کھڑی دے آئی
 ”گندل نجھ تھیں بعد نعتاں ہور سلام شامل ہیں۔ عظیم خان اس امر تھیں بخوبی واقف ہیں
 جے ذات باری خداوند تعالیٰ تھیں بعد اس جہاں رنگ و بونج اگر کوئی معتبر ہستی ہے تا وہ اللہ نے
 رسول ﷺ نی ذات با برکات ہے جہاں نے باندے بڑے بڑے شہنشاہ، حکمران ہور فرمانروای
 عاجزی تا انکسارنا مجسمہ بنی جانے ہیں۔ انہاں کی اس گل ناوی چنگی طراں احساس ہے جے ذکر
 جبیب خدا تھیں با ہجھوں اس کائنات ناہر کم ہر چیز ہور عمل ناکمل ادھ کرڈھا ہے۔ اسے احساس نا
 اظہار کرنیاں ہوئیاں اوہ آ کھنے ہیں۔

پنا ذکر احمد دعا ناکمل	حمد نا کمل شا ناکمل
خدائی دا سب سلسلہ ناکمل	جهاں گل ته ارض و سما ناکمل
ظہر نا کمل، عصر نا مکمل	نبی ہن ہے شام و سحر نا کمل
خدا بے شمار آدمی پیدا کیتے	قطب غوث ته نجھ ولی پیدا کیتے
ته وقتاً فوتاً بنی پیدا کیتے	محمد رسول آخری پیدا کیتے
مگر حضرتاں دا آسا نور پہلاں	خدا کو محمد سے منظور پہلاں

ایہہ عشق رسول نی انتہا ہے جے شاۓ جبیب خدا لکھنے انہاں نی چاہت تیز تھیں تیزتر ہونی
 چلی جانی ہے ہوا پنی اسے چاہت نا اظہارا وہ اپنی اک نظم ”شان سروری“ نجھ اسرال کرنے ہیں:
 ایہہ شوق ہے چروکنی ضمیر کو چھنجھوڑ دی
 کراں میں دینی شاعری لکھاں نظم محمدی
 بلند ہے شان سروری
 بروح شاہ ناز نین امام ہر دو عالمین
 حق جملہ مسلمین پڑھو درود ہر کھڑی
 بلند ہے شان سروری
 اس تکنے ہاں جے انہاں نے کلام نجھ جائی جائی زمزہ ہائے نعت پھٹھے نظر اچھنے ہیں۔

”گندل“ نج شامل انہاں نے نعتیہ کلام نا اور فر حصہ موجود ہے جس تھیں انہاں نی چپ رسائی نا اندازہ لایا جائی سکنا ہے۔ نعتیہ کلام تھیں پچھے ”گندل“ ناد و احصہ نظماء اپر مشتمل ہے۔ اس حصے نج وی عظیم نی شاعری نے بکھرے رنگ نظر آونے ہیں۔ انہاں مختلف النوع نظماء آکھیاں ہیں جہاں نج فطری یا نیچرل نظماء، اخلاقی نظماء، دعا یہ نظماء، تاریخی نظماء، طفی اور قومی نظماء، بچیاں واسطے نظماء، ترجمے ہو رصمیناں وغیرہ شامل ہیں۔

نیچرل نظماء: محمد عظیم خان ہو راں جیہڑیاں نظماء لکھیاں ہیں انہاں بچوں بعض نظماء ایساں وی ہیں جہاں کی پڑھی تہ اس انہاں کی بجا طور اپر شاعر فطرت آکھی سکنے ہاں۔ انہاں نے اپنیاں بہوں ساریاں نظماء نج فطرت نی جادو گری ہو رقدرت نی رنگارنگی نی عکاسی بڑے ہی کامیاب ہو ر فنکارانہ انداز نج کیتی ہے۔ فطرت نے رنگارنگ موضعاء اپر آکھیاں ہوئیاں نظموں نج سلام، گلہر گ، لکھیاری، دیگرو یلا، کشمیر، ہک شام، ملنگا چنگ، بجاندا جا، وغیرہ نا ناں ہند اجائی سکنا ہے۔ عظیم ہو راں انہاں نظماء نج جس طراں اپنی فطرت شناسی نا ثبوت پیش کیتا ہے اوہ انہاں ناہی خاصہ ہے۔

اخلاقی نظماء: محمد عظیم خان نے شعری مجموعہ ”گندل“ نج شامل اخلاقی نظماء وی بڑی حد تکر توجہ طلب ہیں۔ اخلاقی موضوعاء اپر انہاں نیاں نظماء نے مطالعے تھیں پتہ چلنا ہے کہ اوہ جتھے پوری انسانی برادری میں اخلاقی قدر اس پیدا کرنے نے آرزو مند ہیں اونچے ہی اوہ اسلامی معاشرے نج بطور خاص اس نے فروع واسطے فکر مند ہیں۔ شاید ابھی وجہ ہے جے انہاں نے کلام نج اخلاقی ہو ر اصلاحی نظماء نا خاصہ ذخیرہ موجود ہے۔ انہاں نیاں ایساں نظماء بچوں اتحے اک مختصر جی نظم ”وقت“ نے اپہے شعر ملاحظہ ہوں۔

وقت ہے بڑا ٹیکتی فضول نہ گزار ت بے کار کم شیطان نا کدے نہ رہ بیکار تو کرے جیہڑا وی حرکتاں اسے کو برکتاں نصیب نہ تھڑ کے وی چیز دی نہ اوہ کے طراں غریب وقت کو مارے لت جیہڑا اسے کو مارے لت وقت ویلے سرے نہ کھاے پرت اسے دی مارے مت وقت نڈو ہلے جیہڑا وقت پر اسے دی چو سے رت وقت ٹریں وقت دے نال نال پھل پھلن وقت وقت وقت دی جس کے کیتی ویلے سرے اصل قدر عظیم سہل زندگی دا اس بشر کو ہے سفر

عظمیم خان نیاں دویں اصلاحی تا اخلاقی نظام بچوں دوستا، غیور دوستا، اپل سلام شہباز، راہِ مستقیم، نوید، سترہ بیما، آدمیت، قناعت، بدعت، پنج، تجارت، لکھنؤ نہال دے ناں، تمبا کوسرگی، بے قدری، لمحہ، فکر ہو رجندری وغیرہ نظام شامل ہیں۔

دعاۓ نظمیں: ایہہ محمد عظیم خان نیاں ایہہ جیاں نظامیں ہیں جہاں پنج انہاں ذات باری تعالیٰ نے حضور انجاتہ مناجاتاں پیش کیتیاں ہیں ہو رجنہاں کی خاص طور پر پچ گائیں سکنے ہیں۔ اتحہ انہاں نے اک ایہہ بھی ہی دعاۓ نظم نے کچھ شعر پیش ہیں۔

تیری قدرت دا چرچا اے خداوند اچوفیری ہے بخش ایمان اے اللہ کا ایہہ دولت بتھیری ہے
تری قدرت تری عظمت تری شوکت تہشان اللہ مری طاقت ہے نیہہ لکھ وی کراں میں کہہ بیان اللہ
میں سر بحمدے دے پنج تھر کے فقط منکداں دعا ربا شر شیطان دے کولوں مکو ہر دم بچا ربا
پہلے انسان دی خاطر میں اپنا ہر قدم چاواں ابھی توفیق نہ بخشیں کسے پر میں ظلم ٹھھاواں
وطنی تھوڑی نظامیں: عظیم جھتے انسان دوستی ناجذب رکھنے ہیں، اتحہ اوہ حب الوطنی ناجذب
وی رکھنے ہیں۔ انہاں نیاں ہمیں ساریاں نظامیں ایکھیاں ہیں جیہے یاں وطن دوستی نے جذبے
سنگ سرشار نظر اچھیاں ہیں۔ اوہ وطن دوستی نے اس جذبے کی اپنیاں انہاں نظامیں نے ذریعے
أُبھارنے ہیں ہو رقوم کی عمل فی دعوت دینے ہیں۔ انہاں نیاں وطنی ہو رملی نظمیں پنج "سرحداں
وی رانی، پہاڑی دوستا، کشمیر، مرشیہ، چمن وغیرہ قابل ذکر ہیں۔

تاریخی نظامیں: عظیم خان نے کلام پنج بعض ایساں نظامیں وی ہیں جیہے یاں کسے نہ کسے
تاریخی واقعے نے تناظر پنج آکھیاں گئیاں ہیں۔ انہاں نیاں انہاں نظامیں بچوں "رجنوی
۱۹۹۱ء" نے عنوان و رآ کھی گئی نظام کی مثال نے طور پر پیش کیتا جائی سکنا ہے۔ اس تھیں علاوہ
"گندل" نے حصہ نظم پنج بعض ایساں نظامیں وی ہیں جہاں پنج فلسفیاں ہو رکھیاں گئے بیان کیتے
گئے ہیں۔

محمد عظیم خان نے مجموعہ کلام "گندل" ناگلا حصہ نذرانہ ہائے عقیدت اپر مشتمل ہے۔ اس
ھے پنج دو ایساں شخصیات نے حضور عقیدت نے نذرانے پیش کیتے گئے ہیں جہاں نا تعلق برہا

راست پہاڑی بولنے والیاں سنگ ہے۔ انہاں بچوں اک ہستی اپنے وقت نے ولی کامل حضرت قبلہ ناگا باجی (سید رسول شاہ) نی ہے ہوردوئی ہستی قطب زماں ولی دوران، روئی کشمیر عارف کھڑی حضرت میاں محمد بخش نی ہے۔ انہاں دواں ہستیاں نے حضور عظیم خان نے عقیدت پھرے نذرانے بجائے خود بڑے گراں قدر اضافے ہیں۔ حضرت ناگا باجی نی خدمت نجع شعری نذرانہ ولردے کنارے، عنوان نے تخت رقم کیتا گیا ہے۔ حضرت ناگا باجی موجودہ ضلع بانڈی پورہ نے مشہور گراں ملنگام نے رہنے والے سن ہور آج اوه اسے گراں نجع آسودہ ہیں جتنے انہاں نا مزار مرجع خواص و عوام ہے۔ پہاڑی عوام بطور خاص حضرت ناگا باجی نال اُنس رکھنے ہیں ہور اسے عقیدت نے زیر اثر عظیم خان اپناند رانہ عقیدت انہاں نے حضور پیش کرنے ہیں۔

حضرت میاں محمد بخش وی ولایت نی دُنیا نجع اچا مقام رکھنے سن۔ اوه حضرت پیر شاہ غازی نے دربار عالیہ کھڑی شریف میر پور نے گدی لشیں ہور اپنے وقت نے جید عالم سن۔ انہاں کی عربی ہور فارسی اپر ملکہ حاصل تھی۔ انہاں نے پہاویں بچے عربی، فارسی، پنجابی ہور پہاڑی زبانوں نجع درجنائیں کتاب تحریر کیتیاں ہیں لیکن انہاں کی سب تھیں زیادہ شہرت، شہرہ آفاق مثنوی "سیف الملوك" نی بدولت حاصل ہوئی ہے۔ سیف الملوك پہاڑی زبان نی اویں مثنوی ہے۔ اس نے اسلوب اپر پنجابی نا کافی اثر ہے جس نی وجہ سنگ پنجابی اس کی وی اپنے ادب عالیہ کا حصہ گئے ہیں۔ پہاڑی بولنے والے سیف الملوك کی قرآن پاک ہور حدیث مبارک تھیں بعد سب تھیں اهم کتاب منہ ہیں۔ ایہی وجہ ہے کہ حضرت میاں محمد بخش نی ذات نی پہاڑی عوام نجع بڑی عقیدت تھے احترام ہے۔ اسے عقیدت تھے احترام کی اکھیاں اگر کھلی عظیم خان نے وی میاں صاحب نے حضور اپناند رانہ عقیدت پیش کیتا ہے۔ ایہم عظیم خان ہور اس میاں صاحب نی مثنوی سیف الملوك نی بحر نجع ہی لکھی ہے جیہڑی میاں محمد بخش صاحب نے تینیں انہاں نی عقیدت نی اعلیٰ مثال ہے۔

عظیم خان نے مجموعہ کلام "گندل" ناک اهم حصہ اوه ہے جس نجع انہاں علامہ اقبال نیاں دی مشہور نظماء کی پہاڑی نے قالب نجع ٹھہاری پیش کیتا ہے۔ انہاں نظماء نجع اقبال نیاں مشہور نظماء شکوہ ہور جواب شکوہ وی شامل ہیں۔ انہاں تھیں علاوہ "جننو، تہائی،" "الملک للہ، غنی

کشمیری، زندگی، جہان عمل، خدا اور انسان ہو را گرخواہی حیات اندر خطرزی، شامل ہیں۔ ملاحظہ ہوں
‘الملک اللہ’ نے پھر اڑی ترجمے نے چند اشعار

طارق جہاز ساڑیا اندلس دے جد قریب آکھن لگے رفیق جے ایہہ کم دے خط
دور ہاں وطن تھیں والپسی ہوئی گی کس حساب بربادی سبب نہ شریعت رکھی روا
ایہہ سُن کے بن زیاد کیتا تفع سُنگ خطاب ہر ملک وطن ہے، مالک ہے ہر ملک داخدا
اسی طراں عظیم خان ہو راں دویاں نظماء وی بڑے بلیغانہ انداز فتح پھر اڑی نے قالب
نقچہ ہیاں ہیں۔ آنہاں نظماء بکوں شکوہ، جواب شکوہ ناترجمہ ساریاں تھیں زیادہ اہمیت نا حامل ہے
آنہاں نظماء ناترجمہ کرنے دیے عظیم خان ہو راں آنہاں ہی، بحران نا انتخاب کیتا ہے جہاں نقچ
علامہ اقبال ہو راں ایہہ نظماء لکھیاں ہیں۔ ”گندل“ میں عظیم نے خان نیاں دو تضمیناں وی
شامل ہیں۔ پہلی تضمین شیخ سعدی شیرازی نی مشہور نظم ”اے کہ پنجاہ رفت و درخوابی“ نے مصرع
اپر کھی گئی ہے۔ اس نظم نقچ عظیم ہو راں انسان کی اُس نی حقیقت جتلائی ہے ہو راں نے کا لے
کارنا میاں کی اک اک گنی تہ آخر نقچ نصیحت کیتی ہے کہ اوئے بندیا اسرائی نے کارنا میاں تھیں بازاً
ہو را پتی عاقبت نی گھ فکر کرتاں جے مبشر نے تھیاڑتے تگی خجالت ہو را شرمندگی نہ چلنی پوے۔ ایہہ
اک نہایت عمدہ تضمین ہے۔ جس نے شعر اں نقچ آنہاں نے فن ہو ر صنعت گری نا کمال دھسیا ہے۔
اس نقچ سوز و گداز ہو ر مندی نا پہلو پوری آب تہ تاب نے سُنگ باندے اچھنا ہے۔ اس نظم نا
مطالعقاری اپر اک عجیب جی کیفیت طاری کرنا ہے ہو را سے کیفیت نقچ اوہ اس پیغام تکریچ حاصل کری
ہتنا ہے جیہڑا اشاعر بنیادی طور پر اپنے قاری تک پہنچانا چاہنا ہے۔ اس نظم نے کچھ بند ملاحظہ ہوں:

گل نہ سدھی کریں گوارا توں پاک صاف ہیں خلق تھیں یارا توں

غرق مغروری نقچ ہیں سارا توں بے خلق پھر دا مارا مارا توں

سرئے پی کیپ پیراں گرگابی

اے کہ پنجاہ رفت و درخوابی

بے نمازی ہیں کیوں بے فرصت نیہہ فخش بنی اُتے رُکاوٹ نیہہ

بے زکاتی ! بے استطاعت نیہہ خرج اشرفیاں تہ دولت نیہہ

مختصر بے لگام و رکابی
 اے کہ پنجاہ رفت و درخوابی
 اے عزیزا ایہہ کہہ ہیں کردا توں نہ ادھر دا ته نہ ادھر دا توں
 پیر دو کشتیاں تے تھھر دا توں بے وقوفا ! دسیں ڈگردا توں
 ہوش کر ورنہ ہوسیں غرقابی
 اے کہ پنجاہ رفت و درخوابی
 لامکاں نج مکان پیدا کر سچی سُتھری زبان پیدا کر
 انگ انگ نج ایمان پیدا کر مردہ دل نج وی جان پیدا کر
 رکھ مگر دل عظیم توabi
 اے کہ پنجاہ رفت و درخوابی
 اس طویل نظم تھیں گجھ بند پڑھی تھے قاری اس نظم فی اہمیت تھیں بخوبی واقف ہوئی
 جانا ہے۔ اس نظم نج روائی، زبان نج سلاست، شنفتی ہور لاطافت پائی جانی ہے۔ اس مجموعے نج
 شامل دؤی تضمین علامہ اقبال نے اک مصرع ”دل من اے دل من اے دل من“ اپنی ہے ہور
 عنوان وی ”دل من“، ہی تجویز کیتا گیا ہے۔ اس نظم نج فارسی ہور اردو ترکیبیاں فی پھر مار ہے۔ پہلی
 نظر نج ایہہ نظم فارسی فی نظم لگنی ہے جدکہ شعراں نے مطالعے تھیں بعد قاری اپنا فصلہ بدلي تاں کی
 اردو فی تخلیق بھن لگنا ہے جدکہ پوری نظم پڑھنے تھیں پچھے انسان اس فصلے اپر پہنچتا ہے جے ایہہ نظم
 پہاڑی زبان نج آکھی گئی ہے۔ اسراں اس نظم اپر اردو تھے فارسی زباناں فی ڈونگلی چھاپ بالکل صاف
 دسی ہے۔ بہر حال ایہہ نظم وی اپنے اندر تمام فنی خوبیاں سمیٹیاں ہوئیاں ہے۔
 تضمیناں تھیں پچھے پہاڑی شاعری فی اک اہم ہور قدیم صنف ”سی حرفي“ گندل نج
 شامل اشاعت ہے۔ ”سی حرفي“ پہاڑی شاعری نج پنجابی زبان تھیں آئی ہے۔ پنجابی شاعری نیاں
 مشہور عشقیہ داستان ”ہیر راجھا“ سسی پُوں، سونی ماہیوال وغیرہ اکثری حرفي نے روپ نج ہی
 لکھیاں گئیاں ہیں۔ محمد عظیم خان وی اس صنف نال بڑا لگا ورکھنے ہیں۔ ایہی وجہ ہے جے انہاں

کہنؤں کہٹ اک سی حرفي کی اپنے مجموعے میں شامل کیتا ہے۔ فتنی اعتبار نال عظیم خان نے کامیاب سی حرفي لکھی ہے۔ البتہ اس سی حرفي میں اوہ سوز و گداز نہیں ہے جیہڑا اساہرے صوفی شاعر اس نیاں سی حرفیاں بچ ہونا ہے کیا کہ اس سی حرفي میں آور دزیادہ ہور آمد کہٹ ہے جد کسی حرفي نی پہلی خوبی ”آمد“ ہے۔ اس نے باوجود عظیم خان نی ایہ سکھ کاوش ستائش نے قابل ہے کہ انہاں پہاڑی شاعری نی اُس صنف کی زندہ رکھنے کو کوشش کیتی ہے جس کی اس جدید دور بچ زوال پذیر میا جانا ہے۔

محمد عظیم خان نے شعری مجموعے ”گندل“ نا آخری حصہ غزل اس اپر مشتمل ہے جیہڑا صفحہ ۱۷۱ سے ہنسی تھے ۲۰۸ تک محيط ہے ہور اس بچ کل ۳۳ غزل اس شامل کیتیاں گئیاں ہیں۔ اردو نی سب تھیں مقبول صنف سخن غزل اردو تھیں علاقائی زباناں نی شاعری بچ داخل ہوئی ہے۔ ایکی وجہ ہے کہ جوں کشمیر نیاں ساریاں علاقائی زباناں بچ غزل نا چلن خوب ہے۔ آج کشمیری، ڈوگری، پہاڑی، گوجری، پنجابی، لداخی، بلتی ہور دو نیاں علاقائی زباناں بچ نہایت تسلسل نال غزل آکھی جا رہی ہے۔ محمد عظیم خان ہوراں اپنی پہاڑی شاعری نا سفر نظم نگاری تھیں شروع کیتا ہور فرا وہ غزل والے پاسے مائل ہوئے تاپنے مجموعے کلام گندل بچ انہاں ۳۳ غزل اس شامل کیتیاں ہیں۔ پہاڑی غزل کی نواں رنگ روپ، آہنگ ہور لجھ عطا کرنے والیاں بچ جہاں شاعر اس لگن نال محنت کیتی ہے انہاں بچ محمد عظیم خان نا نمایاں ہے۔ انہوں نے اپنی پر کیف و پر اثر غزل اس نی بدولت اپنی اک بکھر لی پہچان بنائی ہے۔ انہاں نے اولین شعری مجموعے ”گندل“ میں شائع مٹھی پر غزل اس یا اس تھیں علاوہ شیرازہ پہاڑی نی زینت بنے والیاں انہاں نیاں غزل اس انہاں نی غزليہ شاعری نی سادگی تپر کاری نی عمدہ مثال ہیں۔

عظیم خان نیاں غزل اس نا مطالعہ کرنے تھیں بعد سی ہونا ہے کہ اوہ تکنے بچ ڈاپنی گل بڑی سادگی نال آ کھنے ہیں لیکن اُن نے کلام بچ طنز نیاں زیریں لہراں وی موجاں مار نیاں نظر اچھنیاں ہیں، جہاں نی ضرب ہور کاث قاری محسوس کیتے بنا نیہ رہیں سکنا۔ کچھ اک شعر ملاحظہ ہوں:

کھل پہنچوراں کی کھانے دکھ کے	پھٹ پھٹ اتھروں ڈھل ڈھل جانے
یوں یوں ساجن ملماں تھرنے	زمہاں نے مُنہ کھل کھل جانے
ٹھڈھ کسے دا کم کیتا پہنچلا احسان کہہ	حیف بے نہ کر سکے کچھ پہنچائی پہنچائی داخیاں

زندگی، فنا، بقا، انسانیت، آدمیت، روحانیت، جیہے اوہ موضوع ہیں جیہڑے عظیم خان نی فکری
اساس اور محور خیال ہیں ۔

اوہ تہ بس دادل دے اندر حیف خود میں بے خبر میں پھرال کردا منادی، یار پیارا کس ڈٹھا



نکھر دا کس گلوں ہیں تو زمانہ بے وفا بڑا زمانے سُن جے آدمی پہنچلے پہنچلا ٹھاٹھا



ہجرا دا ساڑا مٹاواے گرچہ ملنے دی امید ہوش ماہزرے بل اڑا اوے فرجدائی دا خیال



پل پل آنی پل پل جانی دُنیا بس ہتھ مل مل جانی
پاگل خبرے کس کو کوکے خلقت ایویں کھل کھل جانی
عظیم خان نی شاعری حالات تے جذبات ہو رکیفیات نے اظہار نے اک بہترین ویلے
نے طور اپر ابھرنی ہے۔ انہاں نے شعراں نجح ناسازگاری حالات ناونحوی ہے ہو رشکایت وی۔
اوہ زندگی نے تمام خاکیاں نجح بڑی مہارت نال رنگ پہرنے نامُر جانے ہیں۔

مسخنگ نیہہ سوچنے وی پر رکھن نا اہل خوب رہ نمائی دا تصور، پیشوائی دا خیال
تو یہ آکھیں مل ملا کے رہن دا ناں زندگی لوک تیری سوچ کو آکھن سودائی دا خیال



اس لوک نیہہ طریقہ الفت تھیں باخبر



بے قدرال نے محلاب اندر ہیرے موئی رُل رُل جانے
عظیم خان نی شاعری نجح بہتر مستقبل نی چاہ تے ترپ ہے۔ اسے واسطے اوہ اپنی قوم نے
نو جوانوں کی حوصلہ افزاں پیغام دینے ہیں ہو رجہ مسلسل نامشورہ بھی
ہمت بغیر ذرہ وی پربت لگے عظیم ہمت کرال فلک نما پربت وی ٹھھاستان

روزی رسال بلاشبہ پروردگار ہے
 برکت تھے نصیب دے حرکت بغیر نیہہ
 کھا کھا کے مار دریا سمندر دے نج رلے
 ممکن وصال یار ریاضت بغیر نیہہ

”گندل“ نج عظیم خان نے جھ رباعیاں وی شامل کیتیاں ہیں۔ پہاڑی نج جہاں جھ
 اک شاعر ان نے اس صنف والے پاسے توجہ کیتی انہاں نج فدا راجوری، ڈاکٹر مرزا فاروق
 انوار ہور محمد عظیم خان نے ناں قابل ذکر ہیں۔ عظیم ہوراں اس صنف سخن والے پاسے خصوصی توجہ
 دتی ہے ہوراں کی پہاڑی شاعری نج نہ صرف متعارف کرالیا بلکہ وقار وی بخشیا ہے۔ اپنیاں
 رباعیاں نج انہاں نے زندگی نی رنگارنگی، فطرت نی جادو گری ہورہ نیانی بے ثباتی نے علاوہ حسن تھے
 عشق جیئے موضوعات کی بدھا ہے۔ اس اعتبار نال پہاڑی شاعری نج عظیم خان کی روایت ساز
 (Trend Seter) شاعر نادر جہ دتا جائی سکنا ہے۔ رباعیاں نے علاوہ عظیم خان ہوراں اپنے شعری
 مجموعے ”گندل“ نج قطعے وی شامل کیتے ہیں جہاں نی پہاڑی شاعری میں اپنی انفرادیت تھے اہمیت
 ہے۔ محمد عظیم خان نے شعری مجموعے ”گندل“ ناس سری جائزہ اس امر تھیں آگاہ کرنا ہے کہ انہاں نی
 شاعری پہاڑی شعروادب نج اک بیش بہابہدا ہے۔ انہاں پہاڑی زبان نی جیبڑی خدمت انجام
 دتی ہے وہ قابل ستائش ہے۔ شاید عظیم خان نیاں انہاں ہی شعری خوبیوں کی نظر ان اگے رکھنیاں
 ہوئیاں انہاں نے شعری مجموعے ”گندل“ کی سال 1997ء نی پہاڑی نی بہترین کتاب نے اعزاز نا
 مُسْتَحْقِق قرار دتا گیا ہے۔ انہاں نا یہہ شعری سفر حالیں بڑی شد و مدنال جاری ہے ہور تو قع کیتی جاسکتی ہے
 جے اوہ حالیں کتنے ہی میل نے پتھر نصب کرنے ٹری جاسن گے۔ کیاں کحالیں انہاں نے حوصلے جوا
 ن ہو عزم بلند ہے اسے واسطے اوہ اپنے ساتھیاں نا عزم تھے حوصلہ بدھا نے ہوئیاں آ کھنے ہیں۔

قصے پھل تہ بلبالاں تہ چن چکوراں دے پہنھلو
 ہمتِ تفسیر ہوے کہکشاں پیدا کرو

(نشر مرر)



نور احمد قریشی: مک سوانحی خاکہ

رہ گئے کم ادھورے سارے، رہ گیاں یاداں باقی
خالی سب پیانے رہ گئے، دور چلے گئے ساقی !
پہاڑی قوم دا شخص بحال کرنے والا، اوہ بندہ محراجی تے مرد کوہستانی جیہڑا انس بربادے
بلند و بالا پہاڑی دے مغربی دامن، ”تحصیل کرنا“، نج پیدا ہویا۔ جس سُن پہاڑی زبان دے بقاء
واسطے اپنی قوم کو صحیح معنیاں نج جدو جهد عمل دا پیغام دتا۔ جس سُن اپنے دور دے شکست خور دہ
پہاڑی لوکاں کو اُندی پستی دا حساس دیا لیا۔ جیہڑا اپنی پہاڑی قوم کو غفلت، نیستی ہو رپتی دے
دلل تھیں باہر کڈھ کا اُس بلندی تے کھڑنا جہیند آسا جھٹا خدا بندے کولوں خود پچھدا ہے کہ دہس
اے بندے تو ہری رضا کے ہے۔ اُس مرد آہن دانان نور احمد قریشی ہے۔ جس سُن قوم کو خود شناسی
دی تلقین و تاکید کیتی۔ اوہ آج اس اس پہاڑیاں لوکاں دے درمیان موجود نیہے۔ اللہ تعالیٰ انہاں
دی نیک نیت دا صدقہ انہاں کو جنت الفردوس نج اعلیٰ مقام عطا کرے۔ آمین!

چنگا ہویا کہ اوہ پہاڑی قوم دے اندر موجود غرض، مطلب پرست تھے مکارانہ حربے استعمال
کر کا قوم دا یہ اغراق کرنے والے بذیت تھے بدینیت لوکاں کولوں دور ہو گئے آ کھتے ہوندین کہ ”
یا مر کا قدر ایندی ہے یادو جبل کا۔“ آج دے انسانی آرزوں تھے قدر اس کو پامال تھے مجروح کرنے
والے قوم دے نام نہاد ٹھیکدار اس کوں صحیح ہو رفاقت انسان دی پہچان دی کوئی کسوٹی کوئی معیار موجود
نیہے سوائے اس دے کہ اوہ ہک ایسے ناپائیداریشیش محل نج بسدے ہیں جھٹا چاروں طرف انہاں کو
اپنے وجود ہو رخصیت دے علاوہ کوئی دُو انظر نیہے ایندا ماہرے ہک قریبی دوست مسعود ساموں
اپنی ہکی غزل دے مقطع نج ایسے لوکاں دا ذکر کر دے ہویاں آ کھدے ہیں۔
تحتی فقط ساموں چن میں چشم بینا کی کمی
دیکھنے والے بہت تھے، دیدہ ور کوئی نہ تھا!

پیدائش وابتدائی تعلیم نوراحمدقریشی ہوراں دی ولادت جولائی 1937ء فتح موضع
کھاور پارہ تحصیل کرناہ فتح ہوئی۔ اُنہاں دے والد داناں محمد حسین قریشی آسا جیہڑے اپنے دور
دے چند گئے پھٹے پڑھے کھے افراد فتح شامل آسے۔ نوراحمدقریشی ہوراں دی والدہ فرزانہ بیگم ہک
خالص اسلامی ماحول دی پیداوار آسی۔ انتہائی خنت گیر مزان، نظم و ضبط، حصوم و صلوٰۃ دی پابند ایہہ
خاتون اپنے گراں دے اندر ہک مثالی خاتون دی حیثیت رکھدی آسی۔ نوراحمدقریشی ہوراں دی
پوری زندگی تے اُنہاں دی والدہ مرحومہ دے لامثالی کردار دی چھاپ نظر ایندی رہئی۔ اپنے
والد دی پہلی اولادِ ذریثہ آسے اس واسطے اُنہاں دی پرورش انتہائی لاڈو پیارناں ہوئی۔

نوراحمدقریشی ہوراں دی ابتدائی تعلیم وادی کرناہ دے اُس وقت دے واحد ہائی اسکول
فتح ہوئی جس داناں اُس وقت ”شیر کشمیر ہائی اسکول کنڈی کرناہ“، آسا۔ 1976ء فتح اس اسکول
داد رجہ بدھا کا ہائی سکینڈری اسکول کیجا گیا تھا آج وی ایہہ ادارہ اسی گردی فتح ہزاراں طلباں
و طالبات کو تعلیم دے زیور تھیں آرستہ کر رہیا ہے۔ ابتدائی دور فتح ہر بچہ ذہین ہوندا ہی ہے فرق
صرف اتنا ہوندا ہے کہ اُس دے دماغ دے تازہ خالی گوشیاں فتح کون کیہہ پہردا ہے تے فرچہ اسی
کو رہنما خطوط سمجھ کا اگا بددھا گیندا ہے۔ اسی واسطے ابتدائی تعلیمی پرورش و پرداخت داماحول
انتہائی صاف سُتھرا شفاف ہونا چاہیتا ہے تاں جے بچہ نیک، پچھیاں تھہتر گلاں کو اپنے دماغ
دے تازہ خانیاں فتح کر سکے۔

نوراحمدقریشی ہوراں دا کئھر یلو ماحول صاف سُتھرا تعلیمی ماحول آسا۔ اُنہاں دے والد
مُنشی ہونے دے نال نال مقامی مسجد دے امام تھے صباحی درس دے مدرس وی رہنے دے آسے۔
والدہ وی دینی تعلیم تھیں روشناس آسی لہذا نوراحمدقریشی ہک ذہین طالب علم دی صورت فتح سامنے
آئے۔ اُنہاں دے ہم جماعتیاں دی اکثریت اُنہاں دی قابلیت دا اعتراف کر دی آسی۔
اُنہاں دے اُس وقت دے سنگیاں بچوں کوئی تھا اللہ کو پیارے ہو گئے جہاں فتح قاضی محمد عالم
قریشی، سیف علی خان سیفی، خواجہ محمد آصف، چودھری غلام محی الدین، سندرخان ساکنہ ٹیٹوال
شامل آسے۔ حالاں وی اُنہاں دے کئی قربی سُنگی موجود ہیں جہاں نال اوہ اپنی عمر دے آخری



دہا کے نجی بیٹھ کاں تے محفلاں کر دے آسے۔ انہاں نجی عبد الجید لوں ساکنہ سلیمان، قاضی غلام تھی
ساکنہ کنڈی، پیر سراج الدین ساکنہ کنڈی تے قاضی عبد الجید ساکنہ چھمکوٹ قابل ذکر ہیں۔

نور احمد قریشی اپنی طالب علمی دے دوران کھیڈ اس نجی زیادہ چھپی کہنے دے آسے۔ کرناہ
تحصیل دے اندر مرحوم مولانا ناند پریاحمد مسعودی ہوراں دی نگرانی نجی تعلیمی دوردا آغاز سونے دے
حرفاں نجی لکھنے دے قبل ہے۔ اُس وقت تازہ تعلیم دے نال تازہ کھیڈ اس دا آغاز کرناہ نجی اُس
وقت دے ہیڈ ماسٹر ایم ایم کاظمی المعروف ”کاظمی صاحب“ دارول لاثانی تے لامثالی آساجہاں
سُن نہ صرف ہائی اسکول کنڈی نجی زیر تعلیم طلباء بلکہ عوامی سطح تے مختلف کھیڈ اس کو متعارف کرال
کا عام و خاص دی زندگیاں کو تحرک کر کارکھ دتا۔ پوری تحصیل کرناہ نجی تعلیم دے حصول دے نال
نسلک طالب علم مقابلياں نجی حصہ کئن کا وادی کشمیر دے طول و عرض تے اپنی الہیت دی
دھاک جما بیٹھے۔ باقی دے کھلاڑیاں دے نال نال نور احمد قریشی ہوریں وی واپسی بال ٹورنامنٹ
کھیڈے واسطے ہندواڑہ، بانڈی پورہ تے سوپورٹک گیندے رہئے۔ اسی دوران 1950-1951ء نجی
ٹورنامنٹ نجی حصہ کہنے دے واسطے گئے۔ باقی کھلاڑی واپس آگئے مرنور قریشی سرینگر چلے گئے تے
فراؤہ واپس کہر نہ آئے۔ سرینگر دے خانیار علاقے نجی رہ کا شال دوشالے دی کشیدہ کاری نجی
مصروف ہو گئے۔ اسی دوران اوہ غالباً 1954ء نجی جموں کشمیر ملیشیا نجی بھیثیت سپاہی پہر تی
ہو گئے۔ اس طراں اوہ انھوں جماعت تک ہی تعلیم حاصل کر سکے تے طالب علمی دا زمانہ چھوڑ کا
فوج دے ملازم بن گئے۔

ملازمت: نور احمد قریشی ہوریں 1962ء تک جموں کشمیر ملیشیا تیر ہویں یونٹ دے
سپاہی بن کاریاست جموں کشمیر دے دور راز علا قیاں گریز، مچھل، راجوری، چھم جوڑیاں کالی تھاڑ
تکی دویں کٹھن یہ مشکل جائیاں تے اپنی ڈیوبی دیندے رہئے۔ پہاڑی زبان بولنایا پہاڑی ہونا
نجی اوہ فخر محسوس کر دے آسے۔ پہاڑی قوم دے نال تے اوہ کے قدم دی تضییک یا ظفر ہرگز
برداشت نہ کر دے آسے۔ پہاڑی قوم دی تو تیرتہ عزت واسطے انہاں اپنی زندگی نجی بالخصوص اپنی
سروں دے دوران متعدد افراد نال لڑائیاں تے فساد کیتے۔ اتحاٹک کہ کبھی شخص کو انہاں زندگی تھیں

محروم کر چھوڑیا آسا۔ ایہہ واقعہ 1960ء نج کی جگہ پیش آیا، جس دی تفصیل نج گینا ضروری نیہہ۔ 1962ء نج بھارت ہو چکیں دے درمیان لدارخ دیاں سرحداں تے جنگ چھڑ گئی۔ فوج کو مزید کمک پہچائے واسطے اُس وقت دے جزیل بکرم سنگھ سن تیر ہویں بٹالین جے اینڈ کے ملیشا کو اپنے ہمراہ لدارخ دی سرحد تے پہچا کا جنگ دے میدان نج جھوڑیا۔ اس جنگ نج کافی زندگیاں تلف ہوئیاں۔ نوراحمد قریشی ہواں دے قول دے مطابق جس وقت انہاں دی یونٹ لدارخ نج بذریعہ جہاز اُتری تے فوجی جواناں کو کوئی لمحہ ضائع کیتے بغیر سرحد تے ڈشمن دامقابلہ کرنا واسطے پہنچ دتا۔ اودہ آکھن لگے کہ میں اپنے وسگیاں سمیت بکی تھری ٹن گڈی نج سورا ہو کا جس وقت سرحد تے پہنچیاں اگوں سامنے تھیں ڈشمن سُن اسماں دی گڈی تے تابر توڑ گولیاں تے مارٹرفا یہاں دی بوچھاڑ کر چھوڑی۔ ڈرائیور سُن عقلمندی دا مظاہرہ کر دیاں ہوئیاں فوراً گڈی کو واپس موڑیاں گلر ڈشمن سُن گڈی دے پھٹلے حصے تے گولیاں دی بارش کر چھوڑی جس نج ست جوان موقع تے شہید ہو گئے صرف نوراحمد قریشی تے گڈی دا ڈرائیور بال بال نج گئے۔

جنے رکھے سائیاں ، مار سکے نہ کوئی

اوہ آکھن لگے کہ اس پورے اچانک جایلوا حملے دے دوران مگلو اگر کوئی چیز یاد ہے تا اوہ ایہہ ہے کہ ماہری والدہ (جیہڑی اُس وقت بقید حیات آسی) دا چہرہ مبارک تے دعا واسطے اُٹھے دے تھا ماہریاں اکھیاں اگے صاف صاف باندے دسداے آسے۔ اللہ اللہ کر کے جنگ ختم ہوئی مگر تیر ہویں بٹالین جے اینڈ کے ملیشا کو ہمیشہ لدارخ واسطے مخصوص کر کا ”لدارخ سکاؤٹس“ بٹالین دا نواں ناں دیتا گیا۔ نوراحمد قریشی 1962ء تھیں کھن کا 1978ء تک لدارخ مشہور معروف وادیاں لیہہ، پرتو پور، نوبرا، زانسکارتہ سا پچن گلیشیر جیسی جان لیا خطرناک جگہاں نج اپنی ڈیوٹی سرانجام دیندے رہئے۔ لدارخ نج اپنی طویل سروں دے دوران انہاں ہک فوجی افسر ہون دے ناطے عام غریب لوکاں دی اتنی خدمت کیتی کہ انہاں دی شہرت تے سخاوت دے چ پے عام ہو گئے۔ اودہ لدارخی زبان مکمل سمجھدے آسے تے کسے حد تک بول دے دی آسے۔

”پہاڑی کلچرل کلب کرناہ“..... دے فنکاراں کوں میوزیکل بنجو Musical

benjo ناں دا موسیقی دا آلہ نور احمد قریشی دی دین ہے جہاں سن اس آے کو 1962ء نج پہلی وار کرنا ہے نج متعارف کرالیا تھے اج چلچرل کلب کول ترے عدالیکٹری فائیڈ لیعنی بجلی تے چنانواں لے نجوں موجود ہیں۔ اپنی فوجی سروں دے دوران اوہ سرینگر تھے جوں دے مختلف کالجاءں نج کا این سی سی دے انسٹریکٹر وی تعلیمات رہئے دے ہیں۔ اس دوران انہاں کو فوجی عدالت دی طرف کوڑ مارشل دا سامنا کرنا پیا جس نج آخر کار اوہ خود باعزت بری ہو گئے، مگر این سی سی کرٹن کو سوال جیل پہنچ دتا گیا۔ 1978ء نج انہاں دا بڑا لڑکا محمود احمد قریشی کدھرے غائب ہو گیا تھا فر کدے نہ ملیا۔ نور احمد قریشی ہواں کو اپنے پہلے بیٹے دی جُدائی دا انتہائی صدمہ گزرا یا مگر اپنی زندگی دے دوران اپنی زبان تے کدے وی کسے اگا اپنے پُر تر دی جُدائی دے صدمے دا اظہار کر دیاں نیہہ دکھیا۔ اُسدی جُدائی داعم انہاں کو اندر و اندر ہی کھیند ارہیا مگر انہاں شکوے شکایتاں کو اپنے سینے نج دفن کر کا انتہائی صبر و استقلال دا مظاہرہ کیتا۔ اپنے لاڑلے پُر دی جُدائی دے صدمے دا اظہار اُندی شاعری نج جا بجا باندے نظر ایبدا ہے۔ کو جڑی بک لوک گیت ہے، اسی دے وزن تھ بھرتے انہاں کو کچھ شعر آکھے دے ہیں جہاں نج ہواں تھاڑاں داشدیدا شر موجود ہے ملاحظہ کرو۔

اُڑھ پہلا کو نجڑیئے کوئی ماہیاں تے بھار آئی

بہکاں کو لوک ٹرے ، گیاں بھناں دی یاد آئی

اُڈھ پہلا کو نجڑیئے گل موراں دے پھاہی پاکے

پدھیا دی نیہہ منگی ، ٹر گیوں توں جُدائی لَاکے

اُڈھ پہلا کو نجڑیئے ، لماس ڈار نی کاواں دا

بچیاں دے دکھ ڈاہدے ، مُرا حال نی ماواں دا

اسی طراں اپنی کلی نظم نج اواہ اپنے دل دی پہڑاں تے ٹھوکھ انہاں شعرال نج کلڈھدے

ہیں۔ اس نظم داعنوں وی انہاں بھر فرق رکھیا ہے۔ شعر بھری حرفي پیش ہیں۔

آ: آدکھ تریتا لیکھ میرے ، سوہنا لاؤلا یار کد آؤنا ہے !

پُچ گئی ہے لبھاں تے جان میری اُسدے ویکھنے نون دل چاہوندا ہے

وچ پنجرے جویں چکور تڑفے ، ایویں روح میرا کئھر اوندا ہے
آئی جان لبائ تے چند میری ، دُکھ کے دا کون بنڈاوندا ہے
ک: کئھری پل نہ آرام ہے یار بانجھوں ، پہنل گیا ہے شاید اوہ نام میرا
اے بادِ صبا توں جا اُتھے ، میرے یار نوں دیویں سلام میرا
آکھیں کر معاف خطا میری ، رو رو کے دیویں پیغام میرا
منگاں یک دیدار سوئے یار دا میں ، ایہوئی ورد ہے صح تہ شام میرا

نوراحمد قریشی ہوراں اپنی عمر دا بیشتر حصہ انہاں ہی حیلیاں ہا کیاں پنج گزار چھوڑ یا گرنہ
اپنے کئہر دیاں کو اپنے ڈکھاں دار از دار یا غمگسار بنا یاتھے ہی کسے دوئے کو خنگل ڈتی۔ اج تک
جس جس شخص وی انہاں دی محفل کیتی یا سنگ کیتا انہاں نوراحمد قریشی کو کدے وی ملوں، پریشان
یا اداں نہ ڈکھیا ہوتی۔ انہاں کو ہسد اکھیڈ داتھ خوش خوشال ڈکھ ہر آدمی ایہہ سوچتا آسا کہ ڈیماں
اگر پریشانی یا مصیبت تھیں پاک کوئی شخص ہے تا وہ صرف ہور صرف نوراحمد قریشی ہو سکتا ہے۔ 1978
پنج اپنی فوجی سروں دے آخری سال پنج انہاں سُن جوں صوبے دے اُستاد محلے دی ہکی مسلمان
بیوہ نال صرف اس غرض نال دوئی شادی کیتی کہ اُسدا سابقہ خاوند ہکی حادثے پنج ہلاک ہو گیا تا وہ
اپنے پچھے بے سہارہ تھے مخصوص جنڈک تے گدریاں چھوڑ گیا جن دا پُر سان حال کوئی نہ آسا۔ نوراحمد
قریشی ہوراں انہاں دی پرورش دا نہ صرف ذمہ چایا بلکہ انہاں واسطے قلعہ باہودے کوں دو کنال
رقبہ وی خرید کیتا جھتا نج انہاں سُن تعمیر دا کم شروع کیتا دا ہے۔

پہاڑی قوم دی بسماندگی ، بے بُسی تہ لاچاری نوراحمد قریشی دے انگ انگ پنج زہر یلے
سیال مادے نالو کھٹکدی آسی۔ ریاست جموں و کشمیر دی بے جاتہ غیر مناسب بنڈ دی وجہ نال
پہاڑی زبان بولنے والیاں دے سینے اتوں جیہڑی سرحدناں دی لکیر چھکی گئی، اُس دی وجہ نال
پہاڑی لوک دو حصیاں پنج بٹ گئے۔ پھر اپھر او تھیں جد ا ہو گیا۔ ماے پے اپنی اولاد تھس دور ہو گئے۔
سب گھج جد ا ہو گیا لیکن زبان تقسیم نہیہ ہوئی۔ البتہ پہاڑی زبان دی تروق و ترقی پنج رکاوٹ
پیدا ہو گئی۔ نوراحمد قریشی ہوراں کو پہاڑی قوم دے غیر یقینی مستقبل دے بارے بڑی تشویش

آسی۔ اُنہاں اپنی فوجی سروس دے دوران ہی اپنی قوم دی شناخت تے پہاڑی زبان کو ہک لسانی اکائی دے طور تے آئینی ضمانت فراہم کرنا واسطے جانی و مالی جدوجہد شروع کیتی۔ ”پہاڑی ٹکچر اینڈ ولیفیر فورم“ دے وجود نج ایئے توں کئی سال پہلے اوہ انفرادی طور تے مصروف عمل رہئے۔ اُنہاں دیاں مضمون ارادیاں کو اس وقت تقویت ملی جس وقت نوراللہ قریشی تے دیگر ہمراہیاں سن مکمل طور تے پہاڑی زبان دی تحریک دا آغاز کیتا۔ ایاں تے احتجاجی تحریکاں نج ہزاراں افراد شامل ہوندے ہیں مگر نہ رہ آواز بلند کرنا کے سر پھرے محبت قوم دا کم ہوندا ہے ہر ہک دے بس دی گل نیہہ۔ نوراحمد قریشی بیان کردے رہندے آسے کہ پہنچھیاں پیٹاں، رات دیاں گھپ انہیں یاں نج انجان تے دور دراز پہاڑی رستیاں تے سفر کر کا مختلف پہاڑی زبان بولن والیاں بستیاں نج پیچ کا وقت بے وقت ٹو ہے ٹھکار دے آسیاں۔ کجھ ٹو ہے گھلدے آسے تکی ٹو ہے بند رہندے آسے۔ پیراں دے ٹوٹاں دے تلے الگ ہو گیندے آسے مگر اُنہاں ٹرٹے پھٹے دے ٹوٹاں کو ہمچنان نج چاکانا امید تے مایوس ہوئے بغیر اپنا کٹھن سفر جاری رکھیا۔ ریاست جمو و کشمیر دیاں اُنہاں تمام گھٹھاں بچالیاں نج پیچ گیاں جتنا گرے کوئی پہاڑی بولن والا بسد آسا۔ اس وقت تو قع آسی کہ صاحب حیثیت پہاڑی یا پڑھیا لکھیا پہاڑی اسدی گل کو ہتھو ہتھ کھننسی مگر ایسا نہ ہویا۔ جاندے آسیاں کے نیز نیندر اس میں والے اتنے جلدی نیہہ جا گدے تے کدے جاگ وی گیند نت کافی چر تک اُندے ہنگلیاں داتا آکر ٹندا اس سلسلہ جاری رہندے جس دے دوران اوہ کے دی گل کونہ سمجھدے ہوئیاں خاطر خواہ تسلی بخش جواب نیہہ دے سکدا۔ اسماں اپنے حواس، بحال تے بخار کئے کئی پچھے لوک وی ملے جہاں پورے تعاون دا یقین دتا ہو رہا ہنڈے نال مُ ہنڈا جوڑ کا پہاڑی قوم وزبان دی بقاء ترقی واسطے جی تو رمحنت کرنا دا وعدہ کیتا۔ کئی خیر خواہیاں سن مالی معاونت وی کیتی تکی اسدے قافلے کو لوں اس طراں پلاٹک کا نتے آسے جیاں اسیں پہاڑی نہ بلکہ گندگی دا ٹھیر آسیاں۔ فروقت گذر نادے نال نال اس در بدر پہنچنا والے پہاڑی قافلے کونڈریاحمد مسعودی تے مرزا عبدالرشید جیسے قائدین وی ملے جہاں دیاں مزید محنتاں، کاوشان تے ہدایتیاں دی وجہ نال اسماں دی پیش رفت انتہائی حوصلہ افزاء رہی تے 1975ء نج ”آل جمو و کشمیر پہاڑی ٹکچر اینڈ

ویلفیر فورم،“ دا قیام عمل نئج آیا۔ نوراحمد قریشی ہوراں کو اس فورم دا چیف آرگناائزر مقرر کیتا گیا۔ فورم دے زعماء سن بیک آواز پہاڑی فورم دے چہنڈے تلا پہاڑی قوم کو جمع ہو کا کم کرنا دی دعوت دیتی۔ پوری ریاست دے پہاڑی خطیاں دے پہاڑی زبان دے فنکار، ادیب تے شاعر اپنا اپنا سرمایہ ادب و فن کھن کامیدان عمل نئج سرگرم ہو گئے۔

نوراحمد قریشی ہوراں اپنی فوجی سروں دی تکمیل دے بعد 1978ء نئج سبکدوش ہو گئے تھے اس دے فوراً بعد انہاں سرینگر دے صورہ میڈیاکل اسٹپوٹ نئج سیکورٹی آفسر دی نوکری مل گئی۔ ایہہ نوکری نوراحمد قریشی دی من پسند نوکری آسی۔ اوہ بہتر روزگار دے حصول دے بکھیریاں تے جنجالاں نئج کدے وی نیہہ پے البتہ خدائی خدمتگار ہون دے ناتے انہاں دادل کردا آسا کا اوہ اپنی زندگی دا ہک پل لوکاں دی خدمت تے مدد کرنا نئج لزار چھوڑن۔ انہاں دی ولی مراد پوری ہوئی۔ اپنی سیکورٹی افسر دی ڈیوٹی دے دوران انہاں پہلے ہی مرحلے نئج ہک بہت بڑے سکینڈل کو بے نقاب کر کا صورہ میڈیاکل انسٹی ٹیوٹ دی لکھاں روپے دی پراپرٹی کو برآمد کیتا جس نئج ہسپتال دی ادویات، قالیناں تے بجلی داسماں شامل آسا۔ اپنی ایمانداری تے دیانتاری تے خدمت گذاری دی وجہ نال اوہ ہسپتال دے تمام ڈاکٹراں تے نیم طبی عملے دی ہمدردیاں جیتنے نئج کامیاب ہو گئے۔ کرناہ تختیصل، اوڑی تختیصل یا کسی وی جموں کشمیر دے پہاڑی علاقے تھیں کوئی بیمار علاج واسطے اگر صورہ ہسپتال گیندا آسان نوراحمد قریشی بحیثیت پہاڑی انہاں دی فوری مدد واسطے تیار رہنے دے آئے۔ اکثر بیماراں کو اوہ دربر ہونا تھیں بچائے واسطے اپنے سرکاری کوارٹر نئج نہ صرف جگہ دیندے آئے بلکہ ان دے کھانے پینے دا انتظام وی خود ہی کر دے آئے۔ صورہ ہسپتال نئج اپنی سروں دے دوران انہاں کو نا مساعد حالات دی وجہ نال کافی نشیب و فراز تھیں وی گذرنا پیا جس دا تذکرہ مناسب نیہہ۔ اسی دوران انہاں پہاڑی شاعری دی طرف خاص توجہ مرکوز کیتی۔ انہاں دی ابتدائی شاعری نئج پہاڑی قوم، پہاڑی زبان تے پہاڑی جوان دا تذکرہ زیادہ ملد اہے۔ اپنے اشعار نئج اوہ پہاڑی جوان دی غیرت کو لاکار کا پہاڑاں دا سینہ چیر کا اپنے تو مفاد واسطے اگا بدھنا دی نہ صرف تلقین و تاکید کر دے ہیں بلکہ اُسدے جوش ہو رقومی جذبات کو پہڑ کا کا اُسدے بدن

نقچ لہو دی گر دش کوتیز کر دے ہین۔ ملاحظہ فرمائے چند اشعار متفرقے۔

ہتھ نقچ تلوار لیکے اٹھ پہاڑی شیر جوان
لاج اپنی قوم دی رکھیں توں جا کے نقچ مانا
آزمائش دی کتھڑی ہے، موت کو رکھ سامنے
نمازیا ایہہ پل سہانے مڑکے فر نیہہ آونے
حق سرداری ہے اپنا، غاصبیاں کولوں توں کھس
ظالمائ دے واسطے بس توں آن آئی موت بن

اس طراں دے لاتعداد اشعار انہاں دیاں ابتدائی نظماء تیغ لال دے ذریعے پہاڑی
زبان بولنے والیاں واسطے فجر دی اذان دا کم کر دے ہین۔ اوہ خواب غفلت تھیں بیدار کر کا پہاڑی
قوم کو اتفاق و اتحاد دی ہلکی رسی نقچ جھٹرے رہنے دی تر غیب دیندے ہین۔ اوہ اپنی پہاڑی قوم
دے تیئں انفرادی جذبات تے اجتماعی طاقت تے بڑا زور دیندے ہین۔ نور احمد قریشی ہوراں دی
کہ بہت بڑی خوبی شاعری دے حوالے نال ایہہ آسی کہ جدوں وہی انہاں کوئی نظم یا غزل ترتیب
دیتی اُس دی تاریخ تے مقام درج کرنا نقچ کدے کوتاہی نیہہ کیتی۔ ایہہ صفت کے دوے شاعر نقچ
نیہہ پائی جلدی۔ اٹھاراں فروری 1988ء کو صورہ میڈیا یکل انسچوٹ نقچ ڈیوٹی دے دوران اپنے
سرکاری کوارٹر تے بہہ کا انہاں ہلک ہور پہاڑی جوان تے پہاڑی قوم دے نال ہلک نظم لکھی جس دا
ہر شعر پہاڑی جوان دے جذبات تے احساسات کو چھوڑ کا اپنی ماں بولی تے پوری پہاڑی قوم دی
خدمت تے حقوق دے حصول واسطے سرگرم عمل ہونا دی دعوت دیندے ہے۔ اسی نظم دے چند شعر
جیہڑے سی حرمنی دی بھرتے لکھی گئی ہے، پیش خدمت ہین۔

ہن اٹھ پہاڑیا شیر بن کے ، حق اپنا منگ توں غیر کولو
ہتھ چھوڑ گھلے ، بانہواں کر لمیاں کھس حق توں اپنا غیر کولو
نہ کھیڈ تے وقت گنو نائیں ، تھوکھے بازاں دی چال کو سمجھ ذرا
لک بھ کے اٹھ نال سنگیاں دے ، تبر تیر تلوار کھبکا ذرا!

نال صدق یقین دے کر وعدہ قسم اس دے دوڑھ دی کھاؤ سارے
 جہاں حق کھاہدا پہاڑی قوم دا جی ، اُندا کڈھ لکھجرا کھاؤ سارے
 بتری چہاراں حلال کر نور احمد ، ورنہ رہویں نہ توں اس جہان اندر
 پہاڑی بن کے اٹھتے لے بدله ، کی لینا ای توں اس جہان اندر
 آؤ تاؤ نہ دکھ توں نور احمد ، موت کھلی ہے آن کے سر توہڑے
 پتہ کوئی پیغام نہ دیسی تینوں ، کڈھ ٹھوکھ تے کر ارمان پورے
 جہاں کندھ چاہڑی توہڑے کھر اندر ، انہاں موزیاں توں لے حساب اپنا
 پہاڑی بن تے شیردی چال چل توں ، چنڈا چاء تے دھس شباب اپنا
 اپچے پہاڑ تے چڑھ کے ڈنڈ کریو ، سجاں پہاڑیاں دیو سلام میرا
 زندہ رہیاں تاں ملساں لکھ واری ، مر گیاں تے امانت کلام میرا
 تحصیل کرناہ کے زمانے یعنی 1947ء تھیں پہلیاں ضلع مظفر آبادی سب تھیں بڑی
 تحصیل آسی۔ تقسیم ملک دے نال نال کرناہ تحصیل دی وی تقسیم ہو گئی تے ہک حصہ اسدے ملک
 ہندوستان دے حصے نج آیا تے دواحصہ پاکستان دے قبضے نج آگیا۔ برادریاں ، رشتہ داریاں تے
 تعلق داریاں وی تقسیم ہو گیاں۔ بچھوڑے پے گئے۔ ہزاراں لوک اکی دوئے نال ملن دی آس تے
 اُمید کھن کا اس دُنیا تھیں رخصت ہو گئے۔ فرستھ سال دی جُدائی تے بچھوڑے دے بعد جس وقت
 رستے کھولنا دی اُمید لگی تے نور احمد اس بچھوڑے دا حال کرناہ دی تصویر دے حوالے نال اس طریقے
 پیش کر دے ہیں۔

کرنا ہ آسی تصویر کشمیر دی پر آج اعرافائ دے نج شمار ہوندا
 کش گنگا دے کنڈڑے بیٹھ یارو، قسمت اپنی تے ہر انسان روندا
 جے میں انہاں دی شاعری دے مختلف موضوعات دے حوالے نال اپنے مقام لے کو
 جاری رکھاں تاں مگوا یہ اُمید نیہہ لگدی کہ میں کے اختتام تے پیچاں۔ اس تحصیل نج گیانا
 نال نور احمد قریشی ہوراں دیاں کئی ذاتی صفات دا تذکرہ جھٹ گینے دا مکان ہے۔

نوراحمد قریشی اپنے والدین دے انتہائی وفادار تھے تابعدار پُتُر شمار کیتے گیندے ہیں۔
 انہاں اپنے والدین دامہ تک دے حکم ٹالیا تھے ہی کہ دے انہاں دے سامنے متحاصلہ کیتا۔ انہاں
 اپنے والدین دی زندگی دے دوران انہاں دے سامنے اپنی بیوی نال کہے وی گل نیبہ کیتی۔
 اوہ والدین دا انتہائی احترام کر دے آئے۔ اپنے چھوٹے عزیز پہر اوس کو اواہ بڑی شفقت تھے جب
 نال پیش ایندے آئے۔ اپنے محلے ہو رگراں نجع انہاں کو تھی داتا دے نال نال پکار دے آئے۔
 انہاں دی سخاوت دا ایہہ عالم آسا کہ جس وقت اوہ اپنی فوجی سروں دے دوران دو مہینے دی چھٹی
 ایندے آئے تھے مختلف قسم دے سماں نال لدے دے ہوندے آئے تھے جس وقت اوہ واپس گیندے
 آئے تھا اپنی فوجی وردی دی جسم تے نہ ہوندی آسی۔ اوہ وی غربیاں دی نذر کر چھوڑ دے آئے تھے فر
 کبڑی دی دُکان توں پھٹیاں تھیاں قمیھاں تھے پتوں ان خرید کا تھا لَا کا واپس گیندے آئے۔

مال و دولت دی نوراحمد قریشی کوں کوئی قدر و قیمت نہ آسی تھے نہ اوہ اس دی طمع یا لالج
 رکھ دے آئے۔ جس قدر روپیہ پیسہ کمان دے موقع نوراحمد قریشی کو ملے اگر انہاں سن انہاں
 موقعیاں دافائدہ اٹھایا دا ہوندا تاں اوہ اج کرنا تھیں دے سب تھیں امیر ترین آدمی ہوندے۔
 انہاں جو کمایا اس بچو خود کہہت کھاہد امگر دوئے لوکاں کو زیادہ کھوالیا۔ 2008ء اکتوبر دے مہینے نجع
 ریاستی کلچرل اکیڈمی دی طرفوں پہاڑی کلچرل کلب کرناہ کولداخ واسطے معوكیتا گیا جھٹا کلچرل
 پروگرام پیش کرنا دا اہتمام آس۔ نوراحمد قریشی بحیثیت کلب دے چیر میں تفکار نال شامل آئے۔
 لداخ علاقے نجع انہاں سن فوجی سروں دے اٹھاراں سال گزارے دے آئے لہذا لداخ دے
 جغرافیہ تھیں پوری طراں واقف آئے۔ کلب دیاں فنکاراں دے گائیڈ بن گئے تھے انتہائی اہمیت
 دی جانکاری دیندے رہئے۔ پنج ستارہ ہوٹ سندھ تھے قیام دے دوران انہاں دی ملاقات اپنے
 ہکی ریٹا یئر ڈفوجی افسر غلام قادر نال ہو گئی۔ ملاقات دے دوران دوئی جذباتی ہو کا اپنیاں اگلیاں
 پچھلیاں گلاں کرن لگے۔ غلام قادر آکھن لگا ”نوراحمد صاحب! ایہہ پنج ستارہ ہوٹ دریائے
 سندھ دے کنارے تے میں بنایا دا ہے۔ رہائش مکان 4 عدد بنائے دے ہیں جہاں بچوں ترے
 مکان پورا سال سیاح لوکاں سن کرائے تے رکھ دے ہیں تھے ہکی نجع خود رہائش کر داہاں۔ زمین

خرید کا سفیدے دے اتنے درخت لائے دے ہیں کہ اندی مالیت ترے کروڑ تھیں زیادہ ہے۔
کل ملا کا 5 اکروڑ تھیں زیادہ دی پر اپرٹی بنائی دی ہے۔ نور احمد صاحب! اُسیں دھسوکہ ٹسائ کے
کے بنایا دا ہے، ”انہاں جواب دتا کہ غلام قادر! تو ہٹری موت آسان نیبہ ہوئی۔ نہ دھاپنے پکھتا نہ تہ
رو نے تہ افسوس دا سامان کیتا دا ہے جبکہ مگو اللہ تعالیٰ انہاں چیز اں تھیں پاک رکھیا دا ہے۔
ماہرے کوں انسانی خدمت دا جذبہ ہے۔ دماغ داسکون ہے۔ اس تھیں بدھ کا کوئی دولت تہ
ہوئی نیبہ سکدی۔ غلام قادر دی پیشیانی اُس وقت دکھنے دے قابل آسی۔

نور احمد قریشی نج برا بننے دی صلاحیت آسی مگر بڑا بننے دا شوق نہ آسا۔ اوہ پہاڑی قوم کو
کہ جھٹ تھتھدار دکھنادے خواہ شمند آسے۔ اوہ پہاڑی قوم دے آنگن ہرا بھرتے سر بزر و شاداب
دکھنادے متعنی آسے۔ اگرچہ اوہ بذات خود سیاسی کردار ادا کرنا پسند نہ کر دے آسے مگر انہاں
سُن بالخصوص پہاڑی کرنا، ہی عوام کو سیاسی تہادبی اُفت تے کھڑنا یا پہچنانچے کہ کلیدی کردار بھایا۔
انہاں دی حسن کار کردگی پہاڑی قوم دے ماضی دا لکش، موثر تھیں قیمتی سرمایہ ہے جس دی مدد
نال اسیں اینا دا لے کل کوہک خوبصورت موڑ یا سمٹ دے سکتے ہاں۔ زمانہ حال تہ فرایانا والیاں
نسلام کو ادبی تہ ثقافتی زیور نال آ راستہ کر سکتے ہاں۔

نور احمد قریشی کہ دلیر، نذر، بے باک سچے تکھرے انسان آسے۔ اوہ محب وطن، محب قوم
ہنرفت ہو رمنافت تھیں پاک آسے۔ انہاں دی نیت ہو رسوق شفاف آسی۔ اوہ موجودہ صدر دی
امن پسند شخصیت آسے۔ انہاں دی زندگی دا منشور مذہبی روادراری، پہنائی چارہ، اعتماد، اخوت تھے محبت
تے مبنی آس۔ گذشتہ انتشار دے دور نج اُنہاں کئی کمیٹیاں تے انجمناں بنائیاں جن دا مقصد علاقت نج
امن عمل کو بحال رکھنا آسا۔ دس سال تک اوہ حلقوہ پنچاہت کھاؤڑ پارہ دے سر پنج وی رہئے۔

پہاڑی کلچرل کلب کرناہ: دے چیر میں دی حیثیت نج انہاں کلب دیاں فنکاراں کو اوہ
مقام دتا کہ اج پہاڑی کلچرل کلب موسیقی دے آلات دے حوالے نال امیر ترین کلب میا
گیندا ہے۔ اوہ آکھدے آسے کہ پہاڑی کلچرل اینڈ ولیفسٹر فورم دی کامیابی نج کرناہ کلچرل کلب دا
کلیدی روں رہیا دا ہے۔ اسی کلب دے فنکاراں سُن فورم کو نویں روح بخشی کیا نکلہ فورم دا وجود

1975ء نئے عمل نئے آیا جبکہ پہاڑی کلچرل کلب 1973ء تھیں لگاتار پہاڑی لوگوں دے دل دی آواز بن کا پہاڑی قوم وزبان دے ورثے دی سام سماں نئے مصروف عمل ہے۔ اس کلب نئے نہ صرف پہاڑی لوگ گیتوں دے فنکار شامل ہیں بلکہ لوگ ادب کو سینہ بہ سینہ آگاٹورن والے پہاڑی ادیب تھے شعراء وی موجود ہیں۔

نوراحمد قریشی ہو ریس تاحیات میں محدث بخش ہو را دے انہاں شعراں تے کاربندر ہے۔

دانشمنداں دا کم نائیں ڈنیا تے دل لانا
اس بوہٹی لکھ خاوند کیتے ، جو کیتا سوکھانا
جس چھڈی ایہہ بچے کھانی ، سو ہیو سکھڑ سیانا
ایسی ڈائیں نال محمد کا ہنوں عقد نبھانا

اللہ تبارک تعالیٰ دی ذات تے انہاں کو توکل آسا۔ ہر اُتا رجڑھا و یا عروج وزوال کو اللہ تعالیٰ دی مرضی سمجھ کا اس تے شاکر ہندے آسے۔ اسی واسطے اپنی زندگی دے دوران کسی وی شخص سُن انہاں کو مایوس تے پریشان نیہہ دکھیا۔ زندگی دے آخری لمحے نئے جس وقت انہاں موت کو اپنے آپ نال بغل گیر ہوندیاں دکھیا اُس وقت وی اوہ پہاڑی قوم دی سوچ نئے غرق آسے۔ اُندی موت دا منظر میں اپنیاں اکھیاں دکھیات میں اندازہ لا دیا کہ اگر موت اتنی آرام ده تے آسان ہے تو فرمو تو تھیں کے ڈرنا؟ مگر نہ! ایہہ منظر ہر کہ دے نصیب نئے نیہہ ہوندا۔ ایہہ اللہ تے توکل رکھنے والے نیک نیت یہ قوم دے خیرخواہیاں دامقدر ہوندا ہے۔ 5 جنوری 2013ء کو صبح دے ساڑھے دس بجے اوہ اپنے تمام تر تفکرات، سوچاں، کوششاں تے کاؤشاں کو زندگیاں دے حوالے کر کا اپنی آخری منزل دی طرف بڑی شان و شوکت نال روانہ ہو گئے۔ اللہ تعالیٰ انہاں کو جنت الفردوس نصیب کرے۔ آؤ اسیں اپنیاں بُرگاں دیاں خوبیاں تلاش کر کا اپنیاں خامیاں کو کم کرنا دی سعی کرائے۔

ایسے ملا کرو کہ کریں لوگ آرزو
ایسے رہا کرو کہ زمانہ مثال دے



حاجی فیرزالدین بیگ

کوہستانی هیرا

ہزاروں سال نرگس اپنی بے نوری پر روتی ہے
بڑی مشکل سے ہوتا ہے چمن میں دیدہ ور پیدا (اقبال)

تغمیں:

چمن تھیں آج اُذر جُلیا ہے کہ نایاب پروانہ
ز ہے قسمت ہجا کوئی اتحے ہو یا اگر پیدا (عظیم)
سیانیاں نا آکھنا ہے جے کدے زمی پر کوئی جنت ہے۔ اوہ اتحی ہے یعنی کشمیر فی سر زمین
اُپر۔ اسے جنت نی کہیں گھٹھنچ ”بیحیامہ“ ناں نا ہک گراں آباد ہے۔ ایہہ گراں ضلع بارہمولہ نی
بونیار تھیں لپک پینا ہے۔ ایہہ گراں کافی خوبصورت، پر فضاء تھے ہر لحاظ نال ذرخیز ہے۔ اسے گراں
نچ حاجی امام الدین بیگ کہ مقتدر تھے مشہور و معروف ہستی گذرے ہیں۔ انہاں نے کہہ ۵ جون
۱۹۳۱ء آ لے روز ہک لعل سُن جنم کہدا۔ اُس ویلے ماں پے ہوراں خوشی منائی جے انہاں نے
کہہ ہک مفتر پیدا ہو یا۔ ایہہ قدیم رواج ہے اڑ کے فی پیدائش پر لڑکی فی نسبت زیادہ خوشیاں منائے
جانیاں ہیں۔ اس روز بھی حسب رواج مرحوم حاجی امام الدین بیگ ہوراں نے کہہ خاندان نچ
حسب حال جشن منائے گیا۔ انہاں کی اُس ویلے شائد اس گل نا اندازہ نہ سایے ایہہ خوبصورت
بچہ ہکس تھیا رے اپنی قوم تقوی زبان فی زبردست خدمت کر سی ہورا دب نے میدان نچ بڑا ان
کما سی۔ اس نچے ناں والدُسُن فیروزالدین رکھیا۔ شائد اس نسبت نال جے ایہہ ناں اپنے والد
مرحوم امام الدین نال بُجھنا سا۔ یا فر ایہہ وجہ بھی ہو سکتی ہے جے حاجی امام الدین ہوراں کی دین

نال زیادہ رغبت سی تداوہ چاہئے سے جے اُندا بچہ دیدار بننے تے اسلام نی خوب خدمت تے پیروی کرے۔ اُس ویلے انہاں خوش نصیب والدیناں کی پتہ نیہ کہہ کہہ دعا منگی ہوئی۔ انہاں منگیا ہوئی۔
..... یا اللہ اس بچے کی ہر رنگوں خوش تے خوشحال رکھیں۔

۲..... یا اللہ اس بچے کی دین نے نور نال نوازیں۔

۳..... یا اللہ اس بچے کی علم نے نور نال منور کریں۔

۴..... یا اللہ اس نونہاں کی لمبی عمرتہ صحت کاملہ عطا کریں۔

اسے طراں نیاں ہو رجھی کئی مسنون دعاواں منگے گیاں ہو سن۔ شائد اداہ ساعت حنفہ سی
یاد دعا گو حضرات سُن دل پہن کے دعا منگی جے اللہ تعالیٰ سُن اُندی ہر دعا منظور فرمائی۔ حاجی
فیروز الدین بیگ نی زندگی نے سفر نانویں نا اس جس کمپہی مطالعۃ مشاہدہ کرنے ہاں۔ اس ان
کی بخوبی پتہ چلنا ہے جے انہاں نا بچپن بڑے لاڈ پارناں لگزد ریا ہے۔ ابتدائی تعلیم انہاں اپنے
گراں بھیا مے بچھی حاصل کیتی۔ مروجہ تعلیم تھیں علاوہ انہاں دینی تعلیم بھی مقامی مولوی صاحب
کو لوں خاطر خواہ حد توڑیں حاصل کیتی۔ مقامی اسکول بچ انہاں ستمی جماعت توڑیں سبق پڑھیا۔
فر تقسیم ملک ناسانحہ پیش آیا تھے بیگ صاحب 1948ء بچ بند لکیر تھیں پار جل گئے۔ اُتھے انہاں میر
پور تھیں میرک نامتحان پاس کیتیا تھا اور یتھل کالج مظفر آباد تھیں 51-1950ء بچ عالم تھا فاضل نیاں
ڈاگریاں حاصل کیتیاں۔ 1952ء بچ لاہور تھیں بی اے آئز زنی ڈاگری حاصل کیتی۔ 1950ء تھیں
1955ء توڑیں پاکستان نے قیام نے دوران انہاں بکھر کھمیاں بچ ملازمت کیتی۔ پرانہاں کی
اُتھے نی آب و ہوا تہ ما حول راس نہ آیا۔ یا یہہ بھی آکھ سکنے ہاں جے انہاں کی اپنے وطن عزیز
بچہماں نی محبت سُن پاری بکھی آرام نہ کرن دتا۔ اُتھا کے انہاں اوڑی کا پریلو سوسائٹی بچ منجری
نی ملازمت اختیار کیتی۔ ایہہ ملازمت انہاں صرف بچ سال توڑیں کیتی تاً تھوں مستعفی ہو گئے۔ فر
جنگلاتی فرمان نال تقریباً پندرہ سال توڑیں واپس رہئے۔ اُتھے انہاں نی ملاقات رقم نے والد
نسبتی مرحوم محمد یوسف بیگ صاحب نال ہوئی۔ جس وجہ نال حاجی فیروز الدین بیگ ہو راں کی
ماہر ہے تہ ماہر ہے عیال نال بہت زیادہ لگا کو تہ انس ہو گیا۔ جس تفصیلی تذکرہ اس مقالے نے
کے اگلے صفحے بچ ضرور ہوئی۔ انشاء اللہ

رقم نال مرحوم بیگ صاحب نی ملاقات 7 200ء نے دوران ہوئی۔ اُس ویلے توڑیں میں انہاں نا پہاڑی کلام پہاڑی رسالہ شیرازہ نے ذریعہ پڑھنا رہنا سا۔ پرانہاں نال ملاقات، تفصیلی تعارف تکمیل جان پچھاں 2007ء نے بکس خوشنگوار تہیار ہے ہوئی۔ برہیانا موسم سا۔ ہر پاسے ہریاں بزرگ ہی سبزہ۔ رقم اپنے مکان نے برادرے پنج گرس تے پیٹھیا گجھ سوچ رہیا سا۔ انہاں روزاں اسدا مکان نواں نواں بنیا سا۔ صحن کھلا سا کوئی باڑیا پلیار نہ سی۔ نظر دؤرو توڑیں نظر گھلی جاسکنی سی۔ مسجد کو لوں ہک بارونق بُرگ ہتھنچ عصا کہن کے کچھاتنے ہک فائل کہن کے آسان نے کہڈار ٹرٹ نے ہیں۔ رقم پچھاں نہ کرسکیا۔ طراں طراں نیاں قیاس آرائیاں کیتیاں۔ ایہہ فلاں ہوسن وغیرہ وغیرہ۔ اتنے پنج اوہ عظیم شخصیت ماہرے آنگن پنج آپچی۔ مجک بے ترک انہاں سلام کیتا۔ میں انہاں نے استقبال واسطے چار قدم آگے گیاں۔ گلے ملیاں۔ جبیاں ہی میں اپناناں دھسیا انہاں ماہرے متحپر چھست نان شاپ بوسے (پیار) دے مارے۔ رقم ہکا بکارہ گیاں۔ جرأت نہ کیتی جے پچھاں ٹس کون ہو۔ میں انہاں کی سدھے بینچھن پنج کہن گیاں۔ انہاں سوٹی ہک پاسے رکھی۔ فائل طلاق پر رکھی۔ اس فائل پنج انہاں نی مشہور کتاب ”ڈوہنگے پھٹ“ نا مسودہ سا۔ فر انہاں تعارف کرایا تھے نال تشریف آوری نامعاۃ مقصد دھسیا۔ میں خوش ہویاں۔ اتنے پنج ماہری کہہ آلی (اللہ تعالیٰ مغفرت کر لیں) چاء کہن کے آئی۔ چاء پانی نی چھکی نال نال بیگ صاحب ہوراں ماہری فیملی نی پوری تفصیل دریافت کر کہندی۔ ایہہ جان کے اوہ نہایت خوش ہوئے جے ماہری کہہ آلی اُندے جگری دوست، ہم پیشہ تھے معصرنی دختر ہے۔ اس تھیں پچھے اوہ مرحومہ کی بیٹی آکھ کے پکارنے سے۔ ایہہ اُندی ہمدردی، محبت تھا ایثار نی ہک زندہ مثال سی۔

بیگ صاحب نی سوتی خصلت، دینداری عادت، مٹھی تہ پر خلوص گل بات، با ادب و حیاء
اٹھن پیٹھن دکھ کے رقم کی مرزا غالب نا ایہہ مشہور شعر یاد آگیا۔
وہ آئے گھر میں ہمارے خدا کی قدرت ہے
کبھی انکو کبھی اپنے گھر کو دیکھتے ہیں

مرحوم ہمیشہ باوضور ہنے سے۔ وقت پر نماز ادا کرنا یہ پہنچنے سے۔ عصر فی نماز ناولیا ہویا۔ ایہہ نماز کہر ہی ادا ہوئی۔ حالانکہ مسجد شریف بھی قدرے نزدیک سی انہاں نا اصرار سابے مسجد جا کے عصر و دیگر فی نماز ادا کراں پر رقم سن مشورہ دیتا ہے جتاب واسطے بہتر ہسی جے اُتھی کہر نجع ہی نماز ادا کرو۔ خیر باقی نمازاں کہر پر ہی ادا ہوئیاں۔ گفتاں (عشاء) توڑیں اس ”ڈوہنگے پھٹ“ نے مسودے پر بحث کرنے رہیاں اس تھیں پچھے کھان پین تھے ہویا تھے فر بستہ ڈاہ کے اس دوئی ہکے کمرے پنج لیٹ گیاں۔ راتیں تقریباً 2 بجے ناوقت سا۔ دروازہ گھلنے فی کیڑ آتی۔ میں ڈکھایا مرحوم فیروز صاحب وضوء بنائے آئے ہیں تھے تھجہ نجع مشغول ہیں۔ ماشاء اللہ فیروز صاحب حاجی ہیں پنج و قین نماز دے پابند ہیں۔ باقی خونصلتاں انہاں نیاں عین اسلام نے مطابق ہیں اور تھجہ گزار ہیں۔ تھبیڑی جھیڑ یاں نمازاں پڑھے جانیاں ہیں انہاں نا احتمال ہونا ہے جے شائد خدا خواستہ ریا کاری ہے۔ پرجس ویلے تھجہ فی نماز پڑھے جانی ہے۔ مک خدا تھی بغیر کوئی دکھن آ لائیہ ہونا۔ اللہ آگے لکیاں گریزی زاری، نیدر قربان کر کے اللہ نے دربار حاضری دینی۔ اسکی کون ریا کاری آ کھسلنا ہے۔ ایہہ حقیقی عبادت تھے اللہ تعالیٰ نی حقیقی بندگی ہے ہور اس بندگی نے بے انہا ثواب ہیں۔ ایہہ ثواب بیگ صاحب اپنی تندرتی نے زمانے پنج بلا روگ تھے ناغ کھٹھٹے رہئے سے۔ اللہ تعالیٰ مرحوم کی اس عبادت نا ثواب بلا شک و شبہ پہچایا ہوئی ہور انہاں کی اس عبادت نے طفیل جنت الفردوس نجع مناسب مقام بھیا ہوئی۔ ایہہ اس کی یقین ہے۔

انسان پنج دو بڑیاں صفتاں ہوئیاں ہیں۔ دینی ہور دُنیاوی دینی صفتاں انہاں یعنی بیگ صاحب پنج تسلی بخش حد توڑیں موجود سیاں۔ اورہ اسلام نے پیر دکارتہ خدمتگار سے۔ اس جذبے نے تھے انہاں اپنی تخلیقاں نجع مسلماناں کی وقّافو قتّات جا بجا تلقین کیتی ہے تھے انہاں عوام الناس کی بے راہ روی تھیں ہٹا کے سدھے رستے (صراط المستقیم) پر آنن فی کوشش کیتی ہے۔ اس کوشش نے سلسلے فی مک کہہ ہی انہاں نی مللت مفصل مشہور کتاب ”مسلمان اور رسومات بد“ 2011ء نجع چھپ کے منظر عام پر آئی۔ ایہہ اروزان نجع ہے۔ دینی مضامین فی وجہ نال دینداراں مج پسند کیتی۔ شیخ عبدالقیوم قاسمی مہتمم دار العلوم شیری بارہ مولہ رقطراز ہیں ”توحید اور سنت کی محبت اور

اشاعت آپ کے دینی (بیگ صاحب کے) روز و شب کا مشغله ہے رسومات بد اور پد عاتِ مروجہ کے سد باب کے لئے آپ ہمیشہ کوشش رہے ہیں۔ ”اسے کتاب فی تقریظ نجح موصوف لکھنے ہیں۔“ اپنی انقلابی تحریروں کی وجہ سے کبھی کبھار محترم حاجی صاحب کو رسومات بد میں گھیرے لوگوں کی ناراضگی کا سامنا بھی کرنا پڑتا ہے وجہ صرف یہ ہے کہ وہ کبھی زہر کو تریاق نہ کہہ سکے اور ویسے بھی نجح کرڑوا ہوتا ہے (الحق مُرّ) دین تہ دینداری مر حوم بیگ صاحب فی تقریباً ہر منظومہ منتشر تحریر نجح کرے نہ کرے کسے نہ کے رنگ نجح جلوہ افروز لھنی ہے۔ گھجہ کہ مثالی اشعارنا انتخاب پیش خدمت ہے۔ اردو:

ہر طرف ظلم و جفا ہو رہا ہے
دستو میں اب وہ وفا ہی نہیں ہے

مسلمان اور رسومات بدص۔ 241

زادِ راہ اپنے ساتھ اے ہمسفر رکھ دو
کوئی ساتھی اپنے ساتھ صاحب پھر رکھ دو

ایضاً ص۔ 241

خواب جو دیکھے تھے میں نے سب ادھورے رہ گئے
شم غل ہو گئی اور گھپ اندر ہی رہ ہو گئے
لوٹ کر میرے وطن کا لے گئے حسن و جمال
آب تو بھاشن سنتے سنتے کان بہرے ہو گئے

آواز حق ص۔ 34

پہاڑی:

جد خدا ناراض ہے، سست آسمان ناراض ہیں
دost بھی ناراض ہیں، جسم و جاں بھی ناراض ہیں

بگ بگ تریہہ ص۔ 31

عجب حال ہے اج ماہرے دلا دا
نہ رنجور ڈھٹھا، نہ مسروں ڈھٹھا
آس ص-34

جان اپنی دے پئے گئے لائے
دہس فیروز ہن کون سمہائے

ڈوہنگے پھٹ ص-84

مرحوم فیروز الدین بیگ نی حیات نے مکمل تجزیہ تہ مشاہدے تھیں ایہہ گل صاف تہ واضح
دہنی ہے جے اوہ کپے دیندار مسلمان سے۔ ہک کامیاب مسلمان۔ خدا نے خوفون ہمیشہ ڈر نے
سے۔ اوہ اپنے ہم عصر لوکاں خصوصاً نوجوان طبقے کی وی دینداری ناسیق دہستے رہنے سے۔ ہمدرد
سے تہ ہمدردی نا درس دینے سے۔ آپ اوہ سچ سے تہ ہر خاص و عام کی سچائی اپنانی تاکید
کرنے سے۔ چھل پرت دنگے بازی تہ فریب کاری نے گن تھیں ناواقف سے۔ اپنے شعراء تہ
ضموناں نے ذریعہ عام لوکاں کی تہ خصوصاً اپنے حلقة، احباب نے لوکاں کی انہاں بدھصلتاں
تھیں باز رہن نی تلقین تہ تاکید کرنے رہنے سے۔ انہاں نے کلام نجع اس قسم نیاں بے شمار مثالاں
لبھنیاں ہیں جہاں نجع انہاں نے دیندار دین پرست تہ دین نواز ہوں نے ثبوت لپھنے ہیں۔
مرحوم بیگ صاحب ہوراں نا اکثر کلام راقم نی نظروں چھاپن تھیں پہلاں بھی تھچپ کے بھی
گذریا ہے تہ رقم سُن اُند اقریب اہر شعر بار کی نال پر کھیاتہ پڑھیا ہے۔ اس کر کے رقم تھیں زیادہ
شاہد ہی کوئی ہور دوست یا متفقد انہاں نے خیالات، تصورات تہ بیانات نیاں ڈوہنگیاں تھیں
واقف ہوئی۔ اس ضمن نجع رقم بکسے نتیجے پر بھیجا ہے جے مرحوم بیگ صاحب ہک سچ سچے انسان
تہ مسلمان ہوں نال نال کافی بچھے ادیب تہ شاعر سے انہاں کی اردو تہ پہاڑی زباناں پر مکمل
دسترس حاصل سی۔ اس صلاحیت کی انہاں اردو زبان نال نال پہاڑی زبان نی خدمت واسطے
استعمال کیتا۔ اوہ انگریزی، فارسی، کشمیری، ڈوگری، پنجابی تہ گوجری زباناں وی سمجھن سمجھان نی بچھی
خاصی صلاحیت رکھنے سے۔ انہاں زباناں نجع مرحوم بیگ صاحب نا کلام یا کوئی مضمون نظر وں

نیہہ گذریا۔ مرحوم بیگ صاحب ہوراں اپنی زندگی بچ کئی نشیب و فراز ڈھنے انہاں نے لحاظ نال
انہاں نی زندگی پوں اس حیاں بچ بنڈھے جاسکنی ہے:
ا: پچھنا یعنی پاکستان جلن تھیں پہلاں نادور۔

۲: قیام پاکستان۔

۳: پاکستان تھیں واپسی پروں ملازمت تھیں سبکدوش توڑیں نادور۔

۴: ملازمت تھیں سبکدوش تھیں آخری دم توڑیں نادور۔

ا: پاکستان جلن تھیں پہلیاں نے دورے تے تذکرہ کم و بیش ابتدائی آ گیا ہے۔

۲: قیام پاکستان نا تذکرہ انہاں اپنیاں مضموناں بچ کیتا ہے۔ باقی مختلفیاں نے علاوہ
مرحوم بیگ صاحب ہوراں پاکستان جا کے اپنی تعلیم جاری رکھی تے نالے اپنا من پسند مشغله
شعر و شاعری بھجی جاری رکھیا۔ اتنے زیادہ تر اردو زبان بچ شاعری کرنے سے۔ چنانچہ اتنے انہاں
نا کلام مختلف جریدیاں بچ اکثر و بیشتر چھپنا رہنا سا۔ انہاں نے دو شعری مجموعے ”فریاد کشمیر“ تے
”پیام کشمیر“ بالترتیب 1951ء تے 1955ء بچ راولپنڈی یہ مظفر آباد تھیں چھاپے چڑھکے عوام توڑیں
چُچھے۔ انہاں دوں اس تصنیف اس سُن بیگ صاحب فی شہرت کی چارچن لائے۔ پروفوس ہے انہاں
کتاب ناکوئی نسخہ بیگ صاحب اپنے نال کشمیر نہ آن سکے تے اس لوک یعنی کشمیر نے پہاڑی لوک
انہاں نے ابتدائی کلام تھیں محظوظ نہ ہو سکیاں۔

۳۔ بیگ صاحب فی حیات نا تریا دو رپاکستان فی واپسی تھیں شروع ہونا ہے۔ اتنے
آ کے انہاں مختلف مکمیاں بچ ملازمت اختیار کیتی۔ پر کے جائی آندر ادل نہ لکیا۔ آخر جنگلات نے
مکھے بچ ملازمت اختیار کیتی تے پندرہ سال ملازمت کر کے اتحوں بھی سبکدوش ہو گئے۔ انہاں فر
بھی اپنا ادبی سفر جاری رکھیا تھے اسے دوران تقریباً ڈیڑھ درجن کتاباں تصنیف کیتیاں۔ ایہہ
ساریاں اردو زبان نے سر بزر بچھے کی مزید شاداب کرن بچ مددگار ثابت ہوئیاں۔ جموں و کشمیر بچ
جس ویلے پہاڑی زبان نا احیاء نہ ہو یا، بیگ صاحب بڑے جوش و خروش تے جذبے نال پہاڑی
قوم تے زبان فی خدمت واسطے ہر اول دستے بچ شامل ہو گئے۔ اوہ اپنا چیدہ چیدہ کلام منظوم تے منثور؛

جموں و کشمیر کلچر اکیڈمی نے سرکاری جریدے ”پہاڑی شیرازہ“ نجع چھپوان لگ پئے۔ جس نال پہاڑی زبان نی خدمت نال بیگ صاحب نی اپنی شہرت بھی عام ہوئی۔ اس دوران ناکلام بیگ ہوراں جمع کر کے ”ڈوہنگے پھٹ“ نی صورت نجع سرینگر تھیں 2009ء نجع چھپوا کے قارئین حضرات توڑیں بھیجا یا۔ ایہہ اوہی کتاب ہے جس نی نوک پلک سنوارن نجع رقم سُن بیگ صاحب نال الاتحتی المقدور ہتھ بٹائی کیتی۔ یاد آنے ہین اوہ روز، اوہ محفل، اوہ راتیں جا گنا، اوہ لفظ لفظ، مصرعہ مصرعہ شعر شعر پر بحث کرنا۔ کتنا سہانا سا وہ منظر اوہ دو ادا دوستاں بلکہ ادبی پہر ادا ناکس جائی بیٹھنا گلاں باتاں کرنیاں۔ ادبی گلاں تھیں علاوہ آپسی ذکھی سکھی کہانیاں بھی سانجھیاں کرنیاں۔

آتا ہے یاد مجھکو گزرا ہوا زمانہ

اس ولیے میں اُسے کمرے نجع بیٹھ کے ایہہ پچھے ترٹے جملے قلمبند کرنا۔ اوہ کھڑیاں یاد کر کے ماہر اسرچکار ہیا ہے تھے میں اس مقاٹے کی اختمی سٹ کے دوئے کمرے نجع ٹرٹیاں۔ اس نا باقی حصہ پہلکے لکھساں۔ انشاء اللہ جی بیگ صاحب نی حیات ناچوتھا دوڑے ”ڈوہنگے پھٹ“ نی ابتداء ہے۔ اسے مسودے سُن اسدے رشتے مزید ڈوہنگے کیتے۔ حتیٰ کہ اساتھ اس کے ٹبرناوی کس دوئے نے کھڑا آنا جانا شروع ہو گیا۔ اس تھیں پچھے مرحوم بیگ صاحب جتنی وی کتاباں لکھیاں منظوم یا منثور، تقریباً ساریاں نے مسودے، رقم نی نظر و گزر کے ہی چھاپے چڑھے۔ ایہہ بیگ صاحب نی بزرگی تھے ماہرے نال دلی لگاؤ ناتیجہ سا جے اوہ اپنا کلام مگی ضرور دھسنے سے۔ اس غرض نال نیہہ جے انہاں نے کلام نجع کوئی اصلاح نی ضرورت سی۔ ایہہ صرف آپسی میل ملاپ تھے ملاقات ناپہنانسا۔ اساتھ نی دوستی وی ڈوہنگی ہو جلی سی جس نا اظہار مرحوم ہوراں اپنی تقریباً ہر کتاب نجع بر ملا کیتا ہے۔ انہاں نے ماہرے نال لگاؤ ناتیجہ ہے جے ”انہاں ڈوہنگے پھٹ“ نی تقریط ماہرے کو لوں لکھوائی جس نا پہاڑی ترجمہ اس طراں ہے۔

نظر زیر کتاب (ڈوہنگے پھٹ) حاجی فیروز الدین بیگ ہوراں نی چھپی کتاب ہے جیہڑی منظر عام پر آ رہی ہے۔ اس نیاں خوبیاں پڑھنے آلیاں پر ظاہر ہو جاں۔ آ کھنے ہیں ”عیاں راچ بیاں“ کتاب نے مضامین، طرز تحریر، تھ طرز بیاں آپے آکھسن جے اس کہہ ہاں۔ ہر قاری انشاء اللہ کتاب پڑھکے انسیاں خوبیاں تسلیم کرن بغیر نہ رہسی۔ نا لے انہاں نی تعریف کرن نجع کنجوں نہ کرستی۔

کدے فضل شاعر بیگ صاحب نے بارے مجھ قارئین حضرات کی واقفیت دوئی جائے بجائے اس نے بے کتاب نے یا کتابی مواد نے بارے مجھ کجھ لکھیا جلے۔ ماہرے خیال بہتر رہسی۔ ایسا تہ بیگ صاحب کے تعارف نے محتاج نیہہ فربھی تھوڑا بہتا تعارف ضروری ہے جے ایہہ بارہ مولہ ضلع نے بونیار تھصیل نے بکس خوبصورت تے پر فضاء گراں جس ناناں بھیماہے ہے نے چشم و چراغ ہیں۔ حاجی فیروز الدین بیگ صاحب جسراں کہناں ظاہر ہے اسم بامُمُمی ہیں۔ دین نے لعل ہیں۔ قوم نے ہیرے تہ سردار (بیگ) ہیں۔ ماشاء اللہ کافی تھے شاعر ہیں، ادیب بھی، محبت و طب بھی ہیں تھے قوم و انسانیت نے ہمدرد بھی ہیں۔ قوم ناپیار تہ در انہاں فی رگ رگ مجھ بسیا ہویا ہے۔ ایہی فکر کہن کے اوہ پہاڑی قوم نے بظاہر تاریک مستقبل نا ذکر کر کے خونی اتھروں کیرنے دیسنے ہیں۔ انہاں نے اتھروں مجھ چکری لہو نی ملاوٹ دیسنی ہے۔ جیہڑی کہ پھٹکہ پھٹکہ یا بک بک نیہہ دریا دریا انہاں نے کلام مجھ چھوہلاں مارنی بکنی دیسنی ہے۔ اسے سلسلے نی انہاں نی ہیں۔ جس کئھڑی رو رو کے تھک جانے ہیں تہ فر اپنے آپ سمہنال کے حوصلہ دیناں فرمائے ہیں:

وقت دی رفتار کو دکھو رہبر دے ایثار دکھو شاطر تے عیار کو دکھو اپنے بھی کردار کو دکھو

ایہہ بک لوہکی جئی مثال ہے۔ فیروز صاحب اس ویلے توڑیں تقریباً نصف درجن کتاباں نے مصنف ہیں۔ جہاں مجھ قبل تذکرہ کتاباں نے نام ایہہ ہیں: ”گلدستہ ہدایت“ (آردو)، ”زلزلہ یاعداب الہی“ (آردو)، ”کاروان امن“ (آردو)، ”ارمان“ (آردو)، ”ڈوہنگے پھٹ“ (پہاڑی)، ”آس“، ”پہاڑی“، تہ ”مسکھنے ہتھ“ (پہاڑی)۔

انہاں مجھ تقریباً ہر کتاب نے ہر مضمون مجھ پہاڑیت نی چھلک، درد تہ پیار باندے با چھڑ دستا ہے۔ پہاڑی لوکاں نیاں خامیاں تہ کوتا ہیاں کی اسرال ٹوکنے ہیں:

توں نیندر کیوں ہیں کردا جاگ وے شیرا پہاڑی مردا
نالے دعاظ فرمانیاں مخاطب ہونے ہیں۔

پکے اپنے ارادے باطل دے ایوان گرا دے

اُردو تفاصیلی نے عظیم مفکر، دانشور تھے شاعرنا مشہور شعر ہے۔
 دردِ دل کے واسطے پیدا کیا انسان کو ورنہ طاعت کیلئے کچھ کم نہ تھے کرو بیان
 اس شعر نے پس منظر نجح کر کے اس فیروز صاحب نے بارے نقشِ اسرائیل آکھاں جے
 اللہ تعالیٰ سُنْ أَنْهَاكَ کی پہاڑی قوم نے دردِ تھیت واسطے پیدا کیتا ورنہ قوم نجح شاعر اس تھے ادیباں نا
 کہنا ٹانہ آسا، تاں شائد ماہرِ اخیال غلط نہ ہوئی۔

فیروز صاحب ناٹھار پہاڑی زبان نے چوٹی نے شاعر اس تھے ادیباں نجح ہونا ہے۔ اُردو
 نظر و نظم پر بھی انہاں کی بچھی خاصی دسترس حاصل ہے۔ جسراں کہ انہاں نیاں مندرجہ بالا کتاباں تھیں
 ظاہر ہونا ہے۔ اس ویلے توڑیں شاعر اس تھے ادیباں نیاں ترے قسم اس ماہریاں نظر نجح آئیاں ہیں۔

(۱) معیاری ۲ مقداری ۳ معیاری بھی تھے مقداری بھی

معیاری اودہ شاعر یا لکھاری ہیں۔ جیہڑے کہٹ تھے ہیں پڑاپنے اشعار یا لیکھاں کی معیار
 پر برابر قائم رکھنے ہیں۔ جسے ادیب پہاڑی زبان نجح فی الحال گئے پچھے دے ہیں دیہنی بال کے ہی
 ٹھوٹڈے جاسکنے ہیں۔ امید ہے آئندہ آنے والے وقت نجح اس قسم نے شعراء تھے ادیباں باہر ہوئی۔
 لکھاریاں نے دوئی قسم ہے مقداری۔ مقداری حضرات لیکھاں نے تعداد دا ہر زیادہ تھیاں دینے
 ہیں۔ معیار دا ہر اندھیاں تر جھان کہٹ ہونا ہے۔ اودہ صرف بسیار نویسی نے شوق رکھنے ہیں۔ اس قسم
 نے لکھاریاں نے تعداد پہاڑی قوم نجح باقی ہم عصر زباناں نال نال جو جو زیادہ ہی بھنی ہے۔ اس خامی نا
 احساس اسماں نے لکھاریاں کی تھے۔ پر اس دا ہر وہ مُمہد پھیرنا شائد فی الحال ممکن نہیں دسنا۔

شاعر اس تھے لکھاریاں نے تری قسم اودہ ہے جیہڑی معیاری بھی ہے تھے مقداری بھی۔ یعنی اودہ
 بسیار نویس ہون نال نال معیارنا بھی برابر تھیاں رکھنے ہیں۔ انہاں ہی لکھاریاں نجح میں سمجھناں
 مرحوم فیروز الدین بیگ صاحب ناناں بھی لکھے جاسکنا ہے۔ ایسے ماہری ذاتی رائے ہے۔ ضروری
 نیہہ ہے قاری حضرات ماہری رائے نال اتفاق کرن۔ حقیقی فصلہ بہر حال قاری لوک ہی کر سکنے
 ہیں۔ جیہڑے مصنف واسطے حقیقی منصف نادر جمہر رکھنے ہیں۔

فیروز صاحب نے حلقة احباب نجح ناچیز نے علاوہ ماضی عبد العزیز، راجمندر بونیاری، راجہ
 شاہد شجاعت تھے مرتضیٰ فاروق انصاری چیخ قلمکار بھی شامل ہیں۔ جہاں نے صحبت نجح رہ کے بیگ

صاحب نا کلام مزید پھلنا پھلنا رہیا تھا ماشاء اللہ جو ان تھیں بزرگ نیبھے بلکہ جوان تر ہونا گیا۔ اللہ کرے انہاں نے قلم ناسفر اسراب ہی جاری رہوے ہو رایہ پھاڑی زبان نی موجودہ خبر زمی نی اسے رنگ آپیاری کرنا رہوے۔ حتیٰ کہ ایہ پوری سر سبزتہ شاداب ہو جاوے۔ آخر بیچ میں اپنے اس شعر نال حاجی فیروز الدین بیگ نی پھاڑی کتاب ”ڈوہنے پھٹ“ نی تقریط قلم بند کیتی۔

رستہ اوہ کھا پاساں ارکھڑ کنڈیا را سام کے اپنا پلہ دامن ٹرنا جا
قارئین حضرات نی دلچسپی تھے جانکاری واسطے مرحوم حاجی فیروز الدین بیگ ہو را نی سوغات ”دیوان فیروز“ نی تقریط نے اقتباسات نی زمی اس مقالے بیچ منتقل کرنا مناسب سمجھنا۔
ملاحظہ ہووئے۔

وادی کشمیر نے شمال نے پاسے ضلع بارہ مولہ نی اوڑی تھیں بھیما ناں نا ہک گراں ہے۔ جیہڑا سر سبزتہ شاداب ہے جس نی ذرخیزیت لا جواب ہے۔ اسے سرز میں نا ہک درخشاں مہتاب ہے۔ جیہڑا فیروز الدین بیگ ناں نال مشہور ہے۔ جس ویلے بھی اس اوڑی ناناں کہنئے ہاں، اس اسڑے دل دماغ پر بھیما نا نقش آ جانا ہے۔ اسے طراں جس ویلے اس بھیما ناناں کہنئے ہاں ایہی عظیم ہستی فیروز الدین بیگ اس اسڑے تصور بیچ گردش کرن لگنے ہیں۔

حاجی فیروز الدین بیگ ادبی اسماں پر حمکنے چن نی طراں اپنی ضوفشاںی نال ادبی ڈیا کی منور، مستفید تھے مخطوط کرنے ہیں۔ ایہ پھاڑی نویں اردو ادب ہووے یا پھاڑی۔ انہاں دووال زباناں نی جیہڑی خدمت کیتی ہے۔ زمانہ اُسکی کافی دور توڑیں بسارن نیہہ لگا۔ اس ویلے بیگ صاحب کم و بیش ہکس درجن کتاباں نے مصنف ہیں۔ اگرچہ ایہہ صاحب بچپن تھیں ہی ادب نے شوقیں رہئے ہیں یعنی خصوصاً شاعری نے مدان بیچ انہاں اپنے بے لغام ٹھوڑے خوب دوڑائے ہیں۔ جد کہ انہاں اپنی زندگی چھیسے دھاکے بیچ ایہہ محسوس کیتا جے انہاں کوں تخلی نا ہک ڈوہنگا خزانہ ہے۔ جسکی اپنے ذہن بیچ ذن رکھ کے اوہ عظیم گناہ نے مرتكب ہو رہے ہیں۔ اسے سوچ نے تھت انہاں اردو زبان نے نال نال اپنی ماں بولی پھاڑی نی چھوٹی بیچ بھی موئی پھر نے شروع کر دتے۔ ایہہ کم انہاں ذرہ چڑکا ہی کیتا۔ بہر حال ”دیر آید درست آید“ نے مصداق انہاں نی اس کوشش خوب رنگ لائے۔

بیگ صاحب فی زمانہ انہاں دو اال زباناں نی خدمت پنج تن من دھن سب گھج جٹا کے
بے انہما محنت کر رہے ہیں۔ کدے ایہہ ”آس“ بنکے قدر انال ائی خدمت کرنے ہیں۔ کدے
”ارمان“ نی شکل پنج اپنے ارمان چکانے دسنے ہیں۔ کدے ”گلدستہ ہدایات“ نے ذریعہ قارئین
نے کردار نی صفائی کرنے ہیں تکدے پہاڑی شاعری نے ذریعہ لمیاں نیندراں پنج گھوڑے پنج
کے سُتے ہوئے پہاڑی قبائل کی لوریاں دے دیکے جگانے پھرنے ہیں۔

حاج فیروز الدین بیگ صاحب کے تعریف یا تعارف نے محتاج نیہہ۔ اپنی قلم سن انہاں
کی کشمیر، ہی نیہہ بلکہ پورے جمو و کشمیر شمول بندلیکر تھیں پارے کشمیر پنج متعارف کرایا تھے شناہ اللہ
اد تحسین بھی حاصل کیتی۔ انہاں کی ہندو پاک نے کئیں اعلیٰ یا یہ نے اردو شعر، نال ملاقات نا
شرف بھی حاصل ہے جہاں بیگ صاحب کی تحریری تقریری خراج تحسین نال بھی نوازیا۔ جہاں
پنج جناب حفیظ جالندھری۔ بہزاد کھنوی، عابد سیما بی، خلش شیرانی، احسان دانش تظفیر مظفر آبادی
جیسے بلند پائے نے شعراء بھی شامل ہیں۔

فیروز صاحب نی اکثر منظومہ منثور تخلیقان تھیں اندازہ لگانا ہے جے اوہ بے حد تھے گاتار
محنت نے باوجود اپنے خیالات کے کمیں کلتے پر نہ آن سکے۔ چنانچہ دھن پنج آیا ہے جے جدا یہہ
کے موضوع پر لکھنے ہیں اُسکی اُختی ادھ کرڈا چھوڑ کے کسے دوے موضوع پر طبع آزمائی کرنے
ہیں۔ یک کتاب اہجاء زیرِ تصنیف و تالیف ہی ہونی ہے جے اوہ دوئی کتاب نی ترتیب و ترکیب نا
کم شروع کر دینے ہیں۔ اس طراں کتاباں نی طباعت تاشاعت پنج خامیاں نا احتمال رہ جانا ہے۔

فیروز صاحب نا کلام مختلف بیاضاں، کتاباں تر رسالیاں پر منتشر ہوں نی وجہ نال قارئین
حضرات توڑیں یک بار نیہہ پنج سکنا۔ اس ضرورت کی مد نظر رکھیاں ہویاں فیروز صاحب نی
بیگم محترم حاجی نظیرہ میگم ہو راں بیگ صاحب ناجیدہ چیدہ کلام کہٹھا کر کے ”دیوان فیروز“ نی شکل
پنج شائع کرایا۔ ایہہ محترم نا عظیم کارنامہ ہے ہو ر بیگ صاحب نی صحیح خدمت نے نال نال بیگ
صاحب نے قدر انال پر پنج بڑا احسان ہے۔

میں ناچیز اپنے آپ کی خوش نصیب سمجھنا جے ماہر ارابط بیگ صاحب جیسے مغلص تنهایت

قد رداں تے دوست نواز ہستی نال ہویا۔ آسائ انہاں نے تجربیاں تھیں یہوں کچھ سکھیا، سکھنے ہاں تے کافی کچھ سکھنا اہجات باقی وی ہے۔ اللہ کرے انہاں نا صحت مند سایہ آسائ پر قائم رہوئے تے اسی ٹھنڈتہ تراوت نال اس اگے وی مخطوط ہونے رہوا۔ آمین ثمہ آمین۔ 15 ستمبر 2009ء
(اردو تھیں ترجمہ)

اس تھیں علاوہ کچھاں مقدر پہاڑی شاعر اس تے ادیباں نے تاثرات جیہے اے انہاں مرحوم بیگ صاحب نی کتاب ”دیوان فیروز“ نے آخری صفحے پر درج کیتے ہیں، بھی اس مقالے پنج شامل کرنا میں مناسب سمجھدا ہاں۔ اودہ اس طراں ہیں۔

۱.....مرحوم احمد الدین انور صاحب اوڑی: حاجی فیروز الدین بیگ صاحب بسیار نویں 87 سال نی عمر پنج وی مونٹ ایورسٹ پر چڑھن نا حوصلہ رکھنے ہیں۔ فیروز صاحب پچھے بزرگ آج کہٹ ہی لھنے ہیں۔ اودہ ادب پنج اچا مقام رکھنے ہیں۔ اودہ گلشن ادب اوڑی نے بانی تھا خلق ہیں۔
۲.....ناچیز محمد عظیم خان ٹکرمگ: میں اپنے آپ کی خوش نصیب سمجھناں ہے ماہرا رابطہ بیگ صاحب جیسی عظیم خلص، نہایت قد رداں تے دوست نواز ہستی نال ہویا آسائ انہاں نے تجربیاں تھیں پنج کچھ سکھیا۔ سکھنے ہاں تے انشاء اللہ آئندہ وی سکھنے رہساں۔

۳۔ راجہ شجاعت علی خان صاحب: فیروز صاحب اس بڑھا پے پنج قوم کی بیداری، غیرت تہ دین پر گران دی نصیحت کرنے ہیں۔ اودہ با غیرت انقلابی شاعر ہیں۔

۴.....ظفر اقبال منہاں صاحب: فیروز صاحب ہو راں پہاڑی لوکاں نی بیداری واسطے ہراول دستے نا کم انعام دتا ہے۔ اسکی فن نیسہ بلکہ عشق قوم تہ وطن قرار دتا جائے۔

۵.....ڈاکٹر مرزا فاروق انوار صاحب: فیروز صاحب مضبوط دل گردے نے مالک ہیں۔ اس مہنگائی نے زمانے پنج بھی انہاں درجنال کتباءں شائع کیتیاں ہیں۔ اودہ محبت وطن ہون تھیں علاوہ قوم نے عنخواروی ہیں۔

۶.....نذر احمد مسعودی صاحب: حاجی فیروز الدین بیگ صاحب قوم، وطن، اردو تہ پہاڑی زبان نی خوب خدمت کیتی یہ قوم کو بیدار کیتا۔

۷.....ظفر مظفر آبادی: حاجی فیروز الدین بیگ صاحب اُردو پہاڑی زبان نے اقبال تجویز کیا۔ اتنے وی لوک انہاں نا بے حدا حترام کرنے ہیں۔ اُردو تھیں ترجمہ
یاداں نی پنڈ کلی چپوں:

ماہری یاداں نی پنڈ کلی نجیج ہے شمار واقعات موجود ہیں جہاں نال بیگ صاحب نی
درختان شخصیت نیوضاحت ہونی ہے تے جہاں تے تذکرہ ضروری ہے سا۔ مگر وقت تے کاغذی نی
ٹھہری نی وجہ نال میں صرف دو ہک واقعہ بیان کرن پر اکتفا کر ساں تے رہتیاں فر کے موقعے انشاء
اللہ گلاں ہوسن۔ تندرتی شرط ہے۔

۱.....اماں جنتن نی تعزیت: 2014ء نجی رقم نی والدہ صاحبہ نا تقریباً 90 سال نی عمر نجی
انتقال ہویا۔ محترم بیگ صاحب تعزیت واسطے ماہرے کہر آئے۔ دُکھی سکھی گلاں باتاں ہویاں۔
نجی ناشتے ویلے بیگ صاحب ہواں والدہ مرحومہ نے ایصال ثواب واسطے خوب کلمات تے
دُعاۓ مغفرت پڑھی۔ نال ہی خوب روئے۔ اتنا روئے جتنا ہک بچہ رونا ہے۔ انہاں نے رخسار
اُخرواں نال نجی گئے۔ حچت کھنڈ ہد کنے رہئے۔ ملکی دُکھتہ خوب ہویا۔ پر انہاں بے درد اکھیاں
نجی اختروں نہ آئے۔ نہ ہی میں سمجھ سکیاں جے بیگ صاحب کی چپ کسراں کراواں۔ بہر حال
انہاں اپنا آپ سمعہ لایا تہ آکھن لگے عظیم صاحب مسائ کو پتہ ہے میں اتنا کیاں رویاں۔ ٹھیں
سمجھدے ہو سو صرف میں تسدی والدہ واسطے رویاں۔ نہ ایسا نیہہ مگوں سدی والدہ مرحومہ نال
نال اپنی مرحومہ اماں جی یاد پئے گئے۔ اس کر کے دُکھ دوہراؤ گیا تہ رونا بھی دوہر افر دوبارے
دُواں ہی ماواں نے ایصال ثواب واسطے انہاں خوب دُعا منگی تہ ناچیز آمین کرنا گیا۔ ایسہ واقعہ
بیان کرن نا مقصد اس گل ناظہار ہے جے بیگ صاحب کتنے نرم دل، ہمدرد تہ حلیم سے جے
”انہاں کی اس عمر نجی بھی اپنی مرحومہ والدہ یاد پئے گئی تہ اُوہ نکے جاتک نی طراں ہدک ہدک کے
رون لگ پئے۔ اللہ بیگ صاحب نی مغفرت کرے عظیم ہستی سے۔

۲.....کاروان امن۔ سفر پاکستان: 2004ء نجی بیگ صاحب سُن کمان پوسٹ نے راہ
پاکستانی زیر قبضہ کشمیر اپنے رشتہ داراں تے دوستاں کی ملن واسطے جان نا ارادا کیتا۔ اس بڑے سفر

واسطے موصوف ہوراں ماہرے نال مشاورت کیتی۔ خیر میں انہاں کی مبارک دلی نال عرض کیتی جے پار لے پاسے جا کے اپنیاں ناطے داراں تدوستاں کی ماہراں بھی سلام آ کھ چھوڑ یو۔ خیر نال رقم سن اس موضوع پر کہ نظم لکھن نا ارادہ بھی کیتا۔ کاروان امن نال نبی بس سواریاں کی سرحد توڑیں آن کھڑن واسطے ٹرن لگ پئی اس طرح بچھوڑیاں بیاں ماریاں کی پکس دوئے نال ملاقات نا موقعہ نصیب ہو یا لکھاں لوکاں موقعے نا فائدہ چایا۔ گھاں کی صرف ہک موقعہ نصیب ہو یا۔ گھاں کی کئیں کئیں باری آر پار آن جان نے موقعہ نصیب ہوئے۔ فیروز صاحب اس مدن بچ وی پیش پیش رہئے تہ انہاں کئیں باری اپنے بچھڑے عزیز وقار ب نال ملاقات کیتی تہ پارجا کے وی اپنے ادبی کارنا نویاں کی اجگر کیتا۔ انہاں نے پار لے پاسے نے مداحاں نی وی ایک لمبی فہرست ہے۔ پار لے پاسے نے قدر داداں، میں سمجھنا، جے عارضی تہ وقتی ہو ہون آ۔ پر اندے اصلی تہ داگی قدر داداں اس بکھی موجود ہین تہ انشاء اللہ ہمیشہ موجود ہسن۔ پارجا کے بیگ صاحب ہوراں اتھے نے دوستاں رشتہ داراں تہ قدر داناں کی نیہہ پہنلیا۔ انہاں ماہرے واسطے وکھ وکھ چکراں بچ وکھ وکھ قسم نے تختے آندے۔ جیبڑے میں ”تم کاء“ سماں کے رکھے ہیں۔ اسے طراں انہاں نے ہور بھی کئیں دوست تذکرہ کرنے ہیں۔ جے بیگ صاحب ماہرے واسطے ایہہ چیز آندی اوہ چیز آندی۔ چیز اس Matter نیہہ کر نیاں۔ اہمیت مرحوم نی محبت تہ ہمدردانہ جذبے نی ہے۔ جیبڑے انہاں بچ ہمیشہ قائم رہیا۔

جرراں کہ پہلاں ذکر آیا ہے۔ انہاں جد 2004ء بچ پی او کے جان نا ارادہ کیتا۔ میں ہک نظم مہاجراں تہ بچھوڑے نے ماریاں واسطے تیار کیتی سی۔ ایہہ نظم اردو زبان بچ ہے۔ ایہہ نظم میں انہاں ہتھ پار پہنچی۔ موصوف ہوراں نا آ کھنا سا۔ جے ایہہ نظم انہاں نے رفیق ادیباں تہ شاعراں کافی پسند کیتی تہ فرمظفر آباد نے کسے رسالے بچ شائع کرالی۔ ایہہ بھی انہاں نی ماہرے نال محبت تہ ایثار نی ہک زندہ مثال ہے۔ چونکہ ایہہ لمبی نظم ہے۔ طوالت نے خوف نال میں ایہہ پوری نظم نیہہ لکھ سکنا۔ البتہ اس نے بچھوڑے چیدہ چیدہ شعر قارئین نی دلچسپی واسطے درج ذیل ہین بچھ اشعار شاہراہ اوڑی تیرا کھل جانا مبارک ہو۔ بچھڑے ہوئے لوگوں کو میلوانا مبارک ہو

اُمید ہے سرحد کی دیوار بھی ٹوٹے گی جس جیل میں برسوں سے گلزار ہے، ٹوٹے گی جس خط ان رلایا ہے، ہمیں خون کے آنسو سے جس خط نے کیا ہم کو محروم عزیز سے فردوس کے نقشے کو جس خط نے بگڑا ہے بندوں کے دلوں کو غم دے دیکے اجڑا ہے آسان فریقوں کا دو طرفہ سفر ہوگا بنیاد یہی ہوگی کچھ تصفیہ اگر ہوگا بیگ صاحب نا آخری سفر: 17 نومبر 2020ء تہیاری نے بارہ بجے گی اپنے بکی دوست سُن ایہہ خبر ٹیلیفون پر سُنائی بے حاجی فیروز الدین بیگ صاحب مختصر جئی علالت نے بعد اللہ کی پیارے ہو گئے ایہہ منحوس خبر سُن کے میں کم گیاں تھے پورے جسم پر تہن تہنی جئی لگی۔ پہاڑی چن نا ہک ہو رخوبدار پھل اور ہٹگیا۔ ایوں بھی پہاڑی زبان کی صدمہ پر صدمہ پچھے جانے ہیں۔ وقت ناپہیہ فرنا جانا۔ دانہ دانہ کرنا جانا۔ بہت پہلیاں نی گل ہے۔ رقم غالباً نومی جماعت نج پڑھنا سا۔ اس اندما ہک نوجوان رشتہ دار فوت ہو گیا۔ اس نال ماہری ملاقات نہ ہو سکی۔ اس گل نا ارمان رہ گیا۔ رقم سُن اُس ویلے غالباً ایہہ شعر پڑھیا۔

اک جنازے پر میں پہنچا اور یہ حسرت سے کہا میں بھی مل لیتا اگر یہ اور جیتا ایک دن ایہی شعر رقم سُن بیگ صاحب نے وفات نی خبر سُن کے دھرا یا۔ چونکہ فیروز صاحب نے انتقال نی خبر ذرہ دیر نال پچھی اس کر کے ناچیز جنازہ پر نہ پچ سکیا۔ نہ ہی آخری ملاقات یا زیارت نصیب ہوئی۔ اس گل نا ارمان رہ گیا۔ فر ایہی شعر پڑھکے دل کی سوٹھا کیتا۔ فر دعا مغفرت پڑھی۔ کچھ سمجھنہ آیا جے کہہ کریے۔ جرأت نہ آئی جے لواحقین پھوں کے کی فون کر کے تعزیت کرائی فر دوئے روز بیگ صاحب نی دختر نیک اختر کی فون کر کے اپنے غم تھے دکھنا اٹھا رکیتا۔ ماہر افون چاہنیاں ہی اوہ پچھی خوب روئی۔ ہاڑے کیتے ماہراتہ بیگ صاحب نالگا ویاد کیتا۔ ناچیز نیاں اکھیاں تھیں بھی اٹھرواں ناسر بگ پیا۔ فر حوصلہ کر کے رقم سُن اس پچھی کی تسلی و تقدی تھے فون بند کر چھوڑیا۔ اتھے میں واضح کرنا چاہنا جے ایہہ پچھی زریں آرام صوم ہے جیہڑی اپنے والد نالوں ہک پچھی ادیب ہے پہاڑی شیرازہ واسطے اکثر لکھنی وتنی ہے۔ فر فیروز صاحب نے فرزند اعجاز صاحب نال فون پر گل ہوئی۔

غالباً تیسرے تہیاڑے رقم اکیدی کی فی پوری ٹیم جس فی سربراہی شعبہ نے ایڈبٹر محمد ایوب تعمیم کر رہے سن، نے ہمراہ تعزیت واسطے بھائے پیچ گیا۔ رقم سوچیا سائج تریاروز ہے۔ شاہد سوگوارہاں فی پہنچ کہٹ ہوتی۔ پرا یہہ دیکھ کے حیرانگی ہوئی ہے اس روز بھی ہمدرداں تے غنوار فی پہنچ برابری جسراں کہ پہلے روزی۔ اکھوں اندازہ لکھا جے مرحوم ناحلقة احباب تے اقرباً کتنا وسیع ہے۔ بہر حال دعا مغفرت پڑھکے سوگواراں کی تسلی دیکے اس سارے واپس سرینگر پیچ گیا۔ آدمی مسافر ہے آتا جاتا ہے آتے جاتے رستے میں یادیں چھوڑ جاتا ہے اس غمگین تہمناک سانحہ پر مرحوم بیگ صاحب فی یاد پیچ رقم سُن ہک غزل لکھی۔ جیہڑی میں اتحہ درج کرن پیچ فخر محسوس کرنا:

مرے سُنگی، مرے دلبِ مرے دلدار نا صدمہ
نہایت ”ڈونگکے پھٹ“ ماری گیا غنوار نا صدمہ
جگر کی چبر کے رکھنا ہے جگری یار نا صدمہ
بچوڑے نے الہبے نا ہے کھوہ اسیک بہوں ظالم
خداوند اتوہڑی قدرت نے میلر نگ بر نگے ہیں
کوئی لوہلا کوئی ڈورا کوئی محروم اکھیاں تھیں
گُرے اقرار پر خوشیاں گُرے انکار نا صدمہ
گُرے ادراک ناساڑا گُرے گفتار نا صدمہ
گُرے چن چار لگنے ہیں گُرے دیا وی نیہہ بلنا
چمن نے نُٹے نُٹے پرشیر دنی پیلیا کیں ہے
مرے محبوب نا اکثر تھیل انقلابی سا
نے چھاپے چڑھ سک جیہڑے بیچ اشعار نا صدمہ
فیروز الدین بیگ ہوریں ادب کی چار چن لائے
دلوں ہر گز نہ جاسی گا بیچ کردار نا صدمہ
ٹوں ہی لگاتے نیہہ شامل عظیم ہستی نے ماتم پیچ
ہے ٹہنکے ٹہنیاں یاں کی وی اپ کوہ سارا نا صدمہ
مقالا دی طوالت داخیاں رکھنیاں ہوئیاں میں اس مقاولے کی اتحادی بس کرنا ہو رہی
کافی گلاں باقی ہیں۔ انشاء اللہ فر کدے اس ادبی ہستی کی یاد کرساں۔

(نشر مکرر)



شیخ ظہور: پہاڑ زبان نامول موتی

اس گل نی تاریخ رہتی اے جے کئی بڑیاں زباناں جہاں کی سرکاری سرپرستی حاصل ہوئی یا جہاں ناگلبہ ہویا، انہاں نا اثر کیاں زباناں وروی پیا۔ اج نے دورنچ بر صغیرہ مندی گل کراں تھے انگریزی نا کافی اثر دوئیاں ملکی تھے علاقائی زباناں وراء۔ دُنیا نچ بولی جانے آلیاں بڑیاں زباناں جہاں نچ انگریزی، چینی، ہندی، روی، پرتگالی، اردو، فرانسیسی، عربی، اسپنیش، جرمن، ترکی وغیرہ شامل ہیں، نا اثر کوں کال بولی جانے آلیاں عکیاں زباناں تھے ماء بولیاں وروی تکیا جائی سکنا اے۔ اج نے فائیو، جی انٹرنیٹ، کمپیوٹر تھے سائنس و تکنالوچی ہور ڈیجیٹل دورنچ اپنی زبان تھے ماء بولی کی بچانا بڑا چیخ اے۔ تیزی نال ٹھیٹھ لفظ گم ہونے جانے ہیں، نویں نسل ہر تر یا الفاظ انگریزی نا اپنی بول چال نچ استعمال کرنی اے۔ اس صورت حال نچ شاعر اس تھے ادیاں نے اپنی زبان کی محفوظ کرنے نچ اہم رول ادا کیتا اے۔ پہاڑی زبان نی گل کراں تھے اس نچ کئی الیکٹریشنیات ہیں جہاں اس ماء بولی کی جموں کشمیر اندر اک بڑی زبان نا درجہ دلانے نے سفر نچ اپنا خون جگرا ک کیتا اے۔ انہاں نچ اک نال ظہور الدین جیہرے ادبی دُنیا نچ شیخ ظہور نے نال پچانے جانے ہیں، وی شامل ہیں۔ جہاں اپنی شاعری نچ ٹھیٹھ ہور خالص پہاڑی الفاظاں نا استعمال کیتا نا اے۔ اج اس انہاں نی زندگی ہور ادبی سفور کجھ روشنی پانے نی کوشش کر سا۔

خاندانی پس منظر: ظہور الدین اصل نا اے ادبی دُنیا نچ شیخ ظہور ناں نال جانے تھے پچانے جانے ہیں۔ انہاں نا تعلق ادبی کمہر نے نال اے۔ نا نکنے تھے داد کے دواں نا شمار سرحدی ضلع پونچھ نی تحصیل سورنکوٹ نے معتبر کمہر انیاں نچ ہونا اے۔ شیخ ظہور نے دادا حاجی شیخ عبدالصمد شوق جیہرے پیشہ تھیں اُستاد سن 1969ء نچ محکمہ تعلیم تھیں گورنمنٹ اسکول سنتی تھیں پیشگی سبکدوش ہوئے۔ اوہ وی اپنے زمانے نے مشہور ادبی شخصیت رہے، جہاں کی اردو، فارسی زبان و راچھی خاصی پکڑسی۔ انہاں پنجابی تھے اردو ہور فارسی زبان نچ شاعری کیتی۔ انہاں نا کلام

‘مگرستہ شوق’ نی صورت فوج موجود ہے۔ ظہور الدین نے نانا ماسٹر خواجہ غلام رسول جہاں نا تعلق سانگلہ کراں تھیں سا، وی اُستادِ جیہڑے سال 1975ء تک ریٹائر ہوئے۔ ظہور الدین نے والد صاحب وی اُستادِ جہاں نا شمار مشہور سماجی کارکن نے طور وی ہوناے، انہاں کی اسکا وثائق فوج صدارتی ایوارڈ نال وی نوازیا جائی چکیا۔

پڑھائی تھے نوکری: ظہور الدین (شیخ ظہور) نا جنم 15 ستمبر 1963ء کی سمود حابی محمد یاسین نے کہر ہویا۔ پچھیں دادے تنانے نے لاد پیارہورادبی ماحدول فوج گز ریا۔ پڑھائی نی شروعات گاندھی سیوا سینٹر سمود تھیں کیتی۔ پری نرسی تدریج اول پڑھنے تھیں بعد، سٹی ڈل اسکول سمود تھیں پنجویں پاس کیتی، چھویں تھے اٹھویں سنتی ڈل اسکول، نویں تھیں بارہویں تکرہار اسکینڈری اسکول سرنکوت، پڑھے۔ گورنمنٹ پالی ٹینکنیک کالج جموں فوج گورنمنٹ سیٹ کڈھی تھے سول انجینئرنگ ناڈ پلومہ حاصل کیتا۔ پڑھائی 1985ء فوج مکمل کیتی ہوئی 1988ء فوج بطور جو نیز انجینئرنگ تینات ہوئے۔ اس دوران سال 2006ء فوج سول انجینئرنگ فوج ڈگری حاصل کیتی، 2009ء ماسٹر ڈگری کیتی۔ اپنے دادے نے نقش قدم ور چلنے ہویاں سال 2017ء کی ملکہ تعمیرات عامہ تھیں Pre-mature ریٹائرمنٹ ہندی۔ اُس ویلے اوہ ملکہ تعمیرات عامہ فوج ڈیزائن اسپکشن ہور کوالٹی کنٹرول، ڈویژن فوج کم کرنے سن ریٹائرمنٹ تھیں بعد انہاں سال 2020ء فوج شعبہ قانون فوج ایل بی، فی ڈگری حاصل کیتی ہور اجکل جموں ہائی کورٹ فوج وکالت پیشہ نال جڑے نے ہیں۔ دلچسپ گل اے بے قانون فی ڈگری ہماچل پردیش فوج جیہڑے کالج تھیں انہاں حاصل کیتی، اُس فوج اُنہاں ناپڑو وی ڈگری کرنا سا۔ دوئے پیو پڑاک کمرے فوج room mate نے طور رہے۔ اوہ چار پہنچین پہرااء ہیں، جہاں فوج اک اللہ کی پیارے ہو گئے ہیں۔ اہمیت تھیں علاوہ دو تھیاں تاک پڑاے۔

ادبی سفو: ظہور الدین نے کہر ناماحدول ادبی سماں نے، دادے ناسایہ انہاں ور وی پیا۔ آکھیا جانا اے بے کنڈے نامہبہ جمنیاں ہی پتھے لگی جانا کہ ایہہ کتنا تر کھا ہوئی۔ شیخ ظہور پنجویں فوج پڑھنے سن۔ ہائی اسکول سانگلہ تھیں نانے فی ریٹائرمنٹ سی، اُتحہ انہاں نے اک اُردو زبان فوج نظم پڑھی جس کی کافی پسند کیتا گیا۔

شیخ ظہور پہاڑی زبان فتح کئے اپنے پہلے شعری مجموعے فتح ”ماہری گل“، فتح لکھنے ہیں:
”ماہر اشاعر بننا وی اک دلچسپ حادثہ یا۔ سنه ۱۹۸۵ء فتح اپنی تعلیم کامل

کری تھے میں جدوں واپس سورنکوٹ پہنچاں تھے بے روزگاری نے انہاں تھیاڑیاں
اندر میں فوراً اک گلچرل کلب نی بیبا در کھی، جیہڑا کہ بعد فتح گلچرل اکیڈمی نال وی
بطور ”محمد رفیع گلچرل کلب، سورنکوٹ“ نے نال نال مسلک رہیا تھے پہاڑی زبان
اندر جبوں خطے نی مختلف جگہاں و راپنیاں خدمات انجام دینا رہیا۔ اس کلب اندر
ماہرے نال سورنکوٹ نے متعدد نوجوان کلاکاریہ گلوکار شامل حال رہے۔ جہاں
فتح شیخ وجاہت صاحب، شیخ منظور صاحب، شیخ نسیم صاحب، شیخ عبدالشکور صاحب،
شیخ قیوم صاحب، برکت قریشی صاحب، عزیز منہاس صاحب، فاروق خواجہ
صاحب، ممتاز احمد خان صاحب، محمد تاج بجاڑ صاحب، احمد رضا خان صاحب،
خواجہ عبدالسلام صوفی صاحب، نذیر الدین خواجہ صاحب، عزیزم شیخ غلام مصطفیٰ
مرحوم، شیخ شفیق احمد صاحب، طارق احمد سیفی صاحب، نواز احمد خواجہ صاحب، غلام
احمد پنچھی صاحب، جبوں اڈھمپور نے بخجلی ماسٹر شام سُدرا صاحب، سرسوتی
کلاکیندر پونچھ نے ماسٹر کرتار چند صاحب، خورشید راٹھر صاحب، کلیر سنگھ انجانہ
صاحب، پردیپ کھنہ صاحب، روپی ناز صاحبہ تھے شیخ افتخار احمد صاحب، جہاں
اساہرے تمام پروگرام میں فتوڑگرانی تھے ویڈیو گرافی نے کم انجام دیتے، شامل
ہیں۔ اتفاقاً اس اک پروگرام ہائی اسکول لٹھونگ فتح پیش کرنا سی تھے ساہرہ
میوزک ماسٹر برکت قریشی صاحب سورنکوٹ بابری تھے ماہرے کوں جیہڑا گلوکار
میوزیکل آئیٹم واسطے موجودتی، جیہڑا اصرف ہار موئیم ورمنی یگم نی غزل، ”میں جان
آرزو لکھوں“، آلی دھن ہی بجائی سکنا سی۔ ماہرے کوں کوئی چارہ نہ سیا تھے
پروگرام نے خوف نی وجہ سنگ میں گوری نی اک غزل تھجھ پی اسے، بحرتے اسے
ز میں وریکس راتی اندر تیار کری ہندے تھے پروگرام کامیاب ہوئی گیا۔“

توں کوں نہیں میرے ہوں بھاراں ناں کے کروں
تیرا بغیر چن تہ تاراں ناں کے کروں
اپنی اسے کتاب نی ”اپنی گل فج اگے جائی لکھنے ہیں:

”سال ۱۹۸۵ء فج ہی راجوری ڈاک بنگلے اندر اک پہاڑی کانفلنس نا
اہتمام ہون جائی رہیا سی، والد صاحب ملکی گلان لگے ”توں وی کل راجوری جائی
تہ مشاعرے فج حصہ کیاں نیبہ پتا۔“ میں گلایا جے ملکی پتہ ہی نیبہ جے ایبہ
پہاڑی کشمیر نی طرز ور (جیہڑی پہاڑی کشمیر فج بولی جانی اے) لکھی جانی اے یا
کہ پیر پنجال خطے نی طرز ور۔ بہرحال انہاں نے حکم نے مطابق می انہاں اک
پہاڑی رسالہ غالباً شیرازے نی کاپی نوڑائی تہ میں لکھن بھئی گھیاں ہو رسیرے
راجوری پچنے تکر میں نوشراں نی اک غزل ترتیب دین فج کامیاب ہوئی گھیاں۔
راجوری میں مرحوم ماسٹر شاہ محمد خان صاحب نال گیاں۔ مشاعرے نی نظمات اُس
دور نے ہکس اُبھرنے ہوئے جو شیئے نوجوان نے ہتھی جیہڑا انہاں دناں ماء بولی نی
خاطر پوری ریاست فج بوہے بوہے جائی تے نوجواناں کی پہاڑی ادب دا ہر چھکی چھکی
تہ آنسا۔ میں تہ اُسکی مفت فج ہتھ آئی گیا ساں، اُس ماہڑی حوصلہ افزائی کرنا یا
ہوئیاں نہیاں جو شیئے انداز سنگ اک نویں نوجوان شاعر نے طور دا ہرے مختصر
تعارف تھیں بعد سُچ ور دعوت دی۔ اوہ شخصیت کوئی ہو نیبہ بلکہ جناب ظفر اقبال
منہماں صاحب نی سی۔ اوہ جیہڑا اسا کہ ملکی سمجھی ہو جسراں شاعری نے نال نال نظر
اقبال منہماں صاحب نی سُنگت نی ایتھی لت پیئی گئی تہ میں مکمل طور دا گلہر اکیدی یہی
نے پہاڑی شعبے نال پیوست ہوئی گیاں۔ نتیجتاً اسام تمام نوجوان شاعر اں تہ دیباں
ناجھاں ہی سالاں اندر ظفر صاحب نی بے انتہا محبت تہ پیاری وجہ سُنگ ایسا قافلہ تیار
ہوئی پیا، جیہڑا آج توڑیں اپنی پوری آب و قتاب سُنگ روشن افزروزاء۔“

والد محترم ابتداء فج انہاں کی اس پاسے لائی تہ حوصلہ افزائی کیتی، پہلی نظم نی اصلاح وی
انہاں اُس ویلے کیتی جدوں اوہ صرف دس سالاں نے سن جس کی انہاں نانے نی ریٹائرمنٹ
ور تیار کیتا سا۔ اپنی والدہ، اہلیہ عزیز دوست وجاهت ہو راں انہاں کی ٹھیٹھ پہاڑی لفظاں نی تحقیقی

مشق پنج مددکیتی۔ 1988ء پنج ایکھیو تھیڑ جموں پنج پہاڑی کانفرنس ہوئی جتھے انہاں پنج مین ور مشتمل پہاڑی ڈرامہ اسٹچ کیتا جس پنج برکت قریشی، عزیز منہاس، شیخ نسیم، عبدالشکورۃ ماشر وجاهت اپنے کردار ادا کیتے۔ میرٹھ کالج نی 50 سالہ جشن تقریبات نے سلسلہ پنج کل ہند مشاعرہ ہویا، جس پنج اردو نے منے پڑنے نے شاعر بشیر بدر صاحب مہمان خصوصی نے نال نال وسیم بریلوی وی موجودن، پنج شیخ ظہور اردو غزل پڑھی۔ کشمیر لیگور ہال پنج اکیڈمی کانفرنس پنج بطور خاص شرکت کیتیں۔ نفعیہ کلام پڑھیا۔ یوس مرگ پنج ”جموں و کشمیر رائز رزمیٹ“ نے اک ہفتے نے پروگرام پنج حصہ ہند۔ آج وی پہاڑی ناجھے وی پروگرام وہی، پنج ظہور ہر حال پنج محفل نی رونق ہونے ہیں۔

ادبی خدمات

شیخ ظہور اک شاعر، نشر نگار ترجمہ نگار ہیں۔ انہاں کی پہاڑی، اردو، گوجری ہو انگریزی زبان و رقدرت حاصل اے۔ انہاں اپنا پہلا پہاڑی شعری مجموعہ برفاؤ نے سیک، سال 2021ء کی منظر عام و رآندا۔ سرت چندر نی مشہور زمانہ بنگالی ناول ”شری کانت“، ناپہاڑی زبان پنج ترجمہ کیتا۔ جد کہ فارسی نی شہرہ آفاق تصنیف ”بوستان سعدی“، ناوی پہاڑی زبان پنج ترجمہ کیتا اے۔ شیخ ظہور نی شاعری رشوت خوری، انسانی کردار نی تلقید ہو مرزا یہ موضوعات و راءے۔ بچیاں واسطہ وی انہاں نظماء لکھیاں ہیں۔ انہاں نی اک غزل نے گھج شعر ملاحظہ کرو:

کد توڑیں ٹس ڈرنے رہسو	جنینے رہسو مرنے رہسو
پکھر دولمنداں نے ٹس	چھتر سر در تہر نے رہسو
باڑ نے اندر کھوڈ نی ڈوگی	کھبل پکھر چرنے رہسو
لوک نمازاں پڑھ جاسن گے	ٹس استنجے کرنے رہسو

انہاں نی شاعری پنج زندگی نی حقیقت نافلسہ وی اے۔ ایہہ شعر تکو:

پانی و پنج مدھانی پھیری کہہ لیھسی	کری کری ایہہ تیری میری کہہ لیھسی
چھتھم گتھی ہونی خلاقت روز اتھے	سب کجھ آخر اکھنی ٹھیری کہہ لیھسی
عملاء نا ایہہ دیوا بلنا تہ ہسا	گھنپ ہنرا چار چوفیری کہہ لیھسی
گذری عمر سیاپے اندر دولت نے	

پہاڑی فیلے نے لوکاں نی صفات انہاں اپنے اک گیت نج کھ اسراں پیش کیتیاں ہیں:

نه ٹرک تھے نہ افغانی ہاں

اس پہاڑی ہندوستانی ہاں

اس ہندو، مسلم، سکھ سارے

نیمہ بکھرا کوئی ہاں اک سارے

دل اندر رکھو لکھ سارے

اس اک دوجے نے ثانی ہاں

اس پہاڑی ہندوستانی ہاں

اس یار سچے ہمسائے نے

اس ڈشمن ہاں مُمہہ لائے نے

ہاں سُدھے اس ازمائے نے

اس امن تھے پیار نے بانی ہاں

اس پہاڑی ہندوستانی ہاں

انہاں نی مزاحیہ شاعری وی کمال نی اے کہ پڑھیاں ہی بندہ پنکی نال لٹ پٹ ہوئی جانا

اے۔ ”گلود کسراں دینے او“، انہاں نے مزاحیہ کلام بچوں اک بہترین نظم اے، جس نج انہاں

حقیقت نی بہترین انداز نج عکاسی کیتی نی اے۔ لکھنے ہیں:

کہرے ناتھیلا تھیلا نالے پائی پائی دینے آں خدا تو فیق دے سب افسراں کی چائی دینے آں

کمیشن نالے ریشوت تو بہ کہہ گلانے او اواں بس چاءتہ پانی دفتر اں نج جائی دینے آں

پہاڑاں نے ہاں بسنکی بڑے سدھے پہاڑی ہاں اصولاں وربرے نی بازیاں تک لائی دینے آں

شرافت نے پُجھاری ہاں تے آکڑخان نے بیری چنگی تھے چھٹا کی لوں اُسکی ٹھائی دینے آں

نزاكت نال پچھیا میں کہ گلود کسراں دینے او گلانا! بوڑنے آں، تو لنے آں، چائی دینے آں

ادھروی زور ہے نالے اُدھروی شور ریشوت نا طہور اچھوڑ لی ایہہ رسم ہی بدلائی دینے آں

سیاسی لوکاں کی وی اُنہاں شعری انداز نجع چنگا گسولیانا اے۔ گلائیں:

ماہرے دلیش نی آن تہ شان سیاسی لوک

ٹی بی، کینسر تہ سرطان سیاسی لوک

چھوٹھے مکھٹ لگوٹ مملکی چاہرے نے

گھنلنے ڈھسن مالی چھوٹے کھڑے نے

پردے پچھے چھچ رکھن پہاڑے نے

خلقت کی بس مفت گھنلان سیاسی لوک

ٹی بی، کینسر تہ سرطان سیاسی لوک

ریشورت خوری دین سیاستدانوں نی

لک تروڑے مہنگائی انسانوں نی

کہہ پرواہ اُنہاں کی نازک جاناں نی

کھان تہ پین موج اُذان سیاسی لوک

ٹی بی، کینسر تہ سرطان سیاسی لوک

سماجی خدمات

شیخ ظہور الدین ناکھر انہ سخاوتی، خیراتی کماں واسطہ جانیا جانا اے۔ خدمت خلق ناجذبہ
گھٹی گھٹی پہر یانا اے۔ شیخ ظہور نے پہراء غلام مصطفیٰ جیہرے حکمہ تعمیرات عامہ نجع ملازم سن
نومبر 2006ء نجع چنچک اس دُنیا تھیں چلے گئے۔ اُنہاں نی یاد نجع سال 2007ء نجع غلام مصطفیٰ
میموریل ٹرسٹ بنایا، جس نے تخت سورکوٹ نجع کیڈس کینسر سینٹر نال اسکول شروع کیتا جس
نجع غریباں، مسکینیاں تہ قیماں کی مفت تعلیم نے نال نال اُنہاں نے رہن سہن، کھان پین نا بھی
انتظام کیتا۔ ایہہ اسکول دس سال کامیابی نال چلیا۔ ٹرسٹ نے تخت آج وی قیماں، غریباں نی
پڑھائی واسطہ مدؤپاراں کی مالی مددخون ناعطیہ وغیرہ نا اے سلسلہ جاری و ساری ہے۔

پیغام: پہاڑی زبان اندر نثر نجحیری مواد کہٹ اے۔ نوجواناں کی منظومہ تھے شاعری نال جوڑنے نی لوڑاے۔ نوجوان نسل اپنی زبان تھے ادب تھیں دُور ہونی جانی اے۔ اس واسطہ والدین کی اہم کردار ادا کرنے نی لوڑاے۔ بچپن تھیں نوجواناں اندر علمی، ادبی تعارف کرایا جانا چاہنا تاں بج ایہہ زبان ترقی کری سکے ہو رویلے نے چلنج ناسامنا کری سکے۔ اُنہاں اندر پہاڑی زبان و ادب کی لئی کتنا جذبہ اے اُس ناندازہ اس کلام تھیں لا یا جائی سکنا اے:

پہاڑیا پہاڑی بنی دهس تھ زمانہ منسی
اُٹھ کھلا کھوٹی کمر گس تھ زمانہ منسی

جاٹ، راجہ تھ قریشی کوئی مرزا تھ ملک
بنی پھرنا کوئی خوجا تھ کوئی کھتری چٹک
کوئی سادات ناوارث تھ کوئی خان کھٹک

میں تھیں ہوسو گے جدوں اس تھ زمانہ منسی
اُٹھ کھلا کھوٹی کمر گس تھ زمانہ منسی

سارے رسو گے ماہری جان تھ پہاڑی بنسو
سرخرو ہوسو بے اتحاد نا تمبو تنسو
خیر لگنا تھ مگی نبیں بے ماہری منسو

لُٹ تھیں ہوسو گے اگر مس تھ زمانہ منسی
اُٹھ کھلا کھوٹی کمر گس تھ زمانہ منسی

پہاڑی، گجر تھ بکروال مسیرے پیٹائی
سانجھیاں ٹھوکاں تھہارے سانجھی رائی بائی
تگ نظری تھ سیانف اچھولوڑاں کھتوں آئی

رنجشاں دُور کری دهس تھ زمانہ منسی
اُٹھ کھلا کھوٹی کمر گس تھ زمانہ منسی



شیر محمد پرواز دی ادبی خدمات

اُوڑی دی تھرتی نہایت آہل تھرتی ہے۔ اتحاکئی اعلیٰ پائے دے ولی، سیاست دان، تاریخ دان، محقق، شاعر، ادیب پیدا ہووئے ہیں۔ جہاں سُن مقامی سطح دے علاوہ ملکی ہورہیں الاقوامی سطح تے اپنا لوہا منالیا ہے۔ اُوڑی دی اپنی یہ وکھری تاریخ ہے تہذیب ہے۔ اتحا صدیاں تھیں ہرمذہب و ملت دے لوک آپس فتح مل جمل کارہندے ہیں کئیں معروف شاعر تھے ادیب گذرے ہیں۔ انہاں بچوں یہ معتبر شاعر تھے افسانہ نگار شیر محمد میر پرواز دی سُن، جیہڑے عرصہ تھیں پہاڑی زبان واسطے اپنی قلمی خدمات پیش کر رہے ہیں۔

انداناں شیر محمد میر ہور پرواز تخلص ہے۔ اندے والداناں محمدفضل میر ہور والدہ داناں ارشی بیگم ہے۔ اندی پیدائش تحصیل اُوڑی دے یہ سرحدی گراں دردکوٹ نجع 15 جون 1961ء نجع یہ متواتر کھر انے پنج ہوئی۔ ایہہ گراں تحصیل صدر مقام تھیں 12 کلومیٹر دی دوری تے واقع ہے۔ زمانے دے رواج دے مطابق تعلیم دا سلسہ شروع کیتا۔ والد زمینداری کر کا کھر دا خرچہ چلاندے آسے۔ اندا تعلق میر خاندان نال ہے بقول اندے ”تاریخ سولہن راجپوت گوٹ پنوار نال دی یہ کتاب شائع ہوئی دی ہے اس دے مصنف عبد اللہ عباس سوبلن ہیں اس نجع مصنف سُن سوبلن راجپوت خاندان دی تاریخ لکھی دی ہے۔ جیہڑی کہ راجہ سالباہیں نال ملائی گئی ہے۔ جیہڑے ہندوآسے لیکن بعد نجع انہاں اسلام قبول کیتا۔ اس شجرے دے مطابق ہزاراں سال پہلاں گذریا ہک مہاراجہ چندر گپت بکرمی آسا۔ جیہڑا کہ بکرمی سن داموجب وی ہے۔ محکمہ مال دے ریکارڈ دے مطابق اوہ وی سوبلن آسا۔ اس کتاب دے مطابق جموں دے کسی مہاراجہ سُن شیر محمد میر دے اسلاف دی کارکردگی تھیں خوش ہو کا انہاں کو میر دا خطاب دیتا۔ محکمہ مال دے ریکارڈ دے مطابق اندا جادا مجدد جیہڑا کہ دردکوٹ نجع آبیسا۔ انداناں جمال احمد میر آسا۔ انہاں دی اٹھویں پُشت بچوں شیر محمد پرواز ہیں۔

تعلیم دا سلسلہ۔ کئھ فتح والدہ کولوں جھ سکھیا ابتدائی تعلیم 1967ء نج گورنمنٹ پرائمری اسکول درد کوٹ تھیں حاصل کیتی مزید تعلیم گورنمنٹ ہائی اسکول ایش تھیں حاصل کیتی میٹرک دامتحان 1978ء نج پاس کیتا مزید تعلیم حاصل نہ کر سکے جھ ویلا کئھ دا کم کا ج کر دے رہئے۔ 1980ء نج ملکہ پولیس نج پہرتی ہو گئے ٹریننگ گاندھی نگر جموں تھیں کیتی تھ ڈیوٹی وی جموں دیتی اس دے علاوہ کشمیر فتح وی ڈیوٹی دیتی۔ انہاں سُن دو بیاہ کیتے پہلا بیاہ 1989ء نج کیتا کئھ یوم معاملات جھ ٹھیک نہ آسے 3 گدریاں ہویاں ہک، دوئی، تری، تریے مرگیاں ما یوس دا عالم آسا۔ پہلی کئھ والی بچوں 3 گدرے تھے ہک گدری ہے جد کہ دو ابیاہ 2000ء نج کیتا اس بچوں ترے پتھر ہوئے۔ ہک پتھر 2005ء دے زلزلے نج شہید ہو گیا دوئی بچوں دو گدرے تھے ہک بچی ہے۔ نوکری تھیں ویلے بچو پہلاں ہتی 2002ء نج ہی سبکدوش ہو گئے والد انتقال ہو گیا کئھ فتح ہک لسری آسی۔ اسی دوران نوکری چھوڑنی پئی آج اوہ اپنے علاقے نج خوش حال زندگی گزار دے ہیں اس دے علاوہ سال 2008ء نج انہاں حج دامقدس فریضہ وی انجام دتا۔

اندے ماء پے شریف با اخلاق تھ صوم و ملواۃ دے پابند آسے، اسی واسطے اندا برآہ راست اثر شیر محمد پرواز دی زندگی پیا اوہ خدمت گار، نماز دے پابند، شریف النفس تھ خدا شناس ہیں۔ جھاتا توڑیں شاعری داعلقت ہے ایہہ خداداد صلاحیت ہے۔ اس گراں دے اوہ کہنے شاعرہ افسانہ نگار ہیں پہاڑی تھ اردو دے 1978ء نج پہاڑی شعبہ گھلے دے بعد انہاں شاعری شروع کیتی، دراصل پہلاں اردو نج لکھدے آسے افسانے تھ شاعری کر دے آسے۔ فرکی مشاعریاں نج شرکت کرنے دا موقع ملیا۔ شاعری نج اندا مستقل کوئی اسٹاد نیہہ لیکن پہاڑی شیرازے دے چیف ایڈیٹر ڈاکٹر فاروق انوار مرتا صاحب کولوں کدے کدے کلام دی اصلاح کر اندے رہئے۔ اوڑی نج اوہ ہر مشاعرے نج شرکت کردے ہیں شاعری نج تھ افسانے نج اوہ اچا مقام رکھدے ہیں انہاں راجہ نذر بونیاری مرحوم حاجی فیروز الدین بیگ مرحوم، عطا اللہ ممتاز، راجہ شاہد شجاعت، پیرزادہ احمد دین انور دے علاوہ ظفر اقبال منہاں، سید اقبال ملزگاں جیاں منے پڑھنے دے شاعر اندا بیاں دے سامنے اپنا کلام پڑھیا ہو رخوب دا دبھری۔

انہاں کو شعرو شاعری داشوق بچپن تھیں ہی آسا۔ دوران تعلیم اسکول فتح ادبی تھے ثقافتی سرگرمیاں منعقد ہوندیاں آسیاں۔ اودہ اس فتح شرکت کر دے آئے۔ اسدے علاوہ انہے کہر دے اندر والدہ ہور محلے دیاں گڑیاں گیت، بیت، سیف الملوك گاندی آسیاں اودہ اثر وی براؤ راست انہاں قبول کیتا۔ اندا کلام پہاڑی شیرازے دے علاوہ ”عکاس“ نامی کتاب فتح وی شائع ہو یادا ہے۔ انہاں کئی اعلیٰ پائے دے افسانے وی لکھے اودہ اک ہمہ جہت شخصیت دے مالک ہیں۔ شاعری فتح حمد، نعت منقبت، غزل، نظم، ریباعی، گیت، قطعہ، مرثیہ، سی حرفی غرض صنف فتح طبع آزمائی کیتی ہو رکامیاب وی ہوئے۔ اودہ بچپن تھیں ہی مطالعہ دے شو قین آسے اردو دے کئی ماہنامے پڑھدے رہنڈے آسے۔ انج توڑیں اندا کوئی شعری مجموعہ منظر عام تے نیبہ آیا۔ رقم دی کوشش جاری ہے مگر اوہ مندے نیبہ، زندگی اتار چڑھا و داناں ہے۔ کدے خوشی تے کدے غم انہاں وی کئی بار خوشی دلکھی تکی غم وی دلکھے۔ کئی بار موت کو نیڑے تھیں دلکھیا 1993ء فتح اندا سالا کسی وجہ نال فوت ہو گیا، 2013ء فتح پچھے دانو عمر گرد اوی زندگی دی جنگ ہار گیا۔ اس وجہ نال اودہ اندر روٹ گئے لیکن ہمت کدے نیبہ ہاری۔ اودہ اپنے کلام فتح اپنے ماحول دی عکاسی کر دے ہیں پہاڑی قوم دے درد، اندی بدحالی، مفلسی، غربی لاجاڑی تھیں بخوبی واقف ہیں جو دلکھیا اُسی کو بیان کیتا۔ اندے کلام فتح تصوف وی ہے دُنیا دی بے ثباتی وی ترومانیت وی ہے غرض ہر طراں دے موضوعات اندے کلام فتح ملدے ہیں اودہ پہاڑی قوم دے درد کو جان دے ہیں اندے کلام کو پڑھے تے جانچے دی لوڑ ہے۔ اوڑی دی ہر محفل اندے ناں دے بغیر ادھوری ہے۔ اُمید ہے اودہ اسی طراں اپنی قوم دی خدمت کر دے رہسن تقوم اندے بے لوٹ کم کو کدے وی فراموش نہ کری۔ انہاں جو کیتا خلوص نیت نال کیتا پہاڑی قوم دی فلاج و بہود واسطے کیتا شاعری دے ذریعے قوم کو بیدار کیتے دی کوشش کیتی اس فتح اودہ کامیاب وی نظر آندے ہیں۔

